

# WHY DO I LOVE MUHAMMAD?



なぜ私は頭首きフメンマドを  
愛するどでいかか？

لماذا أحبُّ محمداً ﷺ؟  
باللغة اليابانية وبنظام كتابة الهيراغانا والكاتاكانا

الإهداء  
إلى كل باحث عن الحقيقة بحيادية وموضوعية وشفافية بعيداً عن  
التحيز والتعصب والانحياز، وإلى عباد الله الصالحين، وأحباب  
المصطفى خاتم الأنبياء والمرسلين، نهدي كتابنا هذا سائلين  
المولى القدير أن يتقبله منا، وأن يجعله في ميزان حسناتنا، وأن  
يختم بالصالحات أعمالنا.

اعداد: أحمد الحاج جود الخير  
1/ رجب/1447هجرية

私がムハンマド（彼に平安あれ）を愛する理  
由

（日本語（ひらがなとカタカナ表記

献辞  
偏り、狂信、偏見を一切持たず、完全な公平  
さ、客観性、透明性をもって真理を求めるす  
べての人々、そして神の義なる僕たち、そし  
て預言者と使徒の印である選ばれし者を愛す  
る人々に、本書を捧げます。全能の神が本書  
を受け入れ、私たちの善行の尺度に載せ、私  
たちの行いを正義によって封印してくださる  
。よう祈ります

アフメド・アル＝ハッジ・ジュード・アル＝  
ハイル 編  
年ラジャブ月1日1447

\*\*\*\*\*

تمهيد

(إِنَّهُمْ إِنْ يَظْهَرُوا عَلَيْكُمْ يَرْجُمُوكُمْ أَوْ يُعِيدُوكُمْ فِي مِلَّتِهِمْ وَلَنْ تُفْلَحُوا إِذَا أَبَدًا)  
الكهف / 20

الحمد لله والصلاة والسلام على رسول الله وعلى آله وصحبه ومن والاه وبعد:  
لقد أسهم الاستشراق في بلورة وصياغة صورة نمطية مشوهة عن الإسلام  
والمسلمين عمل على ترسيخها في أذهان الغربيين على وجه الخصوص تناقلتها  
أجيالهم دون نقد أو تمحيص كابرًا عن كابر، هذه النمطية المقيتة التي اتخذتها –  
هوليوود – المؤسسة الإعلامية الأضخم في التاريخ، وسيلة لتشويه صورة العرب  
والمسلمين في أرجاء المعمورة ولمرام مختلفة، ولأهداف شتى.

はじめに

)

もし彼らがあなたに対して優位に立ったなら、あなたたちは石打ちにされるか、彼らの宗教に強制的に連れ戻されるでしょう。そして、あなたたちは決して成功しない  
(。でしょう

アル・カフフ / 20

アッラーにすべての賛美を捧げ、アッラーの使徒とその家族、教友、そしてアッラーに従う者たちに平安と祝福あれ。オリエンタリズムは、イスラム教とムスリムに対する歪んだステレオタイプを形成し、特に西洋人の心に深く根付かせてきました。このステレオタイプは、何世代にもわたって、精査されることなく受け継がれてきました。この忌まわしいステレオタイプは、歴史上最大のメディア機関であるハリウッドによって、様々な目的で

世界中のアラブ人とムスリムのイメージを歪める手段と  
。して採用されてきました

فحركة الاستشراق التي انطلقت في القرن الثالث عشر الميلادي مرت بمراحل عديدة تفاوتت في رؤيتها ورسالتها وأساليبها وأهدافها وطرائقها، بعضها كان بدوافع استعمارية، أو تبشيرية، أو اقتصادية، أو ثقافية، أو استخبارية، ومن المستشرقين من عكف على دراسة القرآن الكريم لزعزعة إيمان المسلمين الراسخ بكتاب ربهم بعدما وجدوه حصناً حصيناً يحمي عقيدتهم، ويثبت أقدامهم، ويُنور بصائرهم، ويُنظم حياتهم، ويُقوي إيمانهم.

ومن المستشرقين من عكف على دراسة شخصية النبي ﷺ، وسيرته العطرة لأغراض الطعن والتشكيك فيها، ومن المستشرقين من تخصص بدراسة اللغة العربية والتاريخ العربي والإسلامي، فيما توجه آخرون لدراسة العقيدة والفلسفة الإسلامية، ومنهم من عنوا بالتراث الفقهي والعلمي والفكري والأدبي بدوافع مختلفة تارة يكون الدافع بحثياً، وأخرى مادياً، وثالثة أيديولوجياً وهكذا دواليك.

東洋主義運動は、その発祥以来、方法や目的が異なる多くの段階を経てきました。植民地主義、宣教、経済、文化といった様々な側面がありました。ある東洋主義者は、イスラム教徒の主の書への揺るぎない信仰を揺るがすために、聖クルアーンの研究に没頭しました。ある東洋主義者は、預言者（神の祝福と平安あれ）の人格と、その芳醇な伝記を研究し、彼に偏見を抱くことに専念しました。ある東洋主義者は、アラビア語とアラブ・イスラムの歴史の研究を専門とし、またある東洋主義者はイスラムの教義と哲学の研究を専門としました。また、ある東洋主義者は、様々な目的のために、法学、科学、知的  
。、文学的遺産に関心を寄せました

يقابلهم مستشرقون كتبوا عن الإسلام بإنصاف وموضوعية ومن دون أحكام مسبقة الى حد ما مع البحث والتقصي والتحليل ولكن من وجهة نظر دنيوية ومادية بحتة، بمعنى أنهم ناقشوا النبوة والرسالة على أنها شكل من أشكال العبقريّة، صورة من صور الذكاء البشري المتفرد، منهج من مناهج الإصلاح الرائد، ومضات من نبل الفرسان وشجاعتهم، قبسات من كاريزما الحكماء وسمت المصلحين والعقلاء وتأثيرهم، ومع أن النبوة والرسالة، وإن كانت تتصف بكل هذه الصفات النبيلة الرائعة وتستوعبها مجتمعة، إلا أنها ليست محددة بها، ولا قاصرة عليها، بل هي

وحي من خالق الكون العظيم الى من يصطفاهم الباري عز وجل من خيرة خلقه  
ليبلغوا رسالته الى من يشاء، ومتى ما شاء من بني البشر.  
وعلى النقيض من ما تقدم فمن المستشرقين من درس الإسلام ليفهمه جيدا  
ويستوعبه، وهناك من آمن به منهم واتخذ معتقدا له ودينا.

東洋学者の中には、イスラームについてある程度の著作を残したものの、純粹に世俗的かつ唯物論的な観点から論じた者もいた。つまり、彼らは預言者とその教えを、天才、並外れた知性、先駆的な改革、騎士の勇氣、改革者の知恵など、様々な形で論じたのである。預言者とその教えは、これらの高貴で素晴らしい特質をすべて兼ね備えているが、それらに限定されるわけでも、限定されるわけでもない。これとは対照的に、一部の東洋学者はイスラームを研究し、理解し、さらには信仰し、自らの信仰と宗教として受け入れた。

ومنذ أن نشرت صحيفة "يولاندس بوستن" الدنماركية رسوما كاريكاتيرية مسيئة للإسلام عام 2005، والحملة متواصلة ما إن تخفت تارة، حتى تستعر تارات ومن دون مقدمات، الأمر الذي جرح مشاعر مئات الملايين من المسلمين حول العالم، سبقها صدور كتاب رسوم مصورة هزلية للأطفال أظهرت الرسول الكريم ﷺ بأشكال معيبة، تلاه مسلسل كارتوني بعنوان (ساوث بارك) أظهروا فيه النبي محمدا ﷺ بشكل يعف اللسان عن ذكره، حدث ذلك بالتزامن مع إطلاق كتاب-الفرقان الأمريكي- لمؤلفه القس أنيس شورش.

2005

年にデンマークの新聞「ユランズ・ポステン」がイスラーム教を侮辱する風刺画を掲載して以来、このキャンペーンは継続しており、時には沈静化し、時には予告なく再燃しています。これは世界中の何億人ものイスラーム教徒の感情を傷つけています。このキャンペーンに先立ち、預言者ムハンマド（彼に平安あれ）を不名誉な姿で描いた子供向け漫画が出版され、その後も「サウスパーク」という漫画シリーズで預言者ムハンマド（彼に平安あれ）を悲しげな姿で描いていました。これは、著者であるアニス・ショレシュ牧師による著書『アメリカン・クラ。イテリオン』の出版と時を同じくして起こりました。

لتستمر الحملات الإعلامية المحمومة مصوبة سهامها الى المساجد، الأذان، الأكل الحلال، اللباس الشرعي، الدفن على الطريقة الإسلامية، الزواج الشرعي، صوم رمضان، الحج والعمرة، وبما تمخض عن كثير من المغالطات والإشكالات، وتبلور الى سوء فهم ترسخ في العقل الجمعي لدى الملايين من غير المسلمين عن حقيقة هذا الدين الحنيف، أعقبها ما قام به رئيس ما يسمى بحزب "سترام كورس" أو "الخط المتشدد"، الدنماركي اليميني المتطرف راسموس بالودان، حين أقدم على حرق نسخ من القرآن الكريم مرارا وتكرارا، عيانا بيانا، وجهارا نهارا في أماكن متفرقة وبما تم تقليده واستنساخه لاحقا في كل من السويد والنرويج تباعا من قبل متطرفين يمينيين، وذلك بالتزامن مع إعادة مجلة "شارلي إيبدو" الفرنسية وقتئذ وعلى حين غرة، نشر وطبع الرسوم الكاريكاتيرية المسيئة مجددا، وإذا بمنظمة "وقف أسلمة أوروبا" تتعهد بإجراء مسابقة لرسومات جديدة مسيئة، كل ذلك في سلسلة أعمال مستفزة متتالية تندرج ضمن ما يعرف بـ "الإسلاموفوبيا، وصنوها نظرية، أو بالأحرى فرضية ما يسمى بـ "الاستبدال العظيم".

モスク、礼拝の呼びかけ、ハラール食品、そしてイスラムの服装に対する激しいメディアキャンペーンは続き、この純粋な宗教の本質について、何百万人もの非ムスリムの間で多くの問題と誤解が生じました。これに続き、いわゆる「ストラム・クルス」党の指導者であるデンマークの極右過激派ラスムス・パルダンは、聖クルアーンを公然と、そして公然と、様々な場所で繰り返し燃やしました。これは後に、スウェーデンとノルウェーの右翼過激派によって模倣されました。これは、フランスの雑誌「シャルリー・エブド」が突如として不快な風刺画を再掲載し、「ヨーロッパのイスラム化防止」団体が新たな不快な風刺画のコンテストを開催することを約束したのと時を同じくしています。これらすべては、「イスラムフォビア」と呼ばれる一連の挑発的な行動、そしてその双子である、いわゆる「大置き換え」理論、あるいは。仮説に該当する一連の行動の一部です

ولقد اختزل البروفيسور أوليفييه لو كور غراندمائسون، أستاذ العلوم السياسية بجامعة "إيفري فال ديسون" الفرنسية، تلك الأسباب برمتها في لقاء صحفي أجرته وكالة الاناضول للانباء عام 2021، مؤكداً، أن "استهداف الإسلام والمسلمين في فرنسا ومحاولات شيطنتهم وما يكتب عنهم اليوم يعد استمراراً لما كان يكتب منذ نهاية القرن التاسع عشر".

وأضاف البروفيسور غراندمائسون بالقول "هناك اليوم محاولات للترويج لنظريات معادية للإسلام تعد مشتقات من النظريات والادعاءات المماثلة إبان الحقبة الاستعمارية، مصحوبة بإعادة إحياء الادعاءات التي تقول أن الإسلام في فرنسا يشكل تهديداً على مبادئ الجمهورية والعلمانية والمساواة بين الجنسين".

فرنسのエヴリー＝ヴァル・デソンヌ大学の政治学教授、オリヴィエ・ル・クール・グランメゾン氏は、2021年にアナドル通信とのインタビューでその理由を簡潔にまとめ、「フランスにおけるイスラム教とイスラム教徒への攻撃、彼らを悪魔化しようとする試み、そして今日彼らについて書かれていることは、19世紀末から書かれてきたことの延長線上にある」と主張した

グランメゾン教授はさらに、「今日、植民地時代の同様の理論や主張から派生した反イスラム理論を推進しようとする試みがあり、フランスにおけるイスラム教が共和国の原則、世俗主義、そして男女平等に対する脅威である」という主張が復活している」と付け加えた

لقد حرصنا في هذا الكتاب " لماذا أحب محمداً ﷺ ؟" الناطق بـ 40 لغة عالمية حية هي الأكثر تداولاً وانتشاراً، أن نستعرض جملة من الأعلام والمشاهير ممن كان لإسلامهم وقع كبير على النفوس، وممن آمنوا بالله رباً، وبالإسلام ديناً، وبمحمد ﷺ نبياً ورسولاً، وبالقرآن الكريم كتاباً منيراً، وبالكعبة قبلَةً، فعملوا جاهدين على خدمة الدين الحق، وشرعوا يؤسسون المراكز الثقافية والعلمية والدعوية والخيرية التي تعنى بذلك كله، ليردوا بأنفسهم على تخرصات المغرضين، من باب "وشهد شاهد من أهلها" أو "من فمك أديناك"، هؤلاء الذين شمروا عن ساعد الجد ليشرحوا لغير المسلمين مبادئ هذا الدين الحنيف على بصيرة، وبالحكمة والموعظة الحسنة، ونبراسهم في ذلك هو قول النبي ﷺ: "فوالله لنن يهدي الله بك رجلاً واحداً خير لك من حمر النعم"، بمعنى أن هداية شخص واحد بسببك، وعلى يدك هي أفضل لك من أن تُهدي أثمن الأشياء وأنفسها.



## 本書『なぜ私はムハンマド

ﷺ

を愛するのか?』は、最も話者が多く、広く普及している40の国際言語での出版を目指しており、イスラームへの改宗が人々の心に大きな影響を与えた著名人や著名人、そして神を主、イスラームを宗教、ムハンマド

ﷺ

を預言者であり使徒、聖クルアーンを啓蒙の書、カアバ神殿を祈りの道として信じた人々を、熱心に取り上げています。彼らは真の宗教に仕えるために熱心に働き、偏見を持つ者たちの捏造（「同胞の証人が証言した」とか「汝自身の口から汝を断罪する」といった意味）に対抗するため、文化、科学、擁護、慈善活動のあらゆる活動に関わるセンターを設立し始めました。彼らは洞察力、知恵、そして的確な助言をもって、非ムスリムに真の宗

。教の原理を説明し始めました

これに関する彼らの指針となるのは、預言者（神の祝福と平安あれ）の言葉です。「神にかけて、神があなたを通して一人の人を導くなら、それは赤いラクダよりもあなたにとって良いことです」とは、あなた自身によって、そしてあなたの手を通して一人の人を導くことは、最も貴重で価値のあるものを与えられるよりもあなたにと。って良いということです

الى ذلك انبرى ملايين المسلمين للذود عن حياض نبيهم وقرآنهم ودينهم، كل واحد منهم من موقعه، وبحسب تخصصه، وقدر استطاعته، ولا يكلف الله نفسا إلا ما أتاه، فبقدر ما أحزننا تلك الحملة المسيئة الممنهجة، بقدر ما ألفت في روعنا من الشحنات الإيمانية والنفحات الروحانية الشيء الكثير ما دفعنا الى أن نمتطي صهوة أقلامنا نحن معاشر الكتاب والصحفيين لنشق غبار الكلمات، فحملنا أقلامنا عالياً وعزأونا في ذلك أن الله تعالى قد أقسم بالقلم، ولم يقسم بالسيف، بل وقرن قسمه بالدفاع عن نبي الحق، وحبيب الخلق ﷺ في قوله تعالى: (ن والقلم وما يسطرون، ما أنت بنعمة ربك بمجنون..).

そのために、数百万のイスラム教徒が、各々の専門分野と能力に応じて、預言者とコーランの神聖性を守るため



に立ち上がりました。神は、魂にその能力を超える重荷を負わせることはありません。この組織的な攻撃作戦は私たちに悲しませたと同時に、大きな信仰心と精神的なインスピレーションを与え、私たち作家やジャーナリストがペンを取り、言葉の塵を突き破るよう促しました。私たちはペンを高く掲げました。その慰めは、全能の神が剣ではなくペンにかけて誓ったことです。むしろ、神はその誓いを、真実の預言者であり創造物に愛された者（彼に平安と祝福あれ）を守ることと結びつけ、全能の御言葉によって示されました。「ヌン。ペンとそれが書くものにかけて。あなたの主の恩寵により、あなたは狂」。人ではない

وختاماً ها أنذا أضع بين أيديكم هذه النسخة المتاحة للجميع مجاناً- اقتباساً وطباعة ونشراً ودعوة وموعظة وترجمةً وبمعنوان جامع مانع (لماذا أحب محمداً ﷺ؟) بكل لغات العالم الحية، وبما يعد إجمالاً وإستكمالاً لسلسلة مقالات للكاتب نفسه تحمل ذات العنوان سبق وأن نشرت في العديد من الصحف والمجلات الورقية والإلكترونية قبل سنين خلت، أسأل الباري عز وجل أن يتقبلها، وأن يباركها. و أحيط القراء الأحبة علماً بأن هذا الكتاب يضم بين دفتيه مباحث ومطالب عدة كتبت بطريقة السهل الممتنع، وبأسلوب صحفي شائق، بعيداً عن التعقيد والتعقيد، فإن أصبنا فمن الله تعالى وحده، وإن أخطأنا فمن أنفسنا ومن الشيطان، نسأل الله تعالى حسن الخاتمة والإخلاص والتوفيق والغفران.

最後に、本書を皆様にご紹介します。本書は、著作権の制限なしに、引用、印刷、出版、宣伝、翻訳など、どなたでも無料でご利用いただけます。包括的かつ簡潔なタイトル「なぜ私はムハンマド（彼に平安あれ）を愛するのか？」のもと、本書は世界中のあらゆる言語で入手可能です。本書は、長年にわたり、同じ著者が多数の紙媒体およびオンラインの新聞や雑誌に掲載してきた、同タイトルの連載記事の集大成であり、完結編です。愛する読者の皆様にお知らせしたいのは、本書には様々なトピックと論点が、ジャーナリズムの言葉を用い、複雑さや厳格な規則を避け、明快で分かりやすいスタイルで書かれているということです。もし私たちが成功した

とすれば、それは全能の神のみによるものであり、もし  
私たちが誤ったとすれば、それは私たち自身とサタンに  
よるものです。私たちは全能の神に、善き結末、誠実さ  
。、成功、そして赦しを祈ります

\*\*\*\*\*

## من ضفاف نهر الإلبة كانت البداية

قال تعالى ( وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ ) الأنبياء: 107

هناك على ضفاف نهر ”الإلبة“ حيث تغفو مدينة ”هامبورغ“ التجارية، ثاني أكبر المدن الألمانية وأكثرها إكتظاظا، بدأت الحكاية، فمن هناك خلق الحب عاليا الى أفق أرحب، حب الطاعة والاتباع، لا حب المعصية والابتداع، وإن المُحِبَّ لمن يُحِبُّ مطيع، وبينما كنا جلوسا على مائدة العشاء وفي وقت متأخر من الليل داخل أحد المطاعم الفاخرة، شاركنا المائدة كابتن طيار ألماني مدني- هكذا قدم لنا نفسه- وما أن اكتشف بأننا مسلمون حتى بادرنا بسؤال مباغت وإن بدا للسامعين استفهاميا وعفويا، إلا أنه كان في حقيقته استفهاما استنكاريا لا يخلو من خبث صارخ ما بين السطور وبما ارتعدت له فرائصنا، اصطكت لوقعه أسناننا، سقطت قلوبنا من هولته في جوفنا، سرت القشعريرة من صيغته الصادمة في أجسادنا، حين قال لنا وبالحرف ( أنتم تعبدون محمدا.. لماذا!؟ ).

。すべてはエルベ川のほとりで始まった

全能の神は言った。「そしてわれらは、世界への慈悲として、あなたを遣わしたのである。」 (アル=アンビヤ ( : 107

そこ、エルベ川のほとり、ドイツで二番目に大きく、最も人口の多い商業都市ハンブルクが眠りにつく場所で、物語は始まった。そこから愛はより広い地平へと舞い上がった。それは不服従と革新への愛ではなく、服従と従順への愛だった。なぜなら、愛する者は愛する者に従順であるからだ。ある豪華なレストランの夜遅くの夕食の

席に着いていたとき、ドイツ人民間パイロットが（自己紹介で）私たちのところにやって来た。私たちがイスラム教徒だと知るや否や、彼はある質問で私たちを驚かせました。聞き手には好奇心旺盛で衝動的な質問に見えましたが、その行間には露骨な悪意が隠されていました。その悪意はあまりにも根深く、その衝撃的な言い回しに私たちは背筋が凍りつきました。彼は「あなた方はムハンマドを崇拝している...なぜだ？」と、そのまま私たちに言いました。

عَبثًا حاول صاحبي الذي يجيد التحدث بالإنجليزية بطلاقة إقناعه بخطأ ما يعتقده جملة وتفصيلاً، وكيف يكون ذلك وهو الإنسان الأوروبي المثقف الذي لا ينبغي وقوع أمثاله بمثل هكذا أخطاء فادحة، إن دلت على شيء، فإنما تدل على أنه لم يقرأ شيئاً عن الإسلام في حياته قط، وإذا كان هذا هو حال المثقفين من أمثال هذا الطيار، فكيف بنا مع أنصاف المثقفين، أو غير المتعلمين؟! وما زاد الطين بلة أننا لم نكن حينئذ نحفظ من السيرة النبوية العطرة شيئاً يذكر، ولا نحفظ من القرآن الكريم غير سورتي الفاتحة والاخلاص، يومذاك كنا لا نعلم ما خلا النزر اليسير شيئاً عن شمائل النبي وسيرته وأخلاقه وسنته ﷺ المباركة، حتى أنني أثرت الصمت باحثاً في أسباب ذلك الجهل المطبق الذي نعانیه عن نبينا ونحن مسلمون!!

友人は、彼の信仰は全く間違っていると説得しようとしたのですが、無駄でした。彼は教養あるヨーロッパ人だったのに、彼のような人間がこのような重大な過ちを犯すはずがありません。それどころか、人生でイスラム教について何も読んだことがなかったことが露呈したのです！

さらに悪いことに、当時私たちは預言者の伝記についてほとんど何も知らず、クルアーンにあるスーラ・アル・ファーティハーとスーラ・アル・イクラスしか知りませんでした。預言者の人格、人生、道徳、そして祝福されたスンナ（彼に平安と祝福あれ）についても、ほとんど何も知りませんでした。私は、イスラム教徒であるにもかかわらず、なぜ預言者についてこれほど深い無知に陥

っていたのか、その理由を深く考えながら、沈黙を守る  
。ことさえ選択しました

وقتند لو أدار الكابتن الالماني دفة الحديث وسألنا عن سيرة المطربين والمطربات،  
الممثلين والممثلات، الرياضيين والرياضيات، العرب والأجانب، الأحياء منهم  
والأموات لوجد عندنا من الغزارة المعرفية ما يذهل أصحاب الشأن أنفسهم ولقلنا  
فيهم الكثير والكثير !!!...

もしドイツ人船長が会話を誘導して、男性歌手や女性歌  
手、男性俳優や女性俳優、男性アスリートや女性アスリ  
ート、アラブ人や外国人、生きている人や亡くなった人  
の伝記について私たちに尋ねていたら、彼は私たちの中  
に、関係者さえもびっくりするほどの豊富な知識を見つ  
け、私たちも彼らについてたくさん話していたことでし  
!!...よう

يومها خرجنا من المطعم الفاره ونحن نجر أذيال الخيبة والخذلان بعد أن أخفقنا في  
الدفاع عن نبينا ﷺ ونحن الذين ما تركنا احتفالا سنويا واحداً بمولده الشريف  
يقام في بلادنا هنا وهناك إلا وشاركنا فيه، ذاك أن بعضها لم يعلمنا ما ينبغي  
تعليمه من التعريف بسيرة النبي ﷺ وشماله وسنته القولية والفعلية  
والتقريرية، مع النأي بالنفس كلياً عن كل ما يتقاطع مع تعاليمه، ويتعارض مع  
وصاياه، ويخالف منهجه المرسل للناس كافة رحمة للعالمين، فبعض الاحتفالات  
بات مجرد تقليد سنوي وتجمع بشري مفرغ تماماً من رؤيته وأهدافه ورسائله  
يتضمن إطلاق الألعاب النارية المشفوعة بالأنشيد، وتوزيع الحلوى، وتناول الطعام  
والمرطبات، وتعليق الزينة، ورفع الأعلام لا أكثر، ولعلها رسالة نبيلة أخرى ينبغي  
استيعابها ملياً، والإحاطة بها جيداً في قابل الأيام لتقويم فضلاً على تقييم بعض  
التقاليد والعادات السنوية الموروثة لتؤتي ثمارها الدعوية الیانة، ولتحقق غاياتها  
الفكرية والأخلاقية والمجتمعية الحسنة، والله در الشاعر أحمد شوقي، القائل :  
أخوك عيسى دعا ميتاً فقام له...وأنت أحييت أجيالاً من الرمم

その日、私たちは失望と落胆に足を引きずりながら、豪  
華なレストランを後にしました。預言者ムハンマド（彼  
に平安と祝福あれ）を擁護できなかったからです。各地  
で毎年行われる、預言者生誕を祝う式典を一度も欠席し  
たことがなかった私たちは、預言者の生涯、人格、そし  
てその言行、そして暗黙の承認について、学ぶべきこと  
を学ぶことができていませんでした。預言者の教えに反

し、戒律に反し、そして彼が世界への慈悲として全人類に遣わされた道から逸脱するあらゆるものから、私たちは完全に距離を置くべきでした。祝典の中には、詠唱を伴う花火、菓子や食べ物、飲み物の配給、装飾品の吊り下げ、旗の掲揚といった単なる年中行事になってしまったものもありました。もしかしたら、これこそが私たちが真に理解すべき、もう一つの崇高なメッセージなのかもしれません。詩人アフメド・シャウキの言葉は、なんと真実なのでしょう。「あなたの兄弟イエスは死人に呼びかけ、彼は蘇りました...そしてあなたは何世代もの人々を塵から蘇らせました」。

عدنا القهقري وبخطى متناقلة الى - فندق إنتركونتيننتال - حيث نقيم هناك الى جوار "بحيرة ألستر" في قلب هامبورغ، وبعدها بـ 36 ساعة أخبرنا صديق ثالث يكبرنا سناً بأن "فيلما سينمائيًا عن حياة النبي ورسالته الخالدة" بنسخته الانجليزية المترجمة الى الألمانية سيعرض للمرة الأولى في ألمانيا بإحدى دور العرض السينمائية وسط حراسة أمنية خشية إعتداء النازيين الجدد على هذه الدار، فبدأ العرض، سال الدمع، ساد الصمت، جاشت المشاعر، هاجت الذكريات، ماجت التساؤلات، وكلما صدحت سمفونية الموسيقار الفرنسي موريس جار، كلما همنا عشقاً، وطرنا شوقاً في رحاب المصطفى عليه السلام حتى انتهى الفيلم...وبدأنا !!  
私たちは重い足取りで、ハンブルク中心部のアルスター湖畔にあるインターコンチネンタルホテルへと戻りました。36時間後、私たちより年上の3人目の友人が、預言者の生涯とその永遠のメッセージを描いた映画（英語版）が、ネオナチの襲撃を恐れて厳重な警備体制が敷かれた映画館でドイツ初公開されると教えてくれました。映画が始まると、涙が溢れ、静寂が訪れ、感情が滾り、記憶が揺さぶられ、疑問が渦巻きました。フランスの作曲家モーリス・ジャールの交響曲が流れるたびに、私たちの愛は深まり、選ばれし者（彼に平安あれ）との切なる思いに胸が高鳴りました。そして映画が終わるまで...そして、私たちは始まったのです

البداية كانت مع تلاوة القرآن الكريم وتعلم قواعد وأحكام تجويده وتلاوته، مواصلة الاستماع له والإنصات إليه، بذل الوسع لتعلمه وتعليمه، قراءة تفسير سورة وأسباب نزول آياته، معرفة معانيه وما استعصى على الفهم من مفرداته وكلماته، الوقوف على أوامره ونواهيه، دراسة أمثاله وعلومه وأحكامه، فهم عبره وعظاته، قراءة قصصه وسيرة رسل الله تعالى وأنبيائه، الوقوف على إعجازه اللغوي وبلاغته وبيانه، قبل الانتقال الى دراسة السنة النبوية المطهرة ومن مظانها الصحيحة المعتبرة، ومثلها السيرة النبوية العطرة ومن مصادرها الموثوقة، وقراءة الكتب المعتمدة لمعرفة أحكام العقائد والعبادات والسنن والأخلاق والمعاملات، وتمييز الحلال الواجب اتباعه من الحرام الواجب اجتنابه. صحيح أننا لم نلتق رفيق المائدة الغريب بعدها أبداً، إلا أن لقاءنا العابر ذاك كان كفيلاً بأن يقلب حياتنا كلها رأساً على عقب، ورب ضارة نافعة، وعلى قول الإمام الشافعي في قصيدته الوعظية من البحر الكامل :

وَلَرُبَّ نَازِلَةٍ يَضِيقُ لَهَا الْفَتَى...ذُرْعاً وَعِنْدَ اللَّهِ مِنْهَا الْمَخْرَجُ  
ضَاقَتْ فَلَمَّا اسْتَحْكَمَتْ حَلَقَاتُهَا...فُرِجَتْ وَكُنْتُ أَظُنُّهَا لَا تُفْرَجُ

ولعل من جميل أقوال الحكماء للحث على تلاوة القرآن الكريم وتعلمه وتعليمه قولهم : " مثلما نأكل ثلاث وجبات طعام في اليوم والليلة لنعيش ونبقى، فدعونا نقرأ ونتعلم ثلاث صفحات من كتاب الله تعالى يوميا لنسمو بأخلاقنا ونرقى"، فإذا كانت الأولى بمثابة صحة للأجساد وقوة للأجسام، فالثانية وبلا شك هي غذاء للعقول والقلوب والأرواح.

それは、聖クルアーンを朗読し、適切な朗読とイントネーションの規則と原則を学ぶこと、注意深く耳を傾けること、それを学んで教えることに努めること、その解釈と節の啓示の理由を読むこと、その語彙と言葉の意味を理解すること、その命令と禁止を把握すること、その寓話、科学、判決を研究すること、その教訓と訓戒を悟ること、その物語と神の使徒と預言者の伝記を読むこと、そしてその言語の奇跡、雄弁さ、明瞭さを認識することから始まりました。続いて、真正で信頼できる情報源から預言者の清められたスナを学び、信頼できる情報源から預言者の芳醇な伝記を学び、そして権威ある書物を読み、信仰、義務、伝統、倫理、そして取引に関する規定を学び、許され従わなければならないことと、禁じられ避けなければならないことを区別しました。

確かに、私たちはあの奇妙な仲間に二度と会うことはありませんでしたが、あのつかの間の出会いは私たちの人生をひっくり返すには十分でした。時には、有害と思えるものが有益な場合もあるのです。聖クルアーンの朗誦、学習、そして教えを奨励する賢者たちの最も美しい言葉の一つは、おそらく次の言葉でしょう。「私たちが生き延びるために昼夜三食食べるように、道徳心を高め、高揚するために、全能の神の書を毎日3ページずつ読み、学びましょう。」前者が身体にとっての健康と身体の強さのようなものだとするれば、後者は。間違いなく心と魂の糧です。そして、イマーム・シャフイーはカミル韻文の説教詩の中でこう述べています。「若者は多くの災難に見舞われ、無力に陥る。しかし、神のもとには脱出の道がある。それは締め付けられ、そして輪がしっかりと閉じられると、解放された。そして、私は二度と解放さ  
「。れないと思った

وأنصح كل من يريد تعلم القرآن الكريم إلكترونيًا، وفهم معانيه، ومعرفة أسباب نزول آياته، والاطلاع على أحكامه وقصصه وعبره وعظاته وأمثاله وتفسير سورة، كذلك اقتباس ترجمات معانيه إلى اللغات الأخرى، أن يُحَمِّلَ الموسوعة القرآنية الأروع والأبدع (موقع سورة قرآن) والذي يقدم القرآن الكريم بعدة روايات إضافة للعديد من التفاسير و ترجمات المعاني مع إمكانية الاستماع و التحميل بصوت أشهر قراء العالم الإسلامي، وهذا رابط الموقع للفائدة العامة :

[/https://surahquran.com](https://surahquran.com)

聖クルアーンを電子的に学び、その意味を理解し、節の啓示の理由を知り、その裁定、物語、教訓、寓話、そして各章の解釈を探究し、さらに他の言語への翻訳版にアクセスしたいとお考えの方は、素晴らしい革新的なクルアーン百科事典（クルアーン章ウェブサイト）をダウンロードすることをお勧めします。このウェブサイトでは、聖クルアーンの様々な朗唱と、その意味に関する数多くの解釈や翻訳を提供しており、イスラム世界で最も著名な朗唱者による朗唱を聴いたりダウンロードしたりす



ることができます。一般的な情報として、ウェブサイト  
：へのリンクはこちらです  
[/https://surahquran.com](https://surahquran.com)

\*\*\*\*\*

## إنا كفيناك المستهزين

قال تعالى: ( فَاصْدَعْ بِمَا تُؤْمَرُ وَأَعْرِضْ عَنِ الْمُشْرِكِينَ، إِنَّا كَفَيْنَاكَ الْمُسْتَهْزِينَ )  
سورة الحجر: 94-95

実に、われらはあなた方にとって、嘲笑する者たちから  
。十分に守護できる

全能の神は仰せられた。「だから、あなた方に命じられたことを宣べ伝え、多神教徒たちから背を向けよ。実に、われらはあなた方にとって、嘲笑する者たちから十分に守護できる。」（ヒジュール章94-95節）

آية قرآنية معجزة مقرونة بالدعوة إلى الله تعالى تكفل الباري عز وجل فيها بالدفاع عن النبي صلى الله عليه وسلم في قوله: (إِنَّا كَفَيْنَاكَ الْمُسْتَهْزِينَ)، وتكفل بكف أذاهم عن شخص النبي الكريم صلى الله عليه وسلم، وعن رسالته الخالدة، وقد كانت نهاية المستهزين الأشد إيذاءً في زمانه صلى الله عليه وسلم معروفة حيث انتهى كل واحد منهم نهاية مروعة تلعنهم الأجيال كابرا عن كابر، وأبرزهم - أبو لهب - وقد أصابه الله بالعدسة وهي بثرة تخرج في البدن كالطاعون، كما تروي لنا كتب السير فمات وتركه ولداه يومين أو ثلاثة أيام لا يدفناه خشية الإصابة بالمرض، حتى أنتن، فقال لهما رجل من قريش "ألا تستحيان أن أبكما قد أنتن في بيته؟ فقذفاً بالماء عليه من بعيد، ثم احتملاه، فقذفاه في أعلى مكة إلى جدار، وقذفوا عليه الحجارة ! بمعنى = إنا كفيناك المستهزين.

クルアーンには奇跡を語る一節があり、全能の神への呼びかけと結びついています。その中で全能の神は、「実にわれらは、嘲笑する者たちからあなたを守るのに十分である」という言葉で、預言者ムハンマド（彼に平安あれ）を守ることを保証しています。神は、高貴な預言者（彼に平安あれ）とその永遠のメッセージを彼らの危害

から守ることを保証しています。当時最も有害な嘲笑者（彼に平安あれ）の最後はよく知られています。それぞれが悲惨な最期を遂げ、後世の人々に呪われました。その中で最も有名なのはアブー・ラハブで、神は彼にリーシュマニア症を授けました。伝記によると、リーシュマニア症は体にペストのように現れる腫れ物です。彼が亡くなると、二人の息子は病気への感染を恐れて、遺体が腐敗し始めるまで2、3日間埋葬せずに放置しました。クライシュ族の男が彼らに言った。「お前たちの父親が家の中でこんなに腐っているのを恥ずかしく思わないのか？」そこで彼らは遠くから彼に水をかけ、彼を担いでメッカの最も高い場所の壁に押し付け、石を投げつけた！「実に、我々だけで十分だ」という意味だ。嘲笑者たち。よ

وأما الوليد بن المغيرة، وكان من أشد المعاندين والمعادين للإسلام، فمات بجرح كان قد أصابه أسفل كعب رجله قبل سنين حين انتقض عليه فقتله، ومثله عمرو بن هشام - أبو جهل - وكان يسب النبي ﷺ، وقد قتل بمعركة بدر الكبرى بعد أن تمكن منه أصغر مشاركين في المعركة معوذ، ومعاذ الانصاريين.   
イスラームに対する最も頑固で敵対的な反対者の一人であったアル=ワリード・ビン・アル=ムギーラは、彼を襲撃し殺害した際に足首の付け根を負傷し、その傷が原因で亡くなりました。預言者ムハンマド (ﷺ)

を侮辱していたアムル・ビン・ヒシャム（アブー・ジャハル）は、バドルの戦いで最年少の参加者に圧倒され、戦死しました。

وهكذا تستمر الكفاية ما تعاقب ليل ونهار، تارة بهلاك المستهزئين وسوء خواتيمهم، وتارة بالرد عليهم من قبل المتخصصين وتسفيه آرائهم وتفنيد ما يفترون على يد نظرائهم وموافقيهم قبل خصومهم ومخالفينهم، وأخرى بالذب عن النبي ﷺ والدفاع عن دينه الكريم من قبل أقران لهم في الدين أو القومية أو الطائفة أو المذهب، مصداقا لقوله ﷺ "إن الله ليؤيد هذا الدين بالرجل الفاجر" بمعنى أن نوايا بعضهم وإن لم تكن لنصرة دين الله، إلا أنها تصب في الدفاع عن

النبي ﷺ في نهاية المطاف "نحو ردود مدرسة الاستشراق الروسية على مدرسة الاستشراق الفرنسية، أو العكس وذلك ضمن الصراع الدائر بين المدرستين منذ أمد بعيد ليفند أحدهما افتراءات الآخر ويفضحها ويسفه آرائها ويحط من قدر شخوصها ومن منهجها البحثي وبالأدلة القاطعة وبما يتماهى ويصطف لصالح "إنا كفييناك المستهزئين"، وتارة تكون بندم المتحاملين أنفسهم وتراجعهم واعتذارهم، وأحيانا باعتناقهم الإسلام شخصيا وتحولهم للدفاع عنه بدلا من النيل منه، وقس على ذلك ما شئت من أمثلة لا عد لها عبر التاريخ.

そして、十分性は昼夜を問わず続いていく。時には嘲笑者を滅ぼし、彼らの悲惨な結末を迎え、時には専門家による彼らへの反論と彼らの意見の却下、反対者や異論者の前で彼らの同僚や支持者による彼らの捏造の反駁によって、また時には宗教や国籍、宗派や教義における同僚による預言者

ﷺ

の擁護と彼の崇高な宗教の擁護によって、「ロシア東洋学派がフランス東洋学派に、あるいはその逆に、長年続く両学派間の対立の中で、一方が他方の捏造を反駁し、暴露し、彼らの意見を却下し、彼らの数字や研究方法を決定的な証拠と「実に、私たちは嘲笑者に対してあなた方にとって十分である」という立場に同調し支持するもので軽視する。そして時には、偏見を持った人々自身の後悔と彼らの撤退と謝罪によって、そして時にはイスラム教に個人的に改宗し、イスラム教を攻撃するのではなく擁護する方向に変化したなど、歴史上の無数の事例を。挙げることができます

ففي تموز من عام 2021 توفي رسام الكاريكاتير الدنماركي كورت فستر غارد، أثناء نومه بعد صراع طويل مع المرض، وهو صاحب الـ 12 كاريكاتيرا المسيئة التي رسمها عام 2005 ونشرها في صحيفة "يولاندس بوستن" الدنماركية تحت عنوان "وجه محمد"، قبل أن تعاود نشرها العديد من الصحف الأوروبية وبما أثار موجة غضب عالمية كبرى ترافقت مع مقاطعة شبه تامة للبضائع الدنماركية. ولقد جاءت وفاة فستر غارد بعد أعوام من إحالته على التقاعد الإجباري، وعقب اعتزاله لسنين طويلة قضاها داخل منزل تحت حراسة مشددة، وبعد أن أخرج بلاده الدنمارك وجعلها تواجه أصعب أزمة اقتصادية وسياسية ودبلوماسية عرفت منذ

الحرب العالمية الثانية بحسب الخارجية الدنماركية، بمعنى =إنا كفيناك المستهزئين.

2021

年7月、デンマークの漫画家クルト・ヴェスターガード氏が長い闘病生活の末、眠っている間に亡くなりました。彼は2005年に描いた12点の物議を醸した漫画の作者で、デンマークの新聞「ユランズ・ポステン」に「ムハンマドの顔」と題して掲載されました。これらの漫画はヨーロッパの複数の新聞に転載され、世界的な非難とデンマーク製品のボイコットを引き起こしました。ヴェスターガード氏の死は、強制的な引退と嚴重に警備された自宅への長期の隠遁生活から数年後に起こりました。彼は祖国デンマークに恥辱を与え、デンマーク外務省によると、第二次世界大戦以来最悪の経済的・政治的危機に陥れました。この状況は、「嘲笑する者たちには。もう十分だ」という諺に似ています

الأعجب من ذلك أن الرسام الثاني للكاريكاتيرات المسيئة السويدي لارس فيلكس، قد لقي مصرعه حرقاً في تشرين الأول من عام 2021، أي بعد مرور شهرين فقط على وفاة نظيره فسترغارد الدنماركي، وذلك في حادث مروري مروّع برفقة ضابطين يقومان بحراسته بعد اصطدام السيارة التي كانوا يستقلونها بشاحنة على الطريق السريع E4، خارج مدينة ماركاراد السويدية، ما أسفر عن احتراق السيارة وكل من بداخلها بالكامل، وقد قضى فيلكس سنواته الأخيرة منعزلاً ومتوارياً عن الأنظار بعد نشره لرسوم مسيئة في صحيفة "نيريكس اليهاندا" السويدية عام 2007، بمعنى = إنا كفيناك المستهزئين.

さらに驚くべきことは、不快な漫画を掲載したスウェーデン人漫画家、ラース・ヴィルクスが、デンマーク人漫画家ヴェスターガードの死からわずか2か月後の2021年10月に焼死したことだ。ヴィルクスは、スウェーデン、マルカード郊外のE4高速道路で、警備に当たっていた警官2名と共に乗っていた車がトラックと衝突し、恐ろしい交通事故で亡くなった。車と車内の乗員全員が全焼した。ヴィルクスは2007年にスウェーデンの新聞「ネリケス・

アレハンドラ」に不快な漫画を掲載した後、晩年は人目に  
。つかない場所で隠遁生活を送っていた

رسام الكاريكاتير الأسترالي بيل ليك، قضى بنوبة قلبية مفاجئة في آذار من عام  
2017، وقد عاش حياة بوهيمية مضطربة بعد نشره رسماً كاريكاتيرياً مسيئاً على  
صفحات صحيفة "ذا ويكند أستراليان"، بمعنى = إنا كفيناك المستهزئين.  
オーストラリアの漫画家ビル・レイク氏は2017年3月に突  
然の心臓発作で亡くなった。同氏は、ウィークエンド・  
オーストラリアン紙に不快な漫画を掲載して以来、混沌  
。とした波乱に満ちた人生を送っていた

بدوره الرسام الكاريكاتيري التركي دوجان بهليغان، الذي نشر رسماً مسيئاً للنبي  
محمد، والنبي موسى عليهما صلوات الله تعالى وسلامه، في مجلة "ليمان" التركية  
قد انتهى به المطاف، هو ورئيس تحرير المجلة في السجن بعد موجة احتجاجات  
وغضب شعبية واسعة رمى بعض المحتجين خلالها مبنى المجلة بالحجارة  
احتجاجاً على ما وصفوه بـ "الاستفزاز الديني الدنيء المتخفي في صور فكاهية"  
فيما قدمت المجلة اعتذارها وأسفها للجماهير متعهدة بعدم تكرار مثل هذه الأخطاء  
الفادحة التي تجرح مشاعر الملايين، وتعتدي على حقوقهم، بمعنى = إنا كفيناك  
المستهزئين.

トルコの雑誌「リマン」に預言者ムハンマドと預言者モ  
ーゼ（神の祈りと平安あれ）の不快な絵を掲載したトル  
コの漫画家ドガン・ペリヴァン氏については、広範囲に  
わたる民衆の抗議と怒りの波を受けて、ペリヴァン氏と  
同雑誌の編集長は投獄された。抗議者の一部は、同誌の  
建物に石を投げつけ、「ユーモラスな絵に偽装した下劣  
な宗教的挑発」と彼らが表現した内容に抗議したが、同  
誌は国民に謝罪と反省の意を表し、何百万もの人々の感  
情を傷つけたこのような重大な過ちを繰り返さないこと  
。を誓った

وأما مخرج فيلم "فتنة" الهولندي المسيء أرنود فان دورن، وكان قيادياً بارزاً في  
حزب "من أجل الحرية" اليميني المتطرف، فهذا له قصة "كفاية" مختلفة كلياً عن  
سابقه، حيث أعرب دورن وبعد قراءته عن السيرة النبوية العطرة، وعن السنة  
النبوية الشريفة، إضافة إلى قراءة نسخة من ترجمة معاني القرآن الكريم عن  
عجابه الكبير بهذا الدين الحنيف وتعاليمه الخالدة ونبيه الأكرم، ليقدم بالغ اعتذاره

وأسفه عن سوء فهمه لهذا الدين، ومن ثم الشروع باعتناق الإسلام عام 2013 ليذهب الى العمرة والحج مرات عدة، مع الكشف عن نيته لإنتاج وإخراج فيلم يظهر الجانب الحقيقي للإسلام هذه المرة والذي يحاول الإعلام المتحامل طمسها وتشويهه وتزييفه، ومما قاله بعد أداء مناسك الحج والعمرة "لقد تضاعف خجلي أمام قبر النبي حيث جال بخاطري حجم الخطأ الكبير الذي وقعت فيه قبل أن يشرح الله صدري للإسلام، لقد قادتني عملية البحث لاكتشاف حجم الجرم الكبير الذي اقترفته"، قبل أن يلتحق به نجله المتبنى عام 2014 ويعلن بدوره اسلامه ويغير اسمه الى علي، بمعنى = إنا كفيناك المستهزئين.

過激な映画『フィトナ』を監督し、極右政党「自由党」の有力指導者でもあるオランダ人監督アルヌール・ファン・ドールン氏の場合、彼の「もうたくさんだ」という物語は、前任者たちとは全く異なる。預言者ムハンマドの崇高な伝記とスンナ（聖クルアーン）について読み、さらに聖クルアーンの意味の翻訳を読んだ後、ファン・ドールン氏はこの真の宗教、その不朽の教え、そして崇高な預言者への深い尊敬の念を表明した。彼はイスラム教に対する自身の誤解を心から謝罪し、後悔の念を表明した後、2013年にイスラム教に改宗した。彼はウムラとハッジを複数回行い、偏向メディアが覆い隠し、歪曲し、偽造しようとするイスラム教の真の姿を示す映画を製作・監督する意向を明らかにした。ハッジとウムラを終えた後、彼はこう語った。「預言者の墓の前で、神が私の心をイスラム教へと開いてくださる前に犯した過ちの重大さを思い返し、私の恥は倍增しました。探求の過程で、私が犯した罪の重大さを知りました。」その後、彼の養子である息子も2013年に彼に加わり、2014年に改宗を宣言し、名前をアリと改めた。

الرسام والمستشرق الفرنسي الشهير ايتيان دينيه، الذي دونت أعماله في معجم لاروس، وكان قد أشهر اسلامه وغير اسمه الى ناصر الدين دينيه ومات على الإسلام ودفن في قرية بوسعادة الجزائرية نزولا عند وصيته، سبق وأن رسم بريشته لوحات كثيرة عن الإسلام، أبرزها موقف عرفة، وجبل النور، و الصلاة حول الكعبة"، كما ألف العديد من الكتب التي ناصر فيها الإسلام ودافع عنه بكل همة وحب يتصدرها كتاب (ربيع القلوب)، و(الشرق كما يراه الغرب)، و (الحج إلى

بيت الله الحرام) بعد رحلته إلى مكة، كذلك كتاب ( محمد رسول الله ) بالاشتراك وقد أحدثت كتبه دويا كبيرا حول العالم ولاسيما في الدوائر الاستشراقية. ويقول في كتابه الأخير "لم يتجرد المستشرقون من عواطفهم وبيئتهم ونزعتهم المختلفة، ولذلك فقد بلغ تحريفهم لسيرة النبي والصحابة مبلغا يغشى على صورتهم الحقيقية من شدة التحريف فيها..إن المستشرقين يقدمون لنا صورة خيالية هي أبعد ما تكون عن الحقيقة"، بمعنى = إنا كفييناك المستهزئين.

ラルース辞典にも作品が収蔵されている著名なフランス人画家であり東洋学者のエティエンヌ・ディネは、イスラム教に改宗し、ナスル・アッディーン・ディネと改名し、イスラム教徒としてこの世を去りました。遺言により、アルジェリアのブサアダ村に埋葬されました。彼は以前にもイスラム教を描いた作品を数多く制作しており、中でも「アラファの日」「ヒラー山」「カアバ神殿での祈り」などが有名です。また、「心の泉」「西洋から見た東洋」「聖なる家への巡礼」（メッカ巡礼の後）など、熱意と愛をもってイスラム教を擁護した著書も数多く執筆しました。共著の『神の使徒ムハンマド』も、この著作に大きく貢献し、世界中で大きな反響を呼びました。彼は最後の著書の中で、「東洋学者たちは、自らの感情、環境、そして様々な偏見から自由ではなかった。そのため、預言者とその教友の伝記に対する彼らの歪曲は、その歪曲の深刻さゆえに真の姿を覆い隠すほどにまで達している...東洋学者たちは、現実からかけ離れた空想のイメージを私たちに提示するのだ」と述べている。これは、クルアーンの一節「実に、われらは嘲笑する者たちからあなたたちを守るのに十分である」を引用して。いる

وهذا المستشرق الفرنسي غاستون فييت، وكان مديرا لدائرة الآثار العربية في النصف الأول من القرن العشرين، يرد بنفسه على أشد المستشرقين تحاملا وعداوة للنبي ﷺ ولآل بيته الأطهار، ولصحابته الأخيار، وأعني به البلجيكي هنري لامنس، حيث هاجم "فييت" نظيره "لامنس" وكان قد عاصره، قائلا عن أحد أبرز كتبه "من الصعب أن نقبل كتاب لامنس في ثقة ودون تحفظ لأن التعصب والاتجاه العدواني يسودانه إلى حد كبير" وبما يعني = إنا كفييناك المستهزئين .



世紀前半にアラブ古代遺物部門の責任者を務めたフランス人東洋学者ガストン・ヴィエは、預言者  
、 (ﷺ)

その純潔な家族、そして良き仲間に対して最も偏見と敵意を抱いた東洋学者、すなわちベルギー人のアンリ・ラムンズに対して、次のように自ら反応しています。ヴィエは同時代のラムンズを攻撃し、彼の著書の一つについてこう述べています。「アンリ・ラムンズの著書は、偏見と攻撃的な傾向に大きく支配されているため、確信を  
「。持って無条件に受け入れることは困難である

من جهته رد المستشرق والمؤرخ المعروف، مؤسس المدرسة التاريخية للاستشراق الروسي فاسيلي فلاديميروفتش بارتولد، ومن خلال كتبه الثلاثة "الإسلام" و"العالم الإسلامي" و"الحضارة الإسلامية" ليفند مزاعم المستشرقين الأوربيين وينقدها نقدا علميا مشيرا في أحدها إلى، إن "المنهجية الغربية في تناول التاريخ والحضارة العربية منهجية شديدة الخطأ؛ لأنها لا تراعي المنهج العلمي القائم على قراءة المصادر الأصلية قراءة صحيحة، بل تقوم على أنماط واستنتاجات جامدة وضعها آباء الاستشراق القدامى"، بمعنى = إنا كفيناك المستهزئين.

著名な東洋学者で歴史家であり、ロシア東洋主義の歴史学派の創始者であるワシリー・ウラジミロヴィチ・バルトルドは、彼の三冊の著書『イスラーム』『イスラーム世界』『イスラーム文明』の中で、ヨーロッパの東洋学者の主張を論駁し、科学的に批判した。その一冊では、「アラブの歴史と文明を扱う西洋の方法論は非常に間違った方法論である。なぜなら、原典を正しく読むことに基づく科学的方法を考慮に入れておらず、むしろ古い東洋主義の父たちによって設定された厳格な型と結論に基づいているからである」と述べている。これは、「我々はあなたたちを嘲笑者から十分に守った」という意味である。

وحين حاولت بعض زعامات القوى الأوروبية اليمينية استمالة "القوى الناعمة"، من كتاب وأدباء وإعلاميين ومطربين وممثلين ورياضيين لدعمها في توجهاتها المتكررة بالإساءة للنبي الأكرم ﷺ، وتأييدا لفكرة إعادة نشر الرسوم المسيئة مع رفض الاعتذار عنها، وإذا بأيقونة القوى الناعمة الفرنسية المخرج والممثل الفرنسي جيرارد ديبارديو، المعروف بأدواره المثيرة للجدل وهو الحاصل على العديد من الجوائز والأوسمة، ومنها سيزار والغولدن غلوب، وبدلا من أن يقف مع دعوات التحريض تلك هذه المرة، وإذا به - والله وحده العالم بنيته وما يضرر بين أضلعه وفيما إذا موقفه المفاجيء داخل ضمن دائرة الصراع المحتدم بين اليمين الفرنسي واليسار لإسقاط كل منهما للآخر انتخابيا وسياسيا، أم لا - يرد بتغريدة نشرها في صفحته على منصة إكس (تويتر سابقا) قائلا: "ماذا فعل المسلمون حتى نشتمهم؟ ماذا لو احترمنا دينهم ولم نتدخل في عقيدتهم؟ أعتذر عن الإهانة والازدراء ولننعم معا بسلام"، بمعنى = إنا كفييناك المستهزئين.

預言者ムハンマド（彼に平安あれ）への侮辱を繰り返し  
試み、不快な風刺画を再掲載し、謝罪を拒否する右翼勢力を支えるための「ソフトパワー」の模索は、拒絶された。これは、ソフトパワーの先駆者であり、物議を醸す役柄で知られ、セザール賞やゴールデングローブ賞など数々の賞を受賞したフランス人監督兼俳優、ジェラルド・ドパルデューのことだ。今回はこうした煽動の呼びかけに同調する代わりに、彼はXプラットフォーム（旧Twitter）の自身のページにツイートを投稿し、こう反論した。「イスラム教徒は我々の侮辱を受けるに値するようなことを何かしたというのか？

彼らの宗教を尊重し、彼らの信仰に干渉しなかったらどうなっていたらだろうか？

侮辱と軽蔑を謝罪し、共に平和に生きていこう」。つまり、「嘲笑する者たちからお前たちを守った」という意味だ。彼の意図と胸の内に秘めた思い、そして彼の突然の態度が、フランスの右派と左派の間で激化する政治的。対立の渦中にいるのかどうかは神のみぞ知る

مؤلف كتاب "الانحطاط" الذي تنبأ بسقوط الحضارة الغربية، فيلسوف ما بعد الحداثة الفرنسي ميشيل أونفراي، يفجر مفاجأة من العيار الثقيل خلال البرنامج الفرنسي الشهير Face à l'Info قائلا في معرض رده على ضيف البرنامج المقابل "المسلمون لديهم أخلاق وقيم، إنهم يؤمنون بأن الجنس مع أي شخص،

عندما تريد، وكما تريد، ليس بالضرورة أمرًا مشرفًا للغاية تجاه النساء، إنها مسألة كرامة؛ هؤلاء الناس لديهم أخلاق الشرف، والإسلام يقدم نظامًا متحررًا من المادية، المسلمون يعلموننا درسًا في مناهضة المادية"، بمعنى = إنا كفيناك المستهزئين".

西洋文明の衰退を予言した著書『デカダンス』の著者で、フランスのポストモダン哲学者ミシェル・オンフレーは、フランスの人気番組「Face à l'Info」で、番組ゲストの発言に対し、衝撃的な発言を放った。「イスラム教徒には道徳と価値観があります。彼らは、誰とでも、いつ、どのようにでも、セックスをすることは、女性にとって必ずしも名誉あることではないと考えています。これは尊厳の問題です。彼らは名誉の道徳観を持っており、イスラム教は物質主義から自由なシステムを提供しています。イスラム教徒は私たちに反「。物質主義の教訓を与えています

وبرغم كم المؤلفات الاستشراقية الهائل وبما يوازي 60 ألف كتاب خلال ثلاثة قرون حاولت بمجملها غسل عقول الاوربيين، وتشكيل وعي جمعي مناهض عندهم من خلال تشويه صورة الإسلام والمسلمين، وإذا ب مايكل هارت يؤلف كتابه "الخالدون المائة" قائلا عن السبب الذي دفعه لوضع النبي محمد ﷺ أولهم، إن "اختياري محمدًا ليكون الأول في أهم وأعظم رجال التاريخ قد يدهش القراء، ولكنه الرجل الوحيد في التاريخ كله الذي نجح أعلى نجاح على المستويين: الديني والدنيوي، فهناك رسل وأنبياء وحكماء بدعوا رسالات عظيمة ولكنهم ماتوا دون إتمامها". بمعنى = إنا كفيناك المستهزئين.

3

世紀にわたり6万冊にも及ぶ膨大な数の東洋学者の著作が、イスラム教とイスラム教徒のイメージを歪曲することでヨーロッパ人を洗脳し、集団的な反イスラム意識を醸成しようと試みられたにもかかわらず、マイケル・ハートは著書『歴史上最も影響力のある人物100人』の中で、預言者ムハンマドをその筆頭に挙げた理由を次のように述べている。「歴史上最も重要かつ偉大な人物の筆頭にムハンマドを選んだことは読者を驚かせるかもしれないが、彼は歴史上、宗教レベルと世俗レベルの両方で最高の成功を収めた唯一の人物である。偉大な使命を遂行し

ながらも、それを成し遂げることなく亡くなった使徒、  
「。預言者、賢者もいた

وأما المستشرقة والباحثة الإيطالية لورا فيشيا فاغليري، وكانت أستاذة اللغة العربية في جامعة نابولي، فقد ألّفت كتابين لتصحيح العديد من المفاهيم الخاطئة المتداولة حول الإسلام في الغرب، الأول بعنوان "محاسن الإسلام"، والثاني بعنوان "دفاع عن الإسلام"، بمعنى = إنا كفيّناك المستهزئين.  
イタリアの東洋学者で研究者のラウラ・ヴェツチャ・ヴァグリエリは、ナポリ大学でアラビア語教授を務め、西洋で広まっているイスラム教に関する多くの誤解を正すために2冊の本を著しました。1冊目は『イスラムの功績。』、2冊目は『イスラムの擁護』です

لقد حاول المتحاملون مغازلة مسيحيي الشرق الأوسط وشمال إفريقيا ليصطفوا معهم في حملاتهم المتكررة والمتحاملة على الإسلام، ولكن هيهات فلقد غصت منصات التواصل بصور ذات علاقة وطيدة برفض الرسوم المسيئة ظهر في بعضها المطران عطاالله حنا، رئيس أساقفة سبسطية للروم الأرثوذكس، وهو يتضامن مع المسلمين ضد الرسوم المسيئة رافعا لافتة كتب عليها: فداك أبي وأمي يا رسول الله " وبما يعني = إنا كفيّناك المستهزئين، ولسان حال الصورة وموقف صاحبها المشرف يردد ما قاله الشاعر المسيحي جاك شماس فيما مضى :  
إني مسيحي أجّلُ محمدا.. وأجل ضادا مهذه الإسلام  
وأجل أصحاب الرسول وأهله.. حيث الصحابة صفوة ومقام  
أودعت روعي في هيام محمد.. دانت له الأعراب والأعجام  
و لسان حاله فضلا على مقاله يردد أيضا مقاله الشاعر المسيحي المغترب جورج سلستي، بحق النبي ﷺ في قصيدة له بعنوان "نجوى الرسول الأعظم" :  
يا سيدي يا رسول الله معذرة.. إذا كبا فيك تبياني وتعبيري  
ماذا أوفيك من حق وتكرمة... وأنت تعلو على ظني وتقديري

イスラム教に偏見を持つ人々は、中東と北アフリカのキリスト教徒に対し、度重なる偏見に満ちたイスラム教反対運動に加わるよう働きかけてきたが、効果はなかった。ソーシャルメディアには、不快な風刺画の拒絶を訴える画像が溢れかえっていた。これらの画像の中には、セバステアのギリシャ正教会大主教アタラ・ハンナが、不快な風刺画に反対するイスラム教徒と連帯し、「神の使徒よ、私の父と母はあなたのために犠牲となりました

」と書かれた横断幕を掲げている姿が写っているものもあつた。これは「嘲笑する者たちからあなたを守りました」という意味である。この画像とその人物の姿勢は、キリスト教詩人ジャック・シャマスがかつて書いた次の  
。言葉を彷彿とさせる  
私はムハンマドを敬うキリスト教徒であり...イスラム教  
。を揺るがすアラビア語を敬う  
そして私は使徒とその家族の仲間を敬う...なぜなら、仲  
。間はエリートであり、高貴な人々だからである  
私は自分の魂をムハンマドの愛に託しました...アラブ人  
。も非アラブ人も彼に服従しました  
彼の感情は、国外在住のキリスト教詩人ジョージ・セレスティが詩「偉大なる使徒のささやき」の中で預言者ムハンマド（彼に平安あれ）に語りかけた言葉とも共鳴し  
。ています  
ああ、神の使徒よ、私をお許してください。もし私の説明  
...と表現が不十分であれば  
あなたが私の期待と尊敬を超えているのに...あなたの当然の権利と名誉に、私はどのように報いることができる  
？でしょうか

لنقرأ بعدها كتاب المستشرقّة والباحثة الألمانية زيغريد هونكه (شمس الإسلام تسطع على الغرب)، وقد ترجم إلى 17 لغة عالمية، إضافة إلى كتابها الثاني (ليس الله كما يزعمون) وهي القائلة: "إن الإسلام هو ولا شك أعظم ديانة على وجه الأرض سماحة وانصافاً"، بمعنى = إنا كفيناك المستهزئين.

それでは、ドイツの東洋学者で研究者のシグリッド・フンケの著書（『イスラムの太陽は西に輝く』）を読んでみましょう。この本は17の国際言語に翻訳されています。さらに、彼女の2冊目の著書（『神は彼らが主張するようなものではない』）では、「寛容と公平さの点において、イスラム教は疑いなく地球上で最も偉大な宗教である」と述べています

وعلى الرغم من الحملات المضللة والمتواصلة للنيل من الإسلام، ومن القرآن الكريم، ومن خاتم الأنبياء والمرسلين محمد ﷺ، ليلاً ونهاراً، إلا أن ما كشفته مؤسسة بيو للأبحاث الأميركية في حزيران / 2025، قد صدم وأصاب معظم المتحاملين بالإحباط الشديد بعد كشفها، أن "أعداد المسلمين حول العالم، قد ازدادت بمعدل 347 مليون شخص للفترة بين عامي 2010 - 2020" مشيرة إلى، أن "إحصائيتها قد اعتمدت على تحليل بيانات مستمدة من أكثر من 2700 مصدر، شملت التعدادات الوطنية، السجلات الرسمية، والمسوحات، إضافة إلى إجابات مشاركين من 201 دولة على أسئلة تتعلق بانتمائهم الديني، خلال فترة زمنية تجاوزت 10 سنوات"، بمعنى = إنا كفيناك المستهزئين.

イスラム教、聖クルアーン、そして預言者と使徒ムハンマド（彼に平安あれ）の印章を弱体化させようとする誤解を招く継続的なキャンペーンが昼夜を問わず行われているにもかかわらず、アメリカのピュー研究所が2025年6月に明らかにした内容は、ほとんどの批判者に衝撃と深い失望を与えた。同研究所は「世界中のイスラム教徒の数は2010年から2020年の間に平均3億4700万人増加した」と明らかにし、「その統計は、10年以上にわたる201か国の参加者の宗教的所属に関する質問への回答に加えて、国勢調査、公式記録、アンケートなど、2700以上の情報源から得られたデータの分析に基づいている」と指摘した。つまり、「私たちはあなたたちを嘲笑する者たちから十分に守った」ということだ

\*\*\*\*\*

### مشاهير وأعلام أسلموا فاتقوا وأصلحوا

ونبدأ مع القس البروفيسور دافيد بنيامين كلداني، الذي أسلم وغير اسمه إلى عبد الأحد داود، في كتابه (محمد في الكتاب المقدس): "وقال فيه "إن محمداً هو فقط الذي جلى كل الحقيقة عن الله وعن وحدانيته ودينه وصحح الإفتراءات والأكاذيب، التي كانت متبعة ومعتقداً بها ضد ذاته سبحانه، وضد الكثير من عباده الصالحين".

。イスラム教に改宗し、神を畏れ、改革を行った著名人

まずは、イスラム教に改宗し、アブドウル・アハド・ダウドと改名したデイヴィッド・ベンジャミン・カルダニ牧師教授から。彼は著書『聖書におけるムハンマド』の中でこう述べています。「ムハンマドは、神、神の唯一

性、そして神の宗教に関するすべての真理を明らかにし、神（栄光あれ）と、多くの義なる僕たちに対する中傷「。と嘘を正した唯一の人物である

لنثني بما قالتها الشاعرة والكاتبة الهندية الأشهر التي رشحت لجائزة نوبل للآداب، ودخلت قائمتها القصيرة كمالات داس، بعد إعتناقها للإسلام، ( لقد اخترت الدين الإسلامي لأنه يحمي المرأة، وقد قررت أن أسلم بعد أن تكفلت برعاية طفلين ضريرين مسلمين فعلماني الكثير عن الإسلام واتخذت اسما جديدا لي هو- كمالاتريا - ) .

ノーベル文学賞にノミネートされ、最終候補にも名を連ねたインドの最も有名な詩人であり作家であるカマラ・ダスがイスラム教に改宗した後に語った次の言葉を称賛しましょう。「イスラム教は女性を守ってくれるので、私はイスラム教を選びました。イスラム教について多くのことを教えてくれた盲目のイスラム教徒の子供たち二人の面倒を見た後、イスラム教に改宗することを決意し、カマラ・スラーヤという新しい名前を名乗りました」。

ومن ثم ثلثنا بما قاله الأديب الروسي الكبير ليو توليستوي، مؤلف رواية "الحرب والسلام" و" أنا كارنينا"، وقد ألف كتابا سنة 1909م، بعنوان ( حَكْمُ النبي محمد ) جمع فيه عددا من الأحاديث النبوية الشريفة بلغت 56 حديثاً ومن جملة ما قاله، " لقد ظهر لي بأن محمداً كان يسمو على من سواه في كل وقت، إنه لم يعادل بينه وبين الله ولم يعتبر الإنسان إلهاً" مضيفاً، أن "شريعة محمد ستسود العالم؛

لإنسجامها مع العقل والحكمة..أنا واحد من المبهورين بشخص النبي محمد الذي اختاره الله الواحد لتكون آخر الرسالات على يديه، وليكون هو أيضاً آخر الأنبياء".

次に、小説『戦争と平和』と『アンナ・カレーニナ』の著者である偉大なロシアの作家、レフ・トルストイの言葉を引用します。彼は1909年に『預言者ムハンマドの知恵』と題する著書を著し、56に及ぶ高貴な預言者のハディースを集大成しました。その中で彼は次のように述べています。「ムハンマドは常に他のすべての人々よりも優れていたことが私には明らかになりました。彼は自分を神と同一視すること、人間を神とみなすこともありませんでした。」さらに彼はこう付け加えています。「



ムハンマドのシャリーアは、理性と知恵との調和によって世界に浸透するでしょう。私は、唯一の神が彼を通して伝えられた最後のメッセージ、そして最後の預言者として選んだ預言者ムハンマドという人物に感銘を受けた。「。者の一人です

لننتقل بعدها الى الدكتور الالماني (ويلفرد هوفمان) الذي يحمل شهادة الدكتوراه في القانون من جامعة هارفارد، وكان راقصا ومعلما للبالغين، وعازفا لموسيقى الجاز، وسفيرا لألمانيا في دول عدة، وخبيرا في مجال الدفاع النووي، وقد اعتنق الدين الإسلامي عام 1980، وغير اسمه الى - مراد - ليؤلف كتابه الشهير (يوميات ألماني مسلم)، وكتاب (الإسلام في الألفية الثالثة..ديانة في صعود) وكتاب (رحلة الى مكة)، وكتاب (الإسلام كما يراه ألماني مسلم)، وكلها بالألمانية ومن جملة ماقاله عن الإسلام "إن الإسلام يدمج مظاهر الحياة كلها بعضها ببعض، ولهذا فإن المشاكل النفسية في البلاد الإسلامية أقل بكثير مما هي عليه في البلدان الأوروبية " مضيفا بالقول، إن " الله سيعيننا إذا غيرنا ما بأنفسنا، ليس بإصلاح الإسلام، ولكن بإصلاح موقفنا وأفعالنا تجاه الإسلام..الإسلام هو الحياة البديلة بمشروع أبدي لا يبلى ولا تنقضي صلاحيته، الإسلام لا يحده زمان ولا مكان ".

次に、ハーバード大学で法学博士号を取得したドイツ人、ウィルフレッド・ホフマン博士についてお話しします。彼はダンサー、バレエ教師、ジャズミュージシャン、そして数カ国に駐在したドイツ大使、そして核防衛分野の専門家でした。1980年にイスラム教に改宗し、名前をムラドに改めました。彼は有名な著書『あるドイツ人ムスリムの日記』をはじめ、『第三千年紀のイスラム：台頭する宗教』『メッカへの旅』『あるドイツ人ムスリムの見たイスラム』など、すべてドイツ語で執筆しました。彼はイスラム教について、「イスラム教は生活のあらゆる側面を統合しており、そのためイスラム諸国における心理的問題はヨーロッパ諸国よりもはるかに少ない」と述べています。彼はさらにこう付け加えた。「イスラム教を改革するのではなく、イスラム教に対する私たちの態度と行動を改革することで、私たち自身を変えるなら、神は私たちを助けてくれるでしょう。イスラム教は、尽きることも期限切れになることもない永遠の計画を

伴う、もう一つの人生です。イスラム教は時間や場所に  
「。制限されないのです

مررنا على ما كتبه الشاعر الألماني الكبير يوهان فولفانغ غوته، عن الإسلام وقد  
كان معجبا بهذا الدين كثيرا وبنبيه محمد ﷺ، حتى أن بعض الأدباء والنقاد  
يعتقد بأن الشاعر غوته قد أسلم فعليا وإن لم يعلن ذلك، وهو القائل في كتابه  
(الديوان الشرقي)، " كلما قرأت القرآن شعرت أن روعي تهتز داخل جسمي،  
القرآن كتاب الكتب، وإني أعتقد هذا كما يعتقد كل مسلم، وإذا كان الإسلام يعني  
الاستسلام لله، فكلنا نحيا ونموت على الإسلام".

偉大なドイツ詩人ヨハン・ヴォルフガング・ゲーテがイ  
スラム教について書いたものを見つけました。彼はこの  
宗教とその預言者ムハンマド（彼に平安あれ）を深く尊  
敬しており、一部の作家や批評家は、ゲーテ自身が公言  
してはいなかったとしても、実際にイスラム教に改宗し  
たと信じているほどです。彼は著書『西東詩集』の中で  
こう述べています。「私はコーランを読むたびに、魂が  
体の中で震えるのを感じます。コーランは書物の中の書  
物であり、私はすべてのイスラム教徒と同じようにこれ  
を信じています。もしイスラム教が神への服従を意味す  
るのであれば、私たちは皆、イスラム教の中で生き、そ  
「。して死ぬのです

قرأنا عن سيرة عالم الرياضيات الأمريكي جيفري لانغ، وكان أستاذا في جامعة  
سان فرانسيسكو ومن ثم في جامعة كانساس، وقد أعلن إسلامه بعد قراءته نسخة  
مترجمة لمعاني القرآن الكريم، ليؤلف كتابه المهم " الصراع من أجل الإيمان"،  
وأعقبه بكتاب "ضياح ديني: صرخة المسلمين في الغرب"، وكتاب " حتى  
الملائكة تسأل: رحلة الإسلام إلى أمريكا"، وكتاب "حتى الخليل إبراهيم يريد أن  
يطمنن".

ومن مقولاته :

" لقد اطلع القرآن عليك وأصبح مرآة ترى من خلالها عيوبك و نقاط ضعفك و  
آلامك و ضياحك و إمكاناتك و إخفاقتك".

私たちは、サンフランシスコ州立大学、後にカンザス大  
学で教授を務めたアメリカの数学者、ジェフリー・ラン

グの生涯について学びました。彼はコーランの意味の翻訳版を読んだ後、イスラム教に改宗し、重要な著書『降伏への闘い』を執筆しました。その後、『我が宗教は失われた：西洋におけるムスリムの叫び』、『天使さえも問う：イスラムのアメリカへの旅』、『アブラハムさえも安心を求める』を執筆しました。

。彼の言葉には次のようなものがあります

」  
コーランはあなたを見ており、あなたの欠点、弱点、苦しみ、喪失感、可能性、そして失敗を映し出す鏡となつてい

وعلى منوالهم سيرة الداعية الايطالي "روزاريو باسكويني" وكان كاثوليكيًا قبل أن يعتنق الإسلام عام 1973 ويغير اسمه إلى "عبد الرحمن باسكويني"، ليؤسس أول مركز إسلامي في إيطاليا، و(مسجد الرحمن) و(الوقف الإسلامي)، و(دار القلم) للنشر.

كما أصدر مجلة (الرسالة الإسلامية) و(ترجمة معاني القرآن الكريم) إلى اللغة الإيطالية بالاشتراك، ومن أبرز كتبه (الإسلام كان طريق أوروبا للتمدن).  
彼らの足跡を辿るのは、1973年にイスラム教に改宗し、アブド・アル＝ラフマン・パスクイニと改名する前はカトリック教徒だったイタリア人説教者ロザリオ・パスクイニの物語です。彼はイタリア初のイスラムセンター、アル＝ラフマン・モスク、イスラム財団、そしてダール・アル＝カラム出版社を設立しました。また、雑誌『アル＝リサラ・アル＝イスラミヤ（イスラムのメッセージ）』の共同出版者でもあり、聖クルアーンの意味をイタリア語に翻訳しました。彼の代表作の一つに『イスラムはヨーロッパの文明への道だった』があります。

وهذا الدكتور الأمريكي "روبرت كرين" الحاصل على الدكتوراه في القانون الدولي من جامعة هارفارد، وكان مستشار الرئيس الأمريكي الأسبق ريتشارد نيكسون، قبل أن يعتنق الإسلام في عقد الثمانينات ويغير اسمه إلى "فاروق عبد

الحق "ومن أهم مؤلفاته (حقوق المسلمين في أمريكا)، ومن أشهر مقولاته" الإسلام هو الحل الوحيد، فهو الذي يحمل العدالة في مقاصد الشريعة ولقد وجدت في الإسلام كل القوانين التي درستها، بل وأثناء دراستي في جامعة هارفارد لم أجد في قوانينهم كلمة – العدالة –، بينما وجدت في الإسلام كثيراً".

ハーバード大学で国際法の博士号を取得したアメリカ人医師、ロバート・クレインは、1980年代にイスラム教に改宗し、ファルーク・アブドゥル・ハクに改名する前は、リチャード・ニクソン元アメリカ大統領の顧問を務めていました。彼の代表作の一つに『アメリカにおけるムスリムの権利』があり、その中で最も有名な言葉の一つに「イスラム教こそが唯一の解決策である。なぜなら、イスラム教こそがシャリーア法の目的に正義をもたらすからだ。私はハーバード大学で学んだすべての法をイスラム教の中に見出した。ハーバード大学在学中、彼らの法には「正義」という言葉は見当たらなかったが、イスラム教にはそれを多く見つけた。」というものがあります。

الياباني "ريوتشي ميتا" وينحدر من عائلة بوذية من محاربي الساموراي غرب اليابان قبل أن يتخرج في "كلية التجارة" ويعلن إسلامه رسمياً عام 1941، ومن أشهر مؤلفاته كتاب (فهم الإسلام) و (مدخل إلى الإسلام) وترجمة كتاب (حياة الصحابة) ومن ثم بدأ بترجمة معاني القرآن الكريم إلى اليابانية وهو في الـ(69) من عمره، ولم ينجز كتابه إلا بعد بلوغه سن الـ 80 عاماً، لتكون ترجمته تلك هي الأشهر باللغة اليابانية، وعدد الناطقين بهذه اللغة 130 مليوناً.

彼らに倣い、日本人の三田龍一は西日本の武士の仏教徒の家に生まれ、商科大学を卒業した後、1941年に正式にイスラム教に改宗しました。彼の最も有名な著作には、『イスラームを理解する』と『イスラーム入門』、そして『イスラーム教友の生涯』の翻訳があります。彼は69歳の頃から聖クルアーンの意味を日本語に翻訳し始め、80歳になるまで完成させませんでした。そのため、彼の翻訳は日本語で最も有名なものとなり、日本語の話者は1億3000万人に上ります。

كذلك المستشرق وخبير اللغات "جيولا جرمانوس" الذي اعتنق الإسلام في الهند بعد انتدابه للتدريس بجامعاتها وأصبح ينادى بـ(عبد الكريم جرمانوس)، وقد شغل منصب رئيس قسم الدراسات الشرقية بجامعة بودابست لأربعين عاما. ومن أبرز مؤلفاته (على هدى نور الهلال) وكتاب (الله اكبر) بعد رحلته الى الحج. وأما أشهر مقولاته فهي ( ليس في تعاليم الإسلام ما لا يُمكن تحقيقه عملياً، إنه دينُ الذهن المستنير، وسيكون معتقد الأحرار ) و( لقد تمنيتُ أن أعيش 100 عام؛ لأحقق كلَّ ما أرجوه لخدمة لغة القرآن الكريم وقد أحببت الإسلام لأنه دينُ الطُّهر والنظافة، نظافة الجسم والسلوك الاجتماعي، والشعور الإنساني ).

同样に、東洋学者で言語学者のギュラ・ゲルマヌスも、インドの大学で教鞭を執ることになった後、イスラム教に改宗し、アブドウル・カリム・ゲルマヌスとして知られるようになりました。彼はブダペスト大学東洋学部長。を40年間務めました

彼の代表作には、『三日月の光の導きについて』と、メ。ツカ巡礼後に執筆した『神は偉大なり』があります彼の最も有名な言葉には、「イスラムの教えには実践できないものは何もない。それは悟りを開いた心の宗教であり、自由な人々の信条となるだろう」などがあります。また、彼はこうも述べています。「私は聖クルアーンという言葉に奉仕し、望むことをすべて成し遂げるために100年生きたいと願った。私はイスラムを愛した。それは清浄と清潔さ、つまり肉体、社会的な振る舞い、そして人」。間の感情の清浄さの宗教だからだ

ومثلهم الأمريكي المناهض للتمييز العنصري، وأبرز المدافعين عن العدالة الاجتماعية وحقوق الإنسان في العالم (مالكوم اكس)، وكان والده قسيساً معمدانياً اغتيل على يد جماعة (كو كلوكس كلان) العنصرية، اعتنق اكس الإسلام عام 1948، وغير اسمه الى "مالك شباز"، وقد تأثر كثيراً برحلة الحج الى مكة المكرمة عام 1964 وانبهر بما شاهده من انعدام التمييز العنصري كليا بين جميع الأعراق والألوان والقوميات والأجناس المختلفة هناك فكتب الى زوجته "باتي" قائلاً: "عزيزتي باتي أنا الآن في مكة أصلي بجانب رجل أبيض خلف رجل من أصول إفريقية وأكل من نفس الطبق الذي يأكل منه رجل بعينين زرقاوين"، مضيفاً في محاضراته المتتالية "أنا على يقين بأن أمريكا بأمس الحاجة الى الإسلام، وأن عبادة الإله الواحد وحدها التي ستقرب الإنسان من السلام الذي يتحدث عنه الجميع ولا يفعل أحد شيئاً لتحقيقه".

彼らと同様に、アメリカの反人種差別活動家であり、世界で最も著名な社会正義と人権擁護者の一人であるマルコムXもいました。彼の父親はバプテスト派の牧師でしたが、人種差別団体（クー・クラックス・クラン）によって暗殺されました。Xは1948年にイスラム教に改宗し、「マリク・シャバズ」と改名しました。1964年のメッカへのハッジ巡礼に大きな感銘を受け、そこであらゆる人種、肌の色、国籍、性別の間に人種差別が全く存在しないことを目の当たりにし、感銘を受けました。彼は妻のパティにこう書き送っています。「愛しいパティ、私は今メッカで、アフリカ系男性の後ろで白人男性の隣で祈りを捧げ、青い目の男性と同じ皿で食事をしています。」彼はその後の講演で、「アメリカはイスラム教を切実に必要としており、唯一の神を崇拝することだけが、誰もが口にするが誰も実現しようとしのない平和に人類を近づけると私は確信している」と付け加えた

اطلعنا على سيرة الدكتور غاري ميلر، وهو عالم رياضيات ولاهوت كندي وأستاذ سابق بجامعة تورنتو، اعتنق الإسلام سنة 1977، وغير اسمه الى (عبد الأحد عمر)، ليقدم العديد من البرامج التلفزيونية والإذاعية وعشرات المحاضرات عن الإسلام فأسلم تأثراً بمحاضراته ومؤلفاته المئات من الاوروبيين والاميركان، وألف العديد من الكتب وأشهرها كتاب "الفرق بين القرآن والكتاب المقدس" و "القرآن المذهل" و "نظرة إسلامية لأساليب المبشرين". ومن مقولاته الرائعة "إن من المبادئ العلمية المعروفة هو مبدأ تقصّي الأخطاء في النظريات إلى أن تثبت صحتها، والعجيب أن القرآن يدعو المسلمين وغير المسلمين إلى إيجاد الأخطاء فيه ولن يجدوا.. هناك سورة كاملة في القرآن تسمى سورة مريم، بينما لا توجد سورة باسم زوجة، أو ابنة للنبي محمد ﷺ، وكذلك فإن عيسى عليه السلام ذكر بالاسم (25) مرة في القرآن في حين أن النبي محمد لم يذكر سوى (5) مرات".

次に、カナダの数学者であり神学者で、トロント大学の元教授であるゲイリー・ミラー博士の生涯について学びました。彼は1977年にイスラム教に改宗し、アブドウル・アハド・オマールと改名しました。数多くのテレビやラジオ番組の司会を務め、イスラム教に関する数十回の

講演を行い、講演や著作を通して何百人もの欧米の人々に影響を与えました。著書も数多くあり、中でも『コーランと聖書の違い』『驚異のコーラン』『宣教師の働き。方に関するイスラム的視点』などが有名です。彼の注目すべき発言の一つは、「よく知られた科学的原則の一つは、理論の妥当性が証明されるまでその誤りを調査するという原則です。注目すべきは、コーランはイスラム教徒と非イスラム教徒の両方に誤りを見つけるように促しますが、彼らは誤りを見つけようとしなないということです。コーランにはマリアにちなんで名付けられた章が丸々1つありますが、預言者ムハンマド（彼に平安あれ）の妻や娘にちなんで名付けられた章はありません。さらに、イエス（彼に平安あれ）の名前はコーランの中で25回言及されていますが、預言者ムハンマドの名前はわずか5回しか言及されていません。」です

لم يختلف الحال مع الدكتور الكوري الجنوبي تشوي يونغ كيل، الذي اشهر إسلامه عام 1980 وغير اسمه الى حامد ليطلق كتابه الأول "الدعوة الإسلامية في كوريا"، ويشغل عدة مناصب أكاديمية في جامعة "ميونغ جي"، منها رئاسة قسم الدراسات العربية والدراسات العليا فيها، ورئيس الاتحاد الإسلامي الكوري (FMK).

قام بتأليف وترجمة (100) كتاب عن الإسلام، أبرزها "كتاب حياة محمد صلى الله عليه وسلم"، و"مختصر صحيح البخاري"، إضافة الى كتاب "الطريق لتعلم اللغة العربية"، و"الأربعون النووية"، و"رياض الصالحين"، و"المعجم المفهرس لألفاظ القرآن الكريم" وكتاب "الحديث النبوي: تقاليد وعادات 1.8 مليار مسلم" وغيرها كثير.

ويعد حامد تشوي يونغ كيل، أول مترجم لمعاني القرآن الكريم الى الكورية بالاعتماد على النص الإنكليزي في ترجمة عبد الله يوسف علي، وتعد ترجمة الدكتور تشوي المرجع الرئيس والوحيد لنحو 200 ألف من مسلمي كوريا الجنوبية، وقد ابتكر أول جهاز رقمي لدراسة القرآن، وأول كتاب إلكتروني للتعريف بالإسلام باللغة الكورية.

1980

年にイスラム教に改宗し、ハミドと改名した韓国のチェ・ヨンギル博士も状況は変わりませんでした。彼は処女作『韓国におけるイスラムのダアワ』を出版し、明知大



学でアラビア語研究科長、大学院長、韓国イスラム連盟  
。(FMK) 会長など、複数の学歴を歴任しています  
彼はイスラム教に関する100冊以上の著書・翻訳を手掛けて  
おり、代表的な著書には『ムハンマド（彼に平安あれ）  
の生涯』、『サヒーフ・アル＝ブハーリー抄』、『アラ  
ビア語学習への道』、『ナワウィーの40のハディース』  
、『リヤド・アッ＝サーリヒン』、『聖クルアーンの  
言葉のコンコードانس』、『預言者の伝統：18億人のム  
スリムの伝統と慣習』などがあります。ハミド・チェ・  
ヨンギル氏は、アブドゥッラー・ユスフ・アリ訳の英文  
に基づき、聖クルアーンの意味を韓国語に翻訳した最初  
の人物です。チェ博士の翻訳は、韓国の約20万人のイス  
ラム教徒にとって、主要かつ唯一の参考文献となってい  
ます。彼は、クルアーン学習のための最初のデジタル機  
器と、韓国語でイスラム教を紹介する最初の電子書籍を  
。発明しました

قلبنا الطرف بسيرة المفكر والصحفي النمساوي ليوبولد فايس، الذي اعتنق الإسلام  
سنة 1926، وغير اسمه الى " محمد أسد "، وقد أسهم بتأسيس دولة الباكستان،  
وترأس معهد الدراسات الإسلامية في لاهور، ومن أهم مؤلفاته (الطريق الى مكة)  
و(الإسلام على مفترق طرق) و(ترجمة معاني القرآن ) الى الانكليزية.  
ومن أقواله الشهيرة عن الإسلام " ليس المسلمون من جعلوا الإسلام عظيما،  
الإسلام هو الذي جعل المسلمين عظماء...إذا أبينا هدى النبي محمد الذي أرسله الله  
رحمة للعالمين فهذا يعني بأننا نأبى رحمة الله...ولا يزال الإسلام وبالرغم من كل  
العقبات أعظم قوة ناهضة بالهمم عرفها البشر ".

さて、1926年にイスラム教に改宗し、ムハンマド・アサ  
ドと改名したオーストリアの思想家・ジャーナリスト、  
レオポルド・ヴァイスの伝記を見てみましょう。彼はパ  
キスタン建国に貢献し、ラホールのイスラム研究所所長  
を務めました。彼の代表作には、『メッカへの道』、『  
十字路に立つイスラム』、そしてコーランの意味の英訳  
。などがあります

彼がイスラムについて残した有名な言葉の一つに、「イ  
スラムを偉大にしたのはムスリムではない。イスラムが

ムスリムを偉大にしたのだ...神が全人類への慈悲として遣わした預言者ムハンマドの導きを拒むならば、それは神の慈悲を拒むことになる...そしてイスラムは、あらゆる障害を乗り越え、人類を鼓舞し、高揚させる、かつてないほど偉大な力であり続けている」というものがあります。

كذلك الحال مع مطربة الراب الفرنسية السابقة ميلاني جورجيداس، الشهيرة بـ "ديامس" وسبق لها أن سجلت الأغاني وباعت أكثر من أربعة ملايين أسطوانة بين 1999 - 2009، قبل أن تعلن إسلامها وتلبس الحجاب وتحج إلى مكة لتتفرغ إلى مساعدة الأطفال الجياع والمرضى وذوي الإحتياجات الخاصة في قارة إفريقيا عبر منظماتها الإنسانية "بيغ آب بروجكت".

ومن أقوالها بعد إسلامها "الآن، وبعد أن أسلمت عندما يحدث شيء ما في حياتي،، مفرحا كان أم محزنا، أعرف أن الله يستمع إلى دعائي...وكلما قرأت القرآن زاد يقيني".

元フランス人ラッパー、メラニー・ジョージアデス（通称ディآمズ）も同様です。彼女は1999年から2009年にかけて曲をレコーディングし、400万枚以上のレコードを売り上げました。その後、イスラム教に改宗し、ヒジャブを着用し、メッカへのハッジ巡礼を行いました。その後、彼女は自身の人道支援団体「ビッグ・アップ・プロジェクト」を通じて、アフリカの飢餓、病気、障害に苦しむ子どもたちの支援に尽力しました。改宗後の彼女は、「ムスリムになった今、人生で何かが起こっても、喜びであれ悲しみであれ、神は私の祈りを聞いてくださっていると確信しています。...そして、コーランを読めば読むほど、私の信仰は強くなります」と述べています。

وهذه لمحات عن إسلام المطربة الروسية " ماشا إليلي كينا" وكانت نجمة سينمائية وعضوة في فرقة(فابريك)الغنائية الروسية الشهيرة وهي استاذة جامعية قبل أن تعتنق الإسلام عام 2018 وتؤدي فريضة الحج، قائلة عن أسباب هذا التحول الكبير في حياتها "لقد وجدت أن قيم الإسلام وأحكامه تستجيب بواقعية لجميع شؤون الحياة، ولقد وجدت في الإسلام طريق السعادة فاعتنقته" مضيفة "أتقن خمس لغات أوروبية وعندما أسلمت أردت تعلم العربية لأنها لغة القرآن،

وَأَنْ مِنْ لُطْفِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنَّنِي تَوَجَّهْتُ إِلَيْهِ وَسَلَكْتُ طَرِيقَ الْإِسْلَامِ، وَكَانَتْ هَذِهِ إِرَادَتَهُ وَمَشِئَتَهُ".

وفي حديثها لموقع (إسلام ريو) اضافت ماشا إليلي كينا، قائلة، إن "ما أستطيع أن أقوله للآخرين عن الإسلام هو أن من يريد أن يتحرك نحو الإسلام فعليه فقط أن يرجع إلى نفسه ويتفكر في شؤونها ومعرفتها ويستعين بفطرته لمعرفة الحق".

これらは、元映画スターで、ロシアの有名バンド「ファブリック」のメンバーでもあるロシア人歌手、マーシャ・エリキナの人生を垣間見たものです。大学教授である彼女は、**2018年**にイスラム教に改宗し、ハッジを行いました。この大きな変化の理由について、彼女は次のように述べています。「イスラムの価値観と戒律は、人生のあらゆる側面に現実的に働きかけ、イスラム教の中に幸福への道を見出したので、改宗しました。」さらに、「私はヨーロッパの5つの言語に堪能で、イスラム教に改宗した際に、コーランの言語であるアラビア語を学びたいと思いました。全能の神の恩寵によって、私は神に頼り、イスラムの道を歩むことができました。これは神の意「。志であり、神の定めでした

マーシャ・エリキナ氏はIslamRioとのインタビューで、「イスラム教について私が他の人に言えることは、イスラム教に移行したい人は誰でも、自分の内面を見つめ、自分の事柄や知識を振り返り、自分の生来の性質に頼って真実を見極めるべきであるということです」と付け加えた。

أمعنا النظر بسيرة نجمة التلفزيون الألمانية الشهيرة كريستيان بيكر، التي استعرضت في كتابها الشهير (من محطة التلفزيون MTV.. إلى مكة، كيف غير الإسلام في حياتي) دوافع تحولها إلى الإسلام وتغيير اسمها إلى - مكة - قائلة: "في تسعينيات القرن الماضي تعرفت على نجم الكريكت الباكستاني عمران خان، فبدأت حياتي بالتحول تدريجياً إلى الإسلام، حيث كان عمران خان مهتماً بالجياع والمحرومين، وكان هؤلاء الفقراء لا يهتمون بشيء من مباحج الدنيا، وزخرفها قدر اهتمامهم بطاعة الله تعالى.. أنا اليوم أصلي وأجدني سعيدة بإيماني، وصلاتي"، ولكريستيان كتاب آخر لا يقل أهمية عن سابقه بعنوان "الإسلام كوسيلة القلب: لماذا أنا مسلمة".

同様に、ドイツの有名なテレビスター、クリスティアーネ・ベッカーもいます。彼女は著書『MTVからメッカへ：イスラムが私の人生を変えた理由』の中で、イスラム教に改宗し、名前をメッカに変更した理由をこう振り返っています。

1990」

年代、私はパキスタンのクリケット選手イムラン・カーンと出会い、私の人生は徐々にイスラム教へと傾き始めました。イムラン・カーンは飢えた人々や恵まれない人々に心を砕いていました。そして、これらの貧しい人々はこの世の享楽や装飾よりも、全能の神に従うことに心を砕いていました...今日、私は信仰と祈りの中で祈り、幸せを見出しています。」クリスティアーネは、前著に劣らず重要な著書として、『心への道としてのイスラム。：私がムスリムである理由』も著しています

أما الكاتب الألماني البروفيسور أحمد كوندنفر، وكان نائب مدير المركز الإسلامي في ميونيخ، ورئيس تحرير مجلة ثقافية تصدر بالألمانية، والذي أسلم وألف العديد من الكتب في هذا المجال، فقد وصف أخلاقيات الدعاة في إحدى المقابلات الصحفية قائلا "على الداعية أن يتصف بصفات الرسول عند أهل بلده حتى يجد الناس فيه أنموذجا حيا يتأثرون به ويتوجب عليه أن يجيد لغة أهل البلد حتى يتمكن من توضيح الإسلام لهم على حقيقته، ولا بد من معرفة ثقافة أهل البلد الذي يدعو فيه".

ومثله أيضا الرياضي الألماني داني بلوم، لاعب نادي نورنبرغ، الذي أعلن إسلامه عام 2014 ويقول عن إسلامه "شعرت بأن الإسلام يعطيني القوة ويمنحني الأمل، والصلاة تهدئ روحي، قمت مؤخرا بزيارة أحد المساجد وشعرت بخفان قلبي، وأردت أن أعرف المزيد عن هذا الدين...لقد كنت شخصا سيئا وسريع الغضب وبلا هدف أما الآن فقد اختلف الأمر تماما حيث أشعر بأن لحياتي معنى وقيمة حقيقية".

ミュンヘンのイスラミックセンターの元副所長で、ドイツ語圏の文化雑誌編集長も務めたドイツ人作家、アハメド・コンデンファー教授は、イスラム教に改宗し、このテーマに関する著書を数冊執筆しています。彼は記者会見で説教者の倫理について次のように述べました。「説教者は、人々が自らの国で預言者の資質を体現し、影響

を受けられる生きた模範と見なせるようにしなければなりません。また、イスラム教の真の姿を人々に説明するために、現地の言語に堪能でなければならず、説教する「。国の文化を理解していなければなりません  
同様に、2014年にイスラム教に改宗したFCニュルンベルク所属のドイツ人アスリート、ダニー・ブルムは、自身の改宗についてこう語っています。「イスラム教は私に力と希望を与え、祈りは私の心を落ち着かせてくれました。最近モスクを訪れ、心が震えるのを感じました。この宗教についてもっと知りたくなりました。以前は私は悪い人間で、すぐに怒りっぽく、目的もありませんでした。しかし今はすべてが全く違います。私の人生には真「。の意味と価値があると感じています

الصحفية الإسبانية أماندا فيجوراس، التي أشهت إسلامها أثناء عملها في صحيفة "إلموندو" الإسبانية، وقد ألقت كتابا بعنوان " لماذا الإسلام ؟" تروي بين صفحاته قصتها كاملة وكيف أسلمت، ولماذا، للرد على كثير من الشبهات والمعتقدات الخاطئة عن الإسلام في الدول الأوروبية، ومن بينها بلدها إسبانيا، ومما جاء في كتابها "لم أكن أعرف الإسلام الحقيقي، واخترت أن أتغير ونجحت في ذلك.. والآن أحاول من خلال كتابي أن أروي حياة امرأة أوروبية مسلمة، لأن هناك العديد من الكتب التي لم تقدم الفهم الصحيح للدين الإسلامي إنسانيا واجتماعيا".

スペインの新聞「エル・ムンド」で働きながらイスラム教に改宗したスペイン人ジャーナリスト、アマンダ・フィゲラス氏も、彼女たちの例に倣っています。彼女は「なぜイスラム教なのか？」と題した著書を執筆し、自身の経歴、改宗の経緯、そしてその理由を詳細に語りました。これは、母国スペインを含むヨーロッパ諸国におけるイスラム教に関する多くの誤解や誤った信念に反論するためです。著書の中で彼女は、「私は真のイスラム教を知りませんでした、変容することを選び、そして成功しました。...今、私はこの著書を通して、ヨーロッパのムスリム女性の物語を伝えようとしています。なぜなら、人間的・社会的観点からイスラム教を正しく理解す

るための書籍は数多く存在するからです」と述べています。

وأما الأدبية الروسية خريجة كلية الفلسفة، ومعهد اللغات الأجنبية في موسكو، وعضوة اتحاد الكتاب الروس "فاليريا بوروخوفا" فقد اشتهرت اسلامها وغيرت اسمها الى "إيمان" وقامت بترجمة معاني القرآن الكريم كاملا الى الروسية حتى عدت ترجمتها هي الأفضل والأشمل روسيا، ومن مقولاتها الشهيرة " لدي إحساس بأنني كنت مسلمة طوال حياتي، ولم أعرف الإسلام إلا عندما قرأت القرآن الذي أجاب على العديد من تساؤلاتي في الحياة".

ロシア人作家のヴァレリア・ポロホワは、モスクワの哲学部と外国語大学を卒業し、ロシア作家連盟のメンバーでもありました。彼女はイスラム教への改宗を宣言し、名前を「イマーム」と改名しました。彼女は聖クルアーンの全文をロシア語に翻訳し、その翻訳はロシアで最も優れた、最も包括的なものと評されました。彼女の有名な言葉の一つに、「私は生まれてからずっとムスリムだったような気がします。クルアーンを読んで初めてイスラム教を知りました。クルアーンが私の人生における多くの疑問に答えてくれたからです」というものがあります。

مطرب الروك أند رول البريطاني كات ستيفنس، الحائز على ثماني اسطوانات ذهبية عالمية، وقد اعتنق الإسلام بعد أن قرأ نسخة من ترجمة معاني القرآن الكريم داخل المشفى الذي رقد فيه بعد اصابته بمرض السل، وشرع بتأسيس مدرسة اسلامية للاطفال عام 1983 في انكلترا، وأسس منظمة العون الإسلامي لمساعدة المنكوبين من ضحايا المجاعات والحروب على مستوى العالم، ويقول عن إسلامه: ( على المسلمين وعلى وجه التحديد أن يعلموا أنفسهم على وفق مبادئ الإسلام أن الأطفال بحاجة الى التمثل بنهج أخلاقي بإطار التربية ).

彼らと同様に、8つの世界ゴールドレコードを獲得した英国のロックンロール歌手、キャット・スティーブンスもいます。彼は結核に罹患し入院していた病院で、聖クルアーンの意味の翻訳を読んだことをきっかけにイスラム教に改宗しました。1983年にはイギリスで子供たちのためのイスラム学校を設立し、世界中の飢餓や戦争の被害者を支援するためにイスラム救援機構を設立しました。

彼はイスラム教への改宗について次のように述べています。「特にイスラム教徒は、子供たちに教育の枠組みの中で倫理的なアプローチを教えなければならないという」。イスラムの原則に従って、自ら学ぶ必要があります

وغيرهم كثير وبما لا يتسع المجال لذكرهم، علماً بأن عدد المسلمين حول العالم وبحسب احصائية 2023 بلغ أكثر من 2 مليار مسلم، وبما يعادل 25 % من سكان الكرة الأرضية، ويعد الإسلام الديانة الأسرع انتشاراً في أرجاء المعمورة وفقاً لمؤسسة "بيو" للأبحاث، فيما يعد اسم "محمد" المشتق من كثرة الحمد، ومعناه المشكور ومحمود الخصال، هو الأكثر انتشاراً حول العالم بحسب تقرير موقع "ليتر سولفر" المتخصص بإحصاء أسماء الأطفال والمواليد الجدد، وقد تصدر اسم النبي محمد قائمة أكثر الأسماء انتشاراً في العالم، وبما يقارب 134 مليون نسمة، وفقاً لأحدث إحصائية لمجلة "forebears" المتخصصة في علوم الأسماء.

他にも挙げればきりがありません。2023年の統計によると、世界中のイスラム教徒の数は20億人を超え、世界人口の25%に相当することは特筆に値します。ピュー・リサーチ・センターによると、イスラム教は世界で最も急速に成長している宗教です。「ムハンマド」という名前は、「豊かな賞賛」という言葉に由来し、「感謝され、称賛に値する資質を持つ者」という意味で、子供や新生児の名前を数えるウェブサイト「Letter Solver」の報告によると、世界で最も広く使われている名前です。名前の科学を専門とする雑誌「forebears」の最新統計によると、預言者ムハンマドの名前は約1億3400万人で、世界で最も広く使われている名前のリストのトップにランクインしました

\*\*\*\*\*

محمد ﷺ خاتم الأنبياء والمرسلين

قال تعالى : (مَا كَانَ مُحَمَّدٌ أَبَا أَحَدٍ مِّن رِّجَالِكُمْ وَلَكِن رَّسُولَ اللَّهِ وَخَاتَمَ النَّبِيِّينَ وَكَانَ اللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمًا) (الأحزاب، الآية 40)

كان رسول الله ﷺ رحيمًا وكريمًا ومتواضعًا ما ضرب بيده طوال حياته خادما ولا امرأة، وما عاب النبي ﷺ طعامًا قط، إن اشتهاه أكله وإلا تركه، وكان من أجود الناس بالخير، وكان أجود ما يكون في شهر رمضان، وكان زاهدًا يمر شهر كامل عليه لا يأكل مع أهله سوى التمر والماء، ولم يورث أهله بعد وفاته سوى سلاحه وبغلته وأرضا جعلها صدقة، كان بهيا وجميلا تفوح منه رائحة العطر على الدوام.

ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、預言者と使徒た。ちの印章です

全能の神はこう仰せになっています。「ムハンマドはあなた方の誰の父でもない。しかし、彼はアッラーの使徒であり、預言者たちの印章である。アッラーは、すべてのことを熟知しておられる。」（アル・アハザーブ、40節）

アッラーの使徒（彼に平安と祝福あれ）は慈悲深く、寛大で、謙虚な方でした。生涯を通じて、召使いや女性を手で叩くようなことは一度もありませんでした。預言者（彼に平安と祝福あれ）は、どんな食べ物にも文句を言うことはありませんでした。食べたいものは食べ、食べたくないものは残しました。彼は最も寛大な人の一人で、その寛大さはラマダン月に最高潮に達しました。彼は禁欲的で、時には家族と共にナツメヤシと水以外何も食べずに1ヶ月間過ごすことさえありました。死後、彼は家族に武器とラバ、そして慈善事業に充てようとした土地以外何も残さなかった。彼は輝かしくハンサムな男で、常に芳香を漂わせていた

كان إذا فرح أشرق وجهه كأنه قطعة قمر، وكان متواضعًا في بيته، يخيظ ثوبه، ويخصف نعله، ويعمل ما يعملُه الرجال في بيوتهم، وكان يطيل العبادة ليلا وكل أصحابه وأقاربه نيام وعندما كان يُسأل عن السبب وهو الذي غفر الله تعالى له وضمن له الجنة، يقول " أفلا أكون عبدا شكورا".

幸福な時は、彼の顔は月のように輝いていました。家では慎ましく、服を縫い、サンダルを繕い、男たちが家ですべきことをしていました。仲間や親族が皆眠ってい



る間、彼は夜通し礼拝に明け暮れました。全能の神が彼の罪を赦し、楽園への入園を保証してくださっていたにもかかわらず、その理由を尋ねられると、彼はこう答えました。「私は感謝すべき僕であるべきではないでしょ  
「？うか

كان يحب سماع القرآن الكريم من بعض أصحابه ممن يتمتعون بالصوت الجميل الحسن وكان يبكي لسماع القرآن الكريم وعليه أنزل، لم ير الناس أحداً أرحم بالعيال والأطفال منه، وقال واحد ممن تفرغ لخدمته "ولقد خدمت رسول الله عشر سنين، فما قال لي أف، ولا قال لشيء لم أفعله لم فعلت كذا؟".

彼は、美しく響き渡る声を持つ仲間たちが朗唱する聖クルアーンを聴くのを愛好し、啓示された聖クルアーンを聞くと涙を流しました。彼ほど子供や家族に慈悲深い人物は、誰も見たことがありませんでした。彼に仕えることに専念した者の一人はこう言いました。「私は10年間神の使徒に仕えましたが、彼は一度も『うーん』と言わず、私がしたことについて『なぜあんなことをしたんだ。？』と言われたこともありませんでした

كان النبي ﷺ يمزح مع أهل بيته وأصحابه ولكن لا يقول حتى في مزاحه إلا صدقا ولا يجرح أحدا ولا يذم، ولا يضحك إلا تبسما، ومن أمثال مزاحه الصادق أنه شاهد امرأة عجوز ذات يوم فقال لها ممازحا " لا يدخل الجنة عجوز " فحزنت المرأة " فقال لها وبما معناه " لا تدخل عجوز الجنة لأن الله تعالى هناك سيعيدھا شابا في ريعان الصبا وفي غاية الحسن والجمال ".

預言者（神の祝福と平安あれ）は、家族や仲間と冗談を言い合うのが常でしたが、その冗談の中でも真実のみを語り、誰かを傷つけたり批判したりすることはなく、常に微笑んでいました。彼の真実味のある冗談の例には、ある日老女に会った彼が冗談めかしてこう言ったというものがあります。「老女は天国に入れません。」すると老女は悲しくなり、預言者は彼女にこう言いました。「老女は天国に入れません。全能の神は彼女を若さの絶頂期、この上なく美しく愛らしい若い女性にしてくださる  
「。からです

عرض عليه المشركون أن ينصبونه ملكا عليهم، وأن يصدقوا عليه من الأموال والهدايا الشيء الكثير مقابل أن يتخلى عن دعوته الى عبادة إله واحد لا شريك له، فما زاده ذلك إلا إصرارا على المضي قدما في دعوته قائلا لهم "والله لو وَضَعُوا الشَّمْسَ في يميني، والقمرَ في شمالي على أن أترك هذا الأمرَ حتَّى يُظهِرَهُ اللهُ، أو أَهْلِكَ فيه، ما تركتُهُ".

多神教徒たちは、彼が唯一神を崇拝するという使命を放棄する代わりに、彼を王に任命し、多額の金銭と贈り物を惜しみなく与えようと申し出ました。しかし、これは彼の使命を遂行する決意を一層強めるだけでした。彼は彼らに言いました。「神にかけて、たとえ彼らが私の右手に太陽を、左手に月を置いたとしても、神がそれを明らかにされるまで、あるいは私がそれによって滅びるまで、私はこのことを放棄するという条件で、私は決して「。放棄しません

كان أحسن الناس وجها، ابيض اللون مشربا بحمرة، عيناه واسعتان مع شدة سواد الحدقة، ليس بالطويل ولا بالقصير، لا يتكلم من غير حاجة، كان شديد الحياء، يفتتح كلامه باسم الله تعالى، كان يعظم النعمة مهما صغرت ولا يذم منها شيئا، وكان في الحرب أشجع الناس يتقدم الصفوف ليحتمي أصحابه به كالدرع الحصين، إذا غضب من شيء أعرض وأشاح، وإذا فرح غص طرفه، مهابا من رآه بديهة هابه، ومن خالطه أحبه، لم ير قبله ولا بعده مثله، يحب التعطر، ومجالسة المسلمين، إذا عطس وضع ثوبه على فمه وغض صوته وحمد ربه، وإذا تتأهب وضع يده على فمه الشريف واستعاذ بالله من الشيطان الرجيم.

彼は非常にハンサムな男で、赤みがかった白い肌、大きく見開かれた目、そして真っ黒な瞳孔を持っていた。背も高くもなく低くもなく、無駄口をきいたことはなかった。極めて謙虚で、言葉は必ず全能の神の名で始めた。どんなに小さな恵みであっても感謝し、決して批判することはなかった。戦争においては、彼は最も勇敢な男であり、仲間が盾のように彼の後ろに避難できるように、最前線へと進んだ。何かに腹を立てると、彼は背を向けて視線を逸らした。嬉しい時は、目を伏せた。彼は畏敬の念を抱かせる男で、彼を見た者は皆、すぐに彼に畏敬の念を抱き、彼と交わった者は皆彼を愛した。彼の前に

も後にも、彼のような男はいなかった。彼は香水をつけ、イスラム教徒と共に座ることを好んだ。くしゃみをすると、服を口に当て、声を低くして主を称えた。もしあくびをしたら、彼は高貴な口に手を当てて、呪われたサ。タンから神に避難を求めたでしょう

ومما جاء في كتاب (الشمائل المحمدية) للإمام الترمذي، أن "رسول الله ﷺ كان متواصل الأحزان، دائم الفكرة، ليست له راحة، طويل السكت، لا يتكلم في غير حاجة، يفتح الكلام ويختتمه باسم الله تعالى، ويتكلم بجوامع الكلم، كلامه فصل، لا فضول ولا تقصير، ليس بالجافي، ولا المهين، يعظم النعمة وإن دقت ولا يذم منها شيئاً، غير أنه لم يذم ذواقاً ولا يمدحه، ولا تغضبه الدنيا ولا ما كان لها، فإذا تعدي على الحق لم يقم لغضبه شيء حتى ينتصر له، ولا يغضب لنفسه ولا ينتصر لها".

イマーム・アル・ティルミズイーの著書

(アル・シャマイル・アル・ムハンマディーヤ)

には、次のように記されています。「神の使徒（彼に神の祝福と平安あれ）は常に悲しみに暮れ、いつも考え続け、休むことなく、長い間沈黙し、必要なとき以外は口をきかず、全能の神の名で話し始め、終わりにし、簡潔で包括的な言葉で話し、その言葉は明瞭で、過剰も不足もなく、厳しいことも侮辱することもなく、たとえ小さな祝福でも大きく称賛し、何も批判せず、ただ味見をした者を批判したり賞賛したりすることはなく、世界も世界のためにあるものも彼を怒らせなかった。そのため、真実が侵害されたときは、彼がそれを擁護するまで何も彼の怒りに対抗することはできず、彼は自分のために怒「。ることも、自分の弁護もしなかった

من أسمائه وصفاته ﷺ، ومنها ما يخصه وحده دوناً عن سائر إخوانه من الرسل والأنبياء السابقين عليهم السلام، ومنها ما يشترك فيها معهم مع بلوغ كمالها عنده، وكلها قبس من سجاياه المبهرة، ونجوم زاهرة مقتبسة من طباعه وأخلاقه الرائعة، ومن هذه الأسماء والصفات: "محمد، وأحمد، والمحي، والحاشر، والعاقب، والمقفى، ونبي الرحمة، نبي التوبة، المختار، الهادي، الشاهد، البشير، النذير، المتوكل، الفاتح، الأمين، الصادق، المصدوق، الشفيع، الخاتم، السراج المنير، المصطفى، الرسول، النبي " وعلى منوالها كثير.

彼の名前と属性（神の祝福と平安あれ）の中には、過去の使徒や預言者たち（彼らに平安あれ）の兄弟たちとは異なり、彼だけに特有のものもあれば、彼らと共有し、彼らの完全性が彼に伝わるものもある。それらはすべて、彼のまばゆいばかりの資質から生まれた火花であり、彼の素晴らしい人格と道徳から生まれた輝く星である。これらの名前と属性には、「ムハンマド、アフマド、アル・マヒ、アル・ハシール、アル・アキブ、アル・ムカッファ、慈悲の預言者、悔い改めの預言者、アル・ムフタル、アル・ハディ、アル・シャヒド、アル・バシール、アル・ナディール、アル・ムタワキル、アル・ファティ、アル・アミン、アル・サディク、アル・マストウク、アル・シラージ・アル・ムニル、アル・ムスタファ、アル・ラスール、アル・ナビ」など、多くの人々が彼らに似ています。

لا غرو أن معجزة النبي ﷺ الخالدة هي "القرآن الكريم" الذي أنزل عليه وحياً وفصلت آياته من لدن حكيم خبير، الكتاب الذي تكفل الله تعالى بحفظه من التحريف والتصحيف، وهياً له من يتعهد حفظاً، وتدويناً، وتفسيراً، وتعليماً، وتلاوة، واستماعاً إلى يوم الدين، إنه الكتاب العظيم المعجز، الذي لا تنقضي عجائبه، ولا يخلق عن كثرة الرد.

ومن معجزات النبي ﷺ الحسية معجزة الإسراء، وانشقاق القمر، ونبع الماء من بين أصابعه الشريفة، ورد عين قتادة، وعلاج عين علي رضي الله تعالى عنه، والمصابيح، والاستسقاء، وحنين الجذع، واهتزاز جبل أحد، ومثلها تسبيح الطعام في كفه، ماء المزادة، الإخبار عن موت النجاشي، حادثة سراقاة بن مالك، كتاب حاطب بن بلتعة، استشهاد ابطال مؤتة، انقياد الشجر، تسبيح الحصى، البركة في الطعام، شهيدة البحر، ومن معجزات النبي ﷺ إخباره عن المغيبات المستقبلية، وغيرها كثير، حتى قال علماؤنا الأعلام بأن معجزات النبي ﷺ الحسية تزيد على 1000 معجزة.

وكان خاتم النبوة موجود بين كتفي رسول الله ﷺ، غدة حمراء مثل بيضة الحمامة، وكان هذا الخاتم إلى جهة اليسار حيث موضع القلب الشريف أقرب. 預言者ムハンマド（彼に平安あれ）の永遠の奇跡が、神の啓示として彼に啓示され、その節々を全知全能の神が詳細に解説した聖クルアーンであることは、何ら不思議

ではありません。全能の神は、この書物が歪曲や改変から守られることを保証し、審判の日までその保存、記録、解釈、教え、朗誦、そして聴取を守る者たちを任命しました。この壮大で奇跡的な書物には、その驚異が尽きることなく、繰り返し読まれても決して古びることはあの知覚奇跡の中には、イスラ عليه السلام りません。預言者(夜の旅)、月の裂け目、祝福された指の間から水がほとばしること、カタダの目の回復、アリーの目の治癒(神が彼に満足されますように)、ランプ、雨乞いの祈り、木の幹の渴望、ウフド山の揺れ、同様に手のひらで神を讃える食べ物、水袋の水、ネグスの死の予言、ムアブの戦いでの殉教者と名前の予言、小石による神の賛美、عليه السلام 食べ物での祝福、海の殉教者の予言、預言者による未来の目に見えない出来事の予言などがあり、著名な学者たちは預言者 عليه السلام の知覚奇跡は1000を超えていると言っています。預言者の印章は、神の使徒(彼に神の祝福と平安あれ)の肩の間にあり、鳩の卵のような赤い腺で、高貴な心臓に最も近い左側にありました。

حقاً وصدقاً ما قاله الطبيب الفرنسي موريس بوكاي، في كتابه الشهير الذي ترجم الى العديد من اللغات العالمية (دراسة الكتب المقدسة في ضوء المعارف الحديثة) "أن القارئ للقرآن يكتشف فيه عبارات ذات طابع علمي يستحيل معها أن يتصور بأن شخصاً في عصر محمد قد استطاع أن يؤلفها، لقد اعتبر الإسلام دائماً أن الدين والعلم توأمان متلازمان".

実際、フランスの医師モーリス・ブカイユが、多くの国際言語に翻訳された有名な著書『現代知識による聖書研究』の中で述べたことは真実です。「コーランの読者は、ムハンマドの時代の人間がそれを書いたとは想像もできないような、科学的な性質を持つ表現をそこに発見する。イスラム教は常に、宗教と科学を不可分な双子とみ  
「。なしてきた

سبقه باني أول مسجد في انكلترا، المحامي ويليام هنري كويليام، بمدينة ليفربول وذلك بعد اعتناقه الإسلام عام 1887 وتغيير اسمه الى "عبدالله كويليام" إضافة بانه دارا للأيتام وإصداره مجلة "الهلال" الشهرية حتى لقب بـ شيخ الجزر البريطانية..

وأما عن أسباب إسلامه فتعود الى تأثره الكبير بسماحة المسلمين والتزامهم الأخلاقي والديني ولاسيما محافظتهم على صلاة الجماعة في صفوف مترابطة حتى وهم على ظهر السفينة التي كانت تتمايل بهم وسط بحر هائج لشدة الريح العاصفة، وكان كويليام على متنها في طريقه من فرنسا الى المغرب، وكان يتابع عن كثب قوة الايمان الذي يفتقر اليه في وجوه هؤلاء المصلين من الكادحين المسلمين آنذاك، ومن مؤلفاته كتاب (دين الإسلام) و (أحسن الاجوبة) ومن أبرز مقولاته ( لقد قرأت ترجمة معاني القرآن، وكتاب الابطال لتوماس كارليل، والعديد من الكتب الأخرى، وعندما غادرت طنجة كنت قد اعتنقت الإسلام واعترفت بأنه الدين الحق".

1887

年にイスラム教に改宗し、名前を「アブドゥッラー・キリアム」と改めた後、リバプール市にイギリス初のモスクを建設した弁護士ウィリアム・ヘンリー・キリアムが、彼の先駆けとなった。彼はまた、孤児院を建設し、月刊誌「アル・ヒラル」を発行し、「ブリテン諸島のシェイク」と呼ばれるようになった。彼がイスラム教に改宗した理由は、イスラム教徒の寛容さと道徳的、宗教的献身、特に激しい嵐で荒れ狂う海の真ん中で船が揺れているときでさえ、彼らが密集して集団礼拝を守り通す姿に深く感銘を受けたためであった。キリアムはフランスからモロッコへ向かう途中、船に同乗し、当時の勤勉なイスラム教徒の礼拝者たちの顔に、自分には欠けている信仰の強さを間近で観察した。彼の著作には『イスラムの宗教』と『最良の答え』がある。彼の最も有名な言葉の一つは、「私はコーランの意味の翻訳やトーマス・カーライルの『英雄たち』、その他多くの本を読み、タンジールを去ったときイスラム教に改宗し、それが真の宗教であると認めた」というものです。

\*\*\*\*\*

## النبي صلى الله عليه وسلم الأسوة والقُدوة

لا شك أن رسول الله صلى الله عليه وسلم هو أسوة لكل الخلق على سطح الكوكب الأزرق، فلقد توفي والده "عبد الله"، وهو ما يزال في بطن أمه قبل ولادته في شهر ربيع الأول من عام الفيل / الموافق لسنة 571 ميلادية، فصار محمد صلى الله عليه وسلم بذلك يتيم الأب، لتتوفى أمه "آمنة" بعد ذلك بـ 6 سنين فصار محمد صلى الله عليه وسلم بذلك يتيم الأبوين، ليتولى رعايته من بعدهما جده "عبد المطلب" الذي توفي بدوره عندما صار عمر النبي 8 سنين، ليتكفل برعايته عمه "أبو طالب".

模範であり模範、預言者ムハンマド  
神の使徒ムハンマド

صلى الله عليه وسلم

は、青い惑星上のすべての被造物にとって模範であることに疑いの余地はありません。彼の父アブドゥッラーは、象の年ラビー・アル＝アウワル月（西暦571年）に生まれる前に、まだ母親の胎内にいる間に亡くなりました。

こうして、ムハンマド

صلى الله عليه وسلم

は孤児となりました。母アミナも6年後に亡くなり、ムハンマド

صلى الله عليه وسلم

は両親の孤児となりました。祖父のアブドゥル・ムッタリブがその後彼を育てましたが、預言者が8歳の時に亡くなりました。その後、叔父のアブー・ターリブが彼を育てました。

ولكي يصبح النبي صلى الله عليه وسلم قدوة حسنة و أسوة لسائر البشرية من بعده فقد أبتلى بابتلاءات عظيمة صبر عليها صبرا كبيرا وبما ليس بمقدور مخلوق على وجه الأرض تحمله على الإطلاق، حيث عانى من اليتيم ومن الفقر ومن التجويع ومن الحصار ومن التهجير القسري من بلده مكة - ومن الملاحقة ومن التكذيب ومن الآم المرض حين كان يشد عليه، ومن فقد الأعمام والأبناء.

預言者ムハンマドが、後世の人類にとって模範となるために、孤児、貧困、飢餓、包囲、故郷メッカからの強制

移住、迫害、重症化した病気の苦痛、叔父や息子の死など、地球上のいかなる生き物も耐えられないほどの大きな試練に遭われました

حيث توفي أبناء النبي ﷺ الثلاثة تباعا في حياته وهم كل من "القاسم، وعبد الله، وإبراهيم" وكلهم كانوا صغارا، لتتوفي ثلاث من بناته في حياته أيضا وكلهن في سن الشباب "وهن كل من " زينب، ورقية، وأم كلثوم ".  
預言者（彼に平安と祝福あれ）の三人の息子、「アル＝カシム、アブドゥッラー、イブラーヒーム」は、彼の生前に相次いで亡くなりました。彼らは皆幼かったのです。彼の三人の娘、「ザイナブ、ルカイヤ、ウナム・クルスム」もまた、彼の生前に亡くなりました

بينما توفيت زوجته الأولى "خديجة" وكان يحترمها ويحبها كثيرا في حياته أيضا وذلك بعد ثلاثة أيام فقط من وفاة عمه الذي كفله ورباه "أبو طالب"، ولقد حدثت المأسأتان المفجعتان بعد حصار ظالم فرضه المشركون على أهله وأقاربه وأصحابه في منطقة تسمى بـ "شعب بني هاشم" استمر 3 سنين متتالية منع المشركون خلالها البيع والشراء والزواج والتعامل مع كل الذين آمنوا بدعوة النبي ﷺ وبرسالته السماوية الخالدة.

生涯を通じて深く敬愛し、愛していた最初の妻ハデイージャは、彼を支え育ててくれた叔父アブー・ターリブの死からわずか3日後に亡くなりました。この二つの悲劇は、多神教徒が「シャブ・バニ・ハシム」と呼ばれる地域で彼の家族、親族、そして仲間たちを不当に包囲した後起こりました。この包囲は3年間続き、預言者（神の祝福と平安あれ）の呼びかけと、彼の永遠の天の教えを信じるすべての人々との売買、結婚、取引を多神教徒が阻止したのです

ومنع المشركون كل أنواع الطعام والشراب والدواء عن المسلمين الجدد وأقارب النبي الأكرم ﷺ وأهله وأصحابه حتى أكلوا أعشاب الأرض وأوراق الشجر، وقد كتب المشركون هذه المقاطعة ودونوها في وثيقة علقت على أستار الكعبة ضغطا على النبي ﷺ ولإجباره على التخلي عن رسالته وعن دعوته في نبذ عبادة الأصنام والأوثان، والكف عن دعوتهم الى عبادة الله الواحد الاحد الذي ليس



له شريك في الملك ولا صاحبة ولا ولد، ودعوتهم للتخلي عن عادات الجاهلية الأولى المتمثلة بالحروب المتواصلة بين القبائل والتناحر فيما بينها، وبوآد البنات الصغيرات، وحرمان المرأة من الميراث، واستعباد البشر، والتصديق بالسحر والخرافات والتنجيم، ولعب القمار وشرب الخمر وأكل لحم الخنزير وقطع الطريق، حتى جاء اليوم الذي اكلت فيه حشرة الأرضة وثيقة المقاطعة تلك ما عدا عبارة "باسمك اللهم" وهنا أدرك المشركون بأن المقاطعة الاقتصادية والاجتماعية لم تعد مجدية، وبأن الرسالة السماوية ماضية في طريقها وليس بمقدور أحد منعها أو تحجيمها إطلاقاً...

多神教徒たちは、新ムスリム、預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）の親族、家族、そして教友たちに対し、あらゆる種類の食物、飲み物、薬の供給を阻止し、野生の植物や木の葉を食べるよう強制しました。多神教徒たちはこのボイコットを文書化した布告に記し、カアバ神殿の幕に掛けて、預言者（彼に平安と祝福あれ）にそのメッセージと偶像崇拜を拒むという呼びかけを放棄するよう圧力をかけました。彼らはまた、支配に同位者も配偶者も子孫もない唯一神を崇拝するという呼びかけを放棄するよう、預言者に迫りました。さらに彼らは、預言者がイスラーム以前の無知の慣習、すなわち部族間の絶え間ない戦争や内紛、少女の生き埋め、女性の相続権の否定、人々の奴隷化、魔術、迷信、占いへの信仰、賭博、飲酒、豚肉食といった慣習を捨て去るよう促し続けることを阻止しようとした。最終的に、この文書はシロアリに食い尽くされ、「神よ、あなたの御名において」という一文だけが残った。この時点で、多神教徒たちは経済的・社会的なボイコットがもはや効果がなく、神のメッセージは誰にも止められない道を進み続けている...ことに気づいた。その規模を完全に縮小することは

هنا بدأ المشركون باطلاق ماكينتهم الدعائية المضللة للتقليل من شأن النبي صلى الله عليه وسلم والاستهزاء به وتكذيبه قائلين عنه بأنه ساحر، وبأنه كاهن، وبأنه شاعر، وبأنه كذاب، وبأنه مجنون، ولم ينجحوا في ذلك كله لأنه كان معروفاً بينهم ولسنين طويلة وقبل اعلان دعوته بـ "الصادق الأمين"، فانتهجوا سياسة التعذيب والتنكيل والاقصاء والتهميش بأضعف أصحابه من الفقراء والمساكين والكادحين والعبيد للقضاء على هذه الدعوة وأدھا في مھدھا قبل أن تنتشر في جزيرة العرب، وإذا

بأعداد المسلمين تزداد بدلا من أن تنقص فما كان من المشركين وبعد أن ذهلوا،  
وأسقط في أيديهم، إلا أن شنوا حربا عسكرية على المسلمين فقد النبي محمد  
ﷺ خلالها أعز أصحابه وأتباعه ومناصريه، وأحب أقاربه الى قلبه، عمه " حمزة "،  
ولم ينجحوا ايضا حتى انتشر الاسلام في كل بقاع الجزيرة العربية ودخله  
الناس أفواجا في حياة النبي ﷺ.

ここで多神教徒たちは、預言者

ﷺ

を輕蔑し、嘲笑し、否定するために、誤解を招くプロパ  
ガンダ工作を繰り広げ始めました。彼は魔術師、占い師  
、詩人、嘘つき、狂人だと。しかし、彼らはその全てに  
成功しませんでした。なぜなら、預言者

ﷺ

は、その召命が告げられる以前から、彼らの間では長年  
にわたり「誠実で信頼できる者」として知られていたか  
らです。そこで彼らは、この召命がアラビア半島に広ま  
る前に、その揺りかごの中で葬り去ろうと、貧しい人々  
、困窮している人々、労働者、奴隸の中から、預言者

ﷺ

の最も弱い仲間たちを拷問、虐待、排除、疎外する政策  
を採用しました。しかし、ムスリムの数は減少するどころ  
か、むしろ増加したのです。多神教徒たちは驚きのあ  
まり、イスラム教徒との軍事戦争を余儀なくされました  
。その戦争で預言者ムハンマド

(ﷺ)

は最愛の仲間、信奉者、支持者、そして最愛の親族であ  
る叔父のハムザを失いました。預言者

(ﷺ)

の生涯において、イスラム教がアラビア半島全土に広ま  
り、人々がこぞってイスラム教に改宗するまで、多神教  
。徒たちは成功しませんでした

وفي ذلك يقول الكاتب الأسكتلندي توماس كارليل، في كتابه (الابطال) : " لقد  
أصبح من العار على أي فرد متمدن من أبناء هذا العصر أن يصغى إلى ما يظن من  
أن دين الإسلام كذب وأن محمداً مخادعاً مزور وأن لنا أن نحارب ما يشاع من مثل

هذه الأقوال المخجلة، فإن الرسالة التي أداها ذلك الرسول مازالت السراج المنير مدة اثني عشر قرناً".

この点に関して、スコットランドの作家トーマス・カーライルは著書『英雄たち』の中でこう述べている。「イスラム教が嘘であり、ムハンマドが欺瞞に満ちた偽造者であるとされる話を聞くことは、現代の文明人にとって恥辱となっている。今こそ、そのような恥ずべき言説が広まっていることと戦うべき時である。なぜなら、あの預言者によって伝えられたメッセージは、12世紀にもわ「。たって輝かしい灯火であり続けたからだ

وقال فيه الكاتب الأيرلندي الشهير جورج برناردشو: " وليس فيما أعلم من الأديان نظام إجتماعي صالح كالنظام الذي يقوم على التعاليم الإسلامية، ولقد تنبأت بأن دين محمد سيكون مقبولا لدى أوروبا غداً، وقد بدأ كونه مقبولا لديها اليوم". وقال فيه المؤرخ الفرنسي غوستاف لوبون، في كتابه ( تاريخ العرب ) : "الإسلام أكثر الأديان ملائمة لاكتشافات العلم الحديث، وهو من أعظم الأديان تهذيباً وإصلاحاً للنفوس، وحملأ على العدل والتسامح والإحسان والتآلف والتعايش، لا فرق في دار الإسلام بين الصيني المسلم والعربي المسلم في التمتع بجميع الحقوق".

著名なアイルランド人作家、ジョージ・バーナード・ショーは、イスラムについてこう述べています。「私の知る限り、イスラムの教えに基づくものほど健全な社会システムを持つ宗教は他にありません。私はムハンマドの宗教が明日にもヨーロッパに受け入れられるだろうと予言しました。そして実際、今日、彼らに受け入れられ始「。めています

フランスの歴史家ギュスターヴ・ル・ボンは、著書『アラブの歴史』の中でこう述べています。「イスラムは近代科学の発見と最も調和する宗教です。魂を洗練し、改革し、正義、寛容、博愛、調和、そして共存を促進する、最も偉大な宗教の一つです。イスラムの地では、中国人のムスリムとアラブ人のムスリムの間には、あらゆる「。権利を享受する上で何ら違いはありません

وبذلك يكون خاتم الرسل والأنبياء محمد ﷺ، الأسوة والقُدوة الحسنة لكل البشرية من بعده، فمن فقد أحد الأبوين أو كليهما وعاش يتيماً تأسى بالنبي محمد ﷺ، ومن فقد زوجته ورفيقة دربه في حياته تذكر وتأسى بالنبي محمد ﷺ.. ومن فقد أحد أبناءه أو بناته في حياته، تذكر النبي محمد ﷺ.. ومن فقد جده وعمه في حياته تذكر النبي محمد ﷺ.. ومن تعرض للتهجير والتنكيل في حياته تذكر النبي محمد ﷺ.. ومن تعرض للحصار والتجويع القسري والمطاردة، تذكر النبي محمد ﷺ.. ومن تعرض للتكذيب واستهزاء وتنمر قبيلته وعشيرته وخصومه عليه تذكر النبي محمد ﷺ.. ومن مرض أو جرح تذكر النبي محمد ﷺ.. فصبر واحتسب.. ليكون النبي محمد ﷺ بذلك أسوة حسنة لكل البشرية وفي كل المواقف المجتمعية الصعبة، وكل الظروف المادية والنفسية والانسانية والكوارث الطبيعية العنيفة التي تواجههم طوال فترة حياتهم.

このように、使徒と預言者たちの印章であるムハンマド  
ﷺ

は、彼の後の全人類にとって完璧な手本であり、模範です。片親または両親を失い、孤児として生きる人は誰でも、預言者ムハンマド

ﷺ  
の例に倣います。妻や人生の伴侶を失った人は誰でも、  
預言者ムハンマド

ﷺ  
を思い出し、その例に倣います。息子または娘を失った  
人は誰でも、預言者ムハンマド

ﷺ  
を思い出します。祖父や叔父を失った人は誰でも、預言  
者ムハンマド

ﷺ  
を思い出します。避難や迫害を受けている人は誰でも、  
預言者ムハンマド

ﷺ  
を思い出します。包囲、強制的な飢餓、迫害を受けてい  
る人は誰でも、預言者ムハンマド

ﷺ

を思い出します。部族、一族、そして敵対者から拒絶、  
嘲笑、いじめを受ける者は皆、預言者ムハンマド

ﷺ

を思い起こします。病気や怪我を負った者も皆、預言者  
ムハンマド

ﷺ

を思い起こし、忍耐し、神からの報いを求めます。この  
ように、預言者ムハンマド

ﷺ

は、あらゆる困難な社会的状況、あらゆる物質的、心理  
的、人道的状況、そして人生を通して直面する深刻な自  
。然災害において、全人類にとって模範となるのです

وأختم هذا الباب بأبيات قصيرة للشاعرة الهندية الكبيرة كاملا داس، الحاصلة على  
جائزة الشعر الآسيوية عام 1964، وجائزة "كنت" عام 1965، وعلى الدكتوراه  
الفخرية من جامعة كمبريدج، والمرشحة السابقة ضمن القائمة القصيرة لجائزة  
نوبل للاداب، والتي قالت بعد اسلامها "أريد أن أقبل تربة المدينة المنورة"، وقد  
نظمت العديد من القصائد في حب الله تعالى، وفي رسوله الكريم محمد ﷺ  
ومنها :

أتيت فجأة كالمطر الهطل  
وقد توقف الهطول منذ تلکم الحقب  
لكنما تبقى له ذكرى من الذهب  
في كل حبة من الرمال

このセクションを締めくくるにあたり、偉大なインドの  
詩人カムラ・ダスの詩をいくつか紹介します。彼女は196  
4年にアジア詩賞、1965年にケント賞を受賞し、ケンブリ  
ッジ大学から名誉博士号も授与されました。彼女はかつ  
てノーベル文学賞の最終候補にも名を連ねていました。  
イスラム教に改宗した後、彼女は「メディナの土に口づ  
けをしたい」と語りました。彼女は全能の神とその高貴  
なる使徒ムハンマド（彼に平安あれ）を称える多くの詩  
を詠みました。その中には、「あなたは突然、豪雨のよ  
うに現れた。／そして雨は幾世紀もの間止んでいた。／

しかし、その記憶は金のように、／砂粒の一つ一つに残  
。っている。」という一節もあります

\*\*\*\*\*

## النبي محمد ﷺ والدعوة الى فضائل الأخلاق

لقد أوصانا النبي الأكرم محمد ﷺ بحسن الخلق، وبفضائل الأعمال التي يتعدى  
نفعها الى الآخرين ليعيش الناس إخوة يحب بعضهم بعضا، ويساعد بعضهم بعضا،  
ولا يظلم بعضهم بعضا، ولا يغش بعضهم بعضا، ومن وصاياه في ذلك :

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）と高潔な性格  
への呼びかけ

高貴なる預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、  
人々が兄弟として愛し合い、助け合い、抑圧したり欺い  
たりすることなく生きることができるよう、他者に利益  
をもたらす善良な性格と高潔な行いを私たちに命じまし  
た。この点に関する彼の教えには、以下のものがありま  
す。

\* وصية النبي ﷺ بأهمية رعاية الجياع والمرضى والأسرى : "أطعموا الجائع،  
وعودوا المريض، وفكوا العاني"، والعاني = الأسير والمعتقل.

預言者（彼に平安と祝福あれ）は、飢えた人、病人、そ  
して捕虜の世話をすることの大切さについてこう助言し  
ています。「飢えた人に食事を与え、病人を見舞い、捕  
虜を解放しなさい。」捕虜とは、囚人や拘留者のことで  
す。

\* وصية النبي محمد ﷺ بحب واحترام وتوقير أهل بيته وأصحابه وأزواجه  
وذرياته وفي ذلك قال ﷺ: "لا تسبوا أصحابي فوالذي نفسي بيده لو أن أحدكم  
أنفق مثل أحد ذهباً ما أدرك مد أحدهم ولا نصيفه".  
وقال ﷺ أيضا: "وَأَهْلُ بَيْتِي، أَذْكُرُّكُمْ اللَّهُ فِي أَهْلِ بَيْتِي، أَذْكُرُّكُمْ اللَّهُ فِي أَهْلِ بَيْتِي،  
أَذْكُرُّكُمْ اللَّهُ فِي أَهْلِ بَيْتِي".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、私たちに家族、仲間、妻、そして子孫を愛し、敬い、敬うように命じました。彼（彼に平安と祝福あれ）はこう言われました。「私の仲間をののしってはならない。私の魂を握る神にかけて、たとえあなた方の誰かがウフド山の山頂に相当する金を費やしたとしても、彼らのうちの一人分」。の報酬さえ得られず、その半分にも及ばないだろう彼（彼に平安と祝福あれ）はまたこう言われました。「そして私の家族よ、私は私の家族に関して神を思い起こさせ、私の家族に関して神を思い起こさせ、私の家族に」。に関して神を思い起こさせよう

وصف النبي ﷺ لسبعة أصناف من البشر سيظلهم الله تعالى في ظله يوم القيامة وينجيهم من أهواله: "سَبْعَةٌ يُظِلُّهُمُ اللَّهُ فِي ظِلِّهِ، يَوْمَ لَا ظِلَّ إِلَّا ظِلُّهُ: الْإِمَامُ الْعَادِلُ، وَشَابٌّ نَشَأَ فِي عِبَادَةِ رَبِّهِ، وَرَجُلٌ قَلْبُهُ مُعَلَّقٌ فِي الْمَسَاجِدِ، وَرَجُلَانِ تَحَابَّا فِي اللَّهِ اجْتَمَعَا عَلَيْهِ وَتَفَرَّقَا عَلَيْهِ، وَرَجُلٌ طَلَبَتْهُ امْرَأَةٌ ذَاتُ مَنْصِبٍ وَجَمَالٍ، فَقَالَ: إِنِّي أَخَافُ اللَّهَ، وَرَجُلٌ تَصَدَّقَ، أَخْفَى حَتَّى لَا تَعْلَمَ شِمَالُهُ مَا تُنْفِقُ يَمِينُهُ، وَرَجُلٌ ذَكَرَ اللَّهَ خَالِيًا فَفَاضَتْ عَيْنَاهُ".

預言者（彼に平安と祝福あれ）は、全能なる神が復活の日にその影を落とし、その恐怖から救う7種類の人々について述べています。「神の影以外に影のない日に神がその影を落とす者は7人いる。公正な統治者、主を崇拝して育った若者、モスクに心を奪われている人、神のために互いに愛し合い、神のために出会い別れた2人の男性、高い地位と美しさを持つ女性に誘惑されたが、「私は神を畏れる」と言って身を引いた男性、誰にも知られないようにひそかに施しをした男性。」右手は与えるものを左手は与えず、孤独の中で神を思い起こし、その目から涙。が溢れる男性

\* وصية النبي محمد ﷺ بأهمية رعاية المستضعفين بكل شرائحهم "العاطلون عن العمل، الفقراء، الاطفال اليتام، المشردون، النازحون والفارون من الكوارث الطبيعية ومن جحيم الحروب، أطفال متلازمة داون، الاطفال مجهولي النسب، أطفال وضحايا متلازمة اسبرغر، أطفال التلاسيميا والوكيميا، ضحايا ضمور

العضلات الشوكي، مرضى الصرع و تصلب الاعصاب المتعدد، ومثلهم شريحة كبار السن، ذوو الاحتياجات الخاصة، وشديدو العوق، وأمثالهم من المكفوفين، والصم والبكم، قائلا : " ابغوني الضعفاء، فإنما تُرزقون و تنصرون بضعفائكم".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、あらゆる階層の弱者を気遣うことの重要性について助言しています。失業者、貧困者、孤児、ホームレス、避難民、自然災害や戦争の地獄から逃れてきた人々、ダウン症の子供、親の不明の子供、アスペルガー症候群の子供と被害者、サラセミアと白血病の子供、脊髄性筋萎縮症の被害者、てんかんと多発性硬化症の患者、高齢者、特別な支援が必要な人々、重度の身体障害者、視覚障害者、聴覚障害者、口がきけない人などについても同様です。「弱い者の中から私を求めなさい。あなた方は自分の弱い者を「。通してのみ養われ、勝利を得られるのだから

\* وصية النبي محمد ﷺ الى التجار والباعة : "رَحِمَ اللَّهُ رَجُلًا سَمَحًا إِذَا بَاعَ، وَإِذَا اشْتَرَى، وَإِذَا اقْتَضَى".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）の商人や売り手へのアドバイス：「売るときも、買うときも、支払いを要求するときも寛大な人に、神の慈悲がありますよう「。に

\* وصية النبي محمد ﷺ بأهمية الأخوة والألفة وافشاء السلام : " لا تدخلون الجنة حتى تؤمنوا، ولا تؤمنوا حتى تحابوا، ألا أدلكم على شيء إذا فعلتموه تحاببتم؟ أفشوا السلام بينكم".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、兄弟愛、調和、そして平和の普及の大切さについてこう助言しています。「あなた方は信じるまでは天国に入ることはなく、互いに愛し合うまでは信じることもないだろう。あなた方がそうするなら、互いに愛し合うようになるだろうと、私はあなた方に告げるべきではないだろうか。あ「。なた方の間に平和を広めなさい



\* وصية النبي محمد ﷺ بسنن الفطرة : " خَمْسٌ مِنَ الْفِطْرَةِ: الْخِتَانُ،  
وَالِاسْتِحْدَادُ، وَنَتْفُ الْإِبْطِ، وَتَقْلِيمُ الْأُظْفَارِ، وَقَصُّ الشَّارِبِ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）の個人衛生に  
関するアドバイス：「5つのことは自然な性質の一部です  
。割礼、陰毛の剃毛、脇毛の抜き、爪のトリミング、口  
」。ひげのトリミングです

\* وصية النبي محمد ﷺ الى القضاة بضرورة تطبيق العدالة عن علم ودراية،  
وتطبيقها على الناس سواسية بعيدا عن الأهواء الشخصية وعن العصبية  
والعنصرية: القضاة ثلاثة: قاضيان في النار، وقاضٍ في الجنة، قاضٍ قضى  
بالهوى فهو في النار، وقاضٍ قضى بغير علم فهو في النار، وقاضٍ قضى بالحق  
فهو في الجنة".

وفي ذلك قال الحكماء :  
إذا خان الأمير وكاتباه... وقاضي الأرض داهن في القضاء  
فويل ثم ويل ثم ويل... لقاضي الأرض من قاضي السماء

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、裁判官に  
対し、知識と理解をもって正義を執行し、個人的な偏見  
や先入観、人種差別にとらわれず、すべての人を平等に  
扱うよう勧告しました。「裁判官には三種類いる。二人  
は地獄に、一人は天国にいる。気まぐれに裁く裁判官は  
地獄に、知識なしに裁く裁判官は地獄に、真実をもって  
」。裁く裁判官は天国にいる

そしてこの点に関して、賢者たちはこう述べています。  
「もし統治者とその律法学者たちが（神の信頼を）裏切  
り、国の裁判官が判決において寛大な場合、天の裁判官  
から国の裁判官に災い、災い、災い、災いが下されるで  
」。あろう

\* وصية النبي محمد ﷺ الى المسلمين عامة : "حَقُّ الْمُسْلِمِ عَلَى الْمُسْلِمِ خَمْسٌ  
: رَدُّ السَّلَامِ، وَ عِيَادَةُ الْمَرِيضِ، وَاتِّبَاعُ الْجَنَائِزِ، وَ إِجَابَةُ الدَّعْوَةِ، وَ تَشْمِيتُ  
الْعَاطِسِ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、イスラム  
教徒全般に対して次のような助言をしています。「イス

ラム教徒が他のイスラム教徒に対して持つ権利は5つある。  
それは、平和の挨拶を返すこと、病人を見舞うこと、  
葬儀に出席すること、招待に応じること、くしゃみをし  
「た人に『神の慈悲がありますように』と言うこと

\* وصية النبي محمد ﷺ بالتعاون والتعاقد : المسلم أخو المسلم لا يظلمه، ولا  
يسلمه، من كان في حاجة أخيه كان الله في حاجته، ومن فرج عن مسلم كربة فرج  
الله عنه بها كربة من كرب يوم القيامة، ومن ستر مسلماً ستره الله يوم القيامة".  
預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、協力と相  
互扶助について次のように述べています。「ムスリムは  
他のムスリムの兄弟である。ムスリムは彼らを不当に扱  
ったり、見捨てたりしない。困っている兄弟を助ける者  
は、神もその困っている人を助けてくださる。ムスリム  
の苦難を救う者は、神も復活の日にその苦難を救う。ム  
スリムの過ちを隠す者は、神も復活の日にその過ちを隠  
す」。

\* وصية النبي محمد ﷺ برعاية الأيتام وكفالتهم: "أنا وكافل اليتيم في الجنة  
هكذا" وأشار بالسبابة والوسطى وفرج بينهما.  
預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、孤児の世  
話と支援について次のように助言しています。「私と孤  
児を支援する人は天国でこのように扱われるでしょう。  
。」そして彼は人差し指と中指を離して指さしました

\* وصية النبي محمد ﷺ بأهمية التحلي بحسن الخلق، ورعاية الأسرة والعناية  
بها: "أكمل المؤمنين إيماناً أحسنهم خلقاً وخياركم خياركم لأهلهم".  
預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、人格の向  
上と家族の世話の大切さについて次のように助言してい  
ます。「信仰において最も完全な者とは、人格が最も優  
れた者であり、あなた方の中で最も優れた者とは、家族  
に対して最も善い者です」。

\* وصية النبي محمد ﷺ بالرحمة بجميع المخلوقات " انسان - حيوان - نبات " :  
"الرَّاحِمُونَ يَرْحَمُهُمُ الرَّحْمَنُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى؛ اَرْحَمُوا مَنْ فِي الْأَرْضِ يَرْحَمَكُم مِّنْ فِي السَّمَاءِ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、すべての生き物（人間、動物、植物）に慈悲を示すよう勧めています。「慈悲を示す者は、慈悲深く祝福され高貴なる御方から慈悲を受けます。地上の者に慈悲を示しなさい。そうすれば、天にいます御方もまた、あなたに慈悲を与え。えてくださいます」。

\* وصية النبي محمد ﷺ بأهمية بذل الصدقة، والتواضع، والعفو عن الناس :  
" ما نقصت صدقة من مال، وما زاد الله عبدا بعفو الا عزا، وما تواضع أحد لله إلا رفعه الله عز وجل".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、施し、謙虚さ、そして人を許すことの大切さについて次のように助言しています。「施しは財産を減らさない。誰も他人を許すのは、全能の神がその許しによってその人の名誉を高めるためであり、誰も神のために謙虚になるのは、全能の神がその人を高めるためである」。

\* دعوة النبي محمد ﷺ لإكرام الضيوف، والتواصل مع الأقارب، وقول الكلام الطيب :  
"من كان يؤمن بالله واليوم الآخر فليكرم ضيفه، ومن كان يؤمن بالله واليوم الآخر فليصل رحمه، ومن كان يؤمن بالله واليوم الآخر فليقل خيرا أو ليصمت".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、客人を敬い、親族との絆を維持し、親切に話すことを呼びかけました。「神と終末の日を信じる者は、客人を敬うべきであり、神と終末の日を信じる者は、親族との絆を維持するべきであり、神と終末の日を信じる者は、良いことを話しか、沈黙を守るべきである」。

\* دعوة النبي محمد ﷺ للعمل وطلب الرزق الحلال: "ما أكل أحد طعاما خيرا من أن يأكل من عمل يديه، وأن نبي الله داود كان يأكل من عمل يده".

預言者ムハンマドは、働き、合法的な糧を求めるよう呼びかけました。「自分の手で稼いだものより良いものを食べる者はいない。神の預言者ダビデは、自分の手で作  
「。ったものを食べていた

\*تحذير النبي محمد ﷺ من العنصرية، ومن السخرية من الألوان والأجناس والقوميات المختلفة : "يا أيُّها الناسُ إِنَّ رَبَّكُمْ وَاحِدٌ أَلَا لَا فَضْلَ لِعَرَبِيٍّ عَلَى عَجَمِيٍّ وَلَا لِعَجَمِيٍّ عَلَى عَرَبِيٍّ وَلَا لِأَحْمَرَ عَلَى أَسْوَدَ وَلَا لِأَسْوَدَ عَلَى أَحْمَرَ إِلَّا بِالتَّقْوَى إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتْقَاكُمْ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、人種差別や、肌の色、人種、国籍の相違に対する嘲笑について警告しました。「人々よ、あなた方の主は唯一である。アラブ人が非アラブ人より優れていることも、非アラブ人がアラブ人より優れていることも、赤人が黒人より優れていることも、黒人が赤人より優れていることも、ただ敬虔さによる以外にはない。実に、神の御前で最も高貴  
「。な者は、あなた方の中で最も敬虔な者である

\*وصية النبي محمد ﷺ بالنساء والأيتام خيراً والابتعاد عن ظلمهم : "اللَّهُمَّ إِنِّي أَعِزُّ (أَحْذِرُهُمْ مِنَ الْوُقُوعِ فِي ظُلْمِهِمْ) حَقَّ الضَّعِيفِينَ : الْيَتِيمَ، وَالْمَرْأَةَ.

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、女性と孤児を丁重に扱い、彼らを虐げないようにと助言しています。「神よ、私は孤児と女性という2人の弱い者を虐げな  
「。いよう警告します

\*دعوة النبي محمد ﷺ لطلب العلم النافع الذي يخدم البشرية، ويشمل العلم الشرعي وكل العلوم النافعة التي تصب في صالح ازدهارها ورخائها، بعيداً عن فئائها وتعاستها وانقراضها: "ومن سلك طريقاً يلتمس فيه علماً سهل الله به طريقاً إلى الجنة".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、人類の破滅、悲惨、絶滅から遠ざかり、人類の繁栄と幸福に貢献する宗教的知識やあらゆる有益な科学を含む、人類に役立つ有益な知識を求めるよう呼びかけました。「知識を

求める道を進む者には、神が樂園への道を容易にして下  
「。さるであろう

\* تحذير النبي محمد ﷺ من خطر الاحتكار بهدف زيادة الأسعار والتضييق على الناس في الحصول على طعامهم ودوائهم وشرابهم ومتطلباتهم المعيشية للحصول على أرباح أعلى: "لا يحتكر إلا خاطئ".

預言者ムハンマド（彼に平安あれ）は、より高い利益を得るために価格を吊り上げ、人々の食料、医薬品、飲料、生活必需品へのアクセスを制限することを目的とした独占の危険性について警告しました。「罪人以外に独占  
「。する者はいない

\* تحذير النبي محمد ﷺ من خطر الظلم بكل أنواعه وصوره وأشكاله، ومن الاعتداء على حقوق الآخرين، كما حذر النبي محمد ﷺ من خطر البخل والشح ومن الامتناع عن مد يد العون المادي والمعنوي الى الآخرين: " اتقوا الظلم؛ فإن الظلم ظلمات يوم القيامة. واتقوا الشح؛ فإن الشح أهلك من كان قبلكم. حملهم على أن سفكوا دماءهم، واستحلوا محارمهم".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、あらゆる形態と表現における不正の危険性、そして他者の権利を侵害することについて警告しました。預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はまた、吝嗇とけちの危険性、そして物質的にも精神的にも他者への援助の手を差し伸べることを控えることについても警告しました。「不正には気をつけなさい。不正は復活の日に暗闇となるからです。そして、けちにも気をつけなさい。けちはあなたたちの先人たちを破滅させました。けちは彼らを血を流させ、彼らにとって神聖なものを侵害するに至らせたの  
「。です

\* تحذير النبي محمد ﷺ من التسول ومن البطالة الإجبارية والإختيارية والمقتعة: " والذي نفسي بيده، لأن يأخذ أحدكم حبله، فيحتطب على ظهره، فيأتي به فيبيعه، فيأكل منه ويتصدق منه، خير له من أن يأتي رجلاً أعطاه الله من فضله فيسأله، أعطاه أو منعه".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、物乞い、および強制的、自発的、そして偽装された失業に対して警告を発しています。「我が魂を握る主に誓って、縄を取り、背中に薪を集め、それを持ってきて売り、それを食べて施しをする方が、神がその恩恵から与えた人のところへ行き、与えるか与えないかを尋ねるよりも良い」。

\* تحذير النبي محمد ﷺ من الغش في كل شيء، في البيع والشراء، وفي الدراسة والوظيفة والعمل، كما حذر من تخويف الناس وابتزازهم وسرقتهم تحت تهديد السلاح: "من حمل علينا السلاح، فليس منا، ومن غشنا، فليس منا".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、あらゆること、つまり売買、学問、仕事、そして労働において、不正行為をすることに対して警告しました。また、武器で脅迫して人々を脅迫したり、脅迫したり、強奪したりすることに対しても警告しました。「武器を手にして我々に敵対する者は我々の仲間ではない。我々を欺く者も」。

\* وصية النبي محمد ﷺ برعاية النساء ومعاملتهم بلطف واحترام، وتشمل هذه الوصية الأمهات والزوجات والشقيقات البنات والحفيدات وعامة النساء: "استوصوا بالنساء خيرا".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、女性を大切にし、親切と敬意をもって接するよう命じました。この戒律は、母親、妻、姉妹、娘、孫娘、そしてすべての「女性に当てはまります。「女性を大切にしてください

\* وصية النبي محمد ﷺ برعاية البنات والشقيقات، والإنفاق عليهن: "ليس أحدٌ من أمّتي يعولُ ثلاثَ بناتٍ، أو ثلاثَ أخواتٍ، فيحسنُ إليهنَّ إلا كنَّ له سترًا من النار".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、娘や姉妹を養い、養うことについて次のように助言しています。「私の国民の中には、三人の娘や三人の姉妹を養い、大

切に扱う者はいない。それは、彼女たちが業火から彼を  
「守る盾となるためである

\*وصية النبي محمد ﷺ بالعطف على الصغير واحترام الكبير: "ليس منا من لم  
يرحم صغيرنا، ويعرف شرف كبيرنا".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は若者に親切  
にし、老人を敬うようにと助言しています。「若者に慈  
悲を示さず、老人の名誉を認めない者は、私たちの仲間  
「。ではありません

\*وصية النبي محمد ﷺ ببر الوالدين وحبهما وطاعتهما وتوقيرهما ورعايتهما  
وخدمتهما قدر الإمكان وبما لا يخالف ثوابت الدين الحنيف: "مَنْ سَرَّهُ أَنْ يُمَدَّ لَهُ  
فِي عُمُرِهِ وَيُزَادَ فِي رِزْقِهِ فَلْيَبِرَّ وَالِدَيْهِ وَلْيَصِلْ رَحْمَهُ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、真の宗教  
の確立された原則に反しない方法で、両親に親切にし、  
両親を愛し、両親に従い、両親を尊敬し、両親を気遣い  
、できる限り両親に仕えるようにと助言しています。「  
自分の寿命が延び、生活の糧が増えることを喜ぶ者は、  
「。両親に親切にし、血縁関係を維持しなさい

\*وصية النبي محمد ﷺ باحترام الجيران، ومساعدتهم، وعدم ازعاجهم، ولا  
مضايقتهم، ولا التنصت عليهم: "ما زال جبريل يوصيني بالجار، حتى ظننت أنه  
سيورثه".

ومن وصاياہ بالجيران أيضا قوله ﷺ: "ما آمن بي من بات شبعان وجاره جائع  
إلى جنبه وهو يعلم به".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、隣人を尊  
重し、助け合い、邪魔をせず、煩わせず、盗み聞きをし  
ないようにと助言しました。「ガブリエルは、隣人を後  
継者にするほど大切に扱うようにと、私に何度も勧めて  
「。きました

隣人に関する彼の他の助言の中には、次のような言葉が  
あります。「隣人が空腹で寝ているのに、自分は満腹で  
寝ているのに、それを知りながら寝る者は、私を真に信  
「。じていない

\*حث النبي محمد ﷺ لغرس الأشجار، وزراعة الأرض: "ما من مسلم يغرس غرساً أو يزرع زرعاً فيأكل منه طير أو إنسان أو بهيمة إلا كان له به صدقة".  
預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、植樹と土地の耕作を強く勧めました。「鳥や人間、動物が食べる木を植えたり、種を蒔いたりするムスリムは、必ずその  
「。人への慈善行為とみなされる

\*وصية النبي محمد ﷺ بأهمية رعاية الحيوانات، والتحذير من أذيتها، أو تعذيبها، أو إجاعتها، أو تعطيشتها، أو تشويبهها، أو التمثيل بها، أو اتخاذها هدفاً للقتل، أو قتلها دون الحاجة إلى ذلك، أو زجها بما يعرف بحلقات مصارعة الحيوانات حتى الموت للمراهنة عليها، ولا بد من سقيها وإطعامها والعناية بها، وعندما سأله أصحابه ذات يوم عن ذلك كله قائلين له: "يا رسول الله، وإن لنا في البهائم لأجراً؟"، فقال: في كل ذات كبد رطبة أجر"، وذكر لهم المصير السيء للمرأة التي حبست قطتها من دون أن تطعمها، أو تتركها لتخرج وتأكل بنفسها حتى ماتت، فيما ذكر لهم المصير الحسن للمرأة التي قدمت الماء لكلب مشرد كان في غاية العطش فأنقذته من الموت..

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、動物を大切にすることの重要性を強調し、動物を傷つけたり、拷問したり、飢えさせたり、奪ったり、容姿を損なったり、切断したり、狩猟の標的にしたり、不必要に殺したり、闘技場で賭け事のために殺したりすることに対して警告しました。彼は動物に水、食料、そして世話を与えることの必要性を強調しました。ある日、彼の仲間たちがこのことについて尋ねました。「神の使徒よ、動物への親切は報いとなるのでしょうか？」と彼は尋ねました。彼は答えました。「すべての生き物への親切は報いとなるのです。」そして、飼い猫に餌を与えず、外に出して自分で食べるのを許さずに死なせてしまった女性の悲劇的な運命を彼らに語りました。また、ひどく喉が渴いていた野良犬に水を与え、死から救った女性の幸運について語りました。

\*وصية النبي محمد ﷺ في مساعدة المدينين على قضاء ديونهم ودفعها بدلاً منهم، إضافة إلى اقراض الناس بالحسنى لحين ميسرة من دون فوائد ربوية لغرض مساعدتهم في قضاء حوائجهم، وامهالهم لحين تمكنهم من سداد ديونهم :



"من أنظر معسرًا أو وضع له، أظله الله يوم القيامة تحت ظل عرشه، يوم لا ظل إلا ظله".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、債務者が借金を返済できるように手助けし、高利貸しなしで返済できるようになるまで善意で貸し付けを行うことで、彼らのニーズを満たし、借金を返済できるようになるまでの時間を与えるよう助言しています。「困っている債務者に猶予を与えたり、赦したりする者は、神の復活の日に、神の玉座の陰で、神の他に影のない日に、その者を「。覆い隠すであろう

\*وصية النبي محمد ﷺ بوجوب رعاية الخدم والعطف عليهم :حدث ذات يوم أن شوهده أحد أصحاب النبي محمد ﷺ، وهو يسير مع خادمه وكلاهما يلبس نفس الثياب الأنيقة، فتعجب أحد المارة وسأله عن السر وراء ذلك، فقال صاحب النبي محمد ﷺ: "سخرت يوما من خادمي ومن أمه، فنهزني النبي محمد ﷺ وقال"إنك امرؤ فيك جاهلية، إخوانكم خولكم (= خدمكم هم إخوانكم) جعلهم الله تحت أيديكم، فمن كان أخوه تحت يده فليطعمه مما يأكل، وليلبسه مما يلبس، ولا تكلفوهم ما يغلبهم، فإن كلفتموهم فأعينوهم"، ومن ذلك الحين صار صاحب النبي لا يسير مع خادمه الا ويلبسه مثلما يلبس، ويعينه في عمله، ويطعمه من طعامه.

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、召使いを氣遣い、親切にする義務についてこう助言しています。ある日、預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）の仲間の一人が召使いと歩いているのを見かけました。二人とも同じような上品な服を着ていました。通りすがりの人は驚き、その理由を尋ねました。預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）の仲間はこう言いました。「ある日、私がしもべとその母を嘲笑したところ、預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は私を叱責してこう言いました。『あなたは無知な人間だ。しもべたちはあなたの兄弟だ。神は彼らをあなたの保護の下に置いた。だから、兄弟を保護下に置いた者は、彼が食べるものを食べさせ、彼が着るものを与え、彼らが負えないほどの重荷を負わせてはならない。もし彼らに重荷を負わせるなら、彼らを助けなさい。』その時以来、預言者の仲間はし

もべに着る服を着せ、仕事を手伝い、彼の食べ物を食べ  
「。させずには、決して一緒に歩かなくなった

\*وصية النبي ﷺ بأهمية افشاء السلام، وتوزيع الطعام بين الناس: "أَيُّهَا  
النَّاسُ أَفْشُوا السَّلَامَ وَأَطْعِمُوا الطَّعَامَ، وَصَلُّوا الْأَرْحَامَ، وَصَلُّوا بِاللَّيْلِ وَالنَّاسُ نِيَامٌ،  
تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ بِسَلَامٍ".

平和を広め、人々に食料を分配することの重要性に関する  
預言者（彼に平安と祝福あれ）の助言：「人々よ、平  
和を広め、飢えた人々に食料を与え、親族の絆を維持し  
、人々が眠っている夜に祈りを捧げなさい。そうすれば  
「。、あなた方は平和のうちに天国に入るであろう

\*وصية النبي ﷺ بأهمية أن يكف المسلم عن أذية الآخرين سواء بيده، أو  
بلسانه، وأن يهجر جميع المعاصي التي كان عليها فيما سبق: "المسلم مَنْ سَلِمَ  
الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِهِ وَيَدِهِ، وَالْمُهَاجِرُ مَنْ هَجَرَ مَا نَهَى اللَّهُ عَنْهُ".  
預言者（彼に平安と祝福あれ）は、ムスリムが手や舌に  
よって他者を傷つけることを控え、過去に犯した罪をす  
べて捨てることの重要性について次のように助言してい  
ます。「ムスリムとは、その舌と手によって他のムスリ  
ムが安全な人のことである。そして真の移民とは、神が  
「。禁じたものを捨てる人のことである

\*تحذير النبي ﷺ من الكلام البذيء، ومن القول الفاحش، ومن الطعن في  
الأنساب والأحساب، ومن لعن الناس: "لَيْسَ الْمُؤْمِنُ بِالطَّعَّانِ وَلَا اللَّعَّانِ وَلَا الْفَاحِشِ  
وَلَا الْبِذِيِّ".

預言者（彼に平安と祝福あれ）は、卑猥な言葉、汚い言  
葉、血統に対する中傷、そして人々を呪うことに対して  
警告しました。「信者は中傷する者でも、呪う者でも、  
卑猥なことを言う者でも、汚い言葉を言う者でもない  
「。

\*وصية النبي ﷺ بأهمية فعل الخير وتقديم الصدقة في كل يوم تشرق فيه  
شمس، وعندما سأله أصحابه عن كيفية التصديق في كل يوم وليس بمقدورهم فعل  
ذلك، قال لهم النبي ﷺ: "إِنَّ أَبْوَابَ الْخَيْرِ لَكَثِيرَةٌ: التَّسْبِيحُ وَالتَّحْمِيدُ وَالتَّكْبِيرُ  
وَالْتَهْلِيلُ وَالْأَمْرُ بِالْمَعْرُوفِ وَالنَّهْيُ عَنِ الْمُنْكَرِ وَتُمِيطُ الْأَذَى عَنِ الطَّرِيقِ وَتُسَمِّعُ

الأصمَّ وتَهْدِي الأعمى وتُدُلُّ المستدلَّ على حاجته وتسعى بشدَّةٍ ساقِيكَ مع اللَّهْفَانِ  
المستغيثِ وتحملُ بشدَّةٍ ذراعِيكَ مع الضَّعِيفِ فهذا كُلُّهُ صدقةٌ منك على نفسك ".  
بمعنى أن الصدقة ليست بالمال فقط، وإنما بكل عمل خيري ينفع الآخرين  
ويسعدهم، فكل معروف صدقة حتى التبسم بوجه الآخرين يعد صدقة، والكلمة  
الطيبة صدقة.

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、日々善行  
を行い、施しをすることの大切さを強調しました。教友  
たちが、自分たちにはできないのに、どうすれば日々の  
施しができるのかと尋ねたとき、彼はこう答えました。

「善行の扉は数多くあります。神を讃え、神を称え、神  
を崇め、神の唯一性を宣言し、善を勧め悪を禁じ、道か  
ら有害なものを取り除き、耳の聞こえない人を聞こえる  
ようにし、目の見えない人を導き、求める人に必要なも  
のを導き、困窮者や困窮者を助けるために全力を尽くし  
、弱者を支えることです。これらすべては、自分自身に  
「。捧げる施しです

これは、施しは金銭に限らないことを意味します。他者  
に利益をもたらし、幸福をもたらすあらゆる善行が施し  
なのです。あらゆる親切な行為、笑顔や優しい言葉でさ  
。えも、施しなのです

\*وصية النبي ﷺ بأهمية المحافظة على الصدقات دائمة الأجر، متواصلة النفع  
كـ نشر العلم، وبناء المدارس، ودور للمسنين، أو للإيتام، أو للمشردين، وحفر  
الآبار الارتوازية في المناطق التي يشح فيها الماء وغيرها: " إِنَّ مِمَّا يَلْحَقُ الْمُؤْمِنَ  
مِنْ عَمَلِهِ وَحَسَنَاتِهِ بَعْدَ مَوْتِهِ عِلْمًا عَلَّمَهُ وَنَشَرَهُ وَوَلَدًا صَالِحًا تَرَكَهُ وَمُصْحَفًا وَرَّثَهُ  
أَوْ مَسْجِدًا بَنَاهُ أَوْ بَيْتًا لِابْنِ السَّبِيلِ بَنَاهُ أَوْ نَهْرًا أَجْرَاهُ أَوْ صَدَقَةً أَخْرَجَهَا مِنْ مَالِهِ فِي  
صِحَّتِهِ وَحَيَاتِهِ يَلْحَقُهُ مِنْ بَعْدِ مَوْتِهِ".

知識の普及、学校の建設、高齢者や孤児、ホームレスの  
ための住宅の建設、水不足地域での自噴井戸の掘削など  
、永続的に報われ有益な慈善活動を維持することの重要  
性に関する預言者（彼に平安と祝福あれ）の助言：

「信者が死後に受け取るものの中には、教え広めた知識  
、残した誠実な子供、遺贈したコーラン、建てたモスク  
、建てた旅人のための家、流れさせた川、健在時に財産

から施した慈善活動などがあり、これらは死後にも受け  
「。取るでしょう

\*تحذير النبي محمد ﷺ من الاستسلام للغضب : " قال رجل للنبي ﷺ  
أوصني، فقال له : (( لا تغضب ))، فردد مراراً، قال : (( لا تغضب )).

預言者ムハンマド（彼に平安あれ）は怒りに屈すること  
に対して次のように警告しています。「ある男が預言者  
（彼に平安あれ）に『助言してください』と頼んだところ、  
預言者は『怒ってはならない』と答えた。預言者は  
それを何度も繰り返して、『怒ってはならない』と答え  
「。た

\*تحذير النبي محمد ﷺ من عقوق الوالدين، والإشراك بالله تعالى، ومن التزوير  
بكل أنواعه وأشكاله " قول الزور، شهادة الزور، تزوير العملات، تزوير  
الشهادات، تزوير الاعترافات، تزوير الأنساب والأحساب، تزوير الوثائق والحقائق  
: قال النبي يوماً لأصحابه : " ألا أنبئكم بأكبر الكبائر " فقالوا : بلى يا رسول الله،  
قال : الإشراك بالله، وعقوق الوالدين، وكان متكئاً فجلس فقال : ألا وقول الزور،  
وشهادة الزور، ألا وقول الزور، وشهادة الزور ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、両親に従  
わないこと、神に他の者を配すること、そしてあらゆる  
形態と表現での偽造に対して警告を発しています。「偽  
言、偽証言、偽造通貨、偽造証明書、偽造自白、家系と  
祖先の偽造、文書と事実の偽造」。ある日、預言者は教  
友に言いました。「私はあなた方に最大の罪について告  
げるべきではないでしょうか？」彼らは言いました。「  
はい、神の使徒よ。」彼は言いました。「神に他の者を  
配することと、両親に従わないことです。」彼は横にな  
っていたが、その後起き上がって言いました。「そして  
「。偽言と偽証言、そして偽言と偽証言です

\*تحذير النبي محمد ﷺ من المهلكات السبع : " اجتنبوا السبع الموبقات، الشرك  
بالله، والسحر، وقتل النفس التي حرم الله إلا بالحق، وأكل الربا، وأكل مال اليتيم،  
والتولي يوم الزحف، وقذف المحصنات الغافلات المؤمنات ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、七つの大罪について次のように警告しています。「七つの大罪を避けなさい。神に同位者を配すること、魔術を行うこと、正当な理由以外で神が禁じた魂を殺すこと、高利貸しをすること、孤児の財産を浪費すること、戦場から逃走すること、貞淑で疑いを持たない信仰深い女性を偽って「。告発すること

\*وصية النبي محمد ﷺ الخالدة الى كل المسلمين حول العالم عبر التاريخ: " لَا تَحَاسَدُوا، وَلَا تَنَاجَشُوا، وَلَا تَبَاغَضُوا، وَلَا تَدَابَرُوا، وَلَا يَبِعْ بَعْضُكُمْ عَلَى بَيْعِ بَعْضٍ، وَكُونُوا عِبَادَ اللَّهِ إِخْوَانًا الْمُسْلِمُ أَخُو الْمُسْلِمِ، لَا يَظْلِمُهُ وَلَا يَخْذُلُهُ، وَلَا يَحْقِرُهُ التَّقْوَى هَاهُنَا " وَيُشِيرُ إِلَى صَدْرِهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ " بِحَسَبِ أَمْرٍ مِنَ الشَّرِّ أَنْ يَحْقِرَ أَخَاهُ الْمُسْلِمَ، كُلُّ الْمُسْلِمِ عَلَى الْمُسْلِمِ حَرَامٌ، دَمُهُ، وَمَالُهُ، وَعَرِضُهُ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）は、歴史を通してすべてのイスラム教徒に、不朽の教えを授けました。「互いに妬んではならない。互いに競り合ってはならない。互いに憎み合ってはならない。互いに背を向けてはならない。そして、既に相手が売ったものを、また売ってはならない。神のしもべたちよ、兄弟であるのだ。イスラム教徒は他のイスラム教徒の兄弟である。イスラム教徒は彼らを不当に扱ったり、見捨てたり、軽蔑したりしてはならない。敬虔とはまさにここにあるのだ」と彼は言い、胸を三度指しました。「イスラム教徒の兄弟を軽蔑することは、それ自体が悪である」。イスラム教徒の血、富、そして名誉は、他のイスラム教徒にとって。侵すことのできないものである

\*\*\*\*\*

## الإسلام يحرم الإلحاد واللا دينية واللا أدرية

قال تعالى: ﴿وَلِلَّهِ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ فَادْعُوهُ بِهَا وَذَرُوا الَّذِينَ يُلْحِدُونَ فِي أَسْمَائِهِ سَيُجْزَوْنَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ﴾ (الأعراف (180)).

イスラム教は無神論、無宗教、不可知論を禁じています

。最も美しい凡ての御名はアッラーに属する。それでこれら（の御名）で、かれを呼びなさい。かれの御名を冒(瀆?)するものは放っておきなさい。かれらはその行ったことにより報いられるであろう

الإلحاد لغة هو الميل عن طريق الحق، والزيف عن جادة الصواب، وأما اصطلاحاً فهو عدم الإيمان بالله تعالى و إنكار وجود الخالق جلّ في علاه. قال النبي ﷺ: "أبغض الناس إلى الله ثلاثة: ملحد في الحرم، ومبتغ في الإسلام سنة الجاهلية، ومطلب دم امرئ بغير حق ليهرق دمه". فالإيمان في الإسلام الداحض للشك والإلحاد هو "أن تؤمن بالله وملائكته وكتبه ورسله واليوم الآخر وبالقدر خيره وشره"، والإيمان هو ما وقر في القلب، وصدق العمل، والإيمان تصديق بالجنان، وإقرار باللسان، وعمل بالأركان، يزيد بالطاعة، وينقص بالمعصية.

無神論とは、言語的には真理の道から逸脱し、正しい道から逸脱することを意味します。イスラム用語では、創造主（神の栄光と崇高さあれ）の存在に対する信仰、あるいは信念の欠如を指します

預言者（彼に平安と祝福あれ）はこう述べています。「神にとって最も憎むべき三人の人間とは、聖域において無神論を犯す者、イスラム教以前の無知の慣習をイスラム教の中に復活させようとする者、そして不当に他者の「血を流そうとする者である

疑念と無神論を否定するイスラム教における信仰とは、「神、その天使、その書物、その使徒、終末の日、そして善悪両方の予定説を信じること」です。信仰とは、心にしっかりと根付き、行いによって確証されるものです。信仰とは、心で信じ、舌で肯定し、手足で行動することです。それは従順であれば増加し、不従順であれば減ります。少します

يشهد العالم منذ فترة ليست بالقصيرة بروز ظاهرة الإلحاد وهو إنكار وجود الله تعالى، وذلك بالتزامن مع بروز ظاهرة اللا دينية، وتتمثل بعدم الاعتراف بالأديان والرسل والأنبياء والكتب المقدسة مع الإقرار بوجود خالق عظيم للكون إلا أنه لا يتدخل في شؤون مخلوقاته، ولا يتصرف بالكون على حد زعمهم، إضافة إلى بروز ظاهرة اللا أدبية وتتمثل بادعاء أصحابها بأنهم لا يدرون، هل أن الله سبحانه موجود حقيقة أم لا؟! هل توجد حياة أخرى بعد الموت أم لا توجد؟! هل أن الكتب المقدسة والرسل والأنبياء واقع، أم مجرد خيالات وأوهام؟! على حد وصفهم.

世界は長らく無神論という現象の台頭を目撃してきました。これは全能の神の存在を否定するものであり、これは宗教、使徒、預言者、聖典を認めないことに代表される無宗教という現象の台頭と結びついています。彼らは宇宙の偉大な創造主の存在を認めるものの、彼らの主張によれば、創造主は被造物の出来事に干渉せず、宇宙で活動もしていないと主張しています。さらに不可知論という現象も台頭しており、その信奉者は全能の神が本当に存在するのかわからないと主張しています。死後の世界はあるのかどうか？聖典、使徒、預言者は現実なのか、それとも彼らの説明によれば単なる空想や幻想。なのか？と主張しています。

في خضم ذلك كله وإذا بأخطر الملاحدة، الفيلسوف البريطاني أنتوني جيرارد نيوتن فلو، الشهير بـ "أنتوني فلو"، وهو من أشد الملاحدة بأساً ولأكثر من 50 عاماً متتالية قضاها كلها في نشر الإلحاد، والتنظير فيه، والكتابة عنه، يؤلف عام 2004 وعلى حين غرة أواخر حياته كتاباً من عشرة فصول وملحق، نسف بين دفتيه فكرة الإلحاد برمتها معلناً إيمانه بوجود خالق للكون الأمر الذي أصاب الملاحدة حول العالم بالذهول التام، وتسبب لهم بصدمة لم يستفيقوا منها حتى كتابة السطور وذلك في كتابه المعنون (هناك إله) ومما جاء فيه "إن الحجج الأكثر إثارة للإعجاب لوجود الله هي تلك التي تدعمها الاكتشافات العلمية الحديثة".

こうした状況の中、最も危険な無神論者、イギリスの哲学者アントニー・ジェラルド・ニュートン・フルー（通称「アンソニー・フルー」）が、最も熱烈な無神論者の一人であり、50年以上にわたり無神論の普及、理論化、執筆活動を続けてきました。しかし2004年、晩年に突如、10章と付録からなる本を執筆し、無神論の概念そのものを覆しました。宇宙の創造主の存在を信じるという自

身の信念を宣言したのです。これは世界中の無神論者を驚愕させ、この文章を執筆するまで立ち直れないほどの衝撃を与えました。これは彼の著書『神は存在する』の中で述べられた言葉の一つで、彼は「神の存在を裏付ける最も印象的な論拠は、現代科学的発見によって裏付けられているものである」と述べています

ولم يختلف الحال مع المفكر الأمريكي إيان ماركهام، الذي ألف عام 2021م كتاب "Against Astheim" أو "ضد الإلحاد" الذي فند فيه حجج الملاحدة ونقدها نقدا علميا ومنطقيا وموضوعيا.

アメリカの思想家イアン・マーカムも状況は同じで、2021年に『反無神論』という本を執筆し、その中で無神論者の主張を論駁し、科学的、論理的、客観的に批判した

وإذا أمعنا النظر بسيرة الفيلسوف الفرنسي الكبير (روجيه غارودي) وكان ملحداً لأكثر من 40 عاماً من حياته ولكن وبعد رحلة طويلة من اللادينية والشك والمعاناة الفكرية اعتنق الإسلام، وألف كتباً عديدة ترجمت إلى مختلف لغات العالم من أبرزها كتاب (لماذا أسلمت؟) وكتاب (الإسلام مستقبلاً) و كتاب (الإسلام وأزمة الغرب).

ويقول عن إسلامه، إن "الخلق والإبداع والعمار وإفشاء السلام والمحبة والرحمة والخير والعلم في الإسلام لا ينفصل عن الحكمة، ولا عن الإيمان، ولا عن الهدف الخير، كما لا ينفصل الدين عن السياسة ولا الدين عن الاقتصاد بل الكل وحدة ناشطة إلى ارساء قانون الله في الأرض".

私たちは、偉大なフランス人哲学者ロジェ・ガローディの生涯を検証しました。彼は40年以上無神論者でした。しかし、長い無宗教生活、疑念、そして知的葛藤の末、イスラム教に改宗しました。彼は数々の著書を執筆し、様々な言語に翻訳されています。中でも有名なのは、『なぜ私はムスリムになったのか』、『イスラム：私たちの未来』、『イスラムと西洋の危機』です。改宗について、彼は次のように述べています。「イスラムにおける創造、革新、発展、平和、愛、慈悲、善、そして知識の普及は、知恵、信仰、そして善の追求と切り離せないものです。同様に、宗教は政治や経済と切り離



せないものであり、むしろ、これらすべてが地上に神の  
「法を確立するために積極的に協力しているのです

ومثلهم الكاتب والصحفي الإنكليزي بيتر هيتشنز، وكان ملحدًا معروفًا في الأوساط الثقافية البريطانية، قبل أن يترك الإلحاد و يؤلف كتابه "صحافي من الإلحاد إلى الإيمان" عام 2010، قائلا عن سر تحوله هذا "إن وجود الله ليس خطأ في هذا العالم، وأن وجود ديانة في حياة الإنسان لا تسمم كل شيء من حوله" وذلك في معرض رده على ما يروجه الملاحدة من أباطيل وخرافات وفلسفات متهافئة ولا سيما ما يطرحه شقيقه كريستوفر هيتشنز.

同様に、イギリスの文化界では無神論者として知られていたイギリス人作家でジャーナリストのピーター・ヒッチェンズも、無神論を捨てて2010年に著書『無神論から信仰へ至るジャーナリスト』を執筆する前に、自身の改宗の秘訣について次のように語っている。「神の存在はこの世の間違いではなく、人の人生における宗教の存在が周囲のすべてを毒するわけではない」。これは、無神論者、特に兄のクリストファー・ヒッチェンズが唱えた。虚偽、神話、薄っぺらな哲学に対する反論である

وعلى منوال ما سبق ألف تيودور بيله، أو فوكس دي، كتابه "الملحد اللاعقلاني" لنقد الإلحاد، والرد على الملحدين بأسلوب منطقي وعقلاني وعلمي يتسم بالموضوعية، مؤكداً أن "من قُتل بسبب 22 نظاماً إلحادياً حول العالم، بلغ أكثر من 154 مليون إنسان" وبالتالي فليس من المنطقي تحميل الأديان السماوية مسؤولية الحروب، وسفك الدماء على سطح الكوكب، لأن ما ارتكبه المارقون عنها، والمتسترون زيفاً بأرديتها، والمتوارون كذباً خلف شعاراتها، والمنتسبون زوراً لها، ممن قال فيهم السيد المسيح عليه السلام حين سئل عن من يرتدي لبوس الصلاح والتقوى أمام الناس لخداعهم، وهو في حقيقته إنسان شرير طالح: "مِنْ ثَمَارِهِمْ تَعْرِفُونَهُمْ. أَيُّثَمَرُ الشَّوْكَ عِنَبًا، أَمْ الْعَلِيقُ تِينًا؟"، ومثلهم الوثنيون والطوطميون واللا دينيون واللا أدريون والملاحدة والمتشككون، ولأطماع بشرية محضة، ولأغراض دنيوية دنيئة بحثة عبر التاريخ، أشد وأنكى.

同様の考え方に基づき、セオドア・ベル（通称フォックス・ディー）は著書『非合理無神論者』を著し、無神論を批判し、客観性を重視した論理的、合理的、科学的な方法で無神論者に反論した。彼は「世界中で22の無神論政権によって1億5400万人以上が殺害された」と主張した

。したがって、地球上の戦争や流血の責任をアブラハムの宗教に求めるのは非論理的である。なぜなら、アブラハムの宗教から逸脱し、偽ってその外套をまとい、そのスローガンの陰に欺瞞的に隠れ、偽ってアブラハムの宗教に加担した者たちの行為こそ、人々を欺くために正義と敬虔さを装いながら、実際には邪悪で邪悪な者たちについて問われたイエス・キリスト（彼に平安あれ）が、まさに彼らについてこう語ったからである。「あなたはその実によって彼らを見分けるであろう。いばらはぶどうの実を結ぶか、それともいちじくの実を結ぶか？」異教徒、トーテム主義者、無宗教者、不可知論者、無神論者にも同様のことが当てはまります。そして、歴史を通して純粹に人間の野心と卑劣な現世的目的に突き動かされてきた懷疑論者たちは、より厳しく、より卑劣です

وأنصح الشباب المثقف الواعي بقراءة كتب مهمة ونافعة في هذا الباب وأبرزها: كتاب "الرد على أشهر شبهات الملحدين" للدكتور هيثم طلعت، وكتاب "خرافة الإلحاد" لعمر شريف، وكتاب "براهين وجود الله في النفس والعقل والعلم" لسامي عامري، فضلاً على كتابه الآخر "الإلحاد في مواجهة نفسه"، وكتاب "أقوى براهين جون لينكس" لعالم الرياضيات وفلسفة العلوم الدكتور البريطاني جون لينكس، وكتاب "حوار مع صديقي الملحدين" للدكتور مصطفى محمود، إضافة إلى كتابه الآخر "رحلتي من الشك إلى الإيمان"، ومثلها كتاب "الإلحاد" لمجموعة من الأكاديميين والباحثين، كذلك كتاب "الله يتجلى في عصر العلم" لكوكبة من العلماء الأمريكيين بمناسبة السنة الدولية لطبيعات الأرض وبإشراف الدكتور جون كلوفر مونسيما، إضافة إلى السلسلة المنهجية والبحثية للدكتور خالد فائق العبيدي: "ضعف الطالب والمطلوب" و"هو يشفين" و"إلا يسبح بحمده" وغيرها كثير مما يملأ رفوف المكتبات، وتغص بها معارض الكتب الدولية سنوياً.

私は教養があり、問題意識のある若者に、このテーマに関する重要かつ有益な本を読むことを勧めます。特に注目すべきは、ハイサム・タラート博士の『無神論者の最も一般的な誤解を論破する』、アムル・シャリフの『無神論の神話』、サミ・アミリの『魂、心、科学における神の存在の証明』と彼の別の著書『無神論が自らに立ち向かう』、イギリスの数学者で科学哲学者のジョン・レノックス博士の『ジョン・レノックスの最強の議論』、

ムスタファ・マフムード博士の『私の無神論者の友人との対話』と彼の別の著書『疑いから信仰への私の旅』です。同様に、学者や研究者のグループによる『無神論』、そして国際地球科学年を記念してジョン・クローバー・モンシマ博士の監修のもと、アメリカの科学者グループが執筆した『科学の時代に神は顕現する』もお勧めです。また、ハリド・ファイク・アル＝ウバイディ博士による方法論・研究シリーズ『探求者と探求される者の弱さ』『神は私を癒す』『神が賛美をもって神を讃えない限り』もお勧めです。図書館の書棚には、これらの本が数多く並んでいます。毎年、国際ブックフェアにはこれら。これらの本が数多く出品されています

وأختم بأن الملاحظة واللا دينيين واللا أدريين عامة ووفقا لعشرات البحوث والتحقيقات الصحفية الاستقصائية ومثلها الدراسات العلمية والنفسية العالمية الرصينة يعانون من شتى أنواع الأمراض النفسية والعقلية، إضافة الى مختلف إعتلالات الشخصية، والإضطرابات السلوكية، فيما ترتفع بينهم معدلات الانتحار والقلق والاكتئاب والفوبيا بأنواعها والفصام والانفصام والهوس الجنسي والشذوذ وإدمان المخدرات والمهدئات والكحول والقمار والتفكك العائلي والعنف الأسري وغيرها، ولقد تابعت عن كثب وطيلة الأعوام الخمسة الماضية وتحديدا منذ انتشار وباء كورونا ( كوفيد-19) بمتحوراته المتعددة، النهايات المفجعة، والخواتيم المأساوية السيئة لأشد الملاحظة حول العالم، وبما يجعل المرء يتوقف كثيرا على حجم الضياع والعبث والانحطاط والانسحاب الى الداخل، والتفوق على الذات الذي يسقط في فخاخه وشراكه أمثال هؤلاء، ولا أريد الخوض في أسمائهم، ولا في النهايات المفزعة التي انتهوا إليها احتراما لعوائلهم، ولابد من إنقاذ ما يمكن إنقاذه منهم والأخذ بأيديهم الى جادة الصواب وهدايتهم ونصحهم وإرشادهم وقبل فوات الأوان.

結論として、無神論者、不可知論者、そして一般的にいかなる宗教も信仰しない人々は、数十もの調査報道研究と、同様に厳密な国際的な科学的・心理学的研究によると、様々な人格障害や行動障害に加えて、様々な種類の精神的・心理的疾患に苦しんでいます。自殺率、不安症、うつ病、あらゆる種類の恐怖症、統合失調症、解離性同一性障害、性的強迫観念、逸脱、薬物・鎮静剤依存、アルコール依存症、ギャンブル依存症、家庭崩壊、家庭

内暴力など、様々な問題が彼らの間で増加しています。

過去5年間、特にCOVID-19パンデミックとその様々な変異株の蔓延以来、私は世界中の最も熱心な無神論者たちの悲劇的な結末と悲惨な運命を綿密に追ってきました。これは、そのような人々が陥る喪失、無力感、衰退、内向きの引きこもり、そして孤立の程度について深く考えさせられます。彼らの家族への敬意から、彼らの名前や、彼らが迎えた恐ろしい最期について深く掘り下げることが避けたい。救える人々を救い、行動を起こすことが急務だ。手遅れになる前に、彼ら自身の手で、彼らの導き、助言、そして指示に従い、正しい道を歩むべきだ。

\*\*\*\*\*

## الإسلام يحرم الشرك بالله تعالى

قال تعالى : ( وَإِذْ قَالَ لُقْمَانُ لِابْنِهِ وَهُوَ يَعِظُهُ يَا بُنَيَّ لَا تُشْرِكْ بِاللَّهِ، إِنَّ الشِّرْكَ لَظُلْمٌ عَظِيمٌ ) [لقمان: 13]

イスラム教は全能の神にパートナーをおくことを禁じています。

さてルクマーンが、自分の息子を戒めてこう言った時を思い起しなさい。「息子よ、アッラーに（外の神を）同等に配してはならない。それを配するのは、大変な不義」。

قال النبي ﷺ: " يا غُلامُ إِنِّي أَعَلِّمُكَ كَلِمَاتٍ، احْفَظِ اللَّهَ يَحْفَظَكَ، احْفَظِ اللَّهَ تَجِدْهُ تُجَاهَكَ، إِذَا سَأَلْتَ فَاسْأَلِ اللَّهَ، وَإِذَا اسْتَعَنْتَ فَاسْتَعِنْ بِاللَّهِ، وَاعْلَمْ أَنَّ الْأُمَّةَ لَوِ اجْتَمَعَتْ عَلَى أَنْ يَنْفَعُوكَ بِشَيْءٍ لَمْ يَنْفَعُوكَ إِلَّا بِشَيْءٍ قَدْ كَتَبَهُ اللَّهُ لَكَ، وَلَوْ اجْتَمَعُوا عَلَى أَنْ يَضُرُّوكَ بِشَيْءٍ لَمْ يَضُرُّوكَ إِلَّا بِشَيْءٍ قَدْ كَتَبَهُ اللَّهُ عَلَيْكَ، رُفِعَتِ الْأَقْلَامُ وَجُفَّتِ الصُّحُفُ ".

預言者（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「若者よ、私はあなたにいくつかの言葉を教えましょう。神を心に留めなさい。そうすれば神はあなたを守護してく

ださいます。神を心に留めなさい。そうすればあなたは神があなたの前に現れるでしょう。求めるなら、神に求めなさい。助けを求めるなら、神に助けを求めなさい。たとえ国全体があなたに役立つ何かのために集まるとしても、神があなたに対して既に定めたもの以外、あなたに役立つことはできないということを知ってください。また、もし彼らがあなたを傷つけるために集まるとしても、神があなたに対して既に定めたもの以外、あなたを傷つけることはできないということを知ってください。

「。筆は上げられ、ページは乾きました

لقد أمرنا الإسلام الحنيف بإفراد الله تعالى بالعبادة والتعظيم والتقدیس دون سواه من مخلوقاته، والإعتقاد الجازم بأن الله تعالى هو خالق الكون بكل ما فيه، وهو المتحكم في شؤونه، والاعتقاد بأن لا شريك ولا نظير ولا ند ولا مثيل ولا شبهة لله تعالى، وتنزيهه عن كل نقص وظلم وعيب، وأن الله جلَّ في علاه هو الأول الذي ليس قبله شيء، وهو الآخر الذي ليس بعده شيء، وهو الباطن الذي ليس دونه شيء، وهو الظاهر الذي ليس فوقه شيء، وكل ما خطر ببالك فالله تعالى خلاف ذلك، هو الواحد الأحد، الفرد الصمد الذي لم يتخذ صاحبة ولا ولد، وهو الرحمن الرحيم، الغني المغني، الكريم الرزاق، المحي المميت، الضار النافع، القابض الباسط، الرافع الخافض، المعز المذل، ليس كمثله شيء، وكل شيء في هذا الكون يجري بعلمه وبإذنه، وهو السميع العليم.

イスラームは、他のいかなる被造物も崇拝の対象とせず、全能の神のみを崇拝、讃美、そして聖化の対象とするよう私たちに命じています。そして、全能の神は宇宙とそこに住むすべてのものの創造主であり、その支配者であることを固く信じ、全能の神には仲間も、同等の存在も、ライバルも、類似者も、類似者もないと信じ、神にはあらゆる欠陥、不正、不完全さがなく、至高なる神は最初の存在であり、その前には何もなく、最後の存在であり、その後ろには何もなく、隠された存在であり、その向こうには何もなく、顕現する存在であり、その上には何もないことを宣言しなければなりません。あなたの心に何が浮かんでも、全能の神はそれらとは別物です。神は唯一無二の存在であり、唯一無二の存在であり、

自給自足の御方であり、妻も子も持たない御方です。そして、最も慈悲深く、最も慈悲深く、豊かで、豊かにし、惜しみなく与え、生と死を与える御方であり、害を与え、益を与え、差し控え、拡大し、高め、低くし、尊び、辱める御方です。神に匹敵するものは何もなく、この宇宙のすべては神の知識と許しによって起こります。神は全聴、全知の御方です。

ويحرم الإسلام قطعياً عقيدة تناسخ الأرواح، ووحدية الوجود، وحلول اللاهوت بالناسوت، واتحاد الناسوت باللاهوت، أو ما يعرف بالنيرفانا، ويحرم عبادة وتقديس الأصنام والأوثان والكواكب والنجوم والظواهر الطبيعية وعبادة الجن والبشر والبقر والشجر والحجر، وسائر الأحياء والجمادات في الجو والبر والبحر، ليفرد العبادة والطاعة والخضوع والقداسة لله تعالى وحده لا شريك له، ولا معبود بحق سواه.

イスラム教は、魂の輪廻、存在の一体性、神の人間への化身、そして人間と神の合一、いわゆる涅槃への信仰を固く禁じています。また、偶像、彫像、惑星、星、自然現象への崇拝や崇敬、ジン、人間、牛、樹木、石、そして空中、地上、海上のあらゆる生物・無生物への崇拝も禁じています。そのため、崇拝、服従、従順、そして神聖さは、唯一無二の神にのみ捧げられるべきものであり、神には同位者はおらず、神以外に崇拝に値する神は存在しません。

ولقد أدرك حقيقة التوحيد، وذاق حلاوته الآف مؤلفة من المهتدين الجدد، بعد حياة حافلة بعقائد التثنية والتثليث والإشراك والتجسيم والتصوير الباطلة، وما بعد الإدراك سوى الإستدراك، فهذا القس السويدي – النرويجي ليف شنتي، الذي عمل قسيساً في الكنيسة السويدية لأكثر من 30 عاماً، يعتنق الإسلام عام 2020 ويغير اسمه إلى أحمد، لتستعرض قناة "أس تي في" السويدية سيرته في فيلم وثائقي بعنوان "The Confession" أو "الإعتراف" وفقاً لوكالة يورو نيوز، مضيفاً، بأن "قراءته عن الإسلام وتأثره بالصلاة وقراءة القرآن والصيام لدى المسلمين كانت من أهم الأسباب التي دعت له لاعتناق هذا الدين والانتقال للعيش في المغرب".  
彼は二元論、三位一体論、多神教、擬人化、そして虚構といった誤った信念に満ちた人生を経て、一神教の真理を悟り、その甘美さを何千人もの改宗者へと昇華させた

。悟りの後には、正すしかない。スウェーデン系ノルウェー人の司祭、リーフ・ステネは、スウェーデン教会で30年以上司祭として活動してきたが、2020年にイスラム教に改宗し、名前をアハメドと改めた。ユーロニュースによると、スウェーデンのテレビ局「STV」は彼の物語を「告白」と題したドキュメンタリーで紹介した。彼はさらに、「イスラム教に関する著書を読み、祈り、コーランを読むこと、そしてイスラム教徒の間で行われる断食の影響を受けたことが、この宗教を受け入れ、モロッコに移住するきっかけとなった最も重要な理由の一つだった」と付け加えた

بدوره أعلن الكاهن الأمريكي هيلاريون هيجي، عام 2023 إسلامه، وتغيير اسمه إلى سعيد عبد اللطيف، وذلك بعد انتقالات و تجارب حياتية عديدة، وعقب قراءات غزيرة ولاسيما في علم مقارنة الأديان، بعد مدة من تحوله من الكنيسة الأنطاكية الأرثوذكسية إلى الكنيسة البيزنطية الكاثوليكية.

2023

年、アメリカの司祭ヒラリー・ハギーは、アンティオキア正教会からビザンチンカトリック教会に改宗した後、多くの人生経験と変遷、特に比較宗教学の広範な読書を経て、イスラム教への改宗を発表し、名前をサイド・アブドゥル・ラティフに変更しました

وهذه قصة القس الأمريكي السابق جوزيف أدوارد استس، الحاصل على الماجستير في الفنون، والدكتوراه في علم اللاهوت، وقد درس الهندوسية واليهودية والبوذية قبل اعتناقه الإسلام سنة 1991 ليغير اسمه إلى "يوسف استس" وأصبح داعية يحاضر في عشرات المراكز والمعاهد والجامعات حول العالم وأسس موقع (إسلام تودي)، وأسلم على يديه عشرات الألوف، ومن مقولاته : ( قبل أن أسلم لم أكن أهتم بالإسلام، لكن الذي جذبني إليه هو سلوك الشخص المسلم الذي تعاملت معه وأخلاقه العالية ).

元アメリカ人牧師のジョセフ・エドワード・エステス氏の物語を読みました。彼は神学の修士号と博士号を取得しています。彼はヒンドウ教、ユダヤ教、仏教を学んだ後、1991年にイスラム教に改宗し、「ユセフ・エステス」と改名しました。彼は説教者となり、世界中の数十

のセンター、研究所、大学で講演を行い、ウェブサイト「Islam

Today」を設立しました。彼の教えによって何万人もの人々がイスラム教に改宗しました。彼の言葉には次のようなものがあります。「イスラム教に改宗する前は、イスラム教に興味はありませんでしたが、私がイスラム教に惹かれたのは、私が接したイスラム教徒の振る舞いと高「。い道德観でした

كذلك هو الحال مع القس الكنسي الجنوب إفريقي لمدة 15 عامًا، أبراهام ريتشموند، الذي اعتنق الإسلام وغير اسمه إلى إبراهيم عام 2023 وكذلك فعل أتباع كنيسته وعددهم يربو على 100 ألف، قبل أن يسافر إلى مكة لحج بيت الله الحرام، وقد ظهر متأثراً بشدة، وباكياً بعفوية وحرقة أثناء صعوده إلى جبل النور، أمام أنظار ملايين المشاهدين في مقطع فيديو تناقلته معظم وسائل الإعلام بكثرة، وهو بملابس الإحرام البيضاء التي رآها في منامه قبل إسلامه مراراً.

南アフリカで15年間牧師を務めたアブラハム・リッチモンド氏も同様です。彼は2023年にイスラム教に改宗し、名前をイブラヒムに改名しました。10万人を超える彼の教会の信者たちも、ハッジ巡礼のためにメッカへ旅立つ前に改宗しました。多くのメディアで広く拡散された動画の中で、リッチモンド氏はイスラム教に改宗する前に何度も夢で見ていた白いイフラーーム服を着て、ヌール山を登りながら、深く感動し、自発的に、そして情熱的に。涙を流す様子が映し出されています

ولم يكن الحال مختلفاً مع الكاتب المسيحي دريد متي بطرس، يوم تعرف على الإسلام عن كثب، وأعجب به أثناء دراسته في قسم علوم الحياة بجامعة الموصل، ولا سيما ما يتعلق منها بعلم الأجنة ليعتنق الإسلام عام 1992، ويغير اسمه إلى دريد إبراهيم الموصلي، وليؤلف كتابه ذائع الصيت "ربحت محمداً ولم أخسر المسيح" إضافة إلى تأليف العديد من الكتب المهمة التي تعنى بدراسة وتعليم وتيسير حفظ سور القرآن الكريم.

クリスチャン作家のデュレイド・マティ・ブトロス氏も状況は同じで、モスル大学生命科学部で特に発生学を学んでいる間にイスラム教を深く知り、崇拝するようになったため、1992年にイスラム教に改宗し、名前をデュレ



イド・イブラーヒーム・アル・マウシリに変更し、有名な著書『私はムハンマドを得て、キリストを失わなかった』を執筆したほか、聖クルアーンの各章の学習、教育。、暗記の促進に関する重要な著書を多数執筆している

وبما يستدعي الى الذاكرة محاضرات ومناظرات ومؤلفات الداعية الهندي الكبير أحمد ديدات، الذي أسس وترأس المركز العالمي للدعوة الإسلامية في مدينة ديربان في جنوب أفريقيا، ومن أهم مؤلفاته (ماذا يقول الكتاب المقدس عن محمد ﷺ) و(القرآن معجزة المعجزات) و(هل الكتاب المقدس كلام الله؟) و(لماذا محمد ﷺ هو الأعظم؟) و(مفهوم العبادة في الإسلام) و(حوار مع مبشر) وغيرها كثير، وقد بلغ مجموع مناظراته (235) مناظرة، أشهرها مع القس جيمي سواجرت، والقس أنيس شورش، والقس فلويد كلارك.

これは、南アフリカのダーバンに国際イスラム布教センターを設立し、その代表を務めた偉大なインド人説教者アハメド・ディーダットの講演、討論、著作を想起させます。彼の代表作には、「聖書はムハンマド

ﷺ

について何を語っているか？」「クルアーン：奇跡の中の奇跡」「聖書は神の言葉か？」「なぜムハンマド

ﷺ

は最も偉大なのか？」「イスラムにおける礼拝の概念」「ある宣教師との対話」などがあります。彼の討論は合計235回に及び、中でも最も有名なのは、ジミー・スワガート牧師、アニス・ショレシュ牧師、フロイド・クラー。ク牧師との討論です

\*\*\*\*\*

الإسلام يحرم الكفر بالله تعالى

قال تعالى : (هُوَ الَّذِي جَعَلَكُمْ خَلَائِفَ فِي الْأَرْضِ، فَمَنْ كَفَرَ فَعَلَيْهِ كُفْرُهُ، وَلَا يَزِيدُ الْكَافِرِينَ كُفْرُهُمْ إِلَّا مَقْتًا، وَلَا يَزِيدُ الْكَافِرِينَ كُفْرُهُمْ إِلَّا خَسَارًا) سورة فاطر

39:

قال النبي محمد ﷺ: "ثلاث من كن فيه وجد حلاوة الإيمان: أن يكون الله ورسوله أحب إليه مما سواهما، وأن يحب المرء لا يحبه إلا الله، وأن يكره أن يعود في الكفر كما يكره أن يقذف في النار".

الكفر لغة هو الستر والتغطية، وأما اصطلاحاً فلقد عرّف علماءنا الأعلام الكفر بأنه نقيض الإيمان، وقد يكون الكفر بالقلب، أو باللسان، أو بالجوارح، وهو على أنواع، فهناك كفر الجحود والتكذيب، كفر الإعراض والاستكبار، كفر الشك والريبة، كفر النفاق.

ومن صور الكفر، إنكار المعاد والحياة الآخرة، إنكار الجنة والنار، تكذيب الرسل والأنبياء، إنكار الكتب السماوية المقدسة، تكذيب كل ما علم من الدين بالضرورة، سب الله تعالى، أو الطعن بالذات الإلهية المقدسة باللسان، أو إنكار قدرته، أو بغضه، أو جحوده، إنكار ألوهيته أو ربوبيته، أو الاستهزاء بأسمائه وصفاته، ومن صور الكفر تقديس الأصنام والأوثان والجمادات والكواكب والنجوم وسائر المخلوقات والتبرك بها، والتضرع لها لجلب نفع أو لكشف ضرر، وتقديم القرابين لها ونحو ذلك لهذا الغرض، من دون الله تعالى خالق الكون العظيم وموجده ومبدعه.

في كتابه "اعتناق الإسلام" يقول القس الأمريكي السابق كينيث جينكيز، عن دواعي إسلامه وتغيير اسمه إلى عبد الله فاروق، وكان قبل ذلك لا يعترف بالإسلام ديناً سماوياً، ولا يقر بنبوة محمد، ولا يؤمن بالقرآن الكريم كتاباً سماوياً مقدساً: "لقد قمت بقراءة ترجمة لمعاني القرآن الكريم مرات عدة وكنت أجد الأجوبة الشاملة على أسئلتى فزاد إعجابي بهذا الدين حتى إعتنقته وتولدت لدي رغبة عارمة لنشر تجربتي مع هذا الدين لعل نوره وبركته تحل على الذين لا يعرفونه حتى الآن، أما عن اللحظة الحاسمة في حياتي، فكانت يوم تابعت مناظرات الداعية الهندي-الجنوب إفريقي أحمد ديدات، مع العديد من القساوسة الكبار".

وأما المبشرة سو واتسون، وبعد أن حصلت على شهادة الماجستير في علم اللاهوت بدأت تتردد على بعض المراكز الإسلامية لأغراض البحث والدراسة كجزء من تخصصها العام حتى أشهرت إسلامها أخيراً وغيرت اسمها إلى خديجة وتقول عن ذلك: "كان من الطبيعي أن يتمحور سؤالي الأول عن ألوهية الله، و حول محمد من هو؟! وهل يصلي له المسلمون كما يصلي ليسوع؟! فوجدت إجابات شافية لتساؤلاتي المثيرة وتذكرت أن الـ300 عام الأولى من عمر المسيحية كان الأساقفة يعلمون على وفق ما يعتقد المسلمون بأن المسيح هو نبي ومصلح، وأشكر الله تعالى على كل شيء"، عن كتاب "كيف أسلمت؟" ص66-68.

وعندما أسلمت عضو الاتحاد الدولي للكتاب مؤلفة كتاب (المعرفة) وكتاب (أهل الكون) وكتاب (الله)، اليابانية (ولي- اورا)، تحدثت عن أسباب إسلامها قائلة

"كيف لا اعتنق الإسلام وقد درسته دراسة مستفيضة، فوجدته دين العدل والسلام والأمن والاستقرار، وأيقنت أنه دين الفطرة السليمة والعقل الراجح ودين الأخلاق السوية"، مضيئة "كيف لا أسلم وهناك عشرات الشخصيات المرموقة في الغرب تعلن إسلامها يوميا؟ الإسلام اليوم ينتشر بنسبة 235% في العالم الغربي بينما تنتشر المسيحية بمعدل 47%، والهندوسية بنسبة 17%" عن كتاب " لهذا أسلمت " ص 41-42.

\*\*\*\*\*

## الإسلام دين العفة والطهارة

قال تعالى: " يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قُمْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ فَاغْسِلُوا وُجُوهَكُمْ وَأَيْدِيَكُمْ إِلَى الْمَرَافِقِ وَامْسَحُوا بِرُءُوسِكُمْ وَأَرْجُلَكُمْ إِلَى الْكَعْبَيْنِ، وَإِنْ كُنْتُمْ جُنُبًا فَاطَّهَرُوا، وَإِنْ كُنْتُمْ مَرَضَىٰ أَوْ عَلَىٰ سَفَرٍ أَوْ جَاءَ أَحَدٌ مِنْكُمْ مِنَ الْغَائِطِ أَوْ لَامَسْتُمُ النِّسَاءَ فَلَمْ تَجِدُوا مَاءً فَتَيَمَّمُوا صَعِيدًا طَيِّبًا فَامْسَحُوا بِوُجُوهِكُمْ وَأَيْدِيكُمْ مِنْهُ، مَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيَجْعَلَ عَلَيْكُمْ مِنْ حَرَجٍ وَلَكِنْ يُرِيدُ لِيُطَهِّرَكُمْ وَلِيُتِمَّ نِعْمَتَهُ " سورة المائدة : 6

信仰する者よ，あなたがたが礼拝に立つ時は，顔と，両手を肘まで洗い，頭を撫で，両足を踝まで（洗え）。あなたがたがもし大汚の時は，全身の添浴をしなさい。またあなたがたが病気にかかり，または旅路にあり，また誰か廁から来た者，または女と交わった者で，水を見つけられない場合は，清浄な上に触れ，あなたがたの顔と両手を撫でなさい。アッラーは困難を，あなたがたに課すことを望まれない。ただし，あなたがたを清めることを望み，またあなたがたへの恩恵を果される。恐らくあ。なたがたは感謝するであろう

وهذه دعوة النبي محمد ﷺ الى النظافة والطهارة: "عَشْرٌ مِنَ الْفِطْرَةِ: قَصُّ الشَّارِبِ، وَإِعْفَاءُ اللَّحْيَةِ، وَالسَّوَاكُ، وَاسْتِنْشَاقُ الْمَاءِ، وَقَصُّ الْأَظْفَارِ، وَغَسْلُ الْبَرَاجِمِ، وَتَنْفُؤُ الْإِبْطِ، وَحَلْقُ الْعَانَةِ، وَانْتِقَاصُ الْمَاءِ"، ومعنى انتقاص الماء = الاستنجاء.

これは、預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）が清潔さと清浄さを説いた呼びかけです。「十のことは自然な性質から来るものである。口ひげを整えること、あごひげを伸ばすこと、ミスワクを使うこと、水で鼻をすすぐこと、爪を切ること、指の関節を洗うこと、脇毛を抜くこと、陰毛を剃ること、そして清浄のために水を使うこと。」清浄のために水を使うという意味は、イスティ。ンジャ（用を足した後の清めの儀式）です

فالإسلام هو دين الطهارة والنظافة، وتشمل نظافة الأبدان والثياب والمنازل والمساجد وأماكن الصلاة وكل شيء في حياة المسلم ومحيطه من الأوساخ والأدران، إذ لا بد من الوضوء لكل صلاة، ولا بد من غسل الجنابة، وغسل يوم الجمعة، وغسل اليدين قبل الطعام وبعده، وغسل اليدين بعد الخروج من المرافق الصحية، واستعمال السواك لتنظيف الفم = فرشاة الأسنان، الغسل والطهارة من الحيض والاستحاضة والنفاس، الاستنجاء بالماء للنظافة من البول والغائط، اخراج النفايات من المنزل ورميها في الأماكن المخصصة لها.

イスラームは清浄と清潔の宗教であり、身体、衣服、住居、モスク、礼拝所など、ムスリムの生活とその周囲のすべてを汚れや不潔から清めることが求められます。礼拝のたびに清めの儀式を行うこと、性交後や金曜日には必ず身を清める、食事の前後に手を洗う、トイレから出た後には必ず手を洗う、ミスワク（歯ブラシ）で口を清潔にする、月経、産後の出血、排尿排便の後には水で身を清めるなどの身を清める儀式と清めを行うこと、家から廃棄物を取り除き、指定された場所に捨てることなどが求められます

\*\*\*\*\*

## الإسلام والرياضة

لقد دعا الإسلام للمحافظة على صحة العقول والقلوب والأبدان، والمحافظة على اللياقة البدنية والقوة الجسمانية، وفي ذلك يقول النبي محمد ﷺ: "المؤمنُ القويُّ خيرٌ وأحبُّ إلى الله من المؤمنِ الضعيفِ وفي كلِّ خيرٍ".

## イスラム教とスポーツ

預言者ムハンマド（彼に平安あれ）は、イスラム教徒に対し、身体的健康、体力、そして筋力を維持するよう強く勧めました。「強い信仰を持つ者は、弱い信仰を持つ者よりも神に愛され、より優れた存在である。どちらに  
「。も良い点がある

ومن الرياضات التي كانت شائعة لدى المسلمين ثماني رياضات تماثل نظيراتها العالمية والأولمبية الذائعة دولياً في الوقت الحاضر كـ مسابقة الركض؛ الفروسية وركوب الخيل، السباحة، المبارزة، المشي، الرماية، المصارعة، الصيد.

イスラム教徒の間で一般的なスポーツの中には、ランニング競技、馬術、水泳、フェンシング、ウォーキング、アーチェリー、レスリング、狩猟など、現在国際的に人気のある国際競技やオリンピック競技に似た 8  
。つのスポーツがありました

وما أكثر الرياضيين العالميين والأبطال الأولمبيين ممن اعتنقوا الإسلام تباعاً، وفي مختلف الرياضات نذكر منهم على سبيل المثال وليس الحصر، نجم نادي برشلونة الاسباني، اللاعب الفرنسي إريك أبيدال، الذي أسلم عام 2007 وغير اسمه الى بلال، ونظيره بول بوغبا، نجم ناديي مانشستر يونايتد الانجليزي، ويوفنتوس الايطالي، وهو الذي أسهم بتتويج منتخبه فرنسا بكأس العالم 2018 التي أقيمت في روسيا الاتحادية، وكان قد أسلم عام 2010 ليقول عن إسلامه "كانت هناك العديد من الأسئلة التي تدور في ذهني، ولا أجد لها إجابات، ولكن بعد اعتناقي الإسلام أصبحت أكثر هدوءاً وسلاماً على الجانب النفسي".

様々なスポーツで、多くの国際的なアスリートやオリンピックチャンピオンが相次いでイスラム教に改宗しています。その中には、例えば、スペインのバルセロナクラブのスター選手であり、2007年にイスラム教に改宗して名前をビラルに変更したフランス人選手のエリック・アビダルや、イングランドのマンチェスター・ユナイテッドとイタリアのユヴェントスで活躍し、ロシアで開催された2018年ワールドカップでフランス代表の優勝に貢献したポール・ポグバなどがいます。彼は2010年にイスラム教に改宗しており、改宗について「頭の中にはたくさんの疑問が浮かび、その答えを見つけることができませ

んでしたが、イスラム教に改宗してからは精神的に落ち  
。着き、より平和になりました」と語っています

وعلى خطاهم سار بطل العالم في رياضة الموائي تاي، أو الملاكمة التايلندية  
البرازيلي تاج رويدا، الذي اعتنق الإسلام عام 2022، قائلا " نعم لقد خسرت لقب  
البطولة، إلا أنني ربحت الإسلام !".

الخبير الأول في رياضة الكاراتيه اليابانية، ورابع معلم على مستوى العالم في  
العُشر الأول من الألفية الثالثة، البوذي هديكو أوكاموتو، وكان يعد أحد أبرز معلمي  
الكاراتيه في الشرق الأوسط حيث اعتنق الإسلام وغير اسمه إلى أحمد كمال  
أوكاموتو، ويقول عن ذلك في واحد من الحوارات العديدة التي أجريت معه قبل  
وفاته عام 2009 "أنا معجب بروح الجماعة التي تسود كل سلوكيات المسلمين في  
صلاتهم و في حجهم وفي صيامهم " مضيفا " لقد وجدت في الإسلام ضالتي حيث  
الدعوة إلى الرحمة والتسامح ونبذ الكراهية والتباغض والعنصرية وكلها من شيم  
المسلمين التي غرسها فيهم دينهم، وكنت في الماضي لا أجد إلا الفردانية أمامي  
في كل سلوكيات الحياة".

彼らの後を継いだのが、ブラジル出身のムエタイ世界チ  
ャンピオン、タージ・ルエダです。彼は2022年にイスラ  
ム教に改宗し、「確かに、チャンピオンのタイトルは失  
。ったが、イスラム教を手に入れた！」と語りました  
日本の空手界の第一人者であり、2009年に亡くなる前は  
世界第4位の達人であった岡本秀子先生は、中東で最も著  
名な空手指導者の一人とされていました。彼はイスラム  
教に改宗し、アハメド・カマル・オカモトに改名しまし  
た。生前のインタビューで、彼は「祈りや巡礼から断食  
まで、イスラム教徒の行動のあらゆる側面に浸透する共  
同体精神に感銘を受けました」と述べています。さらに  
、「慈悲と寛容を呼びかけ、憎悪、敵意、人種差別を拒  
絶するイスラム教の中に、私が探し求めていたものを見  
つけました。これらはすべて、イスラム教徒が宗教によ  
って教え込まれた美德です。以前は、人生のあらゆる面  
で個人主義しか感じていませんでした」と付け加えまし  
た。

لاعب الجوجيتسو، والفنون القتالية المختلطة، الروسي - الأمريكي، جيف  
مونسون، الذي أعلن إسلامه في موسكو عام 2024، فيما أعلنت قناة "ماتش تي

في "الروسية عام 2025، إعتناق لاعب خط وسط "نادي بالتিকা كاليينغراد" اللاعب دانييل أوتكين، الدين الإسلامي، لتداول وسائل الإعلام كافة في ذات العام خبر اعتناق اللاعب الهولندي كوينسي بروميس، الإسلام أيضا، معقبا على إسلامه بـ "إنها محاولة لتغيير مسار حياتي بعد سلسلة من المشاكل القانونية!".

ロシア系アメリカ人の柔術家兼総合格闘技選手、ジェフ・モンソンは2024年にモスクワでイスラム教への改宗を発表しました。さらに、ロシアのテレビ局「マッチTV」は2025年に、「バルティカ・カリーニングラード」のミッドフィールダー、ダニエル・ウトキンがイスラム教に改宗したと報じました。同年、複数のメディアはオランダ人選手クインシー・プロメスのイスラム教への改宗についても報じ、「一連の法的問題の後、これは私の人生。の方向を変えるための試みだ！」とコメントしました

المدرّب الفرنسي الذي قاد منتخب السنغال الى الدور ربع النهائي في مونديال 2002 الذي نظّمته كل من كوريا الجنوبية واليابان بالاشتراك، وقد أعلن ميتسو إسلامه عام 2006 وغير اسمه الى كريم ميتسو، فيما درب ميتسو نوادي العين الاماراتي، والغرافة القطري، واتحاد جدة السعودي، اضافة الى منتخب الامارات وكوريا الجنوبية لكرة القدم.

2002

年に日韓共催のワールドカップでセネガル代表を準々決勝に導いたフランス人監督、メツ氏は、2006年にイスラム教への改宗を表明し、カリム・メツに改名した。メツ氏は、UAEと韓国の代表チームに加え、アラブ首長国連邦のアル・アイン、カタールのアル・ガラファ、サウジ。アラビアのアル・イテハドの監督も務めた

ومثلهم نجم المنتخب الفرنسي لكرة القدم، وفريق نادي بايرن ميونيخ الألماني، فرانك هنري بيير ريبيري، الذي اعتنق الاسلام عام 2006 وغير اسمه الى بلال يوسف محمد، وكان معروفا لدى عشاق المدورة والمستطيل الأخضر بقراءة سورة الفاتحة قبل بدء أية مباراة يخوضها.

彼らと同様に、フランス代表とドイツのクラブ、バイエルン・ミュンヘンのスター選手、フランク・アンリ・ピエール・リベリもイスラム教に改宗し、ビラル・ユスフ・ムハンマドと改名しました。彼は試合開始前にスーラ

- ・アル・ファティハを朗読することで、サッカーファン  
。の間で知られていました

وعلى منوالهم أسطورة كرة القدم الهولندي كلارنس سيدورف، الحاصل على لقب دوري أبطال أوروبا مع أندية أياكس أمستردام عام 1995، وريال مدريد الإسباني عام 1998، وإيه سي ميلان الإيطالي عامي 2003 و 2007، وقد اعتنق سديروف الإسلام عام 2022.

彼らの後を継ぐのは、オランダのサッカー界の伝説的選手、クラレンス・セードルフだ。彼は1995年にアヤックス・アムステルダム、1998年にレアル・マドリード、2003年と2007年にACミランでチャンピオンズリーグのタイトルを獲得した。セードルフは2022年にイスラム教に改宗した。

كذلك فعل نجم كرة السلة فرديناند لويس ألسندور جونيور، المحترف في الاتحاد الأمريكي لكرة السلة (NBA) ولاسيما مع فريقي ميلووكي باكس، ولوس أنجلوس ليكرز، والذي اعتنق الاسلام عام 1971، وغير اسمه الى كريم عبد الجبار، وقد حصل على العديد من الجوائز العالمية الرفيعة، ويقول عن إسلامه " تعرفت على الإسلام حين كنت طالبا في جامعة كاليفورنيا وقد تأثرت بقصص معاناة السود في أميركا، وقرأت السيرة الذاتية لمالكوم اكس وكيف كافح ضد اسهام المجتمع الغربي في استبعاد السود ودعم العنصرية ".

同様に、アメリカン・バスケットボール・アソシエーション（NBA）で活躍し、特にミルウォーキー・バックスとロサンゼルス・レイカーズで活躍したバスケットボールのスター、ファーマー・デヴィナンド・ルイス・アルサンドール・ジュニアも、1971年にイスラム教に改宗し、カリーム・アブドゥル=ジャバーに改名しました。彼は数々の権威ある国際的な賞を受賞しています。彼はイスラム教への改宗について、「カリフォルニア大学在学中にイスラム教について学び、アメリカにおける黒人の苦難の物語に感銘を受けました。マルコムXの自伝を読み、彼が西洋社会による黒人排斥と人種差別の助長にどのように抵抗したかを知りました」と述べています



لم يختلف الحال مع نجم كرة القدم الفرنسي فريدريك كانوتيه، نجم نادي اشبيلية ضمن الليغا الاسبانية، وقد اعتنق الإسلام وغير اسمه الى عمر كانوتيه عام 1999 وقد كانت له اسهامات كبيرة في المجالات الخيرية والإنسانية امتثالاً للتعاليم الإسلامية التي تحض على أعمال البر والخير والصدقة.

س페인・ラ・リーガのセビージャFCに所属するフランスのサッカースター、フレデリック・カヌートも状況は変わりませんでした。彼は1999年にイスラム教に改宗し、オマール・カヌートと改名しました。彼は正義、善行、そして慈善行為を奨励するイスラムの教えに従い、慈善活動や人道支援の分野で多大な貢献をしてきました

ولا شك أن قائمة الرياضيين الأبطال ممن أسلموا طويلة جدا يتصدرهم بطل العالم في الملاكمة للوزن الثقيل ثلاث مرات مايك تايسون، وكان قد أشهر إسلامه عام 1992، وغير اسمه الى مالك عبد العزيز، ليقف خلال إحدى رحلاته الى الديار المقدسة الأولى عام 2010، والثانية عام 2022 أمام قبر الرسول الكريم ﷺ، وهو يذرف الدموع على الخدين مدرارا، قائلا عن تلك الوقفة المباركة " لن أنسى ما حُييت تلك اللحظة التي شعرت فيها بحالة من الهدوء النفسي التي لم أشعر بها من قبل، وما زلت أذكر لحظة وقوفى فى حضرة النبى الكريم ﷺ وصلاتى فى الروضة الشريفة".

イスラム教に改宗したアスリートのリストのトップは、間違いなくボクシングの世界ヘビー級チャンピオンに3度輝いたマイク・タイソンだろう。彼は1992年にイスラム教を宣言し、名前をマリク・アブドゥル・アジズに変更した。2010年から2022年にかけての2回のウムラ旅行のうちの1回で、彼は預言者（神の祝福と平安あれ）の墓の前に立ち、頬に大量の涙を流しながら、その祝福された瞬間について次のように語った。「私は生きている限り、かつて感じたことのない精神的な静けさを感じた瞬間を決して忘れません。そして、神の祝福と平安あれの預言者の前に立ち、神聖なラウダで祈った瞬間を今でも覚えています」。

سبقه في ذلك بطل الملاكمة العالمي الأمريكي "كاسيوس مارسيلوس كلاي"، الفائز ببطولة العالم للوزن الثقيل ثلاث مرات للأعوام 1964 و1974 و1978، وكان قد

اعتنق الإسلام عام 1964، وغير اسمه إلى محمد علي كلاي، وحصل على لقب "رياضي القرن" مرتين، ومنح وسام الحرية الرئاسي عام 2005. يقول كلاي عن إسلامه " في عام 1964 عرفت وللمرة الأولى بأن النبي محمد هو خاتم الأنبياء، وأن عيسى عليه السلام هو نبي من أنبياء الله، وأن القرآن هو الوحي الكامل الذي حافظ على ذاته، فتعلمت الصلاة والصوم وصرت أدعو إلى الإسلام حتى أسلم على يدي أكثر من مليوني أميركي". ومن مقولاته : لن يطوي النسر جناحيه طالما أن هناك قمما لم يصل إليها بعد.. أنا أطير كالفراشة، وألسع كالنحلة.. الأقوياء ليسوا من ينتصرون دائماً، إنهم الذين لا يستسلمون عند خسارتهم أبدا.

アメリカの伝説的ボクサー、カシアス・マーセラス・クレイは1964年にイスラム教に改宗し、モハメド・アリと改名しました。彼は世界ヘビー級チャンピオンに3度（1964年、1974年、1978年）優勝し、「世紀のスポーツマン」に2度選ばれ、2005年には大統領自由勲章を授与されました。

クレイは改宗について次のように述べています。「1964年、私は初めて預言者ムハンマドが預言者たちの印章であること、イエス（彼に平安あれ）が神の預言者であること、そしてコーランが完全な啓示として保存されてきたことを知りました。私は祈りと断食の方法を学び、人々にイスラム教への改宗を呼びかけ始めました。そして2000万人以上のアメリカ人が改宗しました。彼の有名な名言には、「まだ到達していない峰がある限り、鷲は決して翼を畳まない...私は蝶のように舞い、蜂のように刺す...強い人とは常に勝つ人ではなく、負けても決して諦めない人だ」というものがあります

\*\*\*\*\*

## الإسلام يُحَرِّمُ وَيُحَذِّرُ مِنْ خَطَرِ الْخُمُورِ وَالْمَخْدِرَاتِ

قال تعالى : ( إِنَّمَا يُرِيدُ الشَّيْطَانُ أَنْ يُوقَعَ بَيْنَكُمْ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ فِي الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ وَيَصُدَّكُمْ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ وَعَنِ الصَّلَاةِ فَهَلْ أَنْتُمْ مُنْتَهُونَ ) "سورة المائدة : 91".

悪魔の望むところは、酒と賭矢によってあなたがたの間に、敵意と憎悪を起こさせ、あなたがたがアッラーを念じ礼拝を捧げるのを妨げようとするものである。それで。もあなたがたは慎まないのか

قال النبي محمد ﷺ: "كُلُّ مُسْكِرٍ حَمْرٌ، وَكُلُّ مُسْكِرٍ حَرَامٌ، وَمَنْ شَرِبَ الْخَمْرَ فِي الدُّنْيَا فَمَاتَ وَهُوَ يُدْمِنُهَا لَمْ يَتُبْ، لَمْ يَشْرَبْهَا فِي الْآخِرَةِ".  
وقال النبي محمد ﷺ: "ما أَسْكَرَ كَثِيرُهُ فَقَلِيلُهُ حَرَامٌ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言っています。「あらゆる酔わせるものはワインであり、あらゆる酔わせるものは禁じられている。この世でワインを飲み、それに溺れたまま悔い改めずに死んだ者は、来世「。でそれを飲むことはないだろう  
預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はまたこう言っています。「大量に酔わせるものは、たとえ少量である「。っても禁じられている

منظمة الصحة العالمية وفي تقريرها لعام 2025 " كشفت أن عدد مستخدمي المخدرات والمؤثرات العقلية بلغ 316 مليون شخص خلال عام واحد فقط، وبما يُعادل 6% من السكان الذين تتراوح أعمارهم بين 15-64، محذرة من خطر المخدرات الداهم على الأمن والسلامة والتنمية والبيئة الدولية، واستنزاف الناتج المحلي والإجمالي للعديد من الدول على خلفية النفقات المتعلقة بالصحة والجريمة وفقدان الإنتاجية وانتشار الأمراض النفسية، والجرائم الجنائية، والتهاب الكبد الفيروسي، والسل، وأمراض القلب والأوعية الدموية بسبب إدمان المخدرات وتعاطيها، مع الإشارة إلى وجود 64 مليون شخص يعانون من اضطرابات ناجمة عن تعاطي المخدرات الصناعية أو الطبيعية المهلكة.

世界保健機関は、2025年の報告書の中で、薬物および向精神薬の使用者の数がわずか1年で3億1600万人に達し、これは15歳から64歳の人口の6%に相当すると明らかにし、薬物が国際安全保障、安全、開発、環境に差し迫った危険をもたらし、医療費、犯罪、生産性の低下、薬物中毒や乱用による精神疾患、刑事犯罪、ウイルス性肝炎、結核、心血管疾患の蔓延により、多くの国のGDPが圧迫されると警告している。また、致死的な合成薬物や天然

薬物の使用に起因する障害に苦しんでいる人々が6400万  
。人いると指摘している

وأما عن كارثة الخمر بأنواعها فكتشفت منظمة الصحة العالمية عام 2024، أن  
"الكحول يعد المسؤول الرئيس عن وفاة واحدة تقريباً من بين كل 20 حالة وفاة  
حول العالم وبما يعادل 2.6 مليون انسان يموتون سنوياً بسبب الخمر، على خلفية  
الحوادث المرورية المروعة الناجمة عن السكر، ومثلها الأمراض العقلية،  
والاضطرابات النفسية، والأمراض العضوية المزمنة التي يسببها تناول الكحول،  
وعلى منوالها الجرائم البشعة بأنواعها التي ترتكب بتأثير الخمر.

あらゆる形態のアルコールによる災害に関しては、世界  
保健機関は2024年に「アルコールは死亡の主な原因であ  
り、世界中で約20人に1人が死亡しており、これは年間26  
0万人がアルコールが原因で死亡していることに相当し、  
酩酊状態による恐ろしい交通事故、アルコール摂取によ  
る精神疾患、心理的障害、慢性器質性疾患、同様に、ア  
ルコールの影響下で犯されたあらゆる種類の凶悪犯罪も  
。原因となっている」と発表しました

\*\*\*\*\*

### الإسلام يحرم ويحذر من القمار بأنواعه

قال تعالى : يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّمَا الْخَمْرُ وَالْمَيْسِرُ وَالْأَنْصَابُ وَالْأَزْلَامُ رِجْسٌ مِّنْ  
عَمَلِ الشَّيْطَانِ فَاجْتَنِبُوهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ" سورة المائدة : 90  
لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ(90)

あなたがた信仰する者よ，誠に酒と賭矢，偶像と占い矢  
は，忌み嫌われる悪魔の業である。これを避けなさい。  
。恐らくあなたがたは成功するであろう

وقال النبي محمد ﷺ: "من حلف منكم، فقال في حلفه: باللات والعزى، فليقل: لا  
إله إلا الله، ومن قال لصاحبه: تعال أقامرك، فليصدق"، حيث قرن النبي ﷺ،  
بين تقديس الأوثان والحلف بها وهي من أكبر الكبائر، وبين لعب القمار لجسيم  
خطره، وبالعكس، مشدداً على أن من قال لصاحبه تعال أقامرك فقد ارتكب جرماً  
يستحق التوبة، فما بالكم بمن يلعب القمار واقعا ويبدد كل أمواله رواتبه وما  
يستدينه من أموال وبعضها بفوائد باهظة عليه ؟

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう述べています。「あなた方の中で誓いを立て、その誓いの中で『アッラーとウッザにかけて』と言う者は、『アッラー以外に神はない』と言いなさい。また、仲間に『さあ、賭けよう』と言う者は、喜捨をしなさい。」預言者（彼に平安と祝福あれ）は、偶像を神聖視し、それらに誓うことは最大の罪の一つであり、賭博はその重大な危険と甚大な影響ゆえに、それを賭博と結びつけました。彼は、仲間に『さあ、賭けよう』と言う者は、悔い改めるべき罪を犯したと強調しました。では、実際に賭博に明け暮れ、自分の全財産、給料、そして法外な利子のついた。借金などを浪費する人はどうでしょうか

خلصت الدراسات النفسية الى أن ما يسمى بـ اضطراب القمار، أو القمار القهري يؤدي وإضافة الى الخسائر المالية الهائلة، وانخفاض الاداء الوظيفي والانتاجية، والطلاق، والتفكك العائلي، والعنف الأسري، وتبييض الأموال القذرة على موائد القمار الخضراء والروليت، فضلا على الإفلاس والمديونية الدائمة وبفوائد ربوية لا يمكن سددها وأحيانا الاختلاس والسرقة لغرض مواصلة اللعب وتعويض الخسائر المالية الجسيمة وسداد الديون المتراكمة، الى نوبات حادة من الاكتئاب وتعاطي المخدرات، ومعاقرة الخمور بشراهة، زيادة على تناول الادوية المهدئة، وأحيانا الرغبة الجارفة في الانتحار، أو الإقدام عليه فعليا للتخلص من الضغوط النفسية وأعباء الديون الثقيلة.

心理学的研究によれば、ギャンブル障害、または強迫性ギャンブルと呼ばれるものは、莫大な経済的損失に加えて、仕事のパフォーマンスと生産性の低下、離婚、家庭の崩壊、家庭内暴力、グリーンギャンブルテーブルやルーレットでの汚い資金の洗浄、破産、返済不可能な高利子による永久的な負債、時にはギャンブルを続け、莫大な経済的損失を補填し累積負債を返済するために横領や窃盗に手を染め、重度のうつ病の発作、薬物乱用、過度の飲酒、精神安定剤の服用、そして時には自殺したいという圧倒的な欲求、または精神的プレッシャーと多額の負債の負担から逃れるために実際に自殺する。という結果につながると結論付けられています

وفي تقرير نشرته صحيفة لانست الطبية العالمية عام 2024 كشف، أن "القمار مضر بالصحة العقلية والبدنية ولا سيما بعد انتشار ألعاب القمار وإعلاناته وبشكل جنوني عبر شبكة الإنترنت والألعاب الإلكترونية والهواتف النقالة "مؤكدًا" وجود 80 مليون شخص حالياً يعانون من اضطراب عقلي يسمى - اضطراب المقامرة- وما يجره هذا الاضطراب من عنف أسري وانتحار وجرائم ضد الأشخاص والممتلكات العامة وفقدان الوظائف ومخالفة القوانين".

2024

年にランセット国際医学誌に掲載された報告書では、「ギャンブルは、特にインターネット、電子ゲーム、携帯電話を通じてギャンブルゲームとその広告が狂ったように広まって以降、精神的および身体的健康に有害である」と明らかにし、「現在、8,000万人がギャンブル障害と呼ばれる精神障害に苦しんでおり、この障害に起因する家庭内暴力、自殺、人身および公共財産に対する犯罪、失業、法律違反が発生している」ことを確認しています。

。

فيما كشفت دراسة علمية أجراها باحثون في جامعة بريستول البريطانية، عام 2025 ونشرت نتائجها في دورية "أديكشن" أن المقامر، يواجهون خطر الانتحار بمعدل أكبر بـ3 مرات من غيرهم وذلك بعد عام واحد فقط من بدء الممارسة، ليتضاعف الخطر إلى أربعة أمثال بعد مرور أربع سنوات.

2025

英国ブリストル大学の研究者らが2025年に実施し、学術誌「アディクション」に掲載された科学研究によると、ギャンブルを始めてわずか1年後には、ギャンブルをしない人に比べて自殺リスクが3倍も高くなり、4年後には。このリスクは4倍になることが明らかになりました。

\*\*\*\*\*

## تحريم الإسلام للرشوة

قال تعالى : " وَلَا تَأْكُلُوا أَمْوَالَكُم بَيْنَكُم بِالْبَاطِلِ وَتُدْلُوا بِهَا إِلَى الْحُكَّامِ لِتَأْكُلُوا فَرِيقًا مِنْ أَمْوَالِ النَّاسِ بِالْإِثْمِ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ " سورة البقرة: 188.

あなたがたの間で、不法にあなたがたの財産を貪ってはならない。またそれを贈って裁判官に近付き、他人の財産の一部を、不当であると知りながら貪ってはならない

وقد لعن النبي محمد ﷺ "الرَّاشِي وَالْمُرْتَشِي".  
تعد الرشوة واحدة من أخطر الآفات الأخلاقية والاجتماعية والاقتصادية المدمرة للمجتمعات والبلدان، وتتسبب الرشوة بغياب معايير النزاهة، وفقدان الثقة بين الناس، وخيانة الأمانة المهنية والوظيفية، وشيوع ظواهر التزوير والتلفيق والاختلاس، وسرقة جهود الآخرين، وضياع حقوق المثابرين والناجحين والمجتهدين.

預言者ムハンマド（彼に平安あれ）は、賄賂を贈る者と  
。賄賂を受け取る者の両方を呪いました  
賄賂は、社会や国家を破壊する最も危険な道徳的、社会的、そして経済的悪の一つです。それは、誠実さの基準の欠如、人々との信頼の喪失、職業的および倫理的な信頼の破壊、偽造、捏造、横領の蔓延、他者の努力の盗難、そして勤勉で成功し努力する人々の権利の喪失につ  
。なおります

\*\*\*\*\*

## تحريم الإسلام للربا

قال تعالى: " يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَذَرُوا مَا بَقِيَ مِنَ الرِّبَا إِن كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ " سورة البقرة : (278)

あなたがた信仰する者よ，（真の）信者ならばアッラー  
。を畏れ，利息の残額を帳消しにしてください

لعن النبي ﷺ : " أكل الربا وموكله وشاهده وكاتبه ".  
لقد حرم الإسلام الربا بأنواعه لما يسببه من استغلال حاجة الناس الملحة، وزيادة معدلات الفقر، واستفحال ظاهرة البطالة، وانتشار الظلم الاجتماعي، وتكريس التمايز الطبقي، وإثارة البغضاء والعداوات بين أبناء المجتمع الواحد، وارتفاع الأسعار، وفقدان روح التعاون والتراحم بينهم إضافة إلى إثقال كاهل المدنيين لصالح الداننين، وعدم القدرة على تسديد الدين الأصلي ولسنين طويلة وذلك لتراكم الفوائد السنوية المترتبة عليه ما يؤدي إلى سجن الكثير من المدنيين وفقدانهم

لوظائفهم وتدمير لأسرهم، أو مصادرة أموال وأمالك آخرين منهم، أو الحجر عليها، أو استغلالهم في أعمال منافية للأداب والاخلاق مقابل الدين الذي لا يمكنهم سداذه بسبب الربا ولعل مسرحية شكسبير الشهيرة " تاجر البندقية " قد لخصت جانباً مهماً من آفات الربا ولا إنسانيته عبر التاريخ متمثلة بتاجرها المرابي "شايлок".

ولهذا فإن الدول التي تريد العيش بسلام محافظة على شعوبها وعلى سيادتها وأمنها واستقلالها عادة ما تتجنب أخذ القروض الربوية قدر الإمكان، فيما تلجأ كثير منها الى خفض أسعار الفائدة، أو تصفيرها لتحريك خطط البناء والصناعة والاستثمار داخليا.

預言者ムハンマド（彼に平安あれ）はこう呪いました。

「高利貸しを消費する者、それを支払う者、その証人  
」。そしてそれを記録する者

イスラームはあらゆる形態の高利貸しを禁じています。  
なぜなら、高利貸しは人々の切実なニーズを搾取し、貧困率を高め、失業を悪化させ、社会的不正義を蔓延させ、階級差別を固定化し、同じ社会の構成員の間に憎悪と敵意を煽り、物価を高騰させ、協力と慈悲の精神を蝕むからです。さらに、高利貸しは債務者に負担を強いる一方で債権者に利益をもたらし、毎年の利息の積み重ねによって、元本の返済が何年も不可能になります。その結果、多くの債務者が投獄され、職を失い、家族を崩壊させます。また、高利貸しによって返済不能となった債務の返済のために、資産の没収や差し押さえ、あるいは不道德で非倫理的な行為による搾取に直面する者もいます。シェイクスピアの名作戯曲『ヴェニスの商人』は、高利貸しの悪徳と非人道性という、歴史を通して際立つ重要な側面を、高利貸し商人シャイロックに体現したと言えるでしょう。そのため、平和を保ち、国民、主権、安全、そして独立を守りたい国は、通常、高利貸しを可能な限り避け、一方で多くの国は、国内の建設、産業、投資計画を刺激するために、金利を引き下げたり、ゼロにしたりしています。



وسبق لعالم الاقتصاد الفرنسي موريس أليس، الحائز على جائزة نوبل في الاقتصاد عام 1988، وبهدف إعادة التوازن والتخفيف من حدة الازمات المالية العالمية، أن اقترح " تعديل سعر الفائدة إلى حدود الصفر، ومراجعة معدل الضريبة إلى ما يقرب من 2% " مضيفاً، أن "العديد من المفاهيم أسفرت عن انتشار سمعة النظام الرأسمالي على أنه يسمح بالإحتكار أو المقامرة أو استعباد الناس أو الخلل في توزيع الثروة و تركيزها بيد ثلة من رجال الأعمال والاقطاعيين ما يؤدي الى فقر الشعوب وأخيراً سيطرة الدائنين على المدينين ".

1988

年にノーベル経済学賞を受賞したフランスの経済学者モーリス・アレは以前、世界経済を悩ませてきた金融危機を除去し、均衡を回復することを目的として、「金利をほぼゼロに調整し、税率を約2%に改定する」ことを提案していたが、「多くの概念が、独占、賭博、人々の奴隷化、または富の分配の不均衡と少数の実業家と封建領主の手への富の集中を可能にし、人々の貧困と最終的には債権者による債務者への支配につながるという資本主義。システムの評判を広める結果となった」と付け加えた

الى ذلك دعا العديد من رؤساء الدول بما فيها الصناعية الكبرى مرارا الى خفض معدل الفائدة الى 1%، أو الى تصفير الفائدة لتحريك السوق المحلي وتلافي الانهيار الاقتصادي السريع خشية حدوث أزمة مماثلة لأزمة الكساد العظيم بين 1929 – 1939، ومثلها أزمة عام 2008 بسبب الديون المتراكمة، وعلى خلفية الفوائد البنكية الربوية العالية التي أسفرت عن إفلاس البنوك لعدم قدرة المدينين على سدادها بوجود ظاهرتي التضخم والغلاء.

さらに、主要工業国の首脳を含む多くの国家元首は、インフレと物価高の現象の中で債務者が返済できずに銀行が破綻するという高金利を背景に、累積債務による1929年から1939年の世界恐慌や2008年の危機に似た危機を恐れ、国内市場を刺激して急速な経済崩壊を回避するために、金利を1%またはゼロ金利に引き下げること繰り返して求めてきた

وأما الخبير الاقتصادي العالمي بيتر شيف، كبير الاقتصاديين في "يوروباك"، فقد حذر من أزمات مصرفية عالمية محتملة نتيجة إقبال كاهل البنوك بالديون طويلة الأجل، منخفضة الفائدة ".

ومعلوم بأن رفع أسعار الفائدة الربوية على القروض مع خفض أسعار السندات عادة ما يؤدي الى الانكماش، وأما خفض الفائدة الربوية عليها فيؤدي الى التضخم، ولا بد من تصفير الفائدة للعيش بسلام بعيداً عن مطرقة الانكماش، وسندان التضخم واعتماد ما يعرف بسياسة "الغرم بالغنم" أو المشاركة في الربح والخسارة المتمثلة بـ المضاربة، والاستصناع، والمراوحة، والشراكة، والإجارة، إضافة الى اعتماد "القرضة الحسنة" بدون فوائد، وتفعيل جباية وإدارة أموال الزكاة وتنمية استثمارات الأوقاف الخيرية والصدقة، ودعم القطاع العام، ولا سيما في مجال الصحة والنقل والتعليم والخدمات، علاوة على تشجيع القطاع المختلط.

ユーロパックのチーフエコノミストである世界経済学者ピーター・シフ氏は、銀行が長期低金利債務を抱えることによって、世界的な銀行危機が発生する可能性がある」と警告した。債券価格を下落させながら融資金利を引き上げると、通常はデフレにつながり、金利を下落させるとインフレにつながることは周知の事実である。デフレの鉄槌とインフレの鉄床から解放され、平和に暮らすためには、金利をゼロにする必要がある。そのためには、「損益分配」政策を採用する必要がある。例えば、投機、製造、コストプラス融資、パートナーシップ、リースといった慣行を通じた利益分配などである。また、無利子融資の導入、ザカート（財源）の徴収と管理の活性化、慈善基金やサダカ投資の促進、特に医療、交通、教育、サービスといった公共部門の支援、そして混合セクタ。一の促進も必要となる

وكان مؤلف الكتاب الشهير (الأب الغني والأب الفقير) الخبير الاقتصادي روبرت كيوساكي، قد حذر في وقت قريب من خطر إفلاس البنوك العالمية، وضياع مدخرات المودعين من العملات الورقية بعد رفع البنك الاحتياطي الفيدرالي لأسعار الفائدة، وبما وضع البنوك في حالة من التوتر الشديد بينما يتدهور الاقتصاد العالمي يومياً في إطار معركة البنوك المركزية ضد التضخم، ناصحاً الجميع بضرورة "البقاء بعيداً عن البنوك التي تنهار، وسحب الأموال منها، وحماية ثرواتهم من خلال الاستثمار في الأموال الحقيقية المتمثلة بالمعادن الثمينة كالذهب والفضة".

有名な著書『金持ち父さん貧乏父さん』の著者、ロバート・キヨサキ氏は、連邦準備制度理事会（FRB）が金利を

引き上げ、世界経済が日々悪化する中、中央銀行がインフレ対策に迫られる中、銀行が極度の緊張状態に陥ったことで、世界中の銀行が破綻し、預金者が紙幣で貯蓄を失う危険性があると警告しました。彼は皆に、「破綻する銀行には近づかず、預金を引き出し、金や銀などの貴金属に代表される実物資産に投資することで資産を守る。」よう勧告しました

\*\*\*\*\*

## تحريم الانفلات والتحلل الجنسي..

قال تعالى: (وَلَا تَقْرُبُوا الزِّنَا، إِنَّهُ كَانَ فَاحِشَةً وَسَاءَ سَبِيلًا) سورة الإسراء: 32  
私通（の危険）に近付いてはならない。それは醜行である。憎むべき道である

ولقد حذر النبي ﷺ من مخاطر الجنس المحرم بأنواعه خارج اطار الزوجية المقدس: "لا يزني الزاني حين يزني وهو مؤمن".  
وحين سئل عليه السلام عن أي الذنب عند الله أكبر؟ قال: "أن تجعل لله نداً وهو خلقك، و أن تقتل ولدك خشية أن يطعم معك، وأن تزاني بحليلة جارك".  
وقال رسول الله ﷺ: "ثلاثة لا يكلمهم الله يوم القيامة، ولا يزكيهم، ولا ينظر إليهم، ولهم عذاب أليم: شيخ زان، وملك كذاب، وعائل مستكبر".  
預言者（彼に平安と祝福あれ）は、神聖な結婚の枠組みの外におけるあらゆる形態の不法な性関係の危険性について警告しました。「姦淫する者は、信者である間は姦淫を犯さない」。

神の御前で最も大きな罪は何かと尋ねられたとき、彼はこう答えました。「神があなたを創造したにもかかわらず、神に配偶者を配すること。あなたの食物を分け与えるかもしれないという恐れから、あなたの子供を殺すこと。と。そして、隣人の妻と姦淫を犯すこと  
神の使徒（彼に平安と祝福あれ）はまたこう言いました。「復活の日に神が言葉も清めることも、見ることもな

い三人の者がいる。彼らは痛ましい罰を受ける。姦淫す  
「。る老人、嘘をつく支配者、そして傲慢な貧者だ

تعيش البشرية اليوم فوضى غرائزية، وعولمة جنسية متخطية للفضيلة والمنطق لا ضابط لها ولا رادع، لوثة بهيمية عابرة للقارات والحدود، قد غرق العالم بأسره في شرورها ومستنقعاتها الآسنة، وبما أسفر عن وقوع مئات الملايين من حالات الطلاق، والخianات الزوجية، وجرائم زنا المحارم، والاغتصاب، والابتزاز الجنسي، وانتشار ظاهرة الأطفال مجهولي النسب، وظهور عصابات الأعضاء والإتجار بالبشر، مع استئراء ظاهرة البغاء والدعارة السرية والعلنية، وما امبراطورية "جيفري ابستين" الجنسية التي قدمت خدماتها لفاحشي الثراء منا بعيد، اضافة الى وقوع (73) مليون حالة إجهاض متعمد سنوياً، وبما يعادل 200 حالة إجهاض يومياً بحسب منظمة الصحة العالمية، والتي فجرت مفاجأة أخرى من العيار الثقيل بعد كشفها، أن "مليون اصابة بالأمراض الجنسية تحدث - يومياً - حول العالم تنصدها أمراض الزهري والسيلان والكلاميديا والتريكوموناس والايذز الفتاكة".

人類は今、本能的な混沌と、美德や論理を超越し、いかなる抑制も抑止力もない性のグローバル化の渦中に生きています。それは大陸や国境を越える獣のような汚染であり、全世界がその悪と淀んだ沼に飲み込まれています。その結果、数億件もの離婚、不倫、近親相姦、強姦、性的脅迫、親子不明児童の蔓延、臓器売買組織や人身売買が台頭し、売春、秘密売春、公然売春が蔓延しています。超富裕層にサービスを提供していたジェフリー・エプスタインの性的帝国は、私たちのすぐそばにあります。さらに、世界保健機関によると、意図的な妊娠中絶は年間7,300万件あり、これは1日あたり200件に相当する。また、同機関は「梅毒、淋病、クラミジア、トリコモナス症、エイズなどの致命的な病気を筆頭に、世界中で毎日100万件の性感染症が発生している」と発表し、衝撃的な驚きを明らかにした。

ويكشف خبراء الصحة العالمية، أن "الأيذز، والتهاب الكبد الفيروسي، والأمراض المنقولة جنسياً لا تزال تشكل تحديات كبيرة للصحة العامة، وتسبب ب وفاة 2.5 مليون شخص سنوياً".

ولعل الكارثة الجنسية الكبرى التي تعصف بالبشرية وتهدد منظومتها الأخلاقية والإجتماعية والصحية والإقتصادية والأمنية تكمن في أن الجنس المحرم لم يعد تقليدياً - بين رجل وامرأة - كما كان عليه الحال عبر التاريخ ما خلا حالات منحرفة وشاذة تحدث هنا أو هناك، فلقد شاع الجنس البهيمي بكل صورته وأشكاله المقرزة بفعل أكثر من 22 مليون موقع إباحي تشمل التحرش، والاغتصاب، والمثلية، والسادية، والماسيوشية، والنكروفيلية، والبيدوفيلية، والزيوفيلية، والتبصصية، والفتشية، والإفرازية، والقدمية، والإحراقية، والكهولية علاوة على جنس الدمى والانيميشن، والجنس الافتراضي، وتأجير الأرحام، وبنوك النطف والبويضات، واستئراء ظواهر الأمهات العازبات المراهقات، والتخنث الذكوري، والاسترجال النسوي، وانتشار ما بات يعرف بالجنس الثالث والجنس الرابع، والتي كان قد أفرد لها علماء النفس سابقاً في خانة الأمراض العصابية والذهانية الخطيرة نادرة الحدوث قبل أن تجتاح العالم من أقصاه إلى أقصاه وبما يؤكد للجميع بأن "الإسلام الحنيف وبتعاليمه السامية، وأخلاقياته الراقية، وقيمه الخالدة هو الحل الوحيد والأوحد لإعادة إحياء الفضيلة، مقابل وقف أعصار الرذيلة على سطح هذا الكوكب".

فما بعث النبي الأكرم ﷺ برسالة الإسلام الخالدة لإرحمة للعالمين، لجلب المصالح، ودرء المفاسد عن البشرية جمعاء، وللمحافظة على الضرورات الخمس التي لن تستقيم الحياة البشرية من دونها : " حفظ الدين، النفس، العقل، النسل، المال".

世界の保健専門家によると、エイズ、ウイルス性肝炎、そして性感染症は依然として重大な公衆衛生上の課題であり、年間250万人の死者を出しています。人類を悩ませ、道徳、社会、健康、経済、そして安全保障のシステムを脅かす最大の性的大惨事は、禁じられた性行為が、過去そして歴史を通して、稀有で逸脱した例外を除き、もはや伝統的なもの（男女間）ではなくなったという事実にあるのかもしれませんが。むしろ、ダークウェブやディープウェブと呼ばれるものを支配する組織犯罪グループが運営する2,200万以上のポルノウェブサイトによって、あらゆる忌まわしい形態と表現を伴う猥褻行為が蔓延しています。これには、嫌がらせ、強姦、同性愛、サディズム、マゾヒズム、死体性愛、小児性愛、獣性愛、のぞき見、フェティシズム、射精、足フェティシズム、放火癖、老人恐怖症、加えて、人形やアニメとのセックス、バーチャルセックス、代理出産、精子バン

クや卵子バンク、十代のシングルマザーの増加、男性の女性化、女性の男性化、そして第三の性、第四の性として知られるようになったものの広がりが含まれます。つい最近まで、心理学者たちはこれを稀有で深刻な神経症または精神病と分類していましたが、それが世界中に広がり、「高貴な教え、洗練された倫理、そして永遠の価値観を持つイスラム教こそが、この惑星における美德を蘇らせ、悪の嵐を鎮める唯一の解決策である。預言者ムハンマド（彼に平安あれ）は、全人類への慈悲として、全人類に利益をもたらし危害を回避し、人間の生存に不可欠な五つの必要物、すなわち宗教、生命、知性、血統、財産を守るために、イスラムの永遠のメッセージを携えて遣わされたのだ」という認識をすべての人に確信させました。

لقد خلق الله تعالى الملائكة بعقل وجردهم من الغرائز، فيما خلق بقية المخلوقات بغرائز من دون عقل، ليختص الانسان وحده بالعقل والغرائز معا، وبالتالي فإن كل من يُغلب عقله على غرائزه فإنه سيرتقي الى مصاف الملائكة، بخلاف من يُغلب غرائزه على عقله فهذا سينحط ويهوي الى درك البهائم، ولا بد من عقلنة الشهوة وأنسنتها كما يفعل الإسلام الحنيف لتستقيم الحياة ويُحفظ النسل في أرجاء المعمورة، بدلا من شهوة العقل كما تفعل سائر النظم الوضعية حول العالم ولغايات وأهداف تتقاطع فيما بينها تارة، وتتفق أخرى وبما يهدد قوميات وأعراقا وشعوبا بأسرها بالإنقراض بعد انخفاض معدلات الخصوبة بشكل خطير، وتراجع نسب المواليد الجدد، وندرة الزواج والإنجاب، مقابل كثرة الطلاق والانفصال، تماما كما يحدث حاليا في الدول الاسكندنافية واليابان وكوريا الجنوبية وكندا وروسيا الاتحادية ومعظم الدول الأوروبية بشطريها الغربي والشرقي.

全能の神は天使を知性は持つが本能を持たず創造し、他の被造物を本能は持つが知性を持たず創造した。こうして人間だけが知性と本能の両方によって区別されるようになった。したがって、本能よりも知性を優先する者は天使の位に昇るが、本能を知性よりも優先する者は獣の位にまで墮落する。世界中で生命が正しく営まれ、子孫が残るためには、世界中のあらゆる人間が作ったシステムが行っているような知性の欲望ではなく、イスラム教

が行うように欲望を合理化し人間化することが必要である。知性の欲望は、時には互いに交差し、時には互いに一致する目標や目的を求めるものであり、現在スカンジナビア諸国、日本、韓国、カナダ、そして西側と東側のほとんどのヨーロッパ諸国で起きているような、離婚や別居の多発とは対照的に、危険なほどの出生率の低下、新生児の割合の低下、結婚や出産の減少によって、国家。、人種、民族全体を絶滅の危機にさらしている

\*\*\*\*\*

## حث الإسلام على الزواج والإنجاب

قال تعالى : ﴿ وَمِنْ آيَاتِهِ أَنْ خَلَقَ لَكُمْ مِنْ أَنْفُسِكُمْ أَزْوَاجًا لِتَسْكُنُوا إِلَيْهَا وَجَعَلَ بَيْنَكُمْ مَوَدَّةً وَرَحْمَةً ۚ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ ﴾ [ الروم: 21 ]

イスラム教は結婚と出産を奨励している  
またかれがあなたがた自身から、あなたがたのために配偶を創られたのは、かれの印の一つである。あなたがたはかの女らによって安らぎを得るよう（取り計らわれ）、あなたがたの間に愛と情けの念を植え付けられる。本。当にその中には、考え深い者への印がある

وقد أمر الله عز وجل المسلمين بالزواج لحفظ النسل البشري، وعمارة الأرض، وتكوين الأسرة الصالحة وهي نواة المجتمع الفاضل، إضافة الى دور الزواج في غرض البصر، وصون الفرج عن الوقوع في المعاصي والمحرمات.  
وفي ذلك قال النبي محمد ﷺ : " يا معشر الشباب، مَنْ استطاع منكم الباءة فليتزوج؛ فإنه أغض للبصر، وأحصن للفرج، وَمَنْ لم يستطع فعليه بالصوم؛ فإنه له وجاء".

全能の神は、人類を守り、地球に人々を増やし、徳の高い社会の核となる義なる家庭を築くために、ムスリムに結婚を命じました。結婚はまた、視線を低くし、罪や禁じられた行為に陥ることから貞潔を守る役割も果たします。

この点に関して、預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう述べています。「若者たちよ、あなたたちの中で結婚できる者は結婚しなさい。結婚はより清浄で、より祝福され、目にも美しく、貞潔を守るよりよい方法である。そして結婚できない者は断食しなさい。断食は「。彼にとって盾となるであろう

ولما بلغ النبي ﷺ ذات يوم خبر ثلاثة أشخاص قرروا أن يترهبوا، ولا رهبانية في الإسلام، وعقدوا العزم على أن يصوموا ولا يفطروا، وأن يصلوا ولا يفترؤا، وأن يتركوا الزواج بالنساء، قال ﷺ: "أما والله، إني لأخشاكم لله، وأتقاكم له، ولكني أصلي وأنام، وأصوم وأفطر، وأتزوج النساء، فمن رغب عن سنتي فليس مني".

وقال النبي ﷺ: "إذا خطب إليكم من ترضون دينه وخلقه فزوجوه؛ إلا تفعلوا تكن فتنة في الأرض، وفساد عريض".

وقال النبي ﷺ: "تَزَوَّجُوا الْوَدُودَ الْوَلُودَ، فَإِنِّي مُكَاثِّرٌ بِكُمْ الْأَنْبِيَاءَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ".

預言者（彼に平安と祝福あれ）はある日、3人の男が修道士になることを決意したという話を聞いた。イスラームには修道制度はないが、彼らは絶えず断食し、絶えず祈り、結婚を控えることを決意した。預言者はこう言った。「神にかけて、私はあなた方の中で最も敬虔で敬虔な者です。しかし、私は祈り、眠り、断食し、断食を破り、そして女性と結婚します。私のスンナ（戒律）から背「。を向ける者は、私の仲間ではありません

預言者（彼に平安と祝福あれ）はまたこう言った。「もしあなたが認める宗教と人格を持つ人があなたに求婚するなら、結婚しなさい。もし結婚しないなら、地上には「。大きな腐敗と悪が蔓延するでしょう

預言者（彼に平安と祝福あれ）はまたこう言った。「愛情深く子宝に恵まれた女性と結婚しなさい。復活の日に「。預言者たちの前で、私はあなた方の数を誇ろう

\*\*\*\*\*

حث الإسلام الناس على ارتداء الملابس المحتشمة



قال تعالى: (يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ قُلْ لَأَزْوَاجَكُمْ وَبَنَاتِكُمْ وَنِسَاءَ الْمُؤْمِنِينَ يُدْنِينَ عَلَيْهِنَّ مِنْ جَلَابِيبِهِنَّ) الأحزاب: 59

イスラム教では控えめな服装をすることが推奨されています。まず預言者よ、あなたの妻、娘たちまた信者の女たちにも、かの女らに長衣を纏うよう告げなさい。それで認められ易く、悩まされなくて済むであろう。アッラーは寛容に。して慈悲深くあられる

ونهى النبي ﷺ الرجال عن التشبه بالنساء وعن ارتداء ملابسهن، كما نهى النساء عن التشبه بالرجال وارتداء ملابسهم، مع دعوتهما للحفاظ على طهارة الملابس ونظافتها.

預言者（彼に平安と祝福あれ）は、男性が女性の真似をしたり女性の服を着たりすることを禁じたのと同様に、女性にも男性の真似をしたり男性の服を着たりすること。を禁じ、衣服の純粹さと清潔さを保つよう求めました

ويحرم على الرجال لبس الذهب والحريز، وأن لا تكون ملابسهم لأجل الفخر والاستعلاء والخيلاء، وأن لا تشبه لباس الأشقياء والمنحرفين، ولا الملابس التي تختص بها الأديان الأخرى كلباس القساوسة والرهبان والحاخامات والكهان والمطارنة والكرادلة ومعلمي الشاولين والسيخ والهندوس وما شاكل. أما لباس النساء فلا بد من أن يكون واسعاً فضفاضاً، غير ضيق، لا يصف ولا يشف، ولا بد من أن يغطي جسد المرأة كاملاً، ما عدا الوجه والكفين، وأن لا يظهر مفاتيحها ولا يشبه ملابس الرجال أو الملابس الفلكلورية والتراثية أو الدينية الخاصة التي تشتهر بها نساء الملل والنحل الأخرى كالملابس الخاصة بالراهبات، ونساء المورمون، ونساء الأميش، ونساء الهندوس، ونساء البوذيين، وفتيات الجيش وغيرهن، وأن لا يكون لباس شهرة يجعل منها في مرمى سهام الناس وتتمرهم وسخريتهم واستهجانهم، ولا معطراً أو مبخراً.

男性は金や絹を身につけることを禁じられており、その衣服は誇り、傲慢、あるいは虚栄心のために着るものであってはなりません。邪悪で逸脱した者の衣服、あるいは他の宗教に特有の衣服、例えば司祭、僧侶、ラビ、司

祭、司教、枢機卿、少林寺の導師、シーク教徒、ヒンド  
。ウー教徒などの衣服に似せてはなりません

女性の衣服はゆったりと流れるようなものでなければならず、ぴったりとしたものの、露出度の高いもの、透けたものであってはなりません。顔と手を除く全身を覆うものでなければなりません。女性の魅力を誇示するものであってはなりませんし、男性の衣服、あるいは尼僧、モルモン教徒、アーミッシュの女性、ヒンドウー教徒、仏教徒、芸者などの他の宗教や宗派の女性に特有の民族衣装、伝統衣装、宗教衣装に似せてはなりません。人々の嘲笑や嘲笑、非難の的となるような、人目を引く服装であってはなりません。女性が夫の家を出る際は、香水や香料のついた服装をしてはいけません

#### مضار الملابس الضيقة

تكشف اختصاصية التغذية ميشيل راوخ، لموقع هيلث لاين، بأن الملابس الضيقة - التي شاعت مؤخراً ولكلا الجنسين - قد تفاقم اضطرابات الجهاز الهضمي مثل الارتجاع الحمضي، والقولون العصبي، ومرض كرون، وتزيد من الضغط على المعدة والأمعاء مسببة الحرقنة وعدم الارتياح وتؤدي بمرور الوقت الى التهابات المريء.

فيما كشف موقع "برايت سايد" الأميركي أن "السراويل الضيقة تؤدي إلى تهيج الجلد، مع توفير بيئة رطبة ودافئة تساعد على نمو البكتيريا".  
ليضيف "موقع صحتي" بأن الملابس الضيقة للرجال والنساء تؤثر على مستوى الخصوبة، وتؤدي الى التهابات في بطانة الرحم، وتغيرات في ضغط الدم، وأحياناً الى العقم أو ضعف الخصوبة وعملية إنتاج البويضات لدى النساء، أما تأثيرها على الرجال فيتمثل بالحاقها ضرراً بالحيوانات المنوية والخلايا المنتجة لها والضغط على المثانة والاسهام في تكاثر البكتيريا الخطرة.

#### タイトな衣服の危険性

栄養士のミシェル・ラウチ氏はHealthlineに対し、最近男女ともに人気となっているタイトな衣服は、胃酸逆流症、過敏性腸症候群（IBS）、クローン病などの消化器疾患を悪化させる可能性があると明かしました。また、胃腸

への圧力を高め、胸やけや不快感を引き起こし、長期的  
。には食道炎につながる可能性があります

一方、アメリカのウェブサイト「Bright Side」は、「タイトなパンツは肌を刺激するだけでなく、細菌の増殖を促進する暖かく湿った環境を作り出す」と報じています

ウェブサイト「Sehhaty」は、タイトな衣服は男女ともに生殖能力に影響を与え、子宮内膜の炎症、血圧の変動、そして女性では不妊症や妊娠・産卵能力の低下につながる可能性があるとして付け加えています。男性の場合、精子や精子産生細胞に損傷を与え、膀胱を圧迫し、有害な細菌の増殖を助長します

وأختم بما قالته السويسرية المتخصصة بعلم الاديان، الدكتورة نورا إيلي، ابنة الطبيب السويسري الشهير إيلي فشنثياغيرد، التي اعتنقت الاسلام وارتدت الحجاب، وأسلم على يديها العشرات من النساء الغربيات مفتخرة بحجابها " قبل أن ألبس الحجاب كان الشباب يعاملونني كسلعة ولم يجذبهم الي سوى جسدي، وعندما لبسته أصبحوا يعاملونني كامرأة ".

最後に、イスラム教に改宗しヒジャブを着用し、彼女によって何十人もの西洋人女性がイスラム教に改宗しヒジャブを誇りに思った、スイスの宗教学の専門家、ノラ・イリ博士の言葉を紹介します。「ヒジャブを着用する前は、若い男性は私を商品のように扱い、私の体だけに惹かれていましたが、着用してからは女性として扱うよう「。になりました

\*\*\*\*\*

## الإسلام وتحريم الانتحار

قال تعالى في محكم التنزيل: ( يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَأْكُلُوا أَمْوَالَكُمْ بَيْنَكُمْ بِالْبَاطِلِ إِلَّا أَنْ تَكُونَ تِجَارَةً عَنْ تَرَاضٍ مِّنْكُمْ وَلَا تَقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ، إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِكُمْ رَحِيمًا ) سورة النساء: 29.

## イスラム教と自殺の禁止

信仰する者よ、あなたがたの財産を、不正にあなたがたの間で浪費してはならない。だがお互いの善意による、商売上の場合には別である。またあなたがた自身を、殺し（たり害し）てはならない。誠にアッラーはあなたがたに慈悲深くあられる。

ولقد حذر النبي محمد ﷺ من مغبة الانتحار: "مَنْ قَتَلَ نَفْسَهُ بِشَيْءٍ فِي الدُّنْيَا عَذَبَ بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ".

وبحسب تقرير الأمم المتحدة لعام 2024، فإن هناك أكثر من 720 ألف شخص حول العالم ينهي حياته انتحاراً سنوياً، يقابل كل حالة انتحار منها عدة محاولات للانتحار بعضها يتم إفشالها في اللحظات الأخيرة، مؤكدة بأن الانتحار يعد السبب الثالث للوفاة للأشخاص ممن تتراوح أعمارهم بين 15-29 عاماً.

預言者ムハンマド（彼に平安あれ）は、自殺がもたらす結果について警告しました。「この世で自殺する者は、  
「。復活の日にその罰を受けるであろう

2024

年には、世界中で72万人以上が自ら命を絶ちました。一人の自殺者につき、数人の自殺が未遂に終わりました。自殺は15歳から29歳までの人々の死因の第3位として認識されています。

وأما عن أسباب الإنتحار وبطرق مختلفة، وأخيرها وليس آخرها انتحار التيك توك الأمريكي الشهير تاكر غينال، وعدد متابعيه أكثر من 2.5 مليون متابع على منصة تيك توك في منزله بمدينة لوس أنجلوس عن عمر يناهز 31 عاماً، فعدة ومنها ما يقع منها تحت تأثير الخمر، أو المخدرات، وهناك من ينتحر بسبب تراكم الديون الربوية على كاهله وعدم قدرته على السداد، وهناك من ينتحر بسبب خسائره الفادحة على موائد القمار، وهناك من ينتحر بتأثير حركات شيطانية منحرفة تشجعه على الانتحار، وهناك من ينتحر بفعل البطالة أو التمر أو ممارسة ألعاب الكترونية مشبوهة تغري لاعبيها بالانتحار، وهناك من ينتحر بسبب اعتلالات ايديولوجية، لمعاناته من أمراض عصابية أو ذهانية مختلفة، أو على خلفية قصص حب فاشلة، أو بسبب تهديدات وابتزازات وضغوط نفسية معينة، وهناك جرائم قتل متعددة ينجح الجناة ولفترة قد تطول أو تقصر بتصويرها على إنها حالات انتحار اختيارية.

自殺の理由や方法に関しては、最新の例としては、TikTokプラットフォームで250万人以上のフォロワーを抱えていたアメリカの有名TikTokユーザー、タッカー・ジェナルが31歳でロサンゼルスで自殺したことが挙げられますが、その他にも様々な理由があります。アルコールや薬物の影響下にある者もいれば、高利貸しの借金が積み重なり返済不能に陥って自殺する者もいます。ギャンブルで大金を失ったために自殺する者もいます。また、自殺を促すような逸脱した悪魔崇拝運動の影響を受けて自殺する者もいます。プレイヤーを自殺に誘う怪しい電子ゲームに心を奪われて自殺する者もいます。ギャングや精神疾患、失恋、脅迫、恐喝、突発的な精神的ストレスなどが原因で自殺する者もいます。さらに、犯人が長期間あるいは短期間、自発的な自殺として見せかける。ことに成功した故意の殺人事件もあります

\*\*\*\*\*

## تحريم الإسلام لأعمال السحر والكهانة والدجل والشعوذة

قال تعالى: (وَأَلْقِ مَا فِي يَمِينِكَ تَلْقَفْ مَا صَنَعُوا<sup>ط</sup> إِنَّمَا صَنَعُوا كَيْدٌ سَاحِرٌ<sup>ط</sup> وَلَا يُفْلِحُ السَّاحِرُ حَيْثُ أَتَى) [سورة طه : 69]

イスラム教では魔法、占い、詐欺、呪術が禁じられています。

あなたの右手にあるものを投げなさい。かれらが作ったものを呑み込め。魔術師の誤魔化しに過ぎない。魔術師「。は何処から来ても、（何事も）成功しない

وقال رسول الله ﷺ: " من أتى كاهنا فصدقه بما يقول فقد كفر بما أنزل على محمد "، وقوله ﷺ: " ليس منا من تطير أو تطير له، أو تكهن أو تكهن له، أو سحر أو سحر له؛ ومن أتى كاهنا فصدقه بما يقول فقد كفر بما أنزل على محمد ﷺ "، وقوله ﷺ: "من اقتبس شعبة من النجوم فقد اقتبس شعبة من السحر زاد ما زاد".

神の使徒（彼に神の祝福と平安あれ）はこう言いました。「占い師のもとへ行き、その言葉を信じる者は、ムハンマドに下されたものを信じない者です。」彼（彼に神の祝福と平安あれ）はまたこう言いました。「占いをする者、または占いをしてもらう者、占いをする者、または占いをしてもらう者、魔術をする者、または魔術をしてもらう者は、私たちの仲間ではありません。占い師のもとへ行き、その言葉を信じる者は、ムハンマドに下されたものを信じない者です。彼に神の祝福と平安あれ。」彼（彼に神の祝福と平安あれ）はまたこう言いました。「占星術の一分野を習得する者は、魔術の一分野を習得したのであり、習得すればするほど、魔術は増大する」。のです

برغم غرق البشرية إلا ما رحم ربك بالأفكار الفردانية والنزعات المادية في عصر التكنولوجيا والذكاء الاصطناعي، ما تزال أعمال الشعوذة والسحر العلوي (=المرتبط بالكواكب والنجوم)، والسحر السفلي (= المرتبط بالأعشاب والأحجار الكريمة، كذلك الرفات والمخلفات والأعضاء البشرية والحيوانية وافرزاتها ودمائها وسمومها)، منتشرة في مختلف بقاع العالم ولاسيما في قارة آسيا وإفريقيا وأميركا الجنوبية وبعض دول القارة الأوروبية العجوز، فما يزال عشرات الملايين من سكان هذه القارات يبجلون الساحر ويصدقونه ويتوسطونه للاتصال بالقوى الخفية، وتحضير أرواح الأسلاف، وإطلاعهم على تفاصيل حياتهم وحظوظهم المستقبلية، أو لدفع الحسد والعين والضرر والمرض والفقر وطرد الأرواح الشريرة عنهم، مقابل جلب الصحة والنفعة والرزق والبركة إليهم، وإلحاق الأذى بأعدائهم وخصومهم، كل ذلك من خلال طقوس غريبة مشفوعة بتقديم الهدايا النباتية، والقرايين الحيوانية، وأحيانا البشرية وانتشار عقائد باطلة كعبادة سانتامويرتي، وساحر الطين، والساحرة العمياء، وطقوس القمر الأحمر، السحر الكولومبي، السحر الهايتي، سحر الأمازون اللاتيني، ومثلها سحر الكوكوديل والفودو الإفريقي، كذلك سحر الشامان في دول الشرق الأقصى إضافة الى سحر الهند وغيرها.

神の慈悲を受けた者を除き、人類はテクノロジーと人工知能の時代において個人主義的かつ物質主義的なイデオロギーにどっぷり浸かっているにもかかわらず、魔術や天体魔術（惑星や星に関係するもの）、そして地獄魔術（薬草、宝石、遺体、排泄物、人体や動物の臓器、分泌

物、血液、毒物に関係するもの) の実践は、特にアジア、アフリカ、南米、そして一部のヨーロッパ諸国で、依然として世界中に広く浸透しています。これらの大陸では、数千万人もの人々が今も魔術師を崇拝し、信仰しています。彼らは、隠された力と繋がり、祖先の霊を召喚し、人生や未来の運命の詳細を知るために、彼らの仲介を求めています。また、嫉妬、邪眼、害、病気、貧困を防ぎ、悪霊を追い払い、敵や対抗勢力に危害を加えるためにも、魔術師を求めます。その見返りとして、彼らは健康、利益、生命、そして祝福を得ます。これらはすべて、植物の供物、動物の生贄、そして時には人間の供物さえも伴う奇妙な儀式を通して行われ、サンタ・ムエルテ、粘土の魔術師、魔女崇拝といった誤った信仰が広まりました。盲目化、赤い月の儀式、コロンビアの魔術、ハイチの魔術、ラテン・アマゾンの魔術、そして同様にアフリカのココナッツオイルやブードウーの魔術、極東諸国のシャーマニズムの魔術、さらにはインドの魔術など。どれも広まりました。

قبل عامين خلت أعرب مركز الإعلام الرقمي ( DMC ) عن امتعاضه الشديد من موافقة منصة فيسبوك على ترويج إعلانات لصفحات تروج للسحر وتسوّق للشعوذة والأعمال غير العقلانية المرتبطة بهما، مشيراً إلى، أنه قد رصد على منصتي فيسبوك، وبدرجة أقل على انستغرام، عشرات الإعلانات التي يتضمن بعضها مقاطع لا “عقلانية” لأشخاص يزعمون أنهم “روحاني” أو “معالج” يقومون بأعمال تتجاوز حدود العلم والعقل والمنطق والدين، ولا بد للمنصة من إعادة النظر بتلك الإعلانات قبل ظهور محتواها أمام ملايين المستخدمين!.”

2

2年前、デジタルメディアセンター (DMC) は、Facebook が魔法、呪術、および関連する非合理的な行為を宣伝するページの広告掲載を承認したことに強い不快感を表明しました。DMCは、Facebook、そしてそれほど多くはないもののInstagramでも数十件の広告を確認しており、その中には「スピリチュアル」や「ヒーラー」を自称する人々が科学、理性、論理、そして宗教の境界を超越した

行為を行っている「非合理的な」動画が含まれていたと指摘しました。プラットフォームは、これらの広告が何百万人ものユーザーの目に晒される前に、これらの広告を再考すべきです。

ونذكر بأن هناك بونا شاسعا بين علم الفلك Astronomy، وبين علم التنجيم Astrology الذي يلجأ إليه السحرة والكهنة، فهذا الفلكي المعروف الدكتور عصام حجي، وقد عمل باحثاً بمركز الفضاء الفرنسي CNES ومن ثم أستاذاً مساعداً بجامعة باريس قبل انتقاله للعمل في وكالة ناسا لأبحاث الفضاء الأميركية يقول عن التصديق بالأبراج الفلكية وقراءة الحظ والظالع بناء على مواقع النجوم والتي يكثر تداولها بداية كل عام ميلادي: "كباحث متخصص في مجال علوم الفضاء والفلك منذ 25 عام، لا يوجد شيء اسمه أبراج ولا علاقة للكواكب و النجوم والمجرات البعيدة بحياتك اليومية المملة وقراراتك الشخصية المترددة ولا بأخطائك العاطفية المتكررة، حظك في العام الجديد هو الدروس التي تعلمتها في العام الذي سبقه وليس أي شيء آخر".

天文学と、その対極にある占星術（魔術師やペテン師が利用）との間には大きな違いがあることを指摘しておきたい。フランスの宇宙研究センターCNESで研究員を務めた後、パリ大学で助教授を務め、その後アメリカの宇宙研究機関NASAに移った著名な天文学者、エッサム・ヘギー博士は、毎年グレゴリオ暦の初めに広く流布される星の位置に基づいた占星術や運勢を信じることについて、こう述べている。「25年間、宇宙科学と天文学の分野を専門とする研究者として、占星術などというものは存在しません。惑星、星、遠くの銀河は、あなたの退屈な日常生活、ためらう個人的な決断、あるいは繰り返される感情的な過ちとは何の関係もありません。新年の運勢は、前年に学んだ教訓に過ぎず、それ以外の何物でもありません」。

بدوره يؤكد رئيس قسم الفلك بالمعهد القومي للبحوث الفلكية والجيوفيزيقية المصري الدكتور أشرف تادرس، في تصريح سابق له، بأن "التنجيم لا علاقة له بالعلم إطلاقاً وإنما هي مسألة متروكة للصدف، فقد تحدث أو لا تحدث من الأصل، وهذا ما يتعارض بالضرورة مع العلم الذي لا يقبل بأمور تحتمل التأويل والتخمين بهذا الشكل".



エジプト国立天文学・地球物理学研究所天文学部長のア  
シュラフ・タドロス博士は以前の声明で、「占星術は科  
学とは全く関係がなく、むしろ偶然に左右されるもので  
あり、起こるかどうかもわからない。これは必然的に科  
学と矛盾する。科学は、このように解釈や推測の余地が  
。ある事柄を受け入れない」と述べている

وقد دأبت العديد من الصحف والإذاعات والفضائيات على زيادة أعداد متابعيها من  
خلال نشر رباعيات المنجم الفرنسي نوستراداموس، والتي كان قد ضمنها كتابه  
النبوءات قبل 450 عاما وتتضمن 932 رباعية شعرية كل واحدة منها مؤلفة من  
أربعة أسطر وما هي سوى وهم وخداع يباع لمن يصدق ويشتريه، كذلك الحال مع  
الاستشهاد بنبوءات العرافة البلغارية الكفيفة بابا فانجا، ومثلها الاستشهاد بمقطع  
من مسلسل عائلة سيمبسون الكارتوني بزعم أن واحدة من حلقات هذا المسلسل الـ  
500 المعروضة في 27 جزءا على مدار سنين و منذ عام 1989 للرسم الاميركي  
مات غرينينغ، بزعم أنها قد تنبأت بحدث ما قبل وقوعه بسنين طويلة !!

多くの新聞、ラジオ局、衛星放送局は、フランスの占星  
術師ノストラダムスが450年前に予言書に収録した四行詩  
を掲載することで視聴率を伸ばしています。この四行詩  
は932行あり、それぞれが4行で構成されていますが、そ  
れを信じて買う人々に売りつけられた幻想と欺瞞に他な  
りません。ブルガリアの盲目の千里眼者ババ・ヴァンガ  
の予言を引用するのも同様です。同様に、アメリカの漫  
画家マット・グレイニングが1989年以来27回に分けて放  
送してきたこのアニメシリーズの500エピソードのうちの  
1つが、何年も前に出来事を予言していたと主張するシン  
。プソنزのクリップも引用されています

وفي عام 1985 قام العالم، شون كارلسون، من جامعة باركلي الأمريكية  
وبالتنسيق مع الجمعية الرئيسية للمنجمين في امريكا باختبار التنجيم علميا فخلص  
الى أن المنجم إنما يتوصل الى ما يتوصل إليه بالحظ المجرد ليس إلا، ولا يوجد فن  
تنجيمي على الإطلاق، ولم يتمكن المنجمون من الاعتراض على نتائج البحث على  
الرغم من نشر نتائجه في المجلة العلمية الشهيرة (نايتشر).

1985

年、カリフォルニア大学バークレー校の科学者ショーン  
・カールソンは、アメリカの主要な占星術師協会と連携

して占星術を科学的に検証し、占星術師が到達した結論は単なる運だけで、他に何の根拠もなく到達したものであり、占星術の技巧など存在しないという結論に達しました。この研究結果は有名な科学雑誌（ネイチャー）に掲載されたにもかかわらず、占星術師たちはその研究結果。果に異議を唱えることはできませんでした

بعدها قامت مجلة (ناشيونال انكوايرر) الأمريكية برصد مجموعة كبيرة من التنبؤات لدراساتها واختبار مصداقيتها فخرجت بنتيجة قاطعة مفادها أن التنجيم محض افتراء لا يصمد أمام الحقائق العلمية إذ لم تنجح سوى أربعة توقعات فقط من أصل المئات وهذا احتمال ضئيل جدا لا يمكننا أن نثبتته كمنهج علمي. فيما قامت الجمعية البريطانية للبحوث الروحانية بإجراء اختبار علمي للتأكد من حقيقة التنبؤات المستقبلية انتهت الى نتيجة مفادها أن ادعاء التنبؤ لم يتمكنوا من معرفة المستقبل ولم يوفقوا في معرفة الحظ والطالع ولو على سبيل التخمين. その後、アメリカの雑誌『ナショナル・エンクワイラー』は、膨大な数の予言を検証し、その信憑性を検証しました。その結果、占星術は全くの捏造であり、科学的な検証に耐えられないと断言しました。数百の予言のうち、的中したのはわずか4つだったからです。これは科学的。手法として確立できるほどの確率ではありません 一方、英国スピリチュアル・リサーチ協会は、未来予言の正確さを検証するための科学的検証を行いました。その結果、未来を予言する人々は、たとえ推測によってであっても、未来を予見することはできず、運や幸運を正。確に予言することもできないという結論に至りました

أما في إيطاليا فقد أعلنت لجنة برلمانية عن وجود أكثر من 100 محفل لعبدة الشيطان في البلاد يمارس أعضاؤها التنجيم والعرافة، الأمر الذي دفع ( جامعة الفاتيكان ) الى تنظيم دورات منذ عام 2005 لتأهيل طلبة اللاهوت نفسيا وعلميا للحد من ظاهرة العرافة والتنجيم وما يتبعها من فرق منحرفة فكريا ونفسيا وأخلاقيا.

イタリアでは、議会委員会が国内に100以上の悪魔崇拜ロジが存在し、その構成員が占いや運勢鑑定を行っていると発表した。これを受け、バチカン大学は2005年から、占いや運勢鑑定という現象、そしてそれに加担する知

的、心理的、道德的に逸脱した集団を減らすため、神学を学ぶ学生を心理的・科学的に育成する講座を開講して。いる

ونلفت الى أن كل الطوائف الممخرقة والمستهجنة، وجميع الحركات الباطنية المنحرفة حول العالم لها ارتباط وثيق بأعمال السحر والتنجيم والكهانة والتمائم والسيمياء = علم العلامات والرموز، ومثلها الاباحية الجنسية وإدمان الخمر والمخدرات، وبعض بقايا الآثار القديمة، والكتب الغامضة، والمزارات الوهمية، وعادة ما تتخذها منطلقاً لتضليل الشباب وخداعهم والتغريب بهم، تصدرها " طائفة معبد الشعوب " التي أسسها القس الأمريكي المصاب بجنون الارتياب وعقدة الاضطهاد، جيم جونز، والتي انتهت بانتحار جماعي هو الأكبر في التاريخ لـ 913 عضواً من أتباع الطائفة في ساعة واحدة في نوفمبر / 1978 في بلدة جونز تاون الزراعية بجمهورية غيانا، بينهم عشرات الأطفال والمراهقين والشباب، وذلك بتناول السيانيد المذاب في العصير !

世界中のあらゆる不条理で非難されるべき宗派、そしてあらゆる逸脱した秘教運動は、魔術、占い、予言、お守り、錬金術（記号とシンボルの科学）、そして性的放縦、アルコールや薬物への依存、古代遺物の残骸、神秘的な書物、偽の神社などと密接に結びついていることに私たちは気づきます。彼らは通常、これらを出発点として若者を欺き、騙し、誤導します。その最前線にいるのが「人民寺院」宗派です。この宗派は、パラノイアと被害妄想に苦しむアメリカ人牧師、ジム・ジョーンズによって設立されました。1978年11月、ガイアナ共和国の農村都市ジョーンズタウンで、1時間で913人の信者が、青酸化合物を溶かしたジュースを飲んで自殺するという、史上最大の集団自殺を遂げました。その中には、数十人の子供、10代の若者、そして若者が含まれていました

وعلى خطاهم جماعات ضالة، وطوائف مشبوهة مضلة كالرائيلية، وبوابة السماء، وعبد الشيطان، والساينتولوجي، والويكا، والجوثيك، وجماعة القربان، وغيرهم كثير، والقاسم المشترك بين كل هؤلاء هو ممارسة أعمال السحر والعرافة والشعوذة، وزعمهم الاتصال بسكان الكواكب الأخرى، أو بكائنات من العالم الموازي وبما يحاكي قصص وروايات وأفلام الجن والأشباح والرعب السينمائية التي يستلهم كل واحد منها مزاعم تجديفه من الآخر !

彼らの後を追うのは、ラエリアン、ヘブンズ・ゲート、サタニスト、サイエントロジー、ウィッカ、ゴート、サクリファイス・グループなど、誤った教えに染まった集団や、疑わしく人を惑わす宗派です。これらの集団に共通するのは、魔術、占い、呪術を実践し、他の惑星の住人やパラレルワールドの存在とコンタクトできると主張していることです。その方法は、ジン、幽霊、ホラー映画といった物語、小説、映画を模倣したもので、それぞれが互いから冒流的な主張を引き継いでいます

وأما الإشكالية القانونية فتتمثل بتعامل معظم القوانين الوضعية مع أعمال السحر والتنجيم والشعوذة بصورة عامة على أنها "داخلة ضمن جرائم الممارسات الاحتيالية لسرقة أموال الناس بالباطل، بينما تتعامل قوانين أخرى معها على أنها مجرد مصائد للمغفلين، وأن القانون لا يحمي المغفلين، إلا في حال أدت إلى القتل أو الانتحار أو الوفاة أو العوق الدائم فهنا تتدخل فحسب لصالح الضحايا !!!".

法律上の問題は、ほとんどの実定法が、魔法、占い、呪術といった行為全般を「不当に人々の金銭を盗む詐欺行為の犯罪として扱っている一方で、他の法律はそれらを単なる愚か者の罠として扱っており、殺人、自殺、死亡、または永久的な障害につながる場合を除いて、法律は愚か者を保護しておらず、その場合には被害者に有利な。ように介入するのみである」という事実にあります

مع الأخذ بنظر الاعتبار أن كل ما تقدم لا علاقة له بما يسمى بالعباب الخفة التي يطلق عليها مصطلح "ألعاب سحرية" تجاوزا وما هي بسحر على الإطلاق، وإنما مجرد ألعاب للتسلية على خشبات المسارح، وضمن فعاليات السيرك تعتمد على اللباقة، وروح الدعابة والفكاهة، وسرعة البديهة، وخفة اليد وعلى بعض الملابس والأدوات والمعدات المساعدة.

誤解を招くような形で「マジックゲーム」と呼ばれ、まったくマジックではない手品ゲームは、これまで述べたすべての中に含まれず、単に劇場の舞台で行われる娯楽用のゲームであり、サーカスの活動は、機転、ユーモア、機転、手品、および衣装、道具、補助器具に依存して。いることを考慮すると

## تحريم التنجيم وقراءة الأبراج والطاق

قال تعالى : ( قُلْ لَا يَعْلَمُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ الْغَيْبَ إِلَّا اللَّهُ وَمَا يَشْعُرُونَ أَيَّانَ يُبْعَثُونَ ) سورة النمل : (65)

占星術、星占い、占いの禁止

言ってやるがいい。「幽玄界を知るものは、天地の間でアッラーの外にはないのである。」またかれらは、何時。甦らされるか感知出来ない

حذر النبي محمد ﷺ من تصديق العرافين والمنجمين: "مَنْ أَتَى عَرَّافًا فَسَأَلَهُ عَنْ شَيْءٍ فَصَدَّقَهُ؛ لَمْ تُقْبَلْ لَهُ صَلَاةٌ أَرْبَعِينَ يَوْمًا".

فمع أن النجامة ما زالت تركز على المبدأ البطليموسي القديم الذي يجعل من الأرض مركزاً للكون، ظل المنجمون يعتمدون على هذه الاسس الخاطئة في فهم العالم وقراءة الطالع، وبما دفع علماء جامعة ستانفورد الى اقتراح نشر تحذير في زاوية الأبراج أشبه بالتحذير من مخاطر التدخين !

預言者ムハンマド（彼に平安あれ）は、占い師や占星術師を信じることに對して警告を發しました。「占い師のもとへ行き、何かを尋ねてそれを信じる者は、40日間その祈りは受け入れられない

占星術は今もなお、地球を宇宙の中心とする古代プトレマイオス朝の原理に基づいていますが、占星術師たちは世界を理解し、星占いを読むために、この誤った基礎に依拠し続けています。このため、スタンフォード大学の科学者たちは、喫煙の危険性に関する警告と同様に、星占いのセクションに警告を掲載することを提案しました

وظل المنجمون ومثلهم العرافون وقراء أوراق التاروت يخدعون الناس ويأكلون أموالهم بالباطل معتمدين على جداول لا تتوافق مع تاريخ ميلاد الأشخاص لأنهم أبقوا الزودياك كما هي منذ 19 قرناً من دون تغيير، مع أن مواقع الأبراج تتغير باستمرار وبناء على ذلك فإن الأبراج التي يعتمدها المنجمون وببساطة خاطئة، ولأن التنجيم لا علاقة له بالعلم إطلاقاً، وإنما هي مسألة متروكة للصدف وقد

تحدث أو لا تحدث من الأصل، ولأن لاعلاقة للكواكب والنجوم والمجرات البعيدة بحياتنا اليومية، ولا بقراراتنا الشخصية، ولأن معظم ما يكتب في الصحف والمجلات والمواقع في الزاوية المخصصة للأبراج وكما كشف عن ذلك المنجم التركي الشهير (دينسر جونر) في تصريح صادم لكل متابعيه لمحطة CNN Türk أواخر 2020 وهو المتخصص بإعداد أعمدة الأبراج في بعض الصحف التركية اليومية منذ العام 2015 مؤكداً، بأن "الأبراج اليومية كانت مجموعة من الأكاذيب!!".

占星術師、占い師、タロットカード占い師は、星座の位置は常に変化しているにもかかわらず、19世紀にわたって黄道十二宮を変えずにきたため、人々の誕生日と一致しない表を頼りに、人々を騙して不当に金銭を巻き上げ続けてきました。したがって、占星術師が頼りにする星占いは単純に間違っている。なぜなら、占星術は科学とは全く関係がなく、むしろ偶然に任せられた事柄であり、そもそも起こるかどうかわからないからであり、惑星、星、遠くの銀河は私たちの日常生活や個人的な決定とは関係がなく、有名なトルコの占星術師（ディンツァル・ギュネル）が2020年後半にCNNトルコのすべてのフォロワーに衝撃的な声明で明らかにしたように、新聞、雑誌、ウェブサイトの星占いセクションに書かれていることのほとんどは、「毎日の星占いは嘘の集まりだった!!」と断言しているからだ。ギュネルは2015年からトルコの一部の日刊紙で星占いコラムを執筆することを専門としている

ونلفت الى أنه يتوجب التفريق بين الفلكيين العلميين أو Astronomy Teacher وبين ” المنجمين ” أو الأستروولوجيين ” وذلك بعد افتراق العلمين عن بعضهما ومنذ أمد بعيد، وقد دأب العلميون الفلكيون على التحذير من مغبة الاعتقاد بالعرافين والمنجمين وتصديقهم وبالأخص مع بداية كل عام ميلادي حيث تكثر التنبؤات بأحداث السنة الجديدة، ومعظمها مبني على التخمين والظن والإستقراء الإقتصادي والصحي والسياسي والعسكري لاستشراف أحداث مستقبلية أكثر من كونها تنبؤات بالمعنى الحرفي للمصطلح، فالعلم الأول علم رفيع ورصين قد تخصص بدراسة الفيزياء الكونية، وديناميكا الفضاء، وعلم الرصد والغلاف الجوي والرياح الشمسية، وجيولوجيا الفلك والنجوم، وحركة الكواكب والمجرات والثقوب السوداء والفضاء الخارجي ونحوها من العلوم المناظرة، بينما قصر العلم

الثاني على أعمال السحر والشعوذة والدجل فحسب بزعم تأثير الكواكب على  
حفظ الناس على الأرض.

科学的な天文学者や天文学教師と「占星術師」または「  
占星術師」は遠い昔に分かれたため、両者を区別する必要  
があることに注意が必要です。科学的な天文学者は、  
特に新年の出来事に関する予測が溢れる年初には、占い  
師や占星術師を信じることの危険性について一貫して警  
告してきました。これらの予測のほとんどは、文字通り  
の意味で予測するのではなく、将来の出来事を予想する  
ための経済、健康、政治、軍事的出来事の推測、憶測、  
外挿に基づいています。最初の科学は、宇宙物理学、宇  
宙力学、観測科学、大気、太陽風、宇宙地質学、星、惑  
星の運動、銀河、ブラックホール、宇宙空間、および類  
似の関連科学の研究を専門とする高度で確固たる科学で  
す。一方、2

番目の科学は、魔法、呪術、詐欺行為に限定されており  
、惑星が地球上の人々の運命に影響を与えると主張して  
います。

\*\*\*\*\*

### الإسلام يحرم تعذيب الحيوانات وحلقات مصارعاتها

نهى النبي محمد ﷺ، عن وسم الدابة في وجهها لأنه موضع الجمال، ونهى  
عن تحميلها أكثر من طاقتها وتعذيبها وتجويعها وتعطيشها وتعنيفها وجرها بقوة  
الى المجزرة، أو ذبحها بسكين غير حادة، أو ذبح أقرانها قبلها وعلى مرأى  
ومسمع منها وبما يفزعها ويخيفها، ولابد من التعامل مع الحيوانات بإنسانية  
ورحمة ونبل، كما نهى "عن التحريش بين البهائم"، بمعنى تهيج بعضها ضد  
بعض لغرض لعب القمار والترفيه والتسلية وبما بات يعرف اليوم بحلقات مصارعة  
الحيوانات الدموية، وأشهرها صراع الديكة ولا سيما في دول جنوب شرق آسيا،  
كذلك مصارعة الثيران في كل من اسبانيا والبرتغال والمكسيك ودول امريكا  
اللاتينية وجنوب فرنسا، ومثلها صراع الاكباش، وصراع فصائل الكلاب المختلفة  
ضد بعضها، اضافة الى صراع الكلاب والذئبة، الكلاب والذئاب، المنتشرة حول  
العالم.

イスラム教は動物の拷問や闘技場の使用を禁じています  
。預言者ムハンマド（彼に平安あれ）は、動物の顔に焼

印を押すことを禁じました。それは、動物が顔こそが美の源だからです。また、動物に過度の負担をかけること、拷問を加えること、飢えさせること、水を与えないこと、虐待すること、無理やり屠殺場へ引きずり込むこと、鈍いナイフで屠殺すること、そして動物の目の前で、また動物の目の前で、動物を怯えさせるような方法で同種の動物を屠殺することも禁じました。動物は人道的に、慈悲深く、そして高潔に扱われるべきです。また、彼は「動物同士を煽動すること」、つまり賭博、娯楽、興行の目的で動物同士を煽動することを禁じた。これは今日では血みどろの闘鶏競技場として知られているが、その中で最も有名なのは特に東南アジア諸国での闘鶏であり、スペイン、ポルトガル、メキシコ、ラテンアメリカ諸国、南フランスの闘牛、同様に雄羊の闘い、異なる種類の犬同士の戦い、さらには犬と熊、犬とオオカミの戦い。いが世界中に広まっている。

وبما يترافق مع هذه الصراعات الدامية من مراهنات مالية، ومسابقات سنوية تبث على الهواء مباشرة، وعمليات تهريب غير قانونية للحيوانات، وانتحار، وعنف، وعصابات جريمة منظمة تتولى تنظيم بطولاتها وجمع رهاناتها وغسيل أموالها، فيما تحاول المنظمات الإنسانية جاهدة وعلى منوالها الجمعيات المعنية بـ (حقوق الحيوان) حظر هذا النوع من المصارعات اللا إنسانية البشعة.

これらの血なまぐさい争いには、金銭賭博、毎年行われる競技会の生中継、動物の違法密輸、自殺、暴力、そしてトーナメントを企画し、賭け金を集め、資金洗浄を行う組織犯罪グループが伴い、一方で人道支援団体や動物愛護団体は、こうした非人道的で恐ろしい戦いを禁止しようとして努めている。

### الإسلام والأكل الحلال

قال تعالى في محكم التنزيل : (حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَالدَّمَ وَلَحْمَ الْخَنزِيرِ وَمَا أُهْلَ لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ وَالْمُنْخَنِقَةُ وَالْمَوْفُوذَةُ وَالْمُتَرَدِّيَّةُ وَالنَّطِيحَةُ وَمَا أَكَلَ السَّبُعُ إِلَّا مَا ذَكَّيْتُمْ وَمَا ذُبِحَ عَلَى النُّصُبِ وَأَنْ تَسْتَقْسِمُوا بِالْأَزْلَامِ، ذَلِكُمْ فِسْقٌ، الْيَوْمَ يَبْسُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ دِينِكُمْ فَلَا تَخْشَوْهُمْ وَاخْشَوْنِ، الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتِمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي



وَرَضِيتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينًا، فَمَنِ اضْطُرَّ فِي مَخْمَصَةٍ غَيْرَ مُتَجَانِفٍ لِإِثْمٍ فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ (سورة المائدة: (3))

#### イスラム教とハラール食品

あなたがたに禁じられたものは、死肉、（流れる）血、豚肉、アッラー以外の名を唱え（殺され）たもの、絞め殺されたもの、打ち殺されたもの、墜死したもの、角で突き殺されたもの、野獣が食い残したもの、（ただしこの種のもので）あなたがたがその止めを刺したものは別である。また石壇に犠牲とされたもの、籤で分配されたものである。これらは忌まわしいものである。今日、不信心な者たちはあなたがたの教え（を打破すること）を断念した。だからかれらを畏れないでわれを畏れなさい。今日われはあなたがたのために、あなたがたの宗教を完成し、またあなたがたに対するわれの恩恵を全うし、あなたがたのための教えとして、イスラームを選んだのである。しかし罪を犯す意図なく、飢えに迫られた者。には、本当にアッラーは寛容にして慈悲深くあられる

لقد نهى القرآن الكريم عن شرب الدم، وتناول لحوم الحيوانات النافقة، ولحوم الحيوانات غير المذكاة شرعاً (= اللحم غير الحلال)، ومثلها لحوم الحيوانات المقربة لغير الله تعالى، كقرايين الأصنام والأوثان وغيرها، ونهى عن تناول لحم الخنزير، ولحم كل حيوان مات بالخنق، أو بالضرب، أو بالسقوط من شاهق، أو بالنطح، أو بجرح أصابه بناب حيوان مفترس.

聖クルアーンでは、血を飲むこと、死んだ動物の肉を食べること、イスラム法に則って屠殺されていない動物の肉（いわゆるハラールではない肉）、そして偶像やその他の神々への供物など、全能の神以外のものに捧げられた動物の肉を食べることを禁じています。また、豚肉、絞殺、殴打、高所からの落下、角で突かれた、あるいは捕食動物の牙に刺されて死んだ動物の肉を食べることも禁じられています。

وقد نهى النبي ﷺ عن أكل كل ذي ناب من السباع، وكل ذي مخلب من الطيور" وبما يعرف بالحيوانات اللاحمة التي تعف حتى الحيوانات اللاحمة المناظرة لها عن

افتراسها وأكل جيفها لما يغزو لحمها وأحشاءها ويجري في دمانها من ديدان و طفيليات وبكتيريا قاتلة لا تعد ولا تحصى، يتصدرها "داء الشعيريات".  
وأما شرب الدماء فيسفر عنه الإصابة بأمراض قاتلة ليس أولها التهاب الكبد الوبائي، واضطرابات القلب، وليس آخرها سرطان الكبد، وداء السكري، والتهاب المفاصل، واضطراب الغدد.

預言者（彼に平安と祝福あれ）は、牙を持つ猛禽類や爪を持つ鳥類、つまり肉食動物の食用を禁じました。肉食動物は、他の肉食動物でさえも捕食したり、その死骸を食べたりすることを控えます。なぜなら、肉や内臓に侵入し、血液中に循環する無数の寄生虫、寄生虫、そして致命的な細菌のためです。中でも最も顕著なのが旋毛虫症です。血を飲むと、肝炎や心臓病、肝臓がん、糖尿病、関節炎、腺疾患など、致命的な病気にかかることになりす。

وأما لحم الخنزير فيحتوي على العديد من الطفيليات والديدان التي لا تزول بالطهي، وكشفت دراسة نشرت عام 2024 في مجلة "لانسيت" للسكري والغدد الصماء، اعتمدت على خلاصة بيانات لـ 31 دراسة علمية سابقة، أن "تناول شطيرة لحم الخنزير يومياً يمكن أن يزيد من خطر الإصابة بمرض السكري من النوع الثاني بنسبة 15%".

سبقتها دراسة علمية أخرى نشرت عام 2009 في "المجلة الدولية لأبحاث البيئة والصحة العامة" كشفت عن وجود ارتباط وثيق بين تناول لحم الخنزير وتليف الكبد لاحتوائه على نسبة عالية من الدهون المتعددة غير المشبعة".

しかし、豚肉には調理しても除去できない寄生虫や回虫が多数含まれています。2024年に『ランセット糖尿病・内分泌学』誌に掲載された研究では、過去の31件の科学研究のデータが分析され、「豚肉のサンドイッチを毎日食べると、2型糖尿病の発症リスクが15%増加する可能性がある」ことが明らかになりました。

これに先立ち、2009年に『国際環境研究・公衆衛生ジャーナル』誌に掲載された別の科学研究では、豚肉に含まれる多価不飽和脂肪酸の多さが、豚肉の摂取と肝硬変との強い関連性を明らかにしています。

بينما طالب عدد من العلماء في المملكة المتحدة بضرورة إلزام منتجات اللحم المقدد (بيكون) ولحم الخنزير بملصقات تحذيرية على غرار تلك الموجودة على علب السجائر، تشير إلى، أن "المواد الكيميائية المستخدمة في هذه اللحوم تسبب سرطان القولون".

方、英国の科学者たちは、ベーコンや豚肉製品に、タバコの箱にあるような警告ラベルを貼ることを義務付けるべきだと主張している。そのラベルには、「この肉に使われている化学物質は、大腸がんの原因となる」と記載されるべきだとしている

علماً بأن مفهوم "الطعام الحلال" في الإسلام واسع ولا يشتمل فقط على ما تقدم، وإنما على كل طعام تأتي من الربا والقمار والرشوة وبيع المحرمات والسرقة والغش والخداع والاختلاس والابتزاز والتزوير وخيانة الأمانة والحلف الكاذب وانقاص الميزان وتطفيف المكيال ومن عائدات المخدرات والخمر والتهريب والبيع والاتجار بالبشر وما شابه، بل وقد جعل الإسلام "الطعام الحلال" سبباً رئيساً لاستجابة الدعاء وبخلافه الطعام الحرام الذي يحول بين المرء وبين استجابة دعائه، وفي ذلك ضرب النبي ﷺ مثلاً بـ "الرجل الذي يطيل السفر، أشعث، أغبر، يمد يديه إلى السماء: يا رب، يا رب، ومطعمه حرام، وملبسه حرام، وغذي بالحرام، فأنى يستجاب له؟".

なお、イスラムにおける「ハラール食品」の概念は広く、前述のものだけでなく、

利子、賭博、賄賂、禁制品の販売、窃盗、詐欺、欺瞞、横領、恐喝、偽造、背任、偽りの誓い、秤の不正、量りの不正、麻薬や酒類の収益、密輸、売春、人身売買など、あらゆる不正な手段で得られた食品も含まれます。むしろ、イスラム教は「ハラール（合法）の食物」を祈りが叶う主な理由とし、それとは対照的に、ハラーム（違法）の食物は、人の祈りが叶うことを妨げるものとしています。そのことについて、預言者ムハンマド（彼の上に平安あれ）は、「長い旅をして、髪はぼさぼさ、ほこりまみれで、天に向かって両手を広げて『主よ、主よ、主よ』と祈るが、その食べ物はハラームであり、その衣服はハラームであり、その栄養はハラームである

ならば、どうしてその祈りが聞き届けられるだろうか？  
。」と例を挙げています

\*\*\*\*\*

## الإسلام يحذر من سوء الظن والتجسس والغيبة والنميمة

قال تعالى : (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اجْتَنِبُوا كَثِيرًا مِّنَ الظَّنِّ إِنَّ بَعْضَ الظَّنِّ إِثْمٌ، وَلَا تَجَسَّسُوا وَلَا يَغْتَبَ بَّعْضُكُم بَعْضًا، أَيُحِبُّ أَحَدُكُمْ أَن يَأْكُلَ لَحْمَ أَخِيهِ مَيْتًا فَكَرِهْتُمُوهُ، وَاتَّقُوا اللَّهَ، إِنَّ اللَّهَ تَوَّابٌ رَّحِيمٌ) (سورة الحجرات : 12)

イスラム教は、悪意、スパイ行為、陰口、噂話を戒めて  
いる。  
信仰する者よ、邪推の多くを祓え。本当に邪推は、時には罪である。無用の詮索をしたりまた互いに陰口してはならない。死んだ兄弟の肉を、食べるのを誰が好もうか。あなたがたはそれを忌み嫌うではないか。アッラーを畏れなさい。本当にアッラーは度々赦される方、慈悲深い方であられる。

قال النبي محمد ﷺ : "إياكم والظن فإن الظن أكذب الحديث".  
فقد نهى الإسلام عن سوء الظن عامة، وعن التجسس والتلصص على الآخرين من دون علمهم، ونهى عن التحدث عن الناس بظهر الغيب وبما يسوؤهم، كما نهى عن النميمة وهي نقل الكلام بين الناس وبما يثير الفتن والبغضاء والعداوات بينهم. وقد لخص بعض الفقهاء المواقف التي تجوز فيها الغيبة لرفع مظلمة، وللتحذير من وقوع مفسدة، وللتعريف بشيء ما، وللإخبار عن الفاسقين، والإدلاء بالشهادة في أروقة المحاكم العادلة :  
الذَّمُّ لَيْسَ بِغَيْبَةٍ فِي سِتَّةٍ...مُتَظَلِّمٍ وَمُعَرِّفٍ وَمُحَذِّرٍ  
وَلَمْظَهْرٍ فِسْقًا وَمُسْتَفْتٍ...وَمَنْ طَلَبَ الْإِعَانَةَ فِي إِزَالَةِ مُنْكَرٍ

預言者ムハンマド（彼の上に平安あれ）はこう言った。  
「推測は最も虚偽の多い話であるから、推測してはならない」。

イスラム教は、一般的な悪意のある推測、他人の知らないところで他人を盗み見したり盗聴したりすることを禁

じており、人の陰口や人を傷つけるような話をするこ  
も禁じています。また、人々の間で噂話を広め、人々の  
間に争いや憎しみ、敵意を引き起こすような行為も禁じ  
ています  
一部の法学者は、不正を正すため、悪事を警告するため  
、何かを知らせるため、不道德な者について知らせるた  
め、公正な法廷で証言するためなど、陰口を許容される  
。状況を次のように要約している

6

つの場合、非難は陰口とはみなされない。不当な扱いを  
受けた者、何かを知らせる者、警告する者  
不道德な行為を明らかにする者、質問する者、そして悪  
を排除するために支援を求める者

\*\*\*\*\*

## الإسلام يحذر من السخرية من الآخرين والتنايز بالألقاب

قال تعالى: "يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا يَسْخَرُ قَوْمٌ مِّنْ قَوْمٍ عَسَىٰ أَن يَكُونُوا خَيْرًا مِّنْهُمْ  
وَلَا نِسَاءٌ مِّنْ نِّسَاءٍ عَسَىٰ أَن يَكُنَّ خَيْرًا مِّنْهُنَّ وَلَا تَلْمِزُوا أَنْفُسَكُمْ وَلَا تَنَابَزُوا  
بِالْأَلْقَابِ، بِئْسَ الْإِسْمُ الْفُسُوقُ بَعْدَ الْإِيمَانِ، وَمَن لَّمْ يَتُبْ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ"  
(الحجرات: 11)

イスラム教は、他人を嘲笑したり、悪口で呼び合ったり  
。することを戒めています  
信仰する者よ、或る者たちに外の者たちを嘲笑させては  
ならない。それら（嘲笑された方）がかれらよりも優れ  
ているかも知れない。女たちにも外の女たちを（嘲笑さ  
せては）ならない。その女たちがかの女たちよりも、優  
れているかも知れない。そして互いに中傷してはならな  
い。また綽名で、罵り合ってはならない。信仰に入った  
後は、悪を暗示するような呼名はよくない。それでも止  
めない者は不義の徒である

قال النبي ﷺ: " لا ضَرَرَ ولا ضِرَارَ".  
لقد نهى الإسلام وبما سبق بـ 1400 عام كل بيانات المنظمات الصحية العالمية،  
والدراسات الأكاديمية، والمراكز البحثية والنفسية الدولية، عن السخرية من  
الآخرين والاستهزاء بهم، أو الانتقاص من أشكالهم، ومن ألوانهم، ومن هيئاتهم،  
ومن أنسابهم وأحسابهم، ومن أعراقهم وقومياتهم، من أسمائهم وألقابهم، من  
وظائفهم، ومن مكانتهم الاجتماعية، ومن أمراضهم أو إعاقاتهم، كما حذر من  
إطلاق الألقاب والأوصاف السيئة ( طويل- قصير، بدين- نحيف، أبيض-أسود،  
أحمر-أصفر.. الخ ) إلا إذا كان الوصف والموقف على سبيل التعريف، وليس  
لغرض السخرية، وبما يعرف في الوقت الحالي بـ التنمر.

預言者（彼の上に平安あれ）はこう言った。「他人を傷  
つけてはいけない。そして他人もまた、あなた方を傷つ  
けてはいけない」。

إسلام教は、世界保健機関（WHO）の声明、学術研究  
、国際的な研究機関や心理学センターがこれまで発表し  
てきた内容よりも1400年も前に、他人を嘲笑したり、侮  
辱したり、その容姿、肌の色、体型、家柄、身分、  
また、民族や国籍、名前や称号、職業、社会的地位、病  
気や障害などを嘲笑することも禁じています。さらに、  
悪い称号や形容（背が高い、背が低い、太っている、瘦  
せている、白人、黒人、赤毛、黄色人種など）を付ける  
ことも禁じています。など）を付けることを警告した。  
ただし、その表現や状況が、紹介のためであり、嘲笑や  
、現在いじめとして知られている行為を目的としたもの  
。でない場合は例外とする

ووفقا لموقع "سايكولوجي بالعربي"، فإن منظمة الصحة العالمية (WHO) قد  
أصدرت العديد من التقارير التي كشفت خلالها عن أن ما يقرب ثلث المراهقين  
عالمياً قد تعرضوا لشكل من أشكال التنمر وبما يجعله أزمة صحة عامة وليست  
مجرد مشكلة فردية"، مضيفة، أن "التنمر على أنواع، فهناك التنمر الجسدي،  
والتنمر اللفظي، والتنمر الاجتماعي، والتنمر الإلكتروني وبما يؤدي الى اصابة  
الضحايا بالانطوائية والقلق والاكتئاب والحزن وفقدان الاهتمام وعدم الثقة بالنفس  
والشعور بالدونية، وفي بعض الاحيان اللجوء الى المهدنات، أو المواد المخدرة  
ربما الانتحار ايضا".

」  
サイコロジー・アラビ」サイトによると、世界保健機関（WHO）は、世界中の青少年の約3分の1が何らかの形のいじめに遭っており、これは単なる個人の問題ではなく公衆衛生上の危機であると明らかにした複数の報告書を発表している。さらに、「いじめにはさまざまな種類があり、身体的いじめ、言葉によるいじめ、社会的いじめ、ネットいじめなどがあり、被害者は内向性、不安、うつ病、悲しみ、無関心、自信喪失、劣等感に陥り、時には鎮静剤や麻薬に頼ったり、場合によっては自殺に至ることもある」と付け加えている

\*\*\*\*\*

### الإسلام يحذر من القتل والسرقة والخيانة والبهتان

قال تعالى : (يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا جَاءَكَ الْمُؤْمِنَاتُ يُبَايِعْنَكَ عَلَى أَنْ لَا يُشْرِكْنَ بِاللَّهِ شَيْئًا وَلَا يَسْرِقْنَ وَلَا يَزْنِينَ وَلَا يَقْتُلْنَ أَوْلَادَهُنَّ وَلَا يَأْتِينَ بِبُهْتَانٍ يَفْتَرِينَهُ بَيْنَ أَيْدِيهِنَّ وَأَرْجُلِهِنَّ وَلَا يَعْصِيَنَّ فِي مَعْرُوفٍ قُبَايِعُهُنَّ وَاسْتَغْفِرَ لَهُنَّ اللَّهُ، إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ).  
[الممتحنة: 12]

イスラム教は殺人、窃盗、裏切り、中傷を禁じています

。アッラーは仰せになっています。「預言者よ、信仰深い女たちがあなたのもとにやって来て、アッラーに何も配せず、盗みを働かず、姦淫せず、子を殺さず、手足で捏造した偽りの告発を持ち出さず、正しいことにおいてあなたに背かないと誓約する時は、彼女たちの誓約を受け入れ、アッラーに彼女たちの赦しを請いなさい。本当にアッラーは寛容にして慈悲深い御方である。」[ムムター  
[ハナー12章

قال النبي محمد ﷺ: "بَايَعُونِي عَلَى أَنْ لَا تُشْرِكُوا بِاللَّهِ شَيْئًا، وَلَا تَسْرِقُوا، وَلَا تَزْنُوا، وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ، وَلَا تَأْتُوا بِبُهْتَانٍ تَفْتَرُونَهُ بَيْنَ أَيْدِيكُمْ وَأَرْجُلِكُمْ، وَلَا تَعْصُوا فِي مَعْرُوفٍ، فَمَنْ وَفَى مِنْكُمْ فَأَجْرُهُ عَلَى اللَّهِ، وَمَنْ أَصَابَ مِنْ ذَلِكَ شَيْئًا فَعُوقِبَ فِي الدُّنْيَا فَهُوَ كَفَّارَةٌ لَهُ، وَمَنْ أَصَابَ مِنْ ذَلِكَ شَيْئًا ثُمَّ سَتَرَهُ اللَّهُ فَهُوَ إِلَى اللَّهِ، إِنْ شَاءَ عَفَا عَنْهُ وَإِنْ شَاءَ عَاقَبَهُ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「私に忠誠を誓い、神を何者にも配さないこと、盗みを働かないこと、姦淫を犯さないこと、子供を殺さないこと、手足で捏造した偽りの告発を持ち出さないこと、そして正しいことに背かないことを誓いなさい。あなたたちの中でこれを実行する者には、神からの報いがあります。これらの罪を犯しこの世で罰を受ける者は、それが彼にとっての償いとなります。これらの罪を犯し、神がそれを隠蔽する者は、神と共にいます。神が御心ならば、神は彼を赦し、神が御心ならば、彼は罰せられ「。るでしょう

والبهتان باختصار هو كل قول وفعل وعمل مستقبح ومستبشع ومستقذر – يبهت – ويصدم كل من سمع به، أو رآه، يتصدره الكذب، والافتراء على الغير، وقول الزور، وشهادة الزور، والسرقه، وقذف المحصنات الغافلات، ومثلها الغيبة والنميمة، والجنس المحرم.

要するに、中傷とは、非難されるべき、忌まわしい、そして不快な発言、行動、行為のことです。それは、聞く人、見る人すべてに衝撃と衝撃を与えます。中傷に最も多いのは、嘘をつくこと、他人を中傷すること、偽証、虚偽の証言、窃盗、貞淑で疑うことを知らない女性への虚偽の告発、そして同様に陰口、噂話、そして不義の性行為です。

\*\*\*\*\*

الإسلام يحذر من الكبر والبطر والخيلاء

قال تعالى: ( وَلَا تَمْشِ فِي الْأَرْضِ مَرَحًا، إِنَّكَ لَنْ تَخْرِقَ الْأَرْضَ وَلَنْ تَبْلُغَ الْجِبَالَ طُولًا ) [الإسراء: 37].



イスラム教は傲慢、自尊心、うぬぼれに対して警告を発  
。しています  
また横柄に地上を歩いてはならない。あなたがたは大地  
を裂くことも出来ず、また（背丈が）山の高さにもなれ  
。ない

قال النبي محمد ﷺ: "لا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مَنْ كَانَ فِي قَلْبِهِ مِثْقَالُ ذَرَّةٍ مِنْ كِبَرٍ فَقَالَ  
رَجُلٌ: إِنَّ الرَّجُلَ يُحِبُّ أَنْ يَكُونَ ثَوْبُهُ حَسَنًا، وَنَعْلُهُ حَسَنَةً؟ قَالَ: إِنَّ اللَّهَ جَمِيلٌ يُحِبُّ  
الْجَمَالَ، الْكِبَرُ: بَطْرُ الْحَقِّ، وَغَمَطُ النَّاسِ".  
وغمط الناس معناها: التكبر عليهم، واستصغارهم، والنظر إليهم بفوقية  
وباستعلاء.

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いま  
した。「心に原子ほどの重さの傲慢さを持つ者は天国に  
入ることはできない。」ある男が言いました。「しかし  
、人は服や靴を美しく見せるのが好きなのです。」男は  
答えました。「確かに神は美しく、美を愛する。傲慢と  
「。は真実を拒み、人を見下すことである  
人を見下すということは、相手に対して傲慢で、見下し  
。、優越感と見下した態度で見ることを意味します

\*\*\*\*\*

## الإسلام وإعمار المساجد

قال تعالى: ( إِنَّمَا يَعْزُمُ مَسَاجِدَ اللَّهِ مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَأَقَامَ الصَّلَاةَ وَآتَى  
الزَّكَاةَ وَلَمْ يَخْشَ إِلَّا اللَّهَ فَعَسَىٰ أُولَٰئِكَ أَنْ يَكُونُوا مِنَ الْمُهْتَدِينَ ) التوبة: (18)

## イスラム教とモスクの建設

。全能の神はこう言いました  
アッラーのマスジドは、ひたすらこれらの者（信者）に  
よって管理されるべきである。（すなわち）アッラーと  
終末の日を信じ、礼拝の務めを守り、定め喜捨をなし

，アッラー以外の何ものをも恐れない者だけである。こ  
。これらの者は，正しく導かれる者となるであろう

قال النبي محمد ﷺ: "من بنى لله مسجدا يبتغي به وجه الله، بنى الله له بيتا في الجنة"، وفي رواية: "بنى الله له في الجنة مثله".

وقال النبي ﷺ: "ما اجتمع قوم في بيت من بيوت الله عز وجل يتلون كتاب الله عز وجل ويتدارسونه بينهم، إلا نزلت عليهم السكينة، وحفتهم الملائكة، وغشيتهم الرحمة، وذكرهم الله فيمن عنده".

وقال النبي ﷺ: "من تطهر في بيته، ثم مضى إلى بيت من بيوت الله، ليقضي فريضة من فرائض الله، كانت خطواته، إحداها تحط خطيئة، والأخرى ترفع درجة".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「アッラーのために、アッラーの御喜びを求めてモスクを建てる者には、アッラーは天国にその者の家を建てられるであろう。」別の伝承ではこう言われています。「アッラーは天国に、それと同等のものを彼のため  
「。に建てられるであろう

預言者（彼に平安と祝福あれ）はまたこうも言いました。「至高にして栄光あるアッラーの家に人々が集まり、至高にして栄光あるアッラーの書を朗唱し、共に学ぶとき、必ず安らぎが訪れ、天使たちが彼らを取り囲み、慈悲が彼らを包み込み、アッラーが共にいる者たちに彼ら  
「。のことを告げ知らせるであろう

預言者（彼に平安と祝福あれ）はさらにこう言いました。「誰でも自分の家で身を清め、それからアッラーの家の一つに行き、義務的な祈りの一つを行うと、彼の一つのステップは罪を消し去り、もう一つは彼の位階を上げ  
「。るでしょう

وإعمار المساجد نوعان: أولهما إعمار معنوي بكثرة المشي إليها، والصلاة والدعاء والإستغفار وتلاوة القرآن الكريم، وإقامة صلاة الجمعة وصلاة الجماعة فيها، وثانيهما إعمار مادي يتمثل ببنائها، وفرشها، وتأثيثها، وإعادة تأهيلها، وسد

احتياجاتها، وإصلاح العاقل من معداتها وأجهزتها، وتجديد القديم من تجهيزاتها وما شابه.

モスクの維持管理には2つの種類があります。1つ目は精神的な維持管理で、モスクに頻繁に通い、祈り、嘆願し、許しを求め、聖クルアーンを朗唱し、金曜礼拝や集団礼拝を行います。2つ目は物質的な維持管理で、モスクの建設、家具の設置、設備の整備、改修、ニーズへの対応、壊れた設備や装置の修理、古くなった設備の更新などを行います。

ولعل واحدة من أهم ميزات هندسة المساجد وجمالياتها حول العالم، هي المآذن والمنائر وقد سميت بالمنذنة نسبة الى رفع الأذان في أعلاها، وأول منذنة في الإسلام بنيت بمسجد شمال الجزيرة العربية، وأما المنارة فقد سميت بهذا الاسم نسبة الى اضاءتها بالمصابيح، وقديما بالسرج وذلك لإرشاد المسافرين والمصلين، وقد تكون المنذنة منارة في حال اضاءتها، وقد لا تكون كذلك.

世界中のモスク建築と美学において最も重要な特徴の一つは、おそらくミナレットでしょう。ミナレットは、その頂上で礼拝の呼びかけが掲げられることからその名が付けられました。イスラム教における最初のミナレットは、アラビア半島北部のモスクに建てられました。灯台は、旅人や礼拝者を照らすためにランプ、そしてかつてはランタンで照らされていたことからその名が付けられました。ミナレットは、点灯しているときもそうでないときも灯台です。

ومن ثم تأتي قباب المساجد التي صارت سمة بارزة من سمات العمارة الإسلامية، وعلامة فارقة من علاماتها الجمالية تبني بطرز مختلفة تتباين بين المضلعة والمخروطية والبيضاوية، ومن أجمل القباب، القبة الخضراء التي سميت قديما بالقبة الفحاء والزرقاء والبيضاء، والتي تزين المسجد النبوي الشريف وقد بنيت أول مرة عام 678 هـ، وقد أعيد تجديدها مرارا.

次にモスクのドームについて見てみましょう。ドームはイスラム建築の顕著な特徴であり、その美的特徴を際立たせています。ドームは多角形、円錐形、楕円形など、様々な様式で建てられています。中でも最も美しいドームの一つが、預言者のモスクを飾る「緑のドーム」です。

。これはかつて「アル・ファイハ・ドーム」（青と白のドーム）と呼ばれていました。ヒジュラ暦678年に最初に建てられ、その後何度も改築されてきました

وللقباب والى عهد قريب جدا وقبل اختراع الكهرباء، وأجهزة التكييف، ومكبرات الصوت، مهام عدة كانت تتمثل بزيادة حجم الإضاءة داخل حرم الجامع، وتوزيع الضوء بالتساوي من خلال النوافذ الجانبية في قاعاتها ودعاماتها، فضلا على تحسين التهوية، و ترخيم الصوت، زيادة على منحها شعورا بالسمو والارتفاع وبما يبهج النفس، ويريح البصر.

ごく最近まで、電気やエアコン、スピーカーが発明される前まで、ドームにはいくつかの機能がありました。それは、モスクの聖域内の光量を増やし、土台と支柱の側面の窓から光を均等に分配すること、換気を良くすること、音を和らげること、そして魂を喜ばせ、目を楽しませる崇高さと高さの感覚を与えることでした

\*\*\*\*\*

### كيف أصبح مسلماً ؟

وأما كيف يصبح غير المسلم مسلماً فهذا يكون بالاغتسال والطهارة أولاً، ومن ثم القول باللسان (أشهد أن لا إله إلا الله، وأشهد أن محمداً رسول الله)، وأشهد أن عيسى عبد الله ورسوله، يقتني بعدها نسخة محققة وموثوقة من ترجمة معاني القرآن الكريم الى لغته الأم ليفهم الإسلام وتعاليمه وأحكامه جيداً، وليطلع على أوامر الله تعالى ونواهيه، وليطالع قصص الرسل والأنبياء عن كثب، وليتعلم بعدها ويواظب على أداء الصلاة، وصوم شهر رمضان، وإخراج الزكاة لمن كان مقتدراً مادياً وتوزيعها بين الفقراء والمساكين واليتام والمحتاجين، إضافة الى حج بيت الله الحرام لمن استطاع ذلك مادياً وجسدياً، مع الالتزام بحسن الخلق وبفضائل الأعمال كمساعدة المحتاجين، وإطعام الجياع، وزيارة المرضى، وكسوة العراة، وسقي العطاش، وإيواء المشردين، والإبتعاد عن الأعمال المنافية للأداب، وإجتنب الظلم والعنصرية والأخلاق السيئة.

？私はどのようにしてムスリムになったのですか

非ムスリムがムスリムになるには、まず身を清め、清めの儀式を行い、次に舌で「私は神以外に神はいないことを証言します。そして、私はムハンマドが神の使徒であ

ることを証言します」と唱え、さらに「私はイエスが神のしもべであり、神の使徒であることを証言します」と唱えることです。その後、彼は聖クルアーンの意味を母国語に翻訳した、検証済みで信頼できるコピーを入手し、イスラームとその教えや規定をよく理解し、全能の神の戒めと禁令について学び、使徒と預言者の物語を詳細に研究し、それから祈りの実行、ラマダン月の断食、経済的に可能であればザカートの支払いとそれを貧困者、困窮者、孤児、困窮者に分配することを学び、さらに経済的および身体的に可能であれば神の聖なる家へのハッジを実行し、困っている人を助け、飢えている人に食事を与え、病人を見舞い、裸の人に衣服を与え、渴いた人に水を与え、ホームレスに避難所を与え、道徳に反する行為を避け、不正、人種差別、悪い道徳を避けるなどの。良い道徳と徳の高い行為を守ります

\*\*\*\*\*

## نصائح مهمة للمسلمين الجدد

يستحب أن يوثق من اعتنق الإسلام حديثاً، إسلامه في أحد المساجد أو المراكز الإسلامية المعتمدة قانونياً في أي بلد من البلدان التي يقيم فيها، ليحظى بحقوقه كاملة كمسلم في شهادة المحكمة والميراث والنسب والمصاهرة وعقود الزواج، وأموال الزكاة والصدقات، وصلاة الجنازة، والدفن في مقابر المسلمين وغيرها من الحقوق الواجبة الأخرى.

：新しくイスラム教に改宗した方への重要なアドバイス

イスラム教に改宗した方は、居住国を問わず、モスクまたは法的に認められたイスラム教センターで改宗を正式に登録することをお勧めします。これは、裁判書類、相続、血統、結婚、婚姻契約、ザカート（喜捨）とサダカ（慰謝料）の寄付、葬儀の祈祷、イスラム教墓地への埋葬、その他義務的な権利に関して、イスラム教徒として。の完全な権利を享受するためです

- لا يشترط بأن يغير المسلم الجديد اسمه القديم، إذا كان اسمه الأصلي جميلاً ورقيقاً، والله جميل يحب الجمال، وإذا لم يكن بمعنى اسمه ما يعيب، أو ما يخجل منه، ولا يتقاطع مع ثوابت الإسلام.

-

新しくイスラム教徒になった人が、元の名前が美しく優しいものであり、神が美しく美を愛し、名前の意味に恥ずかしい内容や恥ずかしい内容が含まれず、イスラム教の原則に反しない限り、古い名前を変更する必要はありません。

-وأقدم نصيحة من القلب الى كل من اعتنق الإسلام حديثاً وأذكرهم بما جاء في الأثر وهو أن هذا الدين الخاتم للأديان متين فأوغلوا فيه برفق، ولا يحاول أحدكم أن يطبق معظم تعاليمه دفعة واحدة، وفي زمان ومكان واحد، وإنما عليكم بالتدرج وسعة الفهم والاستيعاب بمرور الوقت، ولكي أقرب الصورة الى الأذهان أقول " هل سمعتم يوماً بطالب وقد اجتاز كل المراحل الدراسية، وقرأ جميع المناهج وطبقها وامتحان فيها منذ الاسبوع أو الشهر أو العام الأول من دراسته الابتدائية أو الثانوية أو الجامعية ؟ الجواب قطعاً لا، إذ لا بد من تدرجه ولعدة مراحل وعلى مدار سنين قبل الحصول على شهادة التخرج في ختامها، كذلك الحال مع موظف أو عامل استلم وظيفته اليوم فلا بد له من سنين لكي يجيد مهنته، ويراكم خبراته ليتدرج في المناصب الوظيفية تباعاً وبما يتوافق مع المنطق والعقل.. كذلك الحال مع الدين الاسلامي فلا بد من التدرج في تعاليمه حتى يستوعبها ويفهمها جيداً ولا تكون صعبة ولا ثقيلة عليه.

—

そして、最近イスラム教に改宗したすべての人々に心からのアドバイスを贈ります。これまで述べてきたことを思い起こさせましょう。この究極の宗教は揺るぎないものですから、ゆっくりと探求してください。その教えのほとんどを、一度に、ある場所、ある場所で適用しようとしなくてください。むしろ、時間をかけてゆっくりと、広い理解と理解を深めながら進んでいくべきです。より分かりやすくするために、こう言います。「小学校、中学校、あるいは大学の最初の週、月、あるいは1年で、すべての教育段階を修了し、すべてのカリキュラムを読み、それらを実践し、試験に合格した学生を聞いたこと

がありますか？答えは間違いなくノーです。卒業証書を取得するまでには、いくつかの段階と数年をかけて進まなければなりません。今日仕事を始めた従業員や労働者にも同じことが言えます。論理と理性に従って、職位を段階的に昇進していくためには、専門職を習得し、経験を積むのに何年もかかります。イスラム教にも同じことが言えます。人はイスラム教の教えを徐々に学び、理解を深め、難しくも負担にもならないようにしなければなりません」。

-لا تحاول أن تقحم نفسك في خصومات، ولا في نقاشات بيزنطية عقيمة، ولا في جدالات مطولة مع كل، أو بعض المحيطين بك ممن قد استغربوا من اسلامك، أو عارضوه، بل عاملهم بالحسنى، وترفق بهم، وكن لهم قدوة حسنة، ولا تناقش فيما لم تفهم معناه بعد عن الإسلام، اقرأ عن الإسلام أكثر، لتفهمه أكثر ولتحبه أكثر، وأكثر، واثبت عمليا للجميع بأن الإسلام هو دين المحبة والسلام والإخوة.. وحاول وبعد اشهر اسلامك تقبيل يد ورأس أمك وأبيك، جدك وجدتك، وإن كانوا يعارضون إسلامك بعد أن لم تكن تفعل ذلك من قبل وأنت على دينك أو معتقدك السابق لتشعرهم بحدوث تغيير كبير في حياتك وفي شخصيتك نحو الأفضل.. اقلع عن التدخين قدر الإمكان، ومثلها الإقلاع عن معاقرة الخمور ولعب القمار، وابعد عن أصدقاء السوء لتثبت لهم بأنك قد تغيرت فعليا نحو الأحسن..

あなたの改宗に驚いたり、反対したりするかもしれない周囲の人々全員、あるいは一部の人々との論争、無意味な複雑な議論、長々とした言い争いに巻き込まれないようにしてください。むしろ、親切に優しく接し、彼らの模範となりましょう。あなたがまだ理解していないイスラム教の側面については議論しないでください。イスラム教についてもっと学び、より深く理解し、より深く愛しましょう。イスラム教が愛と平和、そして兄弟愛の宗教であることを、すべての人に示しましょう。イスラム教への改宗を宣言した後は、たとえ改宗に反対されても、両親、祖父母の手や頭にキスをしてみてください。これは、あなたが以前の信仰や信念を持っていた時には絶対にしなかったことです。こうすることで、彼らはあなたの人生と人格が大きく改善されたと感じてくれるでし

よう。喫煙はできる限りやめ、同様に、飲酒とギャンブルもやめましょう。あなたが本当に良い方向に変わったことを証明するために、悪い仲間とは距離を置きましよう。

-اجتهد وأخلص في عملك إذا كنت عاملا أو موظفا، واجتهد في دراستك إذا كنت طالبا كما أمرنا الإسلام بذلك لتترك انطبعا حسنا عنك وعن دينك الجديد لدى كل من حولك، اعطف على أشقائك وشقيقاتك الصغار كما علمنا الإسلام ذلك لتشعر كل من حولك بأنك قد أصبحت شخصا آخر بالفعل..ساعد الفقراء والمساكين، تفقد المرضى والمسنين، أحسن الى الجيران، ابتسم بوجه الجميع ولا تتجهم، ساعد المكفوفين والصم والبكم وذوي الاحتياجات الخاصة، حافظ على نظافتك الشخصية وطهارة ملابسك وغرفتك ومنطقتك وأزل الأذى عن طريق الناس كما علمنا الإسلام ذلك لتترك انطبعا جيدا بأنك مسلم بحق يحب الخير لكل الناس وإن اختلفوا معه دينيا وقوميا وأثنيا وقاريا وقبليا.

イスラームが私たちに命じているように、労働者や従業員であれば仕事に誠実に励み、学生であれば学業に励みなさい。そうすることで、あなた自身とあなたの新しい宗教について、周りの人々に良い印象を与えなさい。イスラームが私たちに教えているように、弟や妹に親切にきなさい。そうすることで、周りの人々はあなたが本当に別人になったと感じるでしょう。貧しい人や困っている人を助け、病人や高齢者の様子を見守り、隣人に親切にし、誰に対しても笑顔を向け、顔をしかめず、目の見えない人、耳の聞こえない人、口のきけない人、特別な支援が必要な人を助け、イスラームが私たちに教えているように、衣服、部屋、周囲の衛生状態を清潔に保ち、人々の通行路から害悪を取り除きなさい。そうすることで、たとえ宗教、国籍、民族、大陸、部族が異なっているとしても、すべての人々の善を愛する真のムスリムであるという良い印象を与えなさい。

-عليك أن تستوعب بأن بعض الأخطاء والخطايا والانحرافات والتطرف الذي يتورط بدنسه مسلمون هنا أو هناك إنما يحدث نتيجة تخلف وجهل وبُعد هؤلاء عن المنهج الإسلامي القويم، وليس لقربهم منه وبأي حال من الأحوال، وبالتالي فلا تعمم ولا تحكم على الإسلام، أو المسلمين من خلال ما يقوم به بعضهم، ولا تأخذ الإسلام



والمسلمين بجريرة ما يقتطفه بعض المحسوبين عليه إطلاقاً، ففي كل الأديان السماوية هناك الصالح والطالح، وأما مروق بعض أتباعها وارتكابهم الفظائع المروعة واحدة تلو أخرى باسمها وخلافاً لتعاليمها فهذا لا يشكك بأنبيائها ولا برسالتها ولا برسالتها، بقدر تشكيكه بصحة ومصداقية انتساب المارقين والخارجين عن تعاليم الدين إليها ولوزعموا انتسابهم لها أبد الدهر !

—  
あちこちにいる少数のイスラム教徒が犯す過ち、罪、逸脱、過激主義は、彼らの後進性、無知、そして正しいイスラームの道からの乖離に起因するものであり、イスラームに近いからという理由ではないことを理解しなければなりません。したがって、一部の人々の行為に基づいてイスラームやイスラム教徒を一般化したり、判断したりしてはなりません。また、イスラームに属すると主張する人々の行為を、イスラームやイスラム教徒に責任転嫁してはなりません。すべての天の宗教には善と悪があります。一部の信者が背教し、その名の下に教えに反する恐ろしい残虐行為を次々と犯していることは、預言者、使徒、そしてそのメッセージに疑問を投げかけるものではなく、むしろ、永遠にイスラームに属すると主張する背教者やその教えから逸脱した人々の正当性と信頼性に疑問を投げかけるものです。

ودعونا في السطور التالية نبحر مع بعض أشهر الذين أسلموا ونبدأ بالقس الإثيوبي ملقاه فقادو، الذي أشهر إسلامه متأثراً بروياً منامية تكررت له مرات عدة كانت تبشره بالإسلام فأشهر إسلامه وغير اسمه الى محمد سعيد، لتدخل زوجته معه الى الإسلام وليسلم على يديه 280 شخصاً قبل سفره الى بلاد الحرمين الشريفين " مكة المكرمة، والمدينة المنورة " ليقضي بقية حياته هناك، ويقول فقادو عن إسلامه: "لقد اكتشفت الكثير من أوجه الإعجاز القرآني، فالإسلام يعني التسليم لله بالربوبية والطاعة والانقياد لأوامره واجتناب نواهيه وأسأل الله تعالى وأن يوفقتي لما فيه خير أمة الإسلام".

以下では、イスラム教に改宗した最も有名な人物たちについて見ていきましょう。まずはエチオピアの司祭マルカ・フェカドゥです。彼は改宗を予言する繰り返し見る夢の幻影に影響を受け、イスラム教に改宗しました。彼は改宗して名前をムハンマド・サイードと改め、妻もイ

スラム教に改宗しました。彼が聖地メッカとメディナへ旅し、そこで余生を送るまでに、280人が彼の手によってイスラム教に改宗しました。フェカドゥは自身の改宗について次のように述べています。「私はコーランの奇跡的な性質を多くの側面から発見しました。イスラム教とは、神の主権への服従、神の戒律への服従と遵守、そして神の禁忌の回避を意味します。私は全能の神に、イスラム国家にとって最善の道へと導いてくださるよう祈ります」。

عازف الجيتار السابق جيرمن جاكسون، عضو فرقة " جاسكون فايف " لموسيقى البوب، وهو شقيق المطرب الشهير مايكل جاكسون، كان يتبع طائفة " شهود يهوه " قبل أن يتعرف على الإسلام عام 1989 خلال رحلة فنية بمعية فرقته إلى العديد من دول الشرق الأوسط، فأشهر إسلامه وغير اسمه إلى محمد عبد العزيز، يقول عن أسباب إسلامه لمجلة المجلة (العدد 966) "إن الحملة الإعلامية الجائرة ضد الإسلام لم تقتصر على الإعلام المرئي والمقروء بل انتقلت إلى السينما أيضاً، وعلى الناس أن لا يصدقوا كل ما تنتجه هوليوود " مضيفاً بالقول " لقد قدم الإسلام حلاً لمشكلاتي حيث امتنعت عن شرب الخمر وبقية الأشياء المحرمة ، والحق أن المسلمين محبوبون لنزواتهم وأطفالهم، والمرأة عندهم معززة محترمة ولقد أعجبت كثيراً بأسلوب التربية في المجتمعات الإسلامية، وخلال رحلتي إلى مكة المكرمة لأداء العمرة استمعت إلى شريط للمغني البريطاني السابق كات ستيفنس، فتعلمت منه الشيء الكثير)، عن كتاب (دموع تائبة) ج1- ص268 / 273.

元ギタリストのジャーメイン・ジャクソンは、ポップバンド「ジャクソン・ファイブ」のメンバーであり、有名歌手マイケル・ジャクソンの実弟です。1989年、バンドと共に中東諸国を巡るツアー中にイスラム教に出会うまでは、エホバの証人でした。彼はイスラム教に改宗し、名前をムハンマド・アブドゥル・アジズに改宗しました。彼はアル・マジャラ誌（第966号）に対し、改宗の理由についてこう語っています。「イスラム教に対する不公平なメディアキャンペーンは、映像メディアや印刷メディアだけでなく、映画にも及んでいました。ハリウッドの作品をすべて信じるべきではありません。」さらに、「イスラム教のおかげで、私はアルコールやその他の禁断のもの

を控えることができました。実際、イスラム教徒は妻や子供を愛し、女性は尊敬されています。イスラム社会の教育スタイルには非常に感銘を受けました。ウムラ（聖体拝領）のためにメッカを訪れた際、元イギリス人歌手キャット・スティーブンスのテープを聴き、多くのことを学びました。」と付け加えました。

（（『悔い改めの涙』第1巻、268～273ページより）

وهذا الدبلوماسي السويدي كنوت برنستروم، وهو سفير بلاده في العديد من الدول ومن بينها الولايات المتحدة وفرنسا وإسبانيا والبرازيل والمغرب، وبعد أن نجاه الله تعالى من حادث سقوط طائرة قتل جميع ركابها على خلفية تأخره عن الرحلة عقب انفجار أحد إطارات السيارة التي كان يستقلها خلال توجهه إلى المطار، ما جعله يميل إلى الإيمان بالقدر باحثاً في كنه الحياة والموت ومقارنة الأديان حتى تعرف على الإسلام عن كثب وأشهر إسلامه رسمياً في المغرب وغير اسمه إلى محمد برنستروم، عام 2006، ولم يكتف بذلك بل شرع يتعلم اللغة العربية أيضاً وهو الذي يجيد التحدث بـ 10 لغات بحكم المناصب الدبلوماسية التي تقلدها في العديد من الدول، وقام بترجمة قسم من معاني القرآن الكريم إلى اللغة السويدية ليعلن كتابه ذلك بـ "رسالة القرآن" ومن جملة ما قاله عن الإسلام "لقد حاولت أن أصوم شهر رمضان في بداية الأمر وكنت قلقاً، فصمت وشعرت بصحة جيدة، الأمر الذي اعطاني دليلاً آخر على صحة الإسلام.. لم أكن أعرف شيئاً عن الإسلام سابقاً، حيث كنت أسمع فقط عن ديانة تسمى الديانة المحمدية، ولم أقرأ أي كتاب عن الإسلام إلا في وقت متأخر من عمري مع شديد الأسف".

スウェーデン人外交官クヌート・ベルンストロームは、アメリカ、フランス、スペイン、ブラジル、モロッコなど、数々の国で大使を務めた人物ですが、乗客全員が死亡した飛行機事故を生き延びました。空港に向かう途中、愛車のタイヤがパンクし、飛行機に乗り遅れたのです。この経験から、彼は予定説を信じるようになり、生と死の本質を探求し、様々な宗教を比較検討するようになりました。イスラム教に深く傾倒し、2006年にモロッコで正式に改宗し、モハメド・ベルンストロームと改名しました。しかし、外交官としての任務で既に10か国語を流暢に話していたにもかかわらず、アラビア語の学習も始めました。コーランの一部をスウェーデン語に翻訳し、『コーランのメッセージ』というタイトルをつけた著

書を出版しました。イスラム教についての考察の中で、彼はこう述べています。「ラマダン期間中の断食を最初は不安を感じながら試してみました。しかし、断食を終えて体調が良くなり、イスラム教の真実性をさらに証明することができました。それまでイスラム教について何も知りませんでした。宗教として聞いたことがあるだけでした。」「私はムハンマド教徒ですが、残念ながら、人生の後半になるまでイスラム教に関する本を読んだことがありませんでした」。

\*\*\*\*\*

### ماهي الخطوات التالية ما بعد نطق الشهادتين ؟

قال النبي محمد ﷺ: " بُنِيَ الإسلامُ على خمسٍ، شَهَادَةُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، وَإِقَامُ الصَّلَاةِ، وَإِيتَاءُ الزَّكَاةِ، وَصَوْمُ رَمَضَانَ، وَحَجُّ الْبَيْتِ لِمَنِ اسْتَطَاعَ إِلَيْهِ سَبِيلًا".

二つの信仰告白を唱えた後、次に何をすべきでしょうか？

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう述べています。「イスラームは五つの柱の上に成り立っています。アッラー以外に神は存在せず、ムハンマドはアッラーの使徒であるということを証言すること、礼拝を定めること、ザカートを支払うこと、ラマダンの断食を行うこと、そして可能な者にはカアバ神殿へのハッジを行うこと。ことです」。

بعد نطق الشهادتين يبدأ المسلم الجديد بتعلم كيفية الطهارة والوضوء وأداء الصلاة اليومية والمحافظة عليها، يتبعها إيتاء الزكاة إذا كان ممن يمتلك نصابها فقط، وبما يعادل = 85 غراماً من الذهب، 595 غراماً من الفضة وبعد أن يحول عليها الحول = يمر عليها سنة كاملة، بخلاف ذلك فليس عليه زكاة، وإنما عليه الإكثار من الصدقة وبما يتيسر له من دون أن يضيق على نفسه، ولا على أسرته النواة، ولا على عائلته الممتدة، إضافة إلى صيام شهر رمضان المبارك سنوياً لمن ليس له عذر في ترك الصيام كمرض مزمن، أو لكبر سن يحول بينه وبين الصيام، أو كسفر اضطراري، أو حمل، أو ارضاع، أو حيض.

二つの信仰告白を唱えた後、新しいムスリムは身を清め、身を清め、日々の祈りを守り続ける方法を学び始めます。その後、ザカートを支払う義務があります。これは、ザカートに必要な最低限の額（金85グラムまたは銀595グラムに相当）を所有し、それを獲得してから丸一年が経過している場合です。そうでない場合、ザカートを支払う義務はありませんが、自分自身、近親者、または親戚に過度の負担をかけることなく、可能な限り惜しみなく慈善活動を行うべきです。さらに、慢性疾患、断食を妨げる老齢、緊急の旅行、妊娠、授乳、月経など、断食を行わない正当な理由がない限り、毎年、ラマダン月には断食を行わなければなりません。

اضافة الى الحج الى بيت الله الحرام في مكة المكرمة ولمرة واحدة طوال العمر فقط، وذلك لمن كان يمتلك تكاليف الحج المالية، مع القدرة على تحمل أعبائه الجسدية، والحصول على التأشيرات والموافقات الرسمية المطلوبة، وضمن أمن الطريق وسلامته.

وبما أن خاتم الأديان "الإسلام"، دين الفطرة السماوي الذي يحافظ على الضرورات البشرية الخمس: "الدِّين، والنَّفْس، والمال، والعرض، والعقل"، فلقد حرم كل ما يتقاطع مع هذه الضرورات ويتلفها أو يعطلها أو يغيبها، مقابل إباحته لكل ما من شأنه الحفاظ على هذه الضرورات لتستقيم حياة الإنسان على سطح الكوكب الأزرق المبتلى بالحروب والتغير المناخي والإحتباس الحراري والكوارث الطبيعية كالزلازل والبراكين والفيضانات وحرائق الغابات والاعاصير والمجاعات والجفاف والتصحر والجائحات الوبائية وغيرها.

メッカの聖なる家への巡礼は、経済的余裕と、旅を遂行する体力、必要なビザと正式な許可を取得し、巡礼路の安全と安心を確保できる者にとって、生涯に一度だけ義務付けられています。

究極の宗教であるイスラームは、人間の五つの基本的な欲求、すなわち宗教、生命、富、名誉、知性を守る、人間の本性に根ざした神聖な宗教であるため、これらの欲求と衝突したり、損なったり、阻害したり、否定したりするものはすべて禁じています。逆に、これらの欲求を

守るものはすべて許可しています。そうすることで、戦争、気候変動、地球温暖化、そして地震、火山噴火、洪水、森林火災、ハリケーン、飢饉、干ばつ、砂漠化、パンデミックなどの自然災害に悩まされているこの青い惑星で、人類の生命が維持されるのです。

فلقد حرم الإسلام عبادة الأصنام والأوثان والكواكب والنجوم والحيوانات والظواهر الطبيعية والبشر والحجر لأنها تتقاطع مع عبادة الله تعالى الواحد الأحد وتوحيده سبحانه وهو خالق الكون العظيم وهو أساس الدين السماوي وغايته النبيلة السامية... كما حرم الإسلام معاقرة الخمر، وتعاطي المخدرات على سبيل المثال لأنها تغيب العقل وهو مناط التكليف وهو جوهرية الإنسان التي تميزه عن سائر المخلوقات من حوله... كما حرم الإسلام القتل لأنه يزهد النفس البشرية المكرمة والمصانة... وحرم السرقة والاختلاس والتزوير والربا والقمار، لأنها تتلف الأموال وتضيعها... وحرم العلاقات الجنسية المنحرفة كالإغتصاب والبغاء ونحوها خارج إطار الزوجية المقدس، لأنها تضيع النسل، وتخلط الأنساب، وتمزق العائلة، وتشيع الفاحشة بين الناس وظواهر الاجهاض، والامهات العازبات، والأمراض الجنسية الفتاكة، والتحرش الجنسي.

イスラームは、偶像、彫像、惑星、星、動物、自然現象、人間、そして石の崇拝を禁じています。なぜなら、それらは唯一無二の神、そして大宇宙の創造主である神の崇拝と矛盾するからです。これは天の宗教の根幹であり、その崇高で崇高な目的です。…また、イスラームは、例えばアルコールの摂取や薬物の使用も禁じています。これらは、責任の基盤であり、人間を周囲のすべての生き物から区別する宝石である精神を曇らせるからです。…また、イスラームは殺人を禁じています。それは、名誉ある保護された人間の命を奪うからです。…窃盗、横領、偽造、高利貸し、賭博は、金銭を破壊し浪費するからです。…結婚という神聖な枠組みの外での強姦、売春などの逸脱した性行為は、子孫を滅ぼし、血統を混ぜ合わせ、家族を分裂させ、人々の間に不道徳を蔓延させ、中絶、シングルマザー、致命的な問題を引き起こすからです。性感染症、セクハラなど

الركن الثاني: الصلاة عبادة وعلاج

ومن اللطائف العددية القرآنية، أن مجموع ركعات الصلاة المفروضة (17) ركعة، فيما تبلغ ركعات السنن المؤكدة (14) ركعة، ولو ضربنا  $14 \times 17$ ، فإن حاصلها هو (238)، وهو رقم آية المحافظة على الصلاة في سورة البقرة.

第二の柱：祈りは崇拜であり、治癒である。クルアーンにおける数字上の微妙な特徴の一つは、義務的な祈りの周期の総数が（17）周期であるのに対し、認められたスンナの周期は（14）周期であるという点である。17を14で割ると（238）となり、これはスーラ・アル・バカラにおける祈りの維持に関する節の数である。

وتقول الصحفية اليابانية (كا اوري) رئيسة جمعية مسلمي اليابان " كنت أؤمن بالفلسفة الوجودية حتى قرأت ترجمة لمعاني القرآن بالفرنسية فأنشر صدرتي وأشهرت إسلامي وصارت الصلاة ملاذي والسجود لله تعالى راحتي وسكينتي" وفقا لكتاب (لهذا أسلمت).

ويضيف عالم الرياضيات الأمريكي البروفيسور "جيفري لانغ" في كتابه الذي ألفه بعد إسلامه ( الصراع من أجل الإيمان ) " إن صلاة الفجر من أجمل الشعائر إنها تشعر ك و كأنك تغادر هذا العالم وتسافر مع الملائكة".

日本ムスリム協会会長で日本人ジャーナリストの青里香氏は、「コーランの意味のフランス語訳を読むまでは実存主義を信じていました。心が開かれ、イスラム教を受け入れました。祈りが私の避難所となり、全能の神へのひれ伏しが慰めと平穏となりました」と著書『これが私が改宗した理由』の中で述べています

アメリカの数学者ジェフリー・ラング教授は、イスラム教に改宗した後に執筆した著書『Struggling to Surrender (降伏への闘い)』の中で、「夜明けの祈りは最も美しい儀式の一つです。まるでこの世を去り、天使たちと共に旅をしているような気分になさしてくれます」と述べています

وفي دراسة علمية أجريت برئاسة اختصاصي العلاج الطبيعي الدكتور عادل عبد الحميد خلصت الى، أن "الصلاة تقوي عضلات الجسم و تلعب دوراً في صحة القلب وثبات ضغط الدم وصحة الإنسان النفسية والذهنية".  
لينشر إستشاري التغذية والميكروبيولوجي الدكتور مدحت الشامي بحثاً بيّن خلاله أن الصلاة تعد عاملاً مهماً في إفراز هرمون الشباب "ميلاتونين"

ما يؤخر أعراض الشيخوخة.  
وأما الدكتور بايو سوزنو/ أستاذ علم النفس بـ جامعة محمدية سوراكارتا  
الأندونيسية فلفت إلى أن الذين يؤدون الصلاة يومياً يتمتعون بيقظة وصحة نفسية  
أفضل من أولئك الذين لا يصلون.

理学療法士のアデル・アブデル・ハミド博士が主導した  
科学的研究は、「祈りは体の筋肉を強化し、心臓の健康  
、血圧の安定、そして精神的・心理的な健康に役立つ」  
。という結論に達しました

栄養学・微生物学コンサルタントのメドハット・エル・  
シャミ博士は、祈りが若返りホルモン「メラトニン」の  
分泌に重要な役割を果たし、老化の兆候を遅らせること  
。を実証する研究を発表しました

インドネシア、スラカルタのムハマディヤ大学の心理学  
教授であるバヨ・スズノ博士は、毎日祈りを捧げる人は  
、捧げない人よりも注意力と精神的健康が優れていると  
。指摘しました

وزيادة على كون الصلاة عمود الدين و الركن الثاني من أركان الإسلام فلها فوائد  
فسيولوجية وسيكولوجية كبيرة فهذا الدكتور مصطفى الحفار، يلفت إلى أن من  
فوائد الركوع والسجود تقوية عضلات جدار البطن ومساعدة المعدة والأمعاء على  
القيام بوظائفها.

فيما أظهرت دراسة علمية نُشرت بمجلة "علم النفس والصحة" أن النساء  
المسنات المواظبات على أداء الصلاة تقل معدلات خطورة الوفاة لديهن بنسبة 20  
% مقارنة بغيرهن، ويضيف خبراء جمعية أطباء القلب الأردنية، أن نبضات القلب  
تتناقص خلال النوم لتصل إلى (50) نبضة في الدقيقة وعلى المرء القيام لأداء جهد  
حركي لمدة (15) دقيقة على الأقل وهذا ما تؤمنه صلاة الفجر يومياً كما جاء في  
كتاب (الاستشفاء بالصلاة)، مؤكداً، أن هرمون الكورتيزون المسؤول عن نشاط  
الإنسان يبدأ بالازدياد مع دخول وقت صلاة الفجر".

祈りは、宗教の柱であり、イスラームの第二の柱である  
ことに加え、生理学的にも心理的にも大きな恩恵をもたら  
します。ムスタファ・アル＝ハッファー博士は、礼拝  
や平伏しの恩恵の一つとして、腹筋の強化と胃腸の機能  
。促進を挙げています



』  
心理学と健康』誌に掲載された科学的研究によると、定期的に礼拝を行う高齢女性は、行わない女性に比べて死亡リスクが20%低いことが示されています。ヨルダン心臓協会の専門家は、睡眠中の心拍数は1分間に50回まで低下し、少なくとも15分間の運動を行う必要があると付け加えています。『祈りによる癒し』という書籍では、ファジールの礼拝がまさにそれをもたらすと述べられています。また、同書は、人間の活動に關与するホルモンであるコルチゾールが、ファジールの礼拝時間になると増。加し始めることも確認しています

\*الركن الثالث: زكاتك نجاتك  
الزكاة وهي الركن الرابع في الإسلام ولها فوائد مادية ومجتمعية وأخلاقية ونفسية عظيمة في دعم المحتاجين، وتعزيز التكافل الاجتماعي، والتقليل من الفوارق الطبقيّة بين الأغنياء والفقراء، وإشاعة روح المحبة بين بني البشر، مع تذكير كل واحد منهم بالآخر على الدوام حيث أغنياء ينفقون ويذكرون، وفقراء يحمّدون الله تعالى، وللمنفقين يشكرون، تعطى للفقراء والمساكين والعاملين عليها والمحتاجين والمدنيين والمؤلفة قلوبهم وفي سبيل الله ، وابن السبيل.  
تبلغ قيمة الزكاة 2.5 % تخرج بعد مرور سنة كاملة عن أصل المال الذي يبلغ نصابه ما ذكرناه مسبقاً، والزكاة مفروضة على الأموال وعلى عروض التجارة، وعلى خزين الذهب والفضة، على الزروع والثمار بالنسبة للمزارعين، على المواشي والانعام بالنسبة لمربي الحيوانات، وبضوابط وشروط ليس هذا محلها وهناك ما يعرف بـ زكاة الفطر وتفرض على الصائمين لإخراجها إما طعاماً، وإما مالا في الأيام الأخيرة من شهر رمضان لتعطى الى الفقراء والمساكين، وهناك أيضاً ما يعرف بـ " زكاة الركاظ " وهي الكنوز المخفية في باطن الأرض في حال العثور عليها.

第三の柱：あなたのザカートはあなたの救済です。イスラームの第四の柱であるザカートは、物質的、社会的、道德的、そして心理的に計り知れない恩恵をもたらします。それは困窮者を支え、社会の連帯を強め、貧富の格差を縮小し、人々の間に愛を広げます。ザカートは常に皆に互いを思い起こさせます。富裕層はザカートを与え、支払い、貧しい人々は神を賛美し、与えてくれた人に

感謝します。ザカートは、貧しい人、困窮者、徴収に従事する人、貧困者、債務者、心を掴むべき人、イスラームの知識を学ぶ者、様々な慈善活動を行う者、そして旅人。人に与えられます

ザカートは、貧しい人、困窮者、徴収に従事する人、負債を抱える人、心を和解させるべき人、イスラームの知識を学ぶ者、様々な慈善活動を行う者、そして困窮する旅人に与えられます。ザカートは2.5%で、前述の最低基準額に達した元の金額に対して1年後に支払われます。ザカートは、現金、交易品、金銀の貯蔵品、農家の作物や果物、畜産業者の家畜に課されますが、ここでは関係のない規制や条件が適用されます。また、断食中の人々に課されるザカート・アル・フィトルと呼ばれるものもあり、ラマダンの最終日に食料または現金として貧困者や困窮者に与えることが義務付けられています。さらに、「ザカート・アル・リカーズ」と呼ばれるものもあり、これは地中に隠された宝物が見つかった場合に支払われるものです

#### \*الركن الرابع : الصيام عبادة وعلاج

جاء في الأثر عند المسلمين ( صوموا تصحوا)، وقد كشفَ بحثٌ علميٌّ رصينٌ صدرَ في آذار من عام 2025 بمشاركة 82 باحثاً من 15 دولة، نُشِرَت تفاصيلُهُ في مجلة، "فرونترز إن نيوتريشن"، بأن للصيام دورٌ في التحسينِ الملحوظِ للدهون الثلاثية والكوليسترول الكلي وانخفاض مستويات السكر في الدم". وبحسب المجلة الأمريكية للتغذية السريرية ووفقاً للدكتور (مارك ماتسون)/ فإن الصيام مفيدٌ للقلب والأوعية الدموية ويقللُ مخاطر الإصابة بالباركنسون والزهايمر.

#### 第四の柱：礼拝行為と治療ツールとしての断食\*

イスラム教徒には「断食すれば健康になる」という言い伝えがあります。2025年3月に15カ国82人の研究者が参加し、「Frontiers in Nutrition」誌に掲載された厳密な科学的研究では、断食

がトリグリセリドと総コレステロール値の改善、そして血糖値の低下に重要な役割を果たすことが明らかになり  
。ました

**American Journal of Clinical Nutrition**とマーク・マットソン博士によると、断食は心臓と血管に有益であり、パーキンソン病やアルツハイマ  
。一病の発症リスクを低減します

أما خبير الطب التكاملية الألماني (غوستاف دوبوس ) فينصحُ بـ"الصوم المتقطع" لمدة 16 ساعة وبما يساوي صيام نهارٍ كاملٍ يعقبه أكلٌ وجبتين صحيّتين وبما يعادل وجبتي فطورٍ وسحورٍ لأن الصوم يُريح المعدة ويعطي فرصة لحرق الدهون وفقاً لصحيفة "بيلد" الألمانية.  
ونشرت مجلة (بلوس وان) العلمية دراسة تفيد بأن الصيام يساهم في خفض الوزن وضغط الدم مع تعديل نسبة الدهون والجلوكوز في الدم بحسب دويتشه فيله الألمانية.

ドイツの統合医療専門家、グスタフ・ドボス氏は、16時間の間欠的断食（丸一日の断食に相当する）を推奨しています。その後、朝食とスフール（夜明け前の食事）に相当する2回の健康的な食事を摂ります。ドイツ紙ビルトによると、ドボス氏は断食によって胃が休まり、脂肪燃焼が促進されると説明しています

科学誌PLOS ONEに掲載された研究によると、断食は減量と血圧低下に寄与し、血中脂質と血糖値の調整にも効果があることが示唆されており、ドイチェ・ヴェレも報じています

ومن فوائد الصيام اضافة الى كونه فريضة على كل مسلم، زيادة على أجره وثوابه العظيم، تحييد البكتيريا الضارة في المعدة مقابل زيادة البكتيريا النافعة بحسب دراسة للدكتور (بروس فالانس) نُشرت نتائجها بمجلة (PLOS Pathogens) عام 2021.

لتضيف مجلة (نيو إنغلاند جورنال أوف ميديسين) بأن الحد جزئياً من تناول الطعام لمدة تتراوح بين 8 – 14 ساعة من شأنه تحسين القدرات الفكرية ورفع حساسية الأنسولين ومنع تطور مرض السكري وخطر أمراض القلب و تحسين نظام المناعة بحسب الدكتور (مارك ماتسون) من جامعة (جون هوبكنز).

أما صحيفة (ديلي ميل) البريطانية فقد نشرت دراسة / عام 2023 للدكتور أندراس مايفيلد كشفت عن أن 43 % من الأشخاص الذين اعتمدوا الصيام الصحيح تمكنوا من خفض اعتمادهم على الأدوية لتنظيم ضغط الدم مقارنة بغيرهم، وبحسب مجلة "فام أكتويل" الفرنسية فإن الصيام لأيام متتالية مع إتباع نظام غذائي صحي يساعد مرضى المفاصل وارتفاع ضغط الدم.

断食はすべてのイスラム教徒の義務であり、大きな恩恵をもたらすだけでなく、胃の中の有害細菌を中和し、有益な細菌を増やす効果があると、2021年にPLOS Pathogens誌に掲載されたブルース・ヴァランス博士の研究。究は述べています

ジョンズ・ホプキンス大学のマーク・マットソン博士によると、ニューイングランド・ジャーナル・オブ・メディシン誌は、8〜14時間の間、部分的に食事を制限することで、認知能力の向上、インスリン感受性の向上、糖尿病の発症と心臓病のリスクの予防、免疫システムの強化。が期待できると付け加えています

イギリスの新聞「デイリー・メール」は、アンドラス・メイフィールド博士による2023年の研究を掲載し、適切な断食を実践した人の43%が、そうでない人と比較して血圧をコントロールするための薬への依存を減らすことができたと明らかにしました。フランスの雑誌「ファム・アクチュエル」によると、健康的な食事をしながら連日断食を行うことは、関節炎や高血圧の人に効果がある。そうです

لنتحفظنا مجلة "ميديكال إكسبرس" بأن الصيام يعزز جهاز المناعة ويساعد في منع تطور بعض الأمراض أما مجلة (علم الأعصاب الطبيعي) فنشرت دراسة عام 202 تفيد بأن الصيام يؤثر على توزيع الخلايا التائية وبما يسهم في مكافحة الجراثيم وحماية الجسم من الأمراض.

وأما المركز الصيني للبحوث السريرية فكشف عن أن نظام الصيام المتقطع/ يُغير محور الميكروبيوم في الدماغ البشري، بدورها كشفت البروفيسورة كريستا فارادي من جامعة إلينوي الأمريكية أواخر العام 2023 بأن تناول الطعام المُقيد زمنياً يُمكن أن يكون بديلاً عملياً للأشخاص المصابين بالسكري من النوع الثاني.

فيما كشفت دراسة علمية أجريت في (كلية ليونارد ديفيس ) بأن الصيام قد يُقلل من مخاطر الشيخوخة وبما يجعل الأشخاص أصغر بيولوجياً مع تجديد وظائف التمثيل الغذائي والمناعة.

メディカル・エクスプレス誌は、断食が免疫力を高め、特定の病気の発症を予防するのに役立つと伝えています。また、ジャーナル「ナチュラル・ニューロサイエンス」は2020年の研究論文を発表し、断食がT細胞の分布に影響を与え、細菌と戦い、病気から体を守るのに役立つことを示唆しました。

中国臨床研究センターは、断続的な断食が人間の脳内のマイクロバイオーームを変化させることを明らかにしました。米国イリノイ大学のクリスタ・ヴァラディ教授は2023年末、時間制限食が2型糖尿病患者にとって実用的な代替療法となる可能性があるとして発表しました。

一方、レナード・デビス医学部で行われた科学研究では、断食が老化リスクを低減し、代謝機能と免疫機能を若返らせながら生物学的に若返らせる可能性があることが明らかになりました。

\*الركن الخامس : الحج عبادة وكفارة للذنوب واجتماع للأمم والشعوب  
وأما الفريضة الخامسة من فرائض الاسلام فهي فريضة الحج لمن استطاع اليه سبيلا وله غايات سامية ونبييلة لاتحصى حيث تجتمع كل الاجناس والأعراق البشرية على صعيد واحد سنويا، لا فرق بين أبيض وأسود، ولا بين أحمر وأصفر، ولا بين غني أو فقير، ولا بين حاكم أو محكوم، وهم يلبسون الثياب البيض الناصعة، وهم يؤدون شعائر وأركان جميلة لامكان لذكرها هاهنا وللمن اراد الاستزادة فعليه بقراءة الكتب الخاصة بتعليم الحج والعمرة.  
\*

第五の柱：ハッジは崇拜行為であり、罪の償いであり、諸国民と民族の集いです。イスラームの第五の義務は、ハッジを遂行できる者にとっての義務です。ハッジには数え切れないほどの崇高で崇高な目的があります。白人と黒人、赤人と黄色人、貧富の差、支配者と被支配者の違いなく、あらゆる人種と民族が毎年一つに集まります。

。人々は輝く白い衣服をまとい、ここでは語り尽くせないほど美しい儀式や巡礼を行います。ハッジとウムラについてさらに学びたい方は、ハッジとウムラの教えに関する書籍をお読みください

كما أنصح كل من أسلم حديثاً بقراءة كتاب (الحج إلى بيت الله الحرام) للرسام الفرنسي إيتيان دينيه، وكتاب (الله أكبر) عن رحلة الحج للدكتور المجري جيولا جيرمانوس، وكتاب (الرحلة إلى مكة) للبروفيسور الألماني ولفريد هوفمان، وكتاب (الطريق إلى مكة) للإعلامي والمفكر النمساوي الشهير ليوبولد فايس، إضافة إلى كتاب (رحلة أمريكي إلى مكة)، وكتاب (ألف طريق إلى مكة) كذلك مشاهدة الفيلم الوثائقي (أمريكي في مكة) وكلها للمخرج الأميركي مايكل وولف، الذي أشهر إسلامه وأخرج إضافة إلى ما سبق فيلماً وثائقياً عن سيرة النبي محمد صلى الله عليه وسلم.

また、私はすべての新イスラム教徒に、フランス人画家エティエンヌ・ディネの著書『神の聖なる家への巡礼』、ハンガリー人医師ギュラ・ゲルマヌスの巡礼の旅に関する著書『神は偉大なり』、ドイツ人教授ヴィルフリート・ホフマンの著書『メッカへの旅』、有名なオーストリア人ジャーナリストで思想家レオポルド・ヴァイスの著書『メッカへの道』、さらに著書『メッカへのアメリカ人の旅』と『メッカへの千の道』、さらにドキュメンタリー映画『メッカのアメリカ人』を観ることを勧めます。これらはすべて、イスラム教を宣言し、上記に加えて預言者ムハンマド

صلى الله عليه وسلم

の生涯に関するドキュメンタリー映画も監督したアメリカ人監督マイケル・ウォルフの作品です

ومن لطائف الحج والعمرة أن الطواف حول الكعبة يكون بعكس اتجاه عقارب الساعة، تماماً كدوران الإلكترون حول نواة الذرة، والأرض حول مركزها، والقمر حول الأرض، والكواكب مع الأرض حول الشمس، والمجموعة الشمسية حول مركزها، كل ذلك بملابس بيضاء موحدة تلغي أنواع الفوارق الاجتماعية والطبقية والإثنية بين بني البشر كافة .

وللدكتور مجدي عاشور، رأي جميل في تكرار الرقم سبعة خلال مناسك الحج، فالطواف حول الكعبة سبعة أشواط ، والسعي بين الصفا والمروة سبعة أشواط،



جنرالات من المسلمين الى جانبه في حربه ضد المغول وقد انتصر فيها، جاء في بعض أبياتها :

برعاية و دعمٍ إلهي يحمي و يقي كل أمته  
بخمس صلوات في اليوم تستحضر السلام بصمت  
الله في قلبك يا سند الفقراء  
تنتشلهم من الأهوال وترى ما لا يرى  
هداية الأرواح منتشلها من الآثام  
رحمة للعالمين، على حكمة الأولين  
قاهر الشرور، دينه نقاء وحق  
محمد الأشرف الأحكم

。最後に、私はこう言います

このセクションを、14世紀に明朝を建国した洪武帝が預言者ムハンマドを称える有名な詩『百字賛歌』の一節で締めくくります。これは、14世紀に明朝を建国した洪武帝が、中国語で預言者ムハンマドを称えるために詠んだものです。これは、10人のイスラム教徒の将軍が皇帝の側に立ち、モンゴルとの戦争で皇帝が勝利した後に詠まれたものです。その詩節には、次のような一節があります。

神のご加護とご加護により、彼は全国民を守り、維持させます。

。毎日5回の祈りで、静かに平和を祈ります  
貧しい人々を支えるあなたよ、神はあなたの心の中にいます。

あなたは彼らを恐怖から救い、目に見えないものを見ます。

。魂を導き、罪から救い出します

。古代の知恵によれば、すべての世界への慈悲です

。悪を征服し、その宗教は清浄と真実です

。最も高貴で賢明なムハンマド



\*\*\*\*\*

## الأربعون النبوية الأخلاقية والإنسانية

### 40 預言者倫理と人道的言行録

قال النبي محمد ﷺ: "خَيْرُكُمْ مَنْ تَعَلَّمَ الْقُرْآنَ وَعَلَّمَهُ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「あなた方の中で最も優れた者は、クルアーンを  
「。学び、それを教える者である

قال النبي محمد ﷺ: "الصَّلَوَاتُ الْخَمْسُ، وَالْجُمُعَةُ إِلَى الْجُمُعَةِ، وَرَمَضَانُ إِلَى رَمَضَانَ، مُكْفِرَاتٌ مَا بَيْنَهُنَّ إِذَا اجْتَنَبَ الْكَبَائِرَ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「毎日5回の礼拝、金曜礼拝から金曜礼拝へ、そしてラマダンからラマダンへは、大罪を犯さない限り、そ  
「。の間にあるものに対する償いとなる

قال النبي محمد ﷺ: "الْعُمْرَةُ إِلَى الْعُمْرَةِ كَفَّارَةٌ لِمَا بَيْنَهُمَا، وَالْحَجَّ الْمَبْرُورُ لَيْسَ لَهُ جَزَاءٌ إِلَّا الْجَنَّةُ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「ウムラからウムラへは、その間にあるものに対する償いとなる。ハッジを認められれば、天国以外に報  
「。いはない

قال النبي محمد ﷺ: "صِلَّةُ الرَّحِمِ تَزِيدُ فِي الْعُمْرِ، وَصَدَقَةُ السِّرِّ تُطْفِئُ غَضَبَ الرَّبِّ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「血縁関係を保つことは寿命を延ばし、ひそかに  
「。施しをすることは主の怒りを鎮める

قال النبي محمد ﷺ: "لَيْسَ الشَّدِيدُ بِالصُّرْعَةِ؛ إِنَّمَا الشَّدِيدُ الَّذِي يَمْلِكُ نَفْسَهُ عِنْدَ الْغَضَبِ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「強い人とは、他人を圧倒する人ではありません  
」。むしろ、怒った時に自分を制御できる人です

- قال النبي محمد ﷺ : "لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ، حَتَّى يُحِبَّ لِأَخِيهِ مَا يُحِبُّ لِنَفْسِهِ".  
預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「あなたがたのうち、自分のために愛するものを兄弟のために愛するまでは、真の信仰者とは言えません  
」。

- قال النبي محمد ﷺ : " إِنَّ اللَّهَ كَرِهَ لَكُمْ ثَلَاثًا: قِيلَ وَقَالَ، وَإِسْوَاعَةَ الْمَالِ، وَكَثْرَةَ السُّؤَالِ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「神はあなた方の三つのことを嫌う。それは噂話  
」。金銭の浪費、そして過度の質問である

- قال النبي محمد ﷺ : "إِنَّ صَاحِبَ حُسْنِ الْخَلْقِ لَيَبْلُغُ بِهِ دَرَجَةً صَاحِبِ الصَّوْمِ وَالصَّلَاةِ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「善良な性格の人は、断食と祈りをする人と同じ  
」。位を得るでしょう

- قال النبي محمد ﷺ : "مَنْ أَحَبَّ أَنْ يُبَسِّطَ لَهُ فِي رِزْقِهِ، وَيُنْسَأَ لَهُ فِي أَثَرِهِ، فَلْيَصِلْ رَحِمَهُ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「自分の糧を増やし、寿命を延ばすことを好む者  
」。は、血縁関係を維持すべきである

- قال النبي محمد ﷺ : "إِنَّ اللَّهَ لِيرِضَى عَنِ الْعَبْدِ يَأْكُلُ الْأَكْلَةَ فَيَحْمَدُهُ عَلَيْهَا، وَيَشْرَبُ الشَّرْبَةَ فَيَحْمَدُهُ عَلَيْهَا".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「食事をして神を讃え、飲み物を飲んで神を讃え  
」。るしもべを神は喜ばれる

- قال النبي محمد ﷺ : "ألا أخبركم بمن يحرم على النار؟ أو بمن تحرم عليه النار؟ تحرم على كل قريب هَيْنٍ لَيِّنٍ سهل".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「誰が火獄から禁じられているのか、また誰が火獄に足を踏み入れることを禁じられているのか、あなた方に告げようではないか。それは、温厚で親切で、のんびりとした人すべてに禁じられているのだ」。

- قال النبي محمد ﷺ : "فَإِنَّ حَقَّ اللَّهِ عَلَى الْعِبَادِ أَنْ يَعْبُدُوهُ وَلَا يُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا، وَحَقَّ الْعِبَادِ عَلَى اللَّهِ أَنْ لَا يُعَذِّبَ مَنْ لَا يُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「神のしもべに対する神の権利は、彼らが神を崇拜し、神と何も結びつけないことであり、また、神に対するしもべの権利は、神が何も神と結びつけない者を罰しないことである」。

- قال النبي محمد ﷺ : "إن الرفق لا يكون في شيء إلا زانه، ولا ينزع من شيء إلا شانه".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「優しさは、何事においても美しくするもの以外には存在せず、何事においても辱めるもの以外には存在しない」。

- قال النبي محمد ﷺ : "يَسِّرُوا وَلَا تُعَسِّرُوا، وَبَشِّرُوا وَلَا تُنْفِرُوا".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「物事を容易にし、困難にしてはならない。吉報を伝え、人々を拒絶してはならない」。

- قال النبي محمد ﷺ : "ما يُصِيبُ الْمُؤْمِنَ مِنْ وَصَبٍ، وَلَا نَصَبٍ، وَلَا سَقَمٍ، وَلَا حَزَنٍ حَتَّى يَهَمَّ يَهْمُهُ، إِلَّا كَفَّرَ بِهِ مِنْ سَيِّئَاتِهِ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「信仰者には疲労、病氣、悲しみ、悲嘆、そして

ほんのわずかな心配さえも、罪の一部を償うことになる  
「」。

- قال النبي محمد ﷺ : "كُلُّ سُلَامَى مِنَ النَّاسِ عَلَيْهِ صَدَقَةٌ، كُلَّ يَوْمٍ تَطْلُعُ فِيهِ الشَّمْسُ، قَالَ: تَعْدِلُ بَيْنَ الْاِثْنَيْنِ صَدَقَةٌ، وَتُعِينُ الرَّجُلَ فِي دَابَّتِهِ فَتَحْمِلُهُ عَلَيْهَا، أَوْ تَرْفَعُ لَهُ عَلَيْهَا مَتَاعَهُ صَدَقَةٌ، قَالَ: وَالْكَلِمَةُ الطَّيِّبَةُ صَدَقَةٌ، وَكُلُّ خُطْوَةٍ تَمْشِيهَا إِلَى الصَّلَاةِ صَدَقَةٌ، وَتُمِيطُ الْأَذَى عَنِ الطَّرِيقِ صَدَقَةٌ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「人の体のあらゆる関節は、太陽が昇るたびに施しを必要とします。彼はこう言いました。『二人の間で公正に行動することは施しです。人が動物に乗るのを手伝えること、つまり人を持ち上げたり、持ち物を乗せたりすることも施しです。優しい言葉をかけることも施しです。礼拝に向かう一歩一歩も施しです。道から有害なものを取り除くことも施しです」。

- قال النبي محمد ﷺ : "عَجَبًا لِأَمْرِ الْمُؤْمِنِ، إِنَّ أَمْرَهُ كُلَّهُ خَيْرٌ، وَلَيْسَ ذَاكَ لِأَحَدٍ إِلَّا لِلْمُؤْمِنِ، إِنْ أَصَابَتْهُ سَرَاءٌ شَكَرَ، فَكَانَ خَيْرًا لَهُ، وَإِنْ أَصَابَتْهُ ضَرَاءٌ صَبَرَ فَكَانَ خَيْرًا لَهُ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「信仰者の人生はなんと素晴らしいことか！実に、信仰者の人生はすべて彼にとって良いことなのです。これは信仰者以外の誰にも当てはまりません。何か良いことが起これば、彼は感謝し、それは彼にとって良いことです。何か悪いことが起これば、彼は忍耐し、それは「彼にとって良いことです」。

- قال النبي محمد ﷺ : "إِذَا مَاتَ الْإِنْسَانُ انْقَطَعَ عَمَلُهُ إِلَّا مِنْ ثَلَاثٍ: صَدَقَةٌ جَارِيَةٌ، أَوْ عِلْمٌ يَنْتَفَعُ بِهِ، أَوْ وَلَدٌ صَالِحٌ يَدْعُو لَهُ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「人が死ぬと、彼のすべての行為は止まります。ただし、継続的な慈善活動、他者に役立つ知識、彼のために祈る善良な子供の3つだけは止まりません」。

- قال النبي محمد ﷺ : "لا تسبوا الأموات، فإنهم قد أفضوا إلى ما قدموا".  
預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「死者をののしってはならない。彼らはすでに自らの使命を果たしたのだから」。

- سئل النبي محمد ﷺ عن أي الأعمال أحب إلى الله؟ قال: "أدومها وإن قل".  
預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう尋ねられました。「神に最も愛される行いは何ですか？」彼はこう答えました。「たとえ小さなことであっても、継続的にすることです」。

- قال النبي محمد ﷺ : "نعمتان مغبون فيهما كثير من الناس: الصحة والفراغ".  
預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「多くの人が当たり前だと思っている二つの恵みがあります。健康と自由な時間です」。

- قال النبي محمد ﷺ : "المؤمن للمؤمن كالبنیان يشد بعضه بعضاً".  
預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「信者は他の信者にとって建物のようなもので、それぞれの部分が互いを強め合っているのです」。

- قال النبي محمد ﷺ : "ترى المؤمنين في تراحمهم وتوادهم وتعاطفهم، كمثل الجسد، إذا اشتكى عضوا تداعى له سائر جسده بالسهر والحمى".  
預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「あなた方は、信者たちが互いに慈悲深く、愛に満ち、共感し合う様子を、まるで一つの体のように見ています。もし体の一部が病むと、全身が不眠や発熱といった形で反応します」。

- قال النبي محمد ﷺ : "إن أبرَّ البرِّ صلة المرء أهل وِدَّ أبيه بعد أن يولي".  
預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「最も徳の高い親切とは、父親の死後もその友人との絆を維持することです」。

- قال النبي محمد ﷺ: "يتبع الميت ثلاثة فيرجع اثنان ويبقى معه واحد، يتبعه أهله وماله وعمله، فيرجع أهله وماله، ويبقى عمله".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「死者には三つのものがついてきます。家族、財産、そして行いです。二つは戻ってきて、一つは彼と共に残ります。家族と財産は戻ってきますが、行いは残り「。ます

- قال النبي محمد ﷺ: "سَبَقَ الْمُفْرِدُونَ" قَالُوا: وَمَا الْمُفْرِدُونَ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: "الذَّاكِرُونَ اللَّهَ كَثِيرًا وَالذَّاكِرَاتُ".

ويكون الذكر لسانيا بالتسبيح والتحميد والتكبير والتهليل والاستغفار والدعاء، وقلبي بالخوف من الجليل، والعمل بالتنزيل، والقناعة بالقليل، والاستعداد ليوم الرحيل، وأما ذهني فبالتفكير الدائم في بديع صنع الله تعالى وسنته في خلقه، ويكون جسدي بالتمسك بكل ما أحل الله تعالى وأباحه، مقابل الابتعاد والتنزه عن كل ما حرمه ونهى عنه.

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「一途な者たちは先に進んだ。」彼らは尋ねました。「神の使徒よ、一途な者たちとは誰ですか？」彼は答えました。「神を頻繁に想起する男女です。」想起は、言葉によるものならば、賛美、讃美、大いなる称賛、神の唯一性の宣言、赦しの願い、そして祈願を通して。心によるものならば、全能者への畏敬、啓示に基づく行動、わずかなものでは満足、そして死の日に備えることを通して。精神によるものならば、神の驚異的な創造と定められた秩序を絶えず熟考することを通して。そして肉体によるものならば、神が許し、許容したすべてのことに従い、神が禁じ、禁じたすべてのことを避けること。を通して

- قال النبي محمد ﷺ: تَبَسُّمُكَ فِي وَجْهِ أَخِيكَ لَكَ صَدَقَةٌ، وَأَمْرُكَ بِالْمَعْرُوفِ وَنَهْيُكَ عَنِ الْمُنْكَرِ صَدَقَةٌ، وَإِرْشَادُكَ الرَّجُلَ فِي أَرْضِ الضَّلَالِ لَكَ صَدَقَةٌ، وَبَصْرُكَ لِلرَّجُلِ الرَّدِيءِ الْبَصِيرَ لَكَ صَدَقَةٌ، وَإِمَاطَتُكَ الْحَجَرَ وَالشَّوْكَةَ وَالْعَظْمَ عَنِ الطَّرِيقِ لَكَ صَدَقَةٌ، وَإِفْرَاغُكَ مِنْ دُلُوكَ فِي دُلُوِّ أَخِيكَ لَكَ صَدَقَةٌ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこうも言っています。「あなたが同胞に微笑みかけることは慈善であり、あなたが善を勧めることも…。あなたが悪を禁じるのも慈善であり、迷える地にいる人を導くのも、あなたが目の不自由な人を見つめるのも、あなたが慈善であり、道に落ちている石や棘や骨を取り除くのも、あなたがバケツの水を兄弟のバケツに注ぐのも、あなたが慈。善なのです。

- قال النبي محمد ﷺ : " اتق الله حيثما كنت، وأتبع السيئة تمحُّها، وخالق الناس بخلق حسن".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「どこにいても神を畏れ、悪行を消し去り、善良。な心で人々に接しなさい

- قال النبي محمد ﷺ : " ثلاثة أنا خصمهم يوم القيامة، ومن كنت خصمه خصمته، رجل أعطى بي ثم غدر، ورجل باع حراً فأكل ثمنه، ورجل استأجر أجيراً فاستوفى منه، ولم يعطه أجره".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「復活の日に私が敵対する者は三人いる。そして、私が敵対する者は誰であろうと、私は打ち負かす。私の名において契約を結び、それを破った者。自由人を売ってその代金を消費した者。そして、労働者を雇い、その正当な労働を受けながら、賃金を支払わなかった者」。

- قال النبي محمد ﷺ : " إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالنِّيَّاتِ وَإِنَّمَا لِكُلِّ امْرِئٍ مَا نَوَىٰ فَمَنْ كَانَتْ هِجْرَتُهُ إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ فَهَجْرَتُهُ إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَمَنْ كَانَتْ هِجْرَتُهُ إِلَىٰ دُنْيَا يُصِيبُهَا أَوْ امْرَأَةٍ يَنْكِحُهَا فَهِجْرَتُهُ إِلَىٰ مَا هَاجَرَ إِلَيْهِ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「行為は意図によってのみ行われ、人は皆、意図したものだけを得る。だから、神とその使徒のために移住した者は、その移住は神とその使徒のためであった。そして、現世の利益のため、あるいは女性との結婚のた

めに移住した者は、その移住は移住した目的のためであ  
「。った

- قال النبي محمد ﷺ : "مَثَلُ الْمُؤْمِنِ الَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مِثْلَ الْأَثْرِجَةِ؛ رِيحُهَا طَيِّبٌ وَطَعْمُهَا طَيِّبٌ، وَمِثْلُ الْمُؤْمِنِ الَّذِي لَا يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مِثْلَ التَّمْرَةِ؛ لَا رِيحَ وَطَعْمُهَا خُلُوٌ، وَمِثْلُ الْمُنَافِقِ الَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مِثْلَ الرِّيحَانَةِ؛ رِيحُهَا طَيِّبٌ وَطَعْمُهَا مُرٌّ، وَمِثْلُ الْمُنَافِقِ الَّذِي لَا يَقْرَأُ الْقُرْآنَ كَمِثْلِ الْحَنْظَلَةِ؛ لَيْسَ لَهَا رِيحٌ وَطَعْمُهَا مُرٌّ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「クルアーンを朗唱する信者の例えは、柑橘類に似ています。香りは良く、味も美味しいです。クルアーンを朗唱しない信者の例えは、ナツメヤシに似ています。香りは良くありませんが、味は甘いです。クルアーンを朗唱する偽善者の例えは、バジルに似ています。香りは良く、味は苦いです。クルアーンを朗唱しない偽善者の例えは、コロシンスに似ています。香りは良く、味は  
「。苦いです

- قال النبي محمد ﷺ : "لَا تَحْقِرَنَّ مِنَ الْمَعْرُوفِ شَيْئًا، وَلَوْ أَنَّ تَلَقَّى أَخَاكَ بِوَجْهِهِ طَلْقٌ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「たとえ兄弟に明るい顔で挨拶するだけだとして  
「。も、善行を軽視してはならない

- قال النبي محمد ﷺ : "أَرْبَعٌ مَنْ كُنَّ فِيهِ كَانَ مُنَافِقًا، وَإِنْ كَانَتْ خَصْلَةً مِنْهُنَّ فِيهِ كَانَتْ فِيهِ خَصْلَةً مِنَ النِّفَاقِ حَتَّى يَدْعَهَا: مَنْ إِذَا حَدَّثَ كَذَبَ، وَإِذَا وَعَدَ أَخْلَفَ، وَإِذَا خَاصَمَ فَجَرَ، وَإِذَا عَاهَدَ غَدَرَ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「四つの特性を持つ者は偽善者であり、そのうちの一つを持つ者は、それを捨て去るまで偽善の特性を持つ。話す時は嘘をつき、約束をすれば破り、口論する時  
「。は口汚く罵り、誓約を交わす時は裏切る

- قال النبي محمد ﷺ : "مَنْ يَضْمَنْ لِي مَا بَيْنَ لَحْيَيْهِ وَمَا بَيْنَ رِجْلَيْهِ أَضْمَنْ لَهُ الْجَنَّةَ".



預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「彼の顎の間のもの、彼の股間のものまで私に保証する。証してくれる者には、私は天国を保証しよう」。

- قال النبي محمد ﷺ: "الْبِرُّ: حُسْنُ الْخُلُقِ، وَالْإِثْمُ مَا حَاكَ فِي صَدْرِكَ، وَكَرِهْتُ أَنْ يَطَّلَعَ عَلَيْهِ النَّاسُ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「正義とは善良な人格であり、罪とは良心を煩わす。せ、人に知られたくないことである」。

- قال النبي محمد ﷺ: "كُلُّ بَنِي آدَمَ خَطَاءٌ، وَخَيْرُ الْخَطَائِينَ التَّوَابُونَ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「アダムの子孫は皆罪人である。そして、最も善い罪人とは悔い改めた者たちである」。

- قال النبي محمد ﷺ: "مَنْ دَلَّ عَلَى خَيْرٍ فَلَهُ مِثْلُ أَجْرِ فَاعِلِهِ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「人を善へと導く者は、それを実践した者と同じ報いを受けるであろう」。

- قال النبي محمد ﷺ: "إِنْ لِكُلِّ دِينٍ خَلْقًا، وَإِنْ خُلِقَ الْإِسْلَامُ الْحَيَاءَ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「あらゆる宗教には特徴があり、イスラームの特徴は謙虚さである」。

- قال النبي محمد ﷺ: "لَمْ تَظْهَرِ الْفَاحِشَةُ فِي قَوْمٍ قَطُّ حَتَّى يَعْلَنُوا بِهَا، إِلَّا فَشَا فِيهِمُ الطَّاعُونَ وَالْأَوْجَاعُ الَّتِي لَمْ تَكُنْ مَضَتْ فِي أَسْلَافِهِمُ الَّذِينَ مَضَوْا. وَلَمْ يَنْقُصُوا الْمِكْيَالَ وَالْمِيزَانَ، إِلَّا أَخَذُوا بِالسِّنِّينِ وَشَدَّةِ الْمُؤُونَةِ وَجَوْرِ السُّلْطَانِ عَلَيْهِمْ. وَلَمْ يَمْنَعُوا زَكَاةَ أَمْوَالِهِمْ إِلَّا مَنَعُوا الْقَطْرَ مِنَ السَّمَاءِ، وَلَوْلَا الْبُهَائِمُ لَمْ يَمْطُرُوا. وَلَمْ يَنْقُضُوا عَهْدَ اللَّهِ وَعَهْدَ رَسُولِهِ، إِلَّا سَلَطَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ عَدَاؤًا مِنْ غَيْرِهِمْ، فَأَخَذُوا بِبَعْضِ مَا فِي أَيْدِيهِمْ. وَمَا لَمْ تَحْكَمْ أُنْمَتُهُمْ بِكِتَابِ اللَّهِ وَيَتَخَيَّرُوا مِمَّا أَنْزَلَ اللَّهُ إِلَّا جَعَلَ اللَّهُ بِأَسْهُمٍ بَيْنَهُمْ".

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「民衆に不道徳が公然と現れるたびに、彼らは先

祖には知られなかった疫病や疾病に悩まされる。人々が度量衡を誤魔化そうとするたびに、飢饉や苦難、そして支配者の圧制に苦しむ。人々が財産のザカートを滞納すると必ず天から雨が降らず、動物がいなければ雨も降らない。人々が神とその使徒との契約を破るたびに、神は彼らの中から敵を遣わし、その敵に彼らの手にあるものを奪われる。そして彼らの指導者たちは、神が啓示した書物に従って統治し、神が啓示したものから選ぶ。神は「。彼らに内部で争いを起こさせることなく

قال النبي محمد ﷺ: "الأنبياءُ إخوةٌ لِعَلَّتْ: دينُهُم واحدٌ، وأُمّهاتهم شتّى، وأنا أولى الناس بعيسى ابنِ مريمَ..."، بمعنى أن أبو الأنبياء واحد من النبي آدم إلى النبي محمد ﷺ، وكلهم على دين واحد، وهو الإسلام ومعناه الدين المرضي الصحيح، وأُمّهاتهم شتّى، كناية عن اختلاف الشرائع من حيث الفروع بحسب العصور مع اتفاقها من حيث الأصول.

ووفقا لكتاب "بدائع الفوائد" في بيان معنى الحديث " فقد شبه النبي محمد ﷺ دين الأنبياء الذين اتفقوا عليه من عقيدة التوحيد، بالأب الواحد لاشتراكهم جميعا فيه وهو الدين الذي شرعه الله لأنبيائه كلهم".

فدين الأنبياء جميعا هو الإسلام، وله معنى خاص، ومعنى عام، فأما المعنى العام فهو الخضوع والاستسلام والطاعة لله رب العالمين، وعبادته لا شريك له، والإسلام هو الانقياد والاخلاص لله وحده، ظاهرا وباطنا، وبما شرعه على ألسنة رسله"، وأما المعنى الخاص فهو الدين الخاتم الذي جاء به النبي محمد ﷺ.

預言者ムハンマド（彼に平安と祝福あれ）はこう言いました。「預言者たちは母の

異なる兄弟である。彼らの宗教は一つだが、母親は異なる。そして私は、マリアの子イエスに最も近親である。

」これは、アダムからムハンマド（彼に平安と祝福あれ）に至るまで、預言者たちの父は一つであり、彼らは皆、真実で喜ばしい宗教を意味するイスラームという一つの宗教を共有していることを意味します。彼らの母親が異なっているのは、時代によって宗教法分野が異なることの比喻ですが、根本的な原則においては一致しています。ます

』  
バダイ・アル・ファワーイド』(恩恵の驚異)という書物は、このハディースの意味を次のように解説しています。「預言者ムハンマド(彼に平安と祝福あれ)は、預言者たちが皆同意した一神教の教義を、一人の父に例えました。なぜなら、彼ら全員がそれに属し、神がすべての預言者に定めた宗教だからです。」すべての預言者の宗教はイスラームであり、特別な意味と一般的な意味を持っています。一般的な意味としては、万物の主である神への服従、献身、服従であり、いかなるパートナーも求めずに神を崇拝することです。イスラームとは、外面的にも内面的にも神のみに服従し、献身することであり、神が使徒を通して定めたことに従うことです。特別な意味としては、預言者ムハンマド(彼に平安と祝福あれ。)によってもたらされた最終的な宗教です

\*\*\*\*\*

### قبس من الأحاديث القدسية

الحديث القدسي كما عرفه علماؤنا الأعلام هو ما رواه النبي ﷺ عن رب العزة ولا يعد من سور وآيات القرآن الكريم المُعْجَز، وقد يكون الحديث القدسي وحيا من الله تعالى الى رسوله الكريم ﷺ بلفظه وبمعناه، وقد يكون وحيا من الله تعالى الى رسوله الكريم ﷺ بمعناه ولكن من دون لفظه، على خلاف محمود وسائغ ومشهور بين العلماء حول هذه المسألة.

ハディース・クドウシーを垣間見る

著名な学者たちの定義によれば、ハディース・クドウシーとは、預言者(彼に平安と祝福あれ)が栄光の主から伝えたものです。奇跡に満ちた聖クルアーンにおける章や節の一つとはみなされていません。ハディース・クドウシーは、その文言と意味の両面において全能の神からその高貴な使徒(彼に平安と祝福あれ)への啓示である

可能性もあれば、文言を除けば意味においては全能の神からその高貴な使徒（彼に平安と祝福あれ）への啓示である可能性もあるとされています。これは、この問題に関して学者の間で広く知られ、賞賛に値する、許容できる意見の相違です。

\* قال الله تبارك وتعالى في الحديث القدسي : "يا عبادي، إِنِّي حَرَمْتُ الظُّلْمَ عَلَى نَفْسِي، وَجَعَلْتُهُ بَيْنَكُمْ مُحَرَّمًا، فَلَا تَظَالَمُوا، يا عبادي، كُلُّكُمْ ضَالٌّ إِلَّا مَنْ هَدَيْتُهُ، فَاسْتَهْدُونِي أَهْدِيكُمْ، يا عبادي، كُلُّكُمْ جَائِعٌ إِلَّا مَنْ أَطْعَمْتُهُ، فَاسْتَطْعَمُونِي أَطْعَمْكُمْ، يا عبادي، كُلُّكُمْ عَارٍ إِلَّا مَنْ كَسَوْتُهُ، فَاسْتَكْسُونِي أَكْسُكُمْ، يا عبادي، إِنَّكُمْ تَخْطِئُونَ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ، وَأَنَا أَغْفِرُ الذُّنُوبَ جَمِيعًا، فَاسْتَغْفِرُونِي أَغْفِرْ لَكُمْ، يا عبادي، إِنَّكُمْ لَنْ تَبْلُغُوا ضُرِّي فَتَضُرُّونِي، وَلَنْ تَبْلُغُوا نَفْعِي فَتَنْفَعُونِي، يا عبادي، لَوْ أَنَّ أَوْلَكُمْ وَآخِرَكُمْ وَإِنْسَكُمْ وَجَنَّتُمْ، كَانُوا عَلَى اتَّقَى قَلْبِ رَجُلٍ وَاحِدٍ مِنْكُمْ؛ مَا زَادَ ذَلِكَ فِي مُلْكِي شَيْئًا، يا عبادي، لَوْ أَنَّ أَوْلَكُمْ وَآخِرَكُمْ وَإِنْسَكُمْ وَجَنَّتُمْ، كَانُوا عَلَى أَفْجَرِ قَلْبِ رَجُلٍ وَاحِدٍ؛ مَا نَقَصَ ذَلِكَ مِنْ مُلْكِي شَيْئًا، يا عبادي، لَوْ أَنَّ أَوْلَكُمْ وَآخِرَكُمْ وَإِنْسَكُمْ وَجَنَّتُمْ، قَامُوا فِي صَعِيدٍ وَاحِدٍ فَسَأَلُونِي، فَأَعْطَيْتُ كُلَّ إِنْسَانٍ مَسْأَلَتَهُ؛ مَا نَقَصَ ذَلِكَ مِمَّا عِنْدِي إِلَّا كَمَا يَنْقُصُ الْمَخِيطُ إِذَا أُدْخِلَ الْبَحْرَ، يا عبادي، إِنَّمَا هِيَ أَعْمَالُكُمْ أُحْصِيهَا لَكُمْ، ثُمَّ أُوَفِّيكُمْ بِهَا، فَمَنْ وَجَدَ خَيْرًا فَلْيَحْمَدِ اللَّهَ، وَمَنْ وَجَدَ غَيْرَ ذَلِكَ فَلَا يَلُومَنَّ إِلَّا نَفْسَهُ".

全能の神は聖なるハデースでこう述べています。「わがしもべたちよ、われはわが身のために不正を禁じ、また汝らの間でも不正を禁じた。だから互いに不正を行ってはならない。わがしもべたちよ、わが導いた者以外は皆道に迷っている。だから私に導きを求めよ。そうすれば私は汝らを導こう。わがしもべたちよ、わが養った者以外は皆飢えている。だから私に食べ物を求めよ。そうすれば私は汝らに食べ物を与えよう。わがしもべたちよ、わが着せた者以外は皆裸である。だから私に着るものを求めよ。そうすれば私は汝らに着せよう。わがしもべたちよ、実に汝ら…」

汝らは夜も昼も罪を犯しているが、私はすべての罪を許す。だからわがしもべたちよ、許しを求めよ。汝らは決して私を傷つけることも、私を益することもできない。わがしもべたちよ、たとえあなたたちの最初で最後、そ

して人類とジンのすべてが、あなたたちの中で最も敬虔な者と同じくらい敬虔であったとしても、わが統治は少しも増すことはないだろう。わがしもべたちよ、たとえあなたたちの最初で最後、そして人類とジンのすべてが、そしてあなたたちのジンが、たとえ一人の人間と同じくらい邪悪であったとしても、わが統治は少しも減ることはないだろう。わがしもべたちよ、たとえあなたたちの最初で最後、あなたたちの人間とジンが一箇所に立ち、私に求め、私がそれぞれに求めるものを与えたとしても、針を海に浸しただけで海が小さくなるように、私の所有物は小さくなることはないでしょう。わがしもべたちよ、私があなたたちのために記録するのは、あなたたちの行いだけであり、それから私はあなたたちにそれに対して報いよう。それで、善を見つけた者は神を讃え、  
。そうでないを見つけた者は、他を責めるな

\* قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى فِي الْحَدِيثِ الْقَدْسِيِّ: "أَنَا أَغْنَى الشُّرَكَاءِ عَنِ الشِّرْكِ، مَنْ عَمِلَ عَمَلًا أَشْرَكَ فِيهِ مَعِيَ تَرَكْتُهُ وَشِرْكُهُ".

アッラーは祝福され、崇高なる御方であり、聖なるハデイスの中でこう仰せられた。「われは最も自立したパートナーであり、パートナーを必要としない。われに他者を配する行為を行う者は、われはその者とその配する  
」。者を捨て去る

\* قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى فِي الْحَدِيثِ الْقَدْسِيِّ: "إِذَا هَمَّ عَبْدِي بِحَسَنَةٍ وَلَمْ يَعْمَلْهَا، كَتَبْتُهَا لَهُ حَسَنَةً، فَإِنْ عَمِلَهَا كَتَبْتُهَا عَشْرَ حَسَنَاتٍ إِلَى سَبْعِ مِائَةٍ ضَعْفٍ، وَإِذَا هَمَّ بِسَيِّئَةٍ وَلَمْ يَعْمَلْهَا، لَمْ أَكْتُبْهَا عَلَيْهِ، فَإِنْ عَمِلَهَا كَتَبْتُهَا سَيِّئَةً وَاحِدَةً".

\*

アッラーは祝福され、崇高なる御方であり、聖なるハデイスの中でこう仰せられた。「もしわがしもべが善行をしようとしていながら行わなかったなら、われはそれを善行として記録する。もし彼が善行を行ったなら、私はそれをその善行の700倍に相当する10の善行として記録

する。もし彼が悪行をしようとしていながら行わなかったなら、私はそれを彼に記録しない。もし彼が悪行を行「。ったなら、私はそれを一つの悪行として記録する

\* قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى فِي الْحَدِيثِ الْقُدْسِيِّ: " يَا ابْنَ آدَمَ إِنَّكَ مَا دَعَوْتَنِي وَرَجَوْتَنِي غَفَرْتُ لَكَ عَلَى مَا كَانَ فِيكَ وَلَا أَبَالِي، يَا ابْنَ آدَمَ لَوْ بَلَغَتْ ذُنُوبُكَ عَنَانَ السَّمَاءِ ثُمَّ اسْتَغْفَرْتَنِي غَفَرْتُ لَكَ، وَلَا أَبَالِي، يَا ابْنَ آدَمَ إِنَّكَ لَوْ أَتَيْتَنِي بِقَرَابِ الْأَرْضِ خَطِيئًا ثُمَّ لَقَيْتَنِي لَا تَشْرِكُ بِي شَيْئًا لِأَتَيْتُكَ بِقَرَابِهَا مَغْفِرَةً".

全能の神はこう仰せられた。「アダムの子よ、汝が我を呼び求め、我に希望を置く限り、汝の行いは何でも赦し、私は気に留めない。アダムの子よ、たとえ汝の罪が空の雲にまで達したとしても、汝が私の赦しを求めるなら、私は汝を赦し、気に留めない。アダムの子よ、たとえ汝が地の数ほどの罪を抱えて私のもとに来たとしても、  
汝が我と何の関係も持たずに我に会ったとしても、私は地の数ほどの赦しを汝に  
「。与えるであろう

\* قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى فِي الْحَدِيثِ الْقُدْسِيِّ: " أَنْفِقْ يَا ابْنَ آدَمَ أَنْفِقْ عَلَيْكَ".  
全能の神はこう仰せられた。「アダムの子よ、施せ。そ  
「。うすれば、私はあなたのために施そう

\* قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: " لَمَّا قَضَى اللَّهُ الْخَلْقَ، كَتَبَ عِنْدَهُ فَوْقَ عَرْشِهِ: إِنَّ رَحْمَتِي سَبَقَتْ غَضَبِي".

神の使徒（彼に平安と祝福あれ）はこう仰せられた。「  
神が創造を終えられた時、御自身の御座の上にこう記さ  
「『。れた。『我が慈悲は私の怒りに先立つ

\* قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى فِي الْحَدِيثِ الْقُدْسِيِّ: " وَجِبَتْ مَحَبَّتِي لِلْمُتَحَابِّينَ فِيَّ وَالْمُتَجَالِسِينَ فِيَّ وَالْمُتَزَاوِرِينَ فِيَّ وَالْمُتَبَادِلِينَ فِيَّ".

祝福され崇高なるアッラーはこう仰せられた。「わが愛は、わが故に互いに愛し合い、わが故に共に座り、わが故に互いに訪問し、わが故に与え合う者たちに与えられ  
「。る

\*قال الله تبارك وتعالى: "أعددت لعبادي الصالحين ما لا عين رأت، ولا أذن سمعت، ولا خطر على قلب بشر".

祝福され崇高なるアッラーはこう仰せられた。「われは、わが義なるしもべたちのために、目が見たことのないもの、耳が聞いたことのないもの、人の心に思い浮かんだことのないものを用意した

\*قال الله تبارك وتعالى: "إذا أخذت كريمتي عبي فصبر واحتسب لم أرض له ثوابا دون الجنة".

祝福され崇高なるアッラーはこう仰せられた。「たとえわれがしもべから二つの貴重なもの（視力）を奪い、彼が忍耐強く耐え忍び、わが報いを求めるならば、樂園以外。外のいかなる報いでも、わがしもべには満足しない

\*قال رسول الله ﷺ : " إن الله -عز وجل- ليرفع الدرجة للعبد الصالح في الجنة فيقول: يا رب أنى لي هذه؟ فيقول: باستغفار ولدك لك".

アッラーの使徒（彼にアッラーからの平安と祝福あれ）はこう言いました。「実に、偉大にして威厳あるアッラーは、天国において正しいしもべの地位を高め、こう仰せられます。『主よ、私はどのようにしてこれを得たのでしょうか？』そしてこう仰せられます。『あなたの子供があなたのために赦しを祈願したことによります』」。

\*\*\*\*\*

## آخر المشوار

مع بداية رمضان لعام 2024 أعلن الطبيب المتخصص بالخلايا الجذعية البروفيسور الأمريكي هنري كلاسين، وهو أستاذ بجامعة هارفارد، وأحد الاساتذة المشاركين بمعهد جافين هيربرت للعيون، حاصل على الدكتوراه بعلم الأعصاب في جامعة بيتسبرغ، ومبتكر دواء الخلايا الجذعية لعلاج العمى الوراثي، اعتناقه الدين

الإسلامي قائلا عن تلكم اللحظة الفارقة في حياته ولا سيما بعد أدائه العمرة في مكة المكرمة وصيامه الشهر الفضيل " لقد غيرت اسمي الى عبد الحق، لأن الحق والعلم كانا طريقي إلى الله تعالى " وفقا لوكالة هوية برس.

旅の終わり

2024

年のラマダン開始に伴い、アメリカの幹細胞専門家で、ハーバード大学教授、ギャビン・ハーバート眼科研究所准教授でもあるヘンリー・クラスン教授がイスラム教への改宗を発表しました。クラスン教授はピッツバーグ大学で神経科学の博士号を取得し、遺伝性失明を治療する幹細胞薬の発明者でもあります。アイデンティティ・プレス・エージェンシーによると、クラスン教授は人生におけるこの転換期、特にメッカでウムラ（断食月）を行い、聖なる月に断食を行った後のことについて、「真実と知識こそが全能の神への道であったため、名前をアブ・ドウル・ハクに変えました」と述べています

سبقه في ذلك بطل أوروبا السابق في الفنون القتالية المختلطة الألماني صاحب الأصول النمساوية فيليهام أوت، مغردا في حسابه على انستغرام عن أسباب إسلامه عام 2020 " كنت أقرأ عن الإسلام لسنوات عديدة وكان لدي الوقت الكافي للتفكير في ذلك خلال فترة الحجر الصحي المفروض بسبب فيروس كورونا قبل اتخاذ قراري وعن قناعة".

これに先立ち、オーストリア系ドイツ人で元ヨーロッパ総合格闘技チャンピオンのヴィルヘルム・オットは、2020年にイスラム教に改宗した理由について自身のInstagramアカウントでツイートしている。「私は長年イスラム教について読んできましたが、コロナウイルスによる隔離期間中にイスラム教について考える十分な時間が」。あり、確信を持って決断を下しました

ومثلهم المطربة والممثلة وكاتبة السيناريو والمخرجة البريطانية عائشة روزالي، وقد عاشت حياتها في أسرة لا دينية قبل أن تتعرف على الإسلام في تركيا عام 2019 وتقرر اعتناقه بعد دراسة جادة وقراءات مطولة ولاسيما لترجمة معاني القرآن الكريم الى الإنجليزية، وتقول روزالي عن ذلك "أشعر وكأنني ولدت بعد



إسلامي من جديد وسأشارك عبر قناتي على يوتيوب قصص العديد من الأشخاص الذين أسلموا بهدف مساعدتهم".

彼らと同様に、イギリスの歌手、女優、脚本家、監督として活躍するアイーシャ・ロザリーも、2019年にトルコでイスラム教を知るまでは無宗教の家庭で育ち、特に聖クルアーンの意味を英語に翻訳するなど、真剣な研究と膨大な文献の読解を経て改宗を決意しました。ロザリーはこのことについて、「イスラム教に改宗した後、まるで生まれ変わったような気持ちです。私のYouTubeチャンネルを通して、イスラム教に改宗した多くの人々の物語を共有し、彼らを助けたいと思っています」と述べています。

ولله در الفيلسوف والأديب العالمي محمد إقبال، القائل في مدح النبي ﷺ :

لما أطل محمد زكت الربى..واخضر في البستان كل هشيم  
وأذاعت الفردوس مكنون الشذى..فإذا الورى في نضرة ونعيم

世界的に著名な哲学者であり作家でもあるムハンマド・イクバルの言葉は、どれほど真実なのでしょう。彼は預言者（彼に平安と祝福あれ）を称えてこう述べています。

ムハンマドが現れると、泉は花開き、園の枯れていたものはすべて緑に染まりました。楽園は秘められた香りを。漂わせ、すべての人々は輝きと至福に満たされました。

أحمد الحاج جود الخير / 1 رجب / 1447 هجرية

